



საქართველოს მეცნიერებათა აკადემიის

ქართველი

675-9
1992

ფილოსოფიისა და
ფიქტლოგიის
სერია

4. 1992

საქართველოს მეცნიერებათა აკადემიის მაცნე

Известия Академии наук Грузии

ფილოსოფიისა და
ფიქტოლოგიის
სერია

СЕРИЯ
ФИЛОСОФИИ И
ПСИХОЛОГИИ

თურნალი დაარსებულია 1980
წლის იანვარში

Журнал основан в январе
1980 года

გამოდის 3 თვეში ერთხელ
Выходит раз в 3 месяца

4. 1992

თბილისი
ТБИЛИСИ

„მეცნიერება“
«МЕЦНИЕРЕБА»

სარადაკციო კოლეგია:

ბ. ბალიაშვილი (რედაქტორის მოადგილე), თ. ბუაჩიძე, გ. თევზიძე, ვ. კე-
შელავა, ზ. მიქელაძე, ლ. მეტელიშვილი (რედაქტორის მდივანი), შ. ნადირა-
შვილი, გ. ნოდია (რედაქტორის მოადგილე), თ. ნონიაშვილი, დ. ფარჟანაძე,
ნ. ჭავჭავაძე (რედაქტორი), შ. ხიდაშელი.

პასუხისმგებელი მდივანი ც. შალაშერიძე

РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЛЕГИЯ:

Балиашвили М. С. (зам. редактора), Буачидзе Т. А., Кешелава
В. В., Микеладзе З. Н., Мchedlishvili L. I. (секретарь редколлегии),
Надирашвили Ш. А., Нодиа Г. О. (зам. редактора), Нонишвили
Т. А., Парджанадзе Д. Ш., Тевзадзе Г. Б., Хидашели Ш. В., Чав-
чавадзе Н. З. (редактор)

Ответственный секретарь Ц. А. Шаламберидзе

რედაქციის მისამართი: თბილისი, 380060, კუტუშივის ქ., 19

Адрес редакции: Тбилиси, 380060, ул. Кутузова, 19

ტელეფონი 37-85-46 телефон

გადაეცა წარმოებას 4.11.92; ხელმისაწერილია დასაბუქდად 25.12.92;
ანაწყობის ზომა 7X12; ქაღალდის ზომა 70X106!/16; მაღალი ბეჭდე; პირ. ნაბეჭდი თაბაზი 9,8;
საალიკებრო-საგამომცემლო თაბაზი 7.74;
ტერაჟი 600; უფ. № 1312;
ფასი 2 შან.

*
გამომცემლობა „მეცნიერება“, თბილისი, 380060, კუტუშივის ქ., 19
Издательство «Мечниереба», Тбилиси, 380060, ул. Кутузова, 19

*
საქართველოს მცც. ფალემის სტამა, თბილისი, 380060, კუტუშივის ქ. 19
Типография АН Грузии, Тбилиси, 380060, ул. Кутузова, 19

© „სახართველოს მეცნიერებათა ფალემის მაცნე“,
ფილოსოფიისა და ფილოლოგიის სერია, 1992, № 4

୩ ୦ ୬ ୧ ୯ ୮ ୦

ଶାଖା ପାଠ୍ୟଗୀତିକା

ଇ. ଭାଲୁଙ୍ଗପାତ୍ରିଯାଦି, ଉନ୍ନତିଶୂଳି ପ୍ରକାଶକାରୀଙ୍କ ଲିଖିତରେଷୁଲ୍‌ଗ୍ରେଡ଼ିସ ନାମ ଏବେହିକୁଠି	5
ମ. କୁମାର, ପାଠ୍ୟଗୀତିକାରୀଙ୍କ ଲାଭରେଷୁଲ୍‌ଗ୍ରେଡ଼ିସ: ଫାଇଲିଙ୍‌କ୍ଲେବ୍‌ର ରାଶାରେଷୁଲ୍‌ଗ୍ରେଡ଼ା?	14
କ. ପିତରିପାତ୍ରି, ଆମିନାନ୍ଦିଙ୍କ ପ୍ରକାଶକାରୀଙ୍କ-ଅନେକାନ୍ତପାଠ୍ୟଗୀତିକା ପ୍ରସରିତ ମନ୍ତ୍ରିକୁଠି	28
ଶ୍ରୀନିବାସ	41
ବ. ପାତ୍ରାନ୍ତର, ବେଲାମିଙ୍କ ପ୍ରକାଶକାରୀଙ୍କ ପିତରିପାତ୍ରିକୁଠି	53
ଘ. ପାତ୍ରାନ୍ତର, ବେଲାମିଙ୍କ ପ୍ରକାଶକାରୀଙ୍କ ପିତରିପାତ୍ରିକୁଠି	64

ପ୍ରକାଶକାରୀଙ୍କର ପାଠ୍ୟଗୀତିକା

ଚ. ପାତ୍ରାନ୍ତରାନ୍ତର, ବେଲାମିଙ୍କ ପ୍ରକାଶକାରୀଙ୍କ ପିତରିପାତ୍ରିକୁଠି	70
---	----

ପାଠ୍ୟଗୀତିକାରୀଙ୍କ ପାଠ୍ୟଗୀତିକା

ମାତ୍ରାନ୍ତର ଓ ପାଠ୍ୟଗୀତିକାରୀଙ୍କ ପାଠ୍ୟଗୀତିକା	80
---	----

СОДЕРЖАНИЕ

ФИЛОСОФИЯ

Л. Н. ДАЛАКИШВИЛИ, Два аспекта ценности национальной культуры	5
О. И. ДЖИОТИ, Постструктурализм: конец или обновление философии?	27
К. А. МЕТРЕВЕЛИ, Существенные моменты философско-антропологического исследования человека	28
А. Ш. АСЛАНИДЗЕ, Условия происхождения ислама	41
Г. С. БАРАТАШВИЛИ, Шалва Нуцубидзе о восточном ренессансе	53
М. Г. ГАБИТАШВИЛИ, Серги Данелия о переходе от политеизма к монотизму	64

ПСИХОЛОГИЯ

Р. Т. САКВАРЕЛИДЗЕ, Е. В. ТАБАТАДЗЕ, К вопросу измерения фиксированной установки иллюзии	70
--	----

НОВЫЕ ПЕРЕВОДЫ

МИШЕЛЬ де МОНТЕНЬ. Эссе	80
-----------------------------------	----

ფილოსოფია

ლევან ჯალაძიშვილი

ეროვნული კულტურის ღირებულების ორი ასპექტი

20/32

კულტურის ცნება გულისხმობს ყოფნისთვის საზრისმინიშებლერ ცხოვ-
რებას ადამიანისა და ცეკვისაფერ იმას, რაც ასე ცხოვრებით შეუქმნია მს. ყოფ-
ნის საზრისიანობა პიროვნებისეულად თავისებური განცდის სახით იჩენს თავი,
არმელიც ასე გამოითქმის: „მე ვიღებ, პო-ს ცეკვები იმას, რაც არის“. „არის“
ეს ჩემი hic et nunc-ის უშუალო შინაარსად არ უნდა გავიგოთ: იგი გულის-
ხმობს პიროვნების საბოლოო ხვედრს, ესქატოლოგიური ხასიათისაა. სხვაგვა-
რად იყვე განცდა ასეც შეიძლება ვამოვტატოთ: „ვჭერდები ჩემს ბეჭე, ვუ-
რიგდები საბოლოო ხვედრს ჩემსას“.

აღვილო დასანახია, რომ კულტურა მაშინ ართმევს თავს მის მოცანას,
როცა მისით მცხოვრებ ადამიანს მართლაც ის ეტემის, რაც ზემოთ ორგვარად
გამოვხატე. ხოლო ეს ხდება მაშინ, როცა ადამიანი თავისთვის უკვდავების,
მარად ყოფნის რამენარ პერსპექტივის ხდების.

ასეთ ხედვას, ცხადია, მეტად ანერებს ადამიანის მოვალეობის უცილო-
ბელი ფაქტი. კულტურული (ან ეპოქებში), რომელიც ამჟღვნიური ასებო-
ბის მიღმა სულის უკვდავების შესაძლებლობას სარწმუნოდ იღებენ, ადამია-
ნის ყოფნის საზრისიანდ განცდის ალბათობა შალალია მშინაკ, აუ ცხოვრე-
ბა რეალურად მეტად მძიმეც კია, სხვაგვარადა საქმე ისეთ კულტურულ ეპო-
ქებში, რომელთა ესქატოლოგია არაფრის გვეცნება სანუკეშოს მარად ყოფნის
შესაძლებლობის მშროვ. ასეთ დროს ადამიანი ჩვეულებრივ თავის საბოლოო
ხედზე ფიქრის ჩაბმობას იწყებს, რისთვისაც ნაირგვარ საშუალებას მიმარ-
თავს ხოლმე, ყოველთვის გამაბრუებელს, ოლონდ მეტწილ ორი უმთავრესი
ერთმანეთისაგან განსხვავებული „არხით“ მოქმედს: ერთია სხეულზე ალკო-
ჰოლური ან სხვა გამამზიარულებელი საშუალებებით ზემოქმედებისა და სულ-
ერებისაგან დაცლილი „უროტუნის“ (ანუ „შიშველი სეჭისის“), ხოლო მეო-
რე — საზოგადოებრივი პრესტიუსის ამაღლებით თრობის გზა, ანუ კარი იცნი-
ზე იმა.

თრობის ეს ორი „არხი“ იმიტომ გვაცალევე, რომ ერთის გამოყენება ჩვეუ-
ლებრივ ანერებს მეორის წყლით სარგებლობას და — პირუტ; თუმცა „ორივა-
გან ჟუმბალაობა“ პრინციპების გამორიცხული არა და რეალურ ცხოვრება-
შიც გვეცდება „პირიოდოლის“ მეტად საინტერესო შემთხვევები, როცა
მწყურვალი ორივე რულან ძალუმად ხაპას.

1 ამ მეორე გზის თავისებურ განშტოებად შეიძლება მოიჩინოთ შინის და საერთოდ ყო-
ვლილიურობის რაც შეიძლება „ტებილად“ მოწყობის დაუკაველი ეინ; ისეთი ცხოვრები-
საჟენ ლტოლეა, რომელსაც გარევული სოციალური წრის ენაში „ერთლეულ ცხოვრება“ ჰქონ.

კაცობრიობის ასკებობის ისტორიაში ესქატოლოგიურად დეფიციენტური პერიოდები ისე ხშირია და ყოველი მთხვენი იმდენად ხანგრძლივი, რომ კაცთა მოღვაწის გადარჩენა სათუთ განდებოდა, ადამიანი ულტიმალურ სკითხებზე ფიქრის ჩამხშობ საშუალებათა ანაბარა რომ იყოს დატოვებული; მაგრამ ეს ასე არაა.

საქმე ისაა, რომ ინდივიდუალურ უკვდაგებას მოკლებულ ადამიანს მარტინ კოფნის ერთი თავისებური გარანტია შეინც ჩეხება; ამ გარანტიას შეს თავისი ერთი, როგორც მისთვის მშობლიური კულტურის სუბიექტის უბოლოო არსებობის შესაძლებლობა უჭიმნის.

ყოველი დამინანი ერთ რომელიმე ერს კუთხებს თავს; იმას, რომლის შექმნილი კულტურაც მისთვის სულიერად უახლოესია, ხოლო ენა — გუბ-ლიური ინდივიდი მოკვდავია, მისი ერი კი თაობებს ცეკვის და ორსებობას განაგრძონს. ერთან კაშტრის ძაფების გრძნობით, ერთვნული კულტურის გან-ვითარებაში წვლილი შეტანით დამინანი ახერხებს კულტურავებასთან ზიარებას, ამ ზიარების Modus operandi რაციონსთვის სავსებით გასაგები არაა, მაგრამ მისი ახსნის ცდები არსებობს და ქვემოთ ერთ მათგანს შევვეხები; რისთვისაც წინასწარ იმის გათვალისწინება მოგვიჩდება, თუ როგორ იქმნება ერი.

ეთნოსის ერად ჩამოყალიბების ის გაეგძა, რომელსაც აქ წარმოვადგენ დ. უზნაძეს კუთხინის. იგი კულტურულ შემოქმედებას უწოდებს აქტიური სულის მიერ პასიური შესალის განვერტას და სხევებისოფისაც გამჭვირვალედ ქცევას². მასალის უნიკალურობა გარესკნელის აფილობრივ თავისებურებულებისა და მოკიდებული, ხოლო აქტიური სულისა — წარსულ განცდათ სპეციფიკაზე; რაც საბოლოოდ „იმავე ბუნებრივ პირობათა განსხვავებულობასაა მჭიდროდ შეკავშირებული“ [9, გვ. 289]. ჩანს, მიტომ იწყებს დ. უზნაძე ისეთი ეთნორების გათვალისწინებით, როცა ეთნოსი საცხოვრებელ ადგილს ირჩეს. მა ადგილის, ანუ გარესკნელის თვეისებურებანი ეთნოსის სულიერი ცხოვრების ერთ-ერთ შემაპირობებელ დაქტორად იქცევა:

„ „პირველი გრძნობა, პირველი მისწრაფება და სურვილი იმ დროს, როდესაც აღმიანის სულიერმა ცხოვრებამ პირველდა დაწყო აღორძინება, აუცილებლდა ფიზიკური გარესკენელის თვისებებზე იქნებოდა დამოკიდებული, მაგრამ ეს გარესკენელი სხვადასხვა ადგილას სხვადასხვა ხსიათისაა. მაშავედაც, იმთავითვე სხვადასხვანაირი უნდა ყოფილიყო ის სულიერი განცდებიც, რომელიც მასზე იყო დაფუძნებული“ [9, გვ. 289].

სულის თავისებურება კი ის არის, რომ მასში ერთხელ მოხვედროლი ჰინა-
რისი არასოდეს ქრება; ის ყოველ ახალ შთაბეჭდილებას საკუთარ პრიზაში
ატარებს; ასეთნაირად წარსულ ვანცდათ მთელი სისახსე ახალ შთაბეჭდილე-
ბებს შეერევა და ამიტომ წარსული დიდად განსაზღვრავს ჩვენი აწმოს საერ-
თო ტონალობას [9, გვ. 289].

არა მხოლოდ ეს; „ჩვენი ცნობიერებით წიარსულში შეძენილი შინაარსი თავისებურ მიმართულების აღლევს მის მოქმედებას და მას მხოლოდ ამ მიმართულებით ეგარევება ახალი ჟათაბეჭილების მიღება“ [9, გვ. 289].

გვმოდის, რომ თენდ მხოლოდ ერთ გარემოში საბალობით, ეთნიკი ერთეულის, „ქხოლოდ ასეთ“ თვისებებს იძნეს, რომელიც განსაზღვრავნ არა მხოლოდ აშშყოს მისა, არამედ მომავალი განვითარების ტენდენციისაც წენიან.

² ମେଲାଳିର ଗ୍ରମପ୍ରୋର୍କାଲ୍ଯୁଡ଼ା, ଏ. ପ୍ରକାଶିତ ମିନ୍ଦେଲ୍ଗ୍ରେଜିନ, ନିଶ୍ଚାନ୍ତ ମିସିସଟିକ୍ ଶିଳ୍ପିନାର୍ଥୀଙ୍କ, ମିନ୍ଦେଲ୍ଗ୍ରେଜିନାଲ୍ଯୁଡ଼ାରେ ପ୍ରକାଶିତ ହେଲାଯାଇଥାଏ ।

დ. უნიაზე განავრძობს: „ამგვარად, მუშავდება ჩენი სულის ის თავისებ-ბური ტენდენციურობა, რომელსაც საზოგადოდ ინტერესს ვუწოდებთ. მაგრამ რაღაც ერთსა და იმავე ბუნებრივ პირობებში მრავალ ადამიანს უზღდება ცხოვრება, ამრომ მათი სულიერი თვისებან ერთი და იმავე შთაბეჭდილებების გამო ერთმანეთს უნათესავდებან, ერთგვარი მისწრაფებით ივსებიან, ერთგვარი ინტერესებით ხელმძღვანელობენ. მათ შორის ეს სულიერი ერთიანობა ერთმანეთის სულიერი ცხოვრების გაგების, თანავრძნობის შესაძლებლობას ედება საფუძვლად და, ცხადი, საერთო ცხოვრების მოწყობის სურვილი, ერთად უღლის წევის შეთანხმება ჩაისახება. ასე ჩნდება ის მტკიცე სოციალური ძაფი, რომელიც მათ ერთ ერთოვნებად აერთებს, ხოლო ეს გარემოება ახალ შემაკავშირებელ საფუძვლად ედება მათ აწმყო სულიერ ცხოვრებას. ამიერიდან ცალკე ფიქრი, ცალკე გრძენობა უკვე შეეცალება ლია. აღამიანის სულიერი ცხოვრების მუშაობის უკვე ლია მომენტი მჭიდრო ძაფებით არის გადასახლართული თავის თანამოაზრეთა აზრსა და გრძენობასთან“ [9, გვ. 289—290] (ხაზი ჩემია).

ადამიანის ყოფებრებისერთ ძარითად თვისებურებას მიზნის მიხედვით ყოფებრება შეადგენს [4, გვ. 28—30]. ესაა ერთი უმნიშვნელოვანესი ფორმალური ნიშანთვანი ადამიანის ასებობისა — მისი ყოფილის სტრუქტურული თვისება; ხოლო შინაარსობრივ უმოქანდაკი მომქნეტი ადამიანის ცხოვრებისა, — როგორც ითქვა ზემოთ — ჯვედავების სურვილია.

3 საერთო ტელეცისის, როგორც ერთს შატრუმშეცვლი ძალაუკანის შესახებ ის. [7, გვ. 62]; ტავარის დამზადების, რომელ მხოლოდ ამ, მის ი მომავლის აგრძელება გამოიყენა.

ერთი მხრივ, როგორც ბუნების მოვლენას, ადამიანს მოკეთილი ქვეს გა-
რად ყოფის შესაძლებლობა. ის იძალება, სიცოცხლის ასაკობრივ სტადიებს გა-
იღლოს და ბოლოს ისპობა როგორც ცოცხალი ინდივიდი; მეორე მხრივ, რო-
გორც იდეალური, წარმოსახული შეუსლულელი ძალის მეორე ასება, ადამიანი
ფლობს უკვდავების იდეას და ცდილობს იგი თავის ყოფნასთან მიმართებით
რაობებ სახით ჩეალობად აქციოს. სხვაგვარად: ადამიანი ცდილობს თავისი იდე-
ალური ყოვლადობა, ანუ უნივერსალურობა, შეუსლულელობა რეალობაზეც
ჰასიმალურად განვიტროს. იდეალური ყოვლის შემძლეობა რაც შეიძლება
ღრმად „შეჭრის ჩეალობაში“ [10, გვ. 306—308].

ორისირებად“ არ შექცეს, დღევანდელი მსოფლიოს ცხოვრების უზოგადესი უმინშენელოვანების და თან უაღრესად რეალური ინშან-თვისების განხილვით დავწერებ.

თანამედროვეობის ყველაზე გამოჩენილი ფილოსოფოსები და მთაწროვნენი ერთხმად გამოთქვავენ უკიდურეს შეშფოთებს ჩვენი ეპოქის მიერ აღბული გენის სახითვათობის ვამო. კ. იასპერის, როგორც დღევანდელობასა და წარსულს იდარებს ერთონანთს, მიმდინარეობს, რომ სულიერი ცხოვრების, აღამიანურობის, სცყვარულისა და შემოქმედებითი ენერგიის მხრივ თანამედროვეობა კატასტროფული გაღარების მიგაღითს წარმოადგენს; და მხოლოდ ერთი — მეცნიერებისა და ტექნიკის წარმატება, მართლაც შეაღებს მის სიღიადეს წარსულან შედარებით [13, გვ. 119].

ამასთან, მეცნიერებისა და ტექნიკის წარმატება სრულიადაც არ ქმნის სინამდევილის რაღაც ერთ განკურძოებულ სფეროს; ის ღრმა კავშირშია სულიერი ცხოვრების, აღამიანურობისა და სიკურაულის ზემოთ ნასხენებ ეპოქალურ დეილიცონ, მთელ ჩვენს ყოფასთან, რაღაც მეცნიერებისა და ტექნიკის განვითარება არა მარტო თავისი თანამდევი შედევებით დასხვაში ნიშანს აღამიანის ყოფნას, არამედ თვით იმ განვითარების წინა მარტირობა დ მოითხოვს განსაკუთრებული შინაგანი ორგანიზაციის ქვენე ტრაპ აღამიანისა, რომლის სახელია — Homo faber. ტექნიკაში და ტექნიკური ამოცანების განსორციელებაზე გათვლილმა მეცნიერებამ თვითონ აღამიანი გამოკრა თავიანთი მიზნის „თარგმან“; ესაა ასებითი ხოლო ის ტექნიკური, რაც ასეთი ტექნიკის ხელიდან გვიმდის, აღმინდებით მომხდარი ცელილების მხოლოდ შედარებით უანიშვნელო შედეგია. ამრიცად, მოვლენათა განვითარებამ ჩვენს ტექნიკურსტურ ეპოქაში საფუძვლითად შეცვალა თვითონ აღამიანი, რასაც ევროპელის მსოლხედვაში მომხდარი ღრმა ცელილებები ჰქონდა მიზეზა.

ევროპული ისტორიის იმ განსაზღვრელი მომენტებან, როგორც კ. ნიკოლემ „ღმერთის სიკედილი“ ამცნო ქვენიერების, აღამიანმა დაქარგა სახომი, რომელთან დატოლებითაც მას უერთლო განესაზღვრა საკუთარი ცხოვრების ვე-კარგი ღვთისურ წესრიგთან შემსგავსებულობის ხარისხის მხრივ და ამგვარად, შედამ ხელთ შექონდა შინაგანი წონასწორობის უზრუნველმყოფი საშუალება. ამიტრიდან აღამიანის ფიქრი და საზრუნვავი ერთი მიზნის გარშემო იყრის თავს: რაც შეიძლება კომუნიტული მოწყონა „ამ ქვეყნად“, ანუ იმ ერთადერთ საერთეში. არმელშეც მას ყოფნა უწერდა და რომლიდან გასვლაც სრულ გაერთობად ესახება. ამგვარი ფიქრისა და საზრუნვის მოძღვება განსაზღვრავს ჩვენი თანამედროვის ყოფნის უასებითეს თავისებურებებს, რომელთა შესახებაც დიდი შეშეფოთებით ლაპარაკოს თანამედროვე ხელოვნება.

ის, რომ ყოფნის საბოლოო „ხათი“ და „რისთვის“ დაყარგული აღამიანი მხოლოდ „აქ ყოფნის“ კომუნიტული მოწყონის საშუალებათა ტექნიკურად მხმარებელი და იმავე ღროს თავადაც ტექნიკის სენიორ შეპყრობილი გამზღვარი, კარგად ჩანს, მაგალითად, პ. პიკების ორ სკულპტურულ კომპოზიციაში, ერთი მათგანი („პავინი ჩვილით“, 1951 წ.), წარმოადგენს ბრინჯაოს მდებლის. ამ-მელსაც ნაშერი ჩაუქრავს შეერდში და... ყოვლად უწყინარი ქნდაკვება იქნებოდა დედა მამუნს სახე ივტომობილის კაპოტს რომ არ მიუგავდეს ასე ძალიან. სხვა სკულპტურული გაუფი — ესეც ლითონისაგან ჩამოსხმული — გამოსახავს ქალს, რომელიც საბაჟშონ ეტლით მიასეირნებს შეიღლს. ესეც საგანგით ჩეელუებრივი ქმნილება იქნებოდა, ქალის ფიგურა ესტმისტრის ცნობილ კოშეს რომ არ ვაჭინებდეს [15].

ტექნიკურად მოსაქმე გამაქნანურებული სულის თვისება აუცილებლად უნდა ცის და ორის კიდეც სრული უნდობლობა ყოველი სხვის მიმართ, რადგან ასეთი სული სხვა ადამიანსაც — ნივთთა წყებისგან გამოუჩიებად — ოდენ მიზნის მისაღწევად საჭირო საშუალებად განიხილავს და გასაგებია, რომ ყოველი სხვის მმრიდანაც მსაგას დამკიდებულებას მოელის. თანამედროვე ადამიანის ასეთი სიმარტოვისა და მოუნდობლობის სურათი უზალო გროტესკულ სრულექმნილებამდეა ყვანილი ფ. კაფუას მოთხრობაში „სორო“ [11, გვ. 572—612]⁴.

შესაძლებელია გაჩნდეს მაცდური აზრი, თითქოს ეს უკიდურესად გაძნელებული ყოფნა სულიერების დონთ ჩამორჩნილი ადამიანების ხევდრია. ნივთიერ-მატერიალური კეთილდღეობის უზომოდ მაღალი დაფასება, ყველა თანმხლები მოვლენითურთ, გარევეულშილად მართლაც აზრი სულიერების დეფიციტის შედეგი; მაგრამ დღი ხელოვანთა მიხედვით, ეპოქისათვის დამახსიათებელი სახელისუქონლობა ჩვენი ყოფნისა არც სულიერად მაღალგნითარებულთა გვრის შევგას, მეტიც ასეთები მეტი სიმძაფრით განიცდიან ცხოვრების უჩვეულოდ ძლიერ შეკირვებულობას. რომან „უფისებო კაცი“ გმირის ფიტრები ცხადი დასტურია მისა; ულრიხი შესანიშნავია აფასებს და კარგადაც უფრთხოებულება თავის შინაგან თავისუფლებას, რადგან მისი წყალობით იცის, რატომ აზსად და აროდეს არა ღირს არანაირ ადამიანურ სიტუაციაში ჩაბმა; მაგრამ ამავე დროს, დღი სიმწარის მომტანია ეითარება, რომ მეორე მხრივ ერც ის გავრგია: რად სახმარია ეს შენი ასეთი სრული შინაგანი თავისუფლება [12, გვ. 307].

ჩე შევ ისეთ ეითარებასთან გვაქვს საქმე, როცა ადამიანს მისი ყოფნის ულრმეს ფენაში ჩავებული სტრუქტურა ეშლება; — მიზნის მიხედვით ცხოვრებისთვის დანაშნულმა ალარ იცის რას წილებს ხელი, მიზანი გამჭრალა...

ამრიგად თანამედროვე ეპოქის ყველაზე ანსებითი დამახსიათებელი თვალ-სებურებებია: ადამიანის გაუცხოება, უკიდურესი არაკომუნიკაბელურობა, სიმარტოვე, საბოლოო მიზნისუქონლობა.

ახლა ვკითხოთ: რით უნდა ემსახუროს რომელიმე ეროვნული კულტურა ასეთ გასაყირში ჩავარდნილ ადამიანს?

თანამედროვე ეპოქის დამახსიათებელი ყველა ღრმადმდებარე, ცხოვრებისთვის განმსაზღვრელი მნიშვნელობის მქონე პრობლემა იქდან წარმოსდგება, თუ როგორ ესმის ადამიანს ყოფნის თავისთვის შესფერი მოდუსი, როგორ ყოფნა უზრიენო და აურჩევია ონტოლოგიური სურათის საფუძველზე. ააალი დროის ემპირისტულ-პოზიტივისტურმა ფილოსოფიამ საკუთრივ ყოფილება ერთეული და სხეულებრივი საგნების მდგრადი და უცვლელი ყოფნის სახით წარმოიდგინა; შესაბამისად: ადამიანის მიზნად მისი ფიზიკურ-ბიოლოგიური ორგანიზმის იგებულების გამძლეობა და სიმტკიცე გაიგო [6, გვ. 269—271]; ხოლო რადგანაც ყოველი გაგება განწყობილია, ემპირისტულ-პოზიტივისტური

⁴ ფ. კაფუას მიემართო როგორც ჩვენი ღლევანდელი ცხოვრების ერთ ყველაზე გამერიან შესაიღებელი, რომლის მოთხრობათა ერთი გმილების ყდაზე მრავლისმეტყველად წარებულა: „Das Geheimnis unserer Existenz in dichterischen Deutung“ („ჩვენი ასხობის საიდეოლოგია პოტენციურ განძირებები“). [5, გვ. 109].

⁵ „Das Fundament der Auslegung bildet je ein Verstehen, das immer auch befindliches, das heißt bestimmtes ist“ [14, გვ. 252] და „Alles Verstehen ist befindliches“ [14, გვ. 265].

ფილოსოფიის აღმასევლამაც ამ ფილოსოფიისთვის იმანერტური გაწყვობის გა-
ეკონერებაში იჩინა თავი ყოფნის ემპირისტულ-პოზიტივისტური გა-
ვებისა და მისი „წყვილის უაღმის უტულ-უტილიტარისტული გაწყვობი-
დან იღებს სათავეს თანამდებობები და მისი ცხოვრების ყველა ის პრიბლება,
რომელიც ზემოთ უპოვნის დამახსინებელ თავისებურებად მივიჩნიეთ.

რომელიმე ეროვნული კულტურა მხოლოდ „იმ პირობით“ შეგვეშველება ამ პრობლემათ მოხსნაში თუ შევძლებათ მისი წილიდან ცხოვრების პრინციპიად მომდევისი ისეთი შინაარსის ამოზიდებას, რომელიც ყოფნის სხვაგვარ, არა ემი- გარგისი ისეთი შინაარსის ამოზიდებას, რომელიც ყოფნის სხვაგვარ, არა ემი- რისტულ-პოზიტივისტურ გაგებას და შესაფერის განწყობას ეყრდნობა. ამგვარი შინაარსის მიგნება კი პრინციპულად შესაძლებელია იმის გამო, რომ ეროვნუ- ლი კულტურა ბუნებრივ ენასაა დაშენებული, ყოველი ენა კი მსოფლებელის უნიკალური წესი ან სახეა, რომელშიც სათანადო განწყობილია ამოზრდილი ყოფნის „მოდელია“ დაცული.

[1, გვ. 26], რაც ბლება სიტყვის შინაარსზე ჩნდასონ.
ასევე, სას-ლ-ში ჩენილი განწყობის ხასიათს სავსებით შეეფერება ქართველური ენებისთვის დამახასიათებელი მოვლენის, ინკლუზიის ენბორივი ღარებისთვის ნიშანდობლივი დიალოგური სენსიტიურობა, რომელიც შინაარტყობისთვის მიმდინარეობს და ენების მიზანის განვითარება ჩვენი არაკომუნიკაციური ეპოქის „გვენებას“ [2].

„ევგრისტულაონის“ შინაარსის ერთ-ერთ უმცაოფელებად გამომხატველ-გადამოწევი ფრაგმენტა უფლუბდ უნდა მიეჩინოთ ავთანდილის:

მა ითა გარ, ვინ სოფელსა არ ამოვცერეთ კიტრად ბერად

„ე იგი ვამ, კინ თოშექლით და თავისურთებული არ არის“; [8, გვ. 164].

6 ජුරුවලදීම් සිංහප්‍රාගම ගැන්-තුළාක-සි දා පා-තුළා-සි මේරාද සාහුදාසිකීම කුමාරියුගුරු සිංහල නිශ්චාරී තුළාකම් මේරියා උරුම පෙනුවනු ලබයි (1, 23, 23).

დღეა დღურად განსხვავებული საცხოვრებო ორიენტირი, კიდრე ამ ორ სტრიქონ-შია დასახლოა.

ვეფა-ზეწველას „რამ შეგქმნა დამატირდა“-ს თუ ავრცებთ, ექვე ფრიდა სა-
შულისხმი მხარეებს დავინახავთ თანამედროვეობასთან დროის თვალსაზრისით
დიდად მოახლოვებული ქართული კულტურისას.

ვაჟის ამ ლექსში აღმინი უკვე ლეთისაგან „ერწიორული ოხერ-ტიალაა“, მაგრამ არათუ სხვა აღმიანისთვის, არამედ თუნდ ბალახის სიმწვდისთვის თავის გამეტება აქ იმდენად სანატურელ საქმედა დანახული, ისე სრულად გადაუჩრდილეს მაგვარ ხილვას თანამედროვე *Homo faber*-ისურს ჩვეული მოანგარიშე სიურთხილე, ისე უყოფმანოა მთლი საყაროს სასიცოდ თავის სსაკერძოლად მიტანის დამჯობინება დღევანდველი მედროვის ყველა საზოგადოება, რომ სრულად უკველია „რამ შექმნას“ ძირ-ფუსვის ეთანალიური ქართულობა [3, გვ. 229].

୪-୩. ଶାର୍ତ୍ତରୁଷ ଯୁଦ୍ଧାଳି: ଉଠାପୁ ଓ ଏହାକିନିଲୁଙ୍କରୁକ୍ତି ଶାଖାମୂଳରେ ମନିଞ୍ଜୁଲୀରେ
ଶାର୍ତ୍ତରୁଷଙ୍କ ଦର୍ଶକରୁକ୍ତି ଅଛି ଯାହାରେ ଶାର୍ତ୍ତରୁଷ ଶାର୍ତ୍ତରୁଷ ଶାଖାମୂଳରେ
ଶାଖାମୂଳରେ ଶାଖାମୂଳରେ ଶାଖାମୂଳରେ ଶାଖାମୂଳରେ ଶାଖାମୂଳରେ

ვითარებას სერიოზულად გავითვალისწინებთ, მაშინ სრული პასტოს-მგებლობით უნდა მოვეკიდოთ ერთგვარი შედარებითი კულტუროლოგის შექმნის იდეასაც, რომელიც ფარული წამქენებლის ფუნქციით მონაწილეობს ამ ნარკევების დაწერაში.

ლიტერატურა

1. დალაქიშვილი ლ. ეკოლოგიური პრობლემა და ენათა მონაცემები. „მაცნე“, 1989, № 3.
2. დალაქიშვილი ლ. ინკლუზიების ენობრივი კატეგორიის მსოფლეობითი თავისებურება. „მაცნე“, 1992, № 2.
3. ვაჟა-ფშაველა ჩამ შემქმნა აღმიანაუ. ქართული პოეზია. ტომი მეცნიერ. თბილისი, 1977.
4. კაკაბაძე ზ. კანტის ესთეტიკური კონცეფციის ინტერპრეტაციისათვის. ხელოვნება, ფილოსოფია, ქხოვრება. თბილისი, 1979.
5. კაკაბაძე ზ. ფიქტები ერთობლები ფილმის „საბაბით. ხელოვნება, ფილოსოფია, ქხოვრება. თბილისი, 1979.
6. კაკაბაძე ზ. ფილოსოფია და ქხოვრება. ხელოვნება, ფილოსოფია, ქხოვრება. თბილისი, 1979.
7. ნათაძე ნ. ერთ და ერთვნული კულტურა. თბილისი, 1988.
8. რესთაველი შ. ვეფხისტყაოსანი. ქართული მწერლობა. ტომი მეოთხე. თბილისი, 1988.
9. უზნავებ დ. თმის ფილოსოფია. ფილოსოფიური შრომება. თბილისი, 1984.
10. უზნავებ დ. ცხოვრების რობ და აღზრდა. ფილოსოფიური შრომები. თბილისი, 1984.
11. Кафка Ф. Роман, новеллы, притчи. М., 1965.
12. Музиль Р. Человек без свойств. кн. I. М., 1984.
13. Ясперс К. Современная техника. В кн. Новая технократическая волна на Западе. М., 1986.
4. Heidegger M. Sein und Zeit. 1927.
15. Werner Spies. Les sculptures de Picasso.

Л. И. ДАЛАКИШВИЛИ

ДВА АСПЕКТА ЦЕННОСТИ НАЦИОНАЛЬНОЙ КУЛЬТУРЫ

Резюме

В работе показано, что каждая национальная культура, с одной стороны, приращает личность к Вечному бытию, а с другой — таин в себе ценный потенциал, который может способствовать преодолению эпохального экзистенциального кризиса.

წარმოადგინა საქართველოს მეცნიერებათა ეკადემიის ფილოსოფიის ინსტიტუტმა

ოთახ ჯიოთი

პისტილური ურალიზი: ფილოსოფიის დასასრული თუ განახლება?

ფილოსოფიის დამლევა არ ნიშნავს მისთვის ზურ-
გის შექცევას, არამედ ფილოსოფიისა წაკითხვას გარ-
ეოდალი წესით.

ე ა კ დ ე რ ი დ ა

პოსტსტრუქტურალიზმი თანამედროვე დასავლეთის ფილოსოფიის ერთ-
ერთი უახლესი მიმართულებაა. იგი ჩვენი საუკუნის 60-ან წლებში ჩამოყალიბ-
და როგორც ფრანგული სტრუქტურალიზმის გაგრძელება და, ამავე დროს,
მისი გადალახვა. აზროვნების ეს მიმღინარეობა შეტაც თავისებურია და მისი
გამომცემა სიძნელეებს აწყდება. ჯერ ერთი, მისი მიმღევრები რაიმე პოზი-
ტურ პრივატიზაცია პრეტენზის არ აცნადებენ: ამ მიმართულების ერთ-ერთი
მთავარი წარმომადგენერალი მიშევ ფუკო თავის ნაწარმოებებს ადარებს ბომ-
ბებს, რომელმაც ასებული ორალობა უნდა ააფეთქონ და ცხადია, თვითო-
ნაც უნდა აფეთქდნენ [6, გვ. 84]. ხოლო როცა უ-დერიდას, მეორე გამოჩენილ
პოსტსტრუქტურალისტებს, სორბონის უნივერსიტეტში უნდა მოეხსენინა თა-
ვისი განვეცყონილებული ნაწარმოებებს ძირითადი თეზისი, ამ მოხსენებაში მან
თავის ნაწარმოებები განმარტა როგორც რაიმეს მტკიცების შეუძლებლობის
დასაპუთობის ცდები [4]. მეორე სიძნელე დაკავშირებულია პოსტსტრუქტურა-
ლისტების წერის მანერასთან: ისინი უპირატესობას აძლევენ ესეებს, რომელ-
ებიც უფრო ასლციაციებს მიჰყებიან, ვიდრე მეცაცრ ლოგიკას, ხოლო ეფექტურ
ფრაზას ხშირად აზრის სინათლე ეწირება. მიუხედავად ამისა, ალბათ, ლირს შე-
ვეცადოთ დავძლიოთ ეს სიძნელეები, რადგან პოსტსტრუქტურალიზმი თანამე-
დროვე ფილოსოფიის დამახასიათებელი მიმართულებაა და მისი გაცნობა ავ-
სებს ჩვენს წარმოდგენას თანამედროვე დასავლეთის ფილოსოფიაზე, რომელიც
ექსისტენციალიზმით არ დასრულებულა. პრობლემები, რომელთაც პოსტსტრუქ-
ტურალისტები განიხილავნ, დღევანდელი ცხოვრების პრობლემებია და იმ სა-
კითხებს ეხმაურება რომელთაც ჩვენც ყოველდღი ვაწყდებით.

კრიტიკული პათოსი და ლიტერატურულ-ესეისტური მანერა პოსტსტრუქ-
ტურალისტების რაღაც ახირებულობით კი არ არის გამოწვეული, არამედ საე-
რთოდ თანამედროვე ფილოსოფიისთვის არის დამახასიათებელი, და ას ფილო-
სოფიის გასაგებად და სწორი შეფასებისათვის ეს უნდა გავითვალისწინოთ.
მაგრამ ამისათვის უნდა დავუშვათ ფილოსოფიური აზროვნების ამგვარი ცვა-
ლებადობის კანონზომიერება: თუკი მიერჩინეთ, რომ ფილოსოფიის ყოველოვის
ერთი და იგივე საგანი, მიზნები და მოცანები აქვს, და იმაში დაერწენდით,
რომ რომელიმე მიმართულება ამ მიზნებსა და ამოცანებს შორდება, გაშინ ისლა
დაგვრჩება, რომ დავტუშვით განსხვავებულად მოაწრონე ფილოსოფიები
მეტიჩრბისათვის და მივუთითოთ მათ ფილოსოფიის კლასიფურ ნიმუშებზე.

შემისადამე, თანამედროვე ფილოსოფიის თავისებურების საკითხს საერთოდ ფილოსოფიის თავისებურების, მისი საგნისა და მოცუანების საკითხთან მივყავრთ.

რა თქმა უნდა, როგორც არ უნდა იცვლებოდეს ფილოსოფიის საგანი და მოცუანები, რაღაც საერთო უნდა ჰქონდეს ყოველგვარ ფილოსოფიას. ფილოსოფია უნდა იყოს ფილოსოფია. მაგრამ რა არის ფილოსოფიად ყოფნა? ფილოსოფია ადამიანის სულიერი მოქმედების სფერო, და მას აუცილებლად თუ შემთხვევით, საერთო აქვს ადამიანის სულიერი მოქმედების სხვა სფეროებთან — მეცნიერებასთან, ხელოვნებასა და რელიგიასთან. მაგრამ არის თუ არა აუცილებელი ამის გამო გავიგრივოთ ცნობიერების ამ ფორმებთან?

ფილოსოფიის გაიგივება ადამიანის სულიერი მოქმედების სხვა ფორმებთან არის თუ არა აუცილებელი, ეს საკითხაცა, მაგრამ ფაქტია ის, რომ ასეთი გაიგივება ხდება. ყველაზე ჩვეულია ფილოსოფიის გაიგივება მეცნიერებასთან. ეს შემთხვევითი არ უნდა იყოს. ფილოსოფიას მეცნიერებასთან საერთო აქვს შეშმაბიტებაზე რჩებოდა, რამდენად ფართოდაც არ უნდა გვესმოდეს კეშმარიტება, და ღისკურსიული, ცნებითი აზროვნება, რაოდენ დიდი მინიჭნებლობაც არ უნდა ჰქონდეს მავე ღრუს ინტუიციასა და სიმბოლურ აზროვნებას. მეცნიერებასთან ფილოსოფიის გაიგივებასკენ მიღწეულებას, ალბათ, განაპირობებს აგრეთვე ფილოსოფიის აღგილი საზოგადოებაში: როგორც წესი, ეს ადგალი ფილოსოფიის უზრუნველყოფილი აქვს მეცნიერებასთან ინტეგრაციის საშუალებით — ინსტრუქტებისა და კათედრების გზით. მაგრამ შემთხვევითი არც ის უნდა იყოს, რომ ფილოსოფია ყოველთვის განიხილებოდა როგორც აღამიანის სულიერი მოქმედების დამოუკიდებელი ფორმა მეცნიერებასთან ერთად. მიუხედავად ამისა, ფილოსოფია შეიძლება მოვათავისოთ მეცნიერების ქუდევეში, მაგრამ მაშინ, ალბათ, მეცნიერების ცნება უნდა ვავაფრთოოთ: ძალიერ თუ ღავიწროვეთ ეს ცნება, მეცნიერებაში შეიძლება მათემატიკაც ვიზონებდეს.

როდესაც მეცნიერების ტრადიციული ცნების მიხედვით სურთ მოიაზრონ ფილოსოფია, მაშინ ასეთ გზს იჩივენ: ყოველ მეცნიერებას სინამდვილის რაღაც კონკრეტული სფერო აქვს საკვლევი და ფილოსოფიისაც უნდა ჰქონდეს ასეთი საგანი სინამდვილეში, ხოლო რადგან მეცნიერებებს ზოგადობის ხარისხითაც განახვავებენ, ფილოსოფიას მიუზომავენ სამყაროს უზოგადეს მხარეებს, და რადგან ტრადიციული ფილოსოფია უზოგადეს სინამდვილის უცვლელ და უდრმეს ფენისთან აიგივებს, გამოდის, რომ ფილოსოფიის საგანია აბსოლუტი, ის აბსოლუტური კეშმარიტების დადგენის ისახავს მიზნალ, მაშინ როცა სხვა მეცნიერებებს ზეზღუდული საგანი აქვთ და მათ მიერ დადგენილი კეშმარიტებაც რელატურია. ამგვარი გაეგება ყურადღებას არ აქვეცს ფილოსოფიის ასებით თავისებურებას, ამას, რომ სამყაროს სურათს, ბოლოს და ბოლოს, მეცნიერება იძლევს აღამიანს, ხოლო ფილოსოფიის საზრუნვადია ამ სამყაროში აღამიანის აღვილი გამოძინოს, გააჩვენოს ის, თუ რას აევლებს აღამიანს სამყაროს ასეთი თუ ისეთი გაეგება. ფილოსოფია მსოფლმხედველობაა. ამის არ ეწინააღმდევება ის, რომ ასებობს მსოფლმხედველობის სხვა ფორმები. ყოველ შემთხვევაში ფილოსოფიის მეცნიერებასთან ვაიგივებას ამ მხრივ არაერთრი უპირატესობა არა აქვს, რადგან ფილოსოფია ასევე არ არს ერთადერთი მეცნიერება.

თუ გავითვალისწინებთ მასოფლმხედველობის არსებითობას ფილოსოფიისათვის და აღამიანის ყოფიერების ისტორიულობას, მაშინ გასავები იქნება,

შპროლებაა, რადგან ყველა ეს თავისებურება მას საესებით და გამოკვეთილად ახდენითებს.

პოსტისტუქტურალისტებმა, როგორც ითქვა, სრუქტურალიზმის ხა-
ზი გააგრძელეს და უფრო რაღიყალურ დასკვნებამდე მივიღნენ. პოსტისტუქტუ-
რულიზმი სტრუქტურალიზმის შიგნით წარმოიშვა: ერთმა და იმავე პიროვ-
ნებებმა — მ. ლუკომ, ჟ. ლავკანი, რ. ბარტმა გაიარეს გზა სტრუქტურალიზმი-
დან პოსტისტუქტურულიზმამდე, შემდეგ კი მათ შეუერთდნენ უფრო თანა-
გაშირდა თაობის ფილოსოფიულსები — დერიდა, დელიოზი, ლიონტარი და სსევ-
ში. სტრუქტურალიზმა პირველი გადამწყვეტი ნაბიჯი გადადგა ონტოლოგიის
დასუბსტრუქტურულიზაციის გზაზე: მან ჯერ ნივთები შემართებებშე დაიყვანა,
ხოლო შემდეგ სუბსტრუქტურული სტრუქტურებით შეცვალა. პოსტისტუქტურული-
ზებმა მოახდინეს თვითონ სტრუქტურულის დეკონსტრუქცია — მათ მიიჩნიეს,
რომ სტრუქტურულირება შრავალნაირად არის შესაძლებელი: სუბსტრუქტურის შე-
ცვლა სტრუქტურით, რომელსაც საგნის არის გამოხატვის პრეტენზია ექნება,
ისევ სუბსტრუქტურულიზმი იქნებოდა. სტრუქტურების დეკონსტრუქციისათვის
პოსტისტუქტურულისტებმა ენის, მნიშვნელობის, სივრციურის თვითონ მოი-
შევლინეს. მათი ინტერპრეტაციით, არ აჩვებობს ენობრივი გამოსახულების ერ-
თადერთი დენორტატი, ენობრივი ნიშნის ერთი სიგნიფიკატი. პოსტისტუქტუ-
რულისტებმა მითად მიიჩნიეს აგრეთვე წინიდა სუბიექტის ცენტრა სუბიექტისა,
რომელსაც შეეძლება განვითნოს თვეისი თვეიდან ყოველივე, რაც მას შეაქვს
შემეცნების ობიექტში, და მკიდეს თვით საგნებოთ. ჯერ კიდევ სტრუქტურა-
ლიზმა თქვა უარი პუმანიზმის ვეროპოლეცტრისტულ გაცებაზე, პუმანიზმი ინ-
ტიცენტრისულ ცნებად მიიჩნიეს და ღმერთის სიკვდილის შემდეგ აღავინანის სი-
კვდილი უწისეს კაცობრიობას. პოსტისტუქტურულიზმა გააგრძელა პუმანიზმის
ეს კრიტიკა, მისი თვალსაზრისით, პუმანიზმის პოზიციიდან, როგორც არ უნდა
იყოს ის — განმანათლებლური თუ ექსისტენციალისტური — ასებულის წი-
ნააღმდეგ მმოხება არ არს ბოლომდე რადიკალური. რაღაც მდგვარ კრიტიკას
პუმანისტური უტოპიის განხორციელების იმედი ქვეს, არის შემდეგ ასებული
კრიტიკა თარ ინიგა საშირო.

პოსტისტურალისტები იმას კი არ მძიმენ, რომ ოსვენციმები და გულგები ფილოსოფოსების პროექტებით მოწყონ. მაგრამ მათი თვალსაზრისით, ისინი ფილოსოფოსების ნაივური იდეოლოგიის შედეგია. ფილოსოფისებს სჯეროდათ, რომ ისტორია ლინეარულად ვითარდება დაბალიდან მღლალი საფეხურისაკენ და ის გონიერისა და თავისიულების თვითრეალიზაციის წარმოადგენს. პოსტისტურულისტები და სხვა თანამედროვე ფილოსოფოსები კი ეუბნებიან მათ: უსცე დოკუმენტი გონიერისა და თავისიულების სამეცნ! მასობრივი რეპრესიები სრულდიადც არ არიან კეშმარიტი მოძღვრების დამატინების შედეგი: მარქსის

წინათ ფილოსოფოსები რევოლუციაზე ამყარებდნენ იმედს. პოსტსტრუქტურულისტები პოსტრევოლუციური ეპოქის ფილოსოფოსები არიან, იმ ეპოქაში, როცა რევოლუციის იმედი გადაწურულა. დღეს, როცა უკანასკნელი, გადაწყვეტი ბრძოლისკენ მოწოდებაზე ხელი აღო „უველაზე რევოლუციურმა კლასამაც“, პოსტრევოლუციურ ეპოქაზე ლაპარაკი უცნაურად აღარისეს მოქმედება. პოსტსტრუქტურულისტების რევოლუცია შეუძლებლად მიაჩნიათ, სამაგისტრო ამბობება არსებულის წინააღმდეგ არათუ შესაძლებელია. არამედ კოველთის ტენება აუცილებელი. ამიტომ ფუკიუროვის მცელებელია დღეს მოდად ჩეული ლაპარაკი ისტორიის დასასრულებელი. მისი აზრით, ოცნება ისტორიის დასასრულებელი აზროვნების კონტასტი როგორი სტილის ისეთივე უროპია, როგორი უტოპიურიც არის შეხედულება ისტორიის დასაბამში. ხა-ერთოდ ფუკოს უნიკოფოდ მიაჩნია ლაპარაკი საზოგადოებაზე როგორც მოელ-ზე. მა თვალსაზრისით მას ახასიათებენ როგორც ისტორიულ ნომინალისტს [8, გვ. 60—61]. ფუკო ასევე უარყოფს კლასობრივ ბრძოლას და კაცობრიობის ამანიმიციაციას სწრაფას როგორც ისტორიის მათონრავებელ ძალებს.

პოსტისტრუქტურალისტები არ უარყოფენ კლასებისა და ეკონომიკური სტრუქტურების ასახვობას. ჩ. ბარტი დასავლეთის საზოგადოებას ახასიათებდა როგორც საზოგადოებას, რომელშიც ყველაფერი ემორჩილება „ყოფნის“ არეგორიის „ფლობის“ კატეგორიაზე დაყვანის, ნებისმიერი ობიექტის ნივთად გადაცევის ბურჟუაზიულ ამოცანას. ბურჟუაზიული ნორმები იქ აღიქმება როგორც ბუნებრივი წესრიგი, თავისთვის ნაგულისხმევი კანონები. ბარტის ამ შესეღლებას ეხმიანება პოსტისტრუქტურალისტების პოლიტიკური ნააზრევიც. პოსტისტრუქტურალისტები ამ შემთხვევში იმ გამორტივებული სქემის წინააღმდეგ გამოიინ, რომელსაც საზოგადოების სტრუქტურები საზოგადოების ერთი ჯუფის ბატონობაზე დაჲყავს. ბურჟუაზიულობა, მთთ შეხედულებით, არის ნორმები, რომელსაც შეიძლება ემორჩილებოდნენ სხვადასხვა ჭავლები, ისევე როგორც „პლების“ ან ინიციატის საზოგადოების ჯუფის. არსებობს არა რაღაც „პლების“, როგორც საზოგადოების ფენა, არამედ პლებეურობა აღამიანთა სხეულებსა და სულებში. იმგვარი რამ შეიძლება იყოს „პროლეტარებშიც“ და „ბურჟუაზიაშიც“.

უფლების პროცესზე მის მიზანი უფრო ზუსტია პოეტ უაბეს სიტყვები, რომლებიც დერიდას მოჰყავს: „შენ ის ხარ, ვინც წერს და ვისაც წერენ. მაგრამ სადაც არსებობს ძალაუფლება, იქ, ფუკოს მიხედვით, არსებობს წინააღმდეგობაც. პოლიტიკა მუდმივი ჭიდილია ძალასა და წინააღმდეგობის შორის. მშევრუბა ძობს ფორმას. ფუკო შეაბრუნებს კლასუფევიცის ცნობილ ფორმულას და ამბობს, რომ პოლიტიკა ძირის გარემოებებას სხვა ფორმებით. მაგრამ ამშემდგომარეობს წინააღმდეგობის გაწევა? მა კითხვაზე ფუკო პარალელურ პასუხს ჩამოაყალიბებს წინააღმდეგობაში პოსტტრუქტურულისტ უ. დელიოზისა და ფინანსონისტის ფილის ფილისა „ანტიოიდიმონის“, რომელსაც ის ანტიფაშისტური ცხოვრების შესავალს უწყოდებს: რაღაც ინდივიდი თვთონ არის ძალაუფლების პროცესზე, აუცილებელია „დე-ინდივიდუალიზაცია“. ამისათვის კი ჯერი, რომელიც ძალაუფლებას ეწინააღმდეგება, თვთონ არ უნდა დაემსგავსოს მას. არ უნდა იქცეს ორგანულ ჯგუფიდ და იერარქიზებული ინდივიდები კი არ უნდა გაერთიანოს. არამედ დე-ინდივიდუალის მუდმივი გვერა-ტორი უნდა იყოს. ნუ შეიყვარებოთ ძალაუფლებას!.. კარგი შევინება!

ძალაუფლების ძლიერი და საყველთაო მექანიზმია ცოდნა მისი დისკურსულ-ენობრივი ფორმით. ძალაუფლება ენასა და აზროვნებაში გვაქვს გამჭვიდვი. „ფაშიზმი ჩეენს თავებშია“. რ. ბარტი ამბობდა, რომ ენა უკვე იმის გამო, რომ კლასიფიკაციას ახდეს და ნორმებს აწესებს, იმონებს ადამიანებს და განუყოფელია ძალაუფლებისაგან. ენა ჩვეულებრივი ფაშისტია, რაღაც ფაშისტის აკრძალული კი არ მდგრმარეობს, არამედ იმაში, რომ გარევეული რამე გვათქმებინოს. რამეს გამოთქმა იძღვნად შემიძლია, რამდენადც მისი ამოცნობა შეიძლება ანუ რამდენადც გამეორებად ფორმულის მიემართო. ამიტომ ენაში ჩამალულია უჩჩესული, რომლის სახელია სტრანგორიპი. ლაპარაკის დროს ერთნაირად გარ ბატონიცა და მონაც — ბატონობა და მონობა ერთმანეთშია გადახლოართული. ამიტომ არის, რომ ვინც საზოგადოების, კულტურის, ხელოვნების, სექსის განმათავისუფლებლად აცხადებს თავს. ისევ ძალაუფლებასთან გადახლოართული ენის საშუალებით გამოთქვამს თავის პრეტენზებს და კერამიკებს. როგორ თრგუნავს ყოველნაირად სხვებს. დერიდას მოჰყავს უაბეს სიტყვები, რომლებიც კარგად გამოხატავენ ეროვნულ-განმათვისუფლებელი რადიფიალების ამგვარ დამტკრუნველ ფორმულებს: „შენ ებრაელი არა ხარ, შენ სინაგოგაში არ დაიბიარ“, „შენ ხარ ებრაელი სხვათვის, მაგრამ არა ჩენი-თვის“, „არ განასხვავო ებრაელი არაბრაელისაგან, განა ეს იმის არ ნიშნავს, ჩომ აღარ იყო ებრაელი?“ [3, გვ. 116]. კეშმარიტება, არ არის თავისუფალი სულისთვის მოძალუებული რამ. ყოველ საზოგადოებას აქვს კეშმარიტების საკუთარი წესრიგი, კეშმარიტების ზოგადი პოლიტიკა: ის იღებს გარევეულ დისკურსებს, რომელთაც როგორც კეშმარიტ დისკურსებს ვიზას ძლიერებს. არსებობენ მექანიზმები და ინსტანციები, რომლებიც შესაძლებელს ხდიან კეშმარიტი და ყალბი გამოთქმების განსხვავებას, არსებობს კეშმარიტების ძიებისა და მოპოვების უპირატესი ტექნიკა და სტატუსი იმათვოთ, რომელშემაც უნდა გადაწყვერონ, თუ რა არის კეშმარიტი და რა — არა.

ძალაუფლებისა და ცოდნის ურთიერთობის ამგვარი გაგება ცვლის ჩეველებრივ წარმოდგენას ინტელექტუალზე. ინტელექტუალები აღარ არიან საყველთაო კეშმარიტებისა და სამართლიანობის მატარებელი. ისინი ჩართული არიან ძალაუფლებრივ ურთიერთობებში და საყველთაო ცნობიერებას კი არ გამოხატავენ, არამედ მათზე ზემოქმედების აზღვენ ინსტიტუტები, სადაც ის-

ნი ეძიებენ კეშმარიტებას, ცხოვრებისეული ურთიერთობები. მიტომ ფუნდამენტური პოლიტიკური პრობლემა ის კი არ არის, რომ შეიცვალოს ცნობიერება, არამედ იმის ძიება, თუ რამდენად არის შესაძლებლი კეშმარიტების ახალი პოლიტიკის კონსტრუირება, მისი პროდუცირების პოლიტიკური, ეკონომიკური და ინსტიტუციური სისტემების შეცვლა. კეშმარიტების განთავისუფლება ყოველგვარი ძალაუფლებრივი სისტემისაგან შეუძლებლია, რადგან კეშმარიტება თვითონ არის ძალაუფლება. მიტომ საქმე იმას ეხება, რომ კეშმარიტების ძალაუფლება იმ საზოგადოებრივ-ეკონომიკური და კულტურული ჰეგიონისაგან გამოვათავისუფლოთ, რომელშიც ის დღეს არის ჩართული [5, გვ. 54].

ნათელად ისიც უნდა დავუმატოთ, რომ ძალაუფლებისა და ცოდნის ერთიანობის პოსტსტრუქტურულისტური იდეა მხოლოდ ენისა და ახროვნების სტრუქტურების დახასიათებას არ ეყიდება. მ. ფუკო ახასიათებს ძალაუფლების ისეთ ისტიტუტებსაც, როგორიცაა დამსჯელი ორგანოები, ფუკო მიტიცებს, რომ დასკარის იმსტიტუტები უბრალოდ დანაშაულის აღკვეთს კი არ ემსახურებიან, არამედ თვით დამნაშავეობასაც აწარმოებენ, რამდენადაც საბყრობილები არა-იშვიათად დამნაშავეებსაც „ამზადებენ“, რაც, თავის მხრივ, იმას ემსახურება, რომ კიდევ უფრო უცილებელი გახდოს ძალაუფლების მექანიზმები. ცოდნისა და ძალაუფლების ერთიანობას მ. ფუკო ახასიათებს, ავტოთვე, ფსიქიატრიის პრაქტიკის ანალიზის საფუძველზე. თავის წიგნში „შეშლილობა და ცვილიზაცია“ უკუკ აჩვენებს იმას, თუ როგორ არის გადახლარიული ფსიქიატრიი პოლიტიკათან, როგორ ემსახურებიან საავადმყოფოები არასასურელი ადამიანების იზოლაციას. ამგვარ პრაქტიკას ჩვენც კრუად ვიცნობთ.

როგორც მოსალოდნელი იყო, პოსტსტრუქტურულისტების შეხედულებები ისტორიასა და ძალაუფლებას არ ტოვებენ ისტორიისა და პოლიტიკის ფილოსოფიური კონცეციების შთაბეჭდილებას. მაგრამ არც იმის უარყოფა შეიძლება, რომ მათ სწორად მიანიშნეს საზოგადოებრივი ცხოვრების იმ სიახლეებზე, რაც ჩვენმა ეპოქაშ წარმოაჩინა. კერძოდ არ შეიძლება ყურადღებით არ მოვიკეთ ფუკოს შეხედულებას ისტორიის დასასრულის თვალსაზრისის თაობაზე. ისტორიის დასასრულის განცდა შემთხვევით არ წარმოშობილა, იგი საზოგადოებრივ ცხოვრებაში მომსდარ მნიშვნელოვან ძერებზე მეტყველებს. მაგრამ არის თუ არა ადეკვატური ამ ცვლილების პოვალიტისური შეფასება? იქნებ ისტორიის ლინგვისტული განვითარება არ არის ისტორიის ფილოსოფოსთა მიერ შეთხმული, მას ალბათ მაინც ჰქონდა ადგილი წარსულ ისტორიაში. მთელი საქმე ის არის, არის თუ არა ისტორიის ლინგვისტული განვითარება ფარაური აუცილებლობა და შეიძლება თუ არა განვითარების ამგვარი ფორმის დასასრული კალებრიობის დასასრული იყოს. ის, რომ ბიოლოგიური ცვლუცია აღმიანის წარმოშობით დასრულდა, ხომ არ ნიშნავს ყოველგვარი განვითარების დასასრულს და იქნებ ამგვარი ვითარება გვაქვს ისტორიის დასასრულონი დაკავშირებითაც?

კიდევ უფრო საყურადღებოა ძალაუფლების და ცოდნასთან მისი კავშირის ანალიზი პოსტსტრუქტურულისტების შეიქ. საფუძველს მოკლებული არ უნდა იყოს მთო ახრები იმის თაობაზე, რომ ძალაუფლება უფრო რთული რამ არის, ვიდრე ზემოღან ქვემოთ წმინდას ბრძნებები და რომ ძალაუფლება მთელ საზოგადოებაშია გამდიარი. მართლაც, ეს ურთიერთობამს შევალვა იმდენად მჭიდროა, რომ ძნელი გაარჩევი ხდება, ვინ ეის წარმოაჩინს, ბრბო მიწყობებელის, თუ ეს უკანასკნელი ცდილობს ბრბოს ინსტინქტებს ასიმოვნოს. უკ-



პისტატრუქტურალისტები არ კმაყოფილდებიან იმით, რომ ლიტერატურის ენობრივ ბუნებაზე მიანიშნებენ. ლიტერატურა შეორიანი შეიშვნელობის სფეროა, მაგრამ შეორიანი მნიშვნელობები ერთი კი არა, მრავალია, რომელთაგან ეკრეატი უერ იქნება პრივილეგირებული. უნდა დაევალობოთ, წერს რ. ბარტი, იმ აზრის, თოთქოს მეცნიერება ლიტერატურაზე იმაში დაგვეხმარება, რომ ვიპოვოთ ლიტერატურული ნაწარმოების ერთადერთი სწორი მნიშვნელობა. ბარტი აქ მაღარებეს ემუარება, რომელსაც უთქვამს: რომ არსებობდეს ენა, რომელიც შეკლებდა აზრის დაცვატურ გამოთქმას, ეს მოსპობდა ლიტერატურის, რადგან მაშინ ის იქნებოდა ბატონი პირველი შემხვედრი. მიტომ ბარტის შეხედულებით, ლიტერატურული კრიტიკის „დასაბუთებულობა“ ალეთოლოგიური ხსიათისა არ არის, ის ერთადერთი კეშმარიტების გამომყლოენებას არ ისახავს მიზნად [9, გვ. 360, 352, 273]. მაგრამ მას ისიც უნდა დაემატოს, რომ ის, რასაც ბარტი მძმობს ენის მნიშვნელობაზე ლიტერატურისათვის, მხოლოდ ცალკე შემთხვევაა დამიანური შემეცნების ისტორიის სფეროსთვის მანცკ, რადგან თუ ისტორია ენის საშუალებით არსებობს, ხოლო ენა არსებითად მეტაფორულია, მაშინ, მძმობს დერიდა, მართალი უთქვამს ბორჩესს: „იქნებ მსოფლიო ისტორია სხვა არაფერია, თუ არა არადენიმე შეტაცორის ისტორიაო“.

შეშმარიტების მიგვარ გაგებასთან აზრის დაკავშირებული დერიდას, ერთი შეხედვით, უწანური თვალსაზრისის წიგნისა და წერილის (écriture) შესახებ. დერიდას აზრით, წარსულის არა მარტო ფილოსოფია, არამედ აგრეთვე მეცნიერება და ხელოვნება ნივთების გამოსახვას ისახავდა მიზნად, იყო ლოგოცენტრისტული და პრეტენზიის ცხადებდა ერთადერთი აზრის, არხეს, ლოგოსის, დაფარული კეშმარიტების გამომყლოვნებაზე. ლოგოსი აზრსაც და სიტყვასაც ნიშნავდა, მდენად ლოგოცენტრისმი ფონოცენტრიზმიც იყო: სწორედ მეტყველება მიაჩნდათ ლოგოსის ბუნებრივ გამოთქმად, წერილი კი გააზრებული იყო როგორც რადაც გარეგნული, მეორადი ნიშნების რიგი. მიგვარად გაგებული შემეცნება, რომელიც პირველსაფუძვლის გამომყლოვნებას ისახავდა მიზნად, თეორეტოცენტრისტულიც იყო და იმ ვიზარებას ჩქმალავდა, რომ სინამდვილეში შემეცნება შესაძლებელია მხოლოდ როგორც განსხვავებათა რიგი. შემეცნება ტექსტების კონტანტისა, ტექსტის გამოიყერა და სხვა ტექსტებთან შედარებებს, ალუზიებს გულისხმობას. მიგვარ შედარებათა, განსხვავებათა რიგი დაუსატელებელია. ლოგოსი, იდეა, კეშმარიტება გამოითქმება წიგნის საშუალებით, რომელიც დასრულებული აზრის გაღმოცემას გულისხმობს. მიგვარი ლოგოცენტრისმის უსაფუძვლობის გაცნობირებას კი იმის გამელავნება მოსდევს, რომ შემეცნებას ტექსტებთანა აქვს საქმე, მიტომ წიგნის ეპოქა იცვლება წერილის ეპოქით, წიგნის კულტურა — წერილის კულტურით. შემეცნება არ არის ნამდვილი საზრისის გამოიყენება. წერილის ნამდვილი აზრი უნდა განისაზღვროს როგორც მეტაფორულობა. ხოლო რადგან შემეცნებას ტექსტებთანა აქვს საქმე, მაშინადაც, ნივთებიც ტექსტებია. ნივთი ნიშანია, ის განსხვავებათა ჯაჭვის როლია [2, გვ. 31, 86, 163]. ალბათ ამ აზრის საილუსტრაციოდ გამოიყება ფუკის თვალსაზრისი დისკუსიის, სექსუალობისა და სექსის შესახებ. ფუკის აზრით, დისკუსიის სექსუალობაზე ქმნის სექსუალობას, ხოლო სექსუალობა — სექსს. სექსუალობა არსებობს მე-18 საუკუნიდან, ხოლო სექსი — მე-19 საუკუნიდან. როგორც ჩანს ფუკო სექსუალობას და სექსს განიხილავს

როგორც კულტურულ-ბიოლოგიურ მოვლენას და არა როგორც მხოლოდ ბიოლოგიურ მოვლენას.

დღეს რაც იაზრება, ამტკიცებს დერიდა, ის წიგნის ფორმით ვერ დაიწერდა. ეს იმას არ ნიშნავს, რომ დერიდა წიგნის აკინძვას ეწინააღმდეგება. დერიდაც არის წიგნების ავტორი. მაგრამ მის წიგნებს დასრულებული კონცეფციის ვალიდოცების პრეტენზია არა აქვთ. როგორც არტო ამბობდა: „მე წიგნებს ვწერდი იმისათვის, რომ მეტევა: მე არაფრის დაწერა არ შემიძლია“ [ჩ. 3, გვ. 18]. ეს უნდა გვიგოთ არა როგორც უარის თქმა შემოქმედებაზე, არამედ როგორც სოკრატესული არცოდნის ცოდნის გამოძახილი.

ერთი ჩამ მანეც შეიძლება ითქვას პოსტსტრუქტურალისტების სახარებლოდ: მათ მიერ ტრადიციული ონტოლოგიის კრიტიკა ან უნდა იყოს სიცუდეების შეკლებული. ლოგოცენტრიზმი, ლოგოსი როგორც აბსოლუტური ჭეშმარიტება, მართლაც ან არის ის, რაც დიალოგოსტეს განვეწყობს. არხელან ყველაფრისის გამოყვანის ცდა შეესაბამება იმის მოუღებლობას, რაც ამ არხედან ან გამოიყვანება. მიზომ ეს სხვა არასაბულად უნდა გამოვაცხადოთ. როგორც ეს ხდებოდა ფილოსოფიის ისტორიის გარკვეული ტრადიციის კვალად, ან სტულად მოუღებლად. „უცხო — ეს ერთადერთა არსებაა, რომლის მოკლის სურველი შეიძლება მქონდეს“, მავე დროს ის არის ერთადერთი, ვინც ჩემს ძალაუფლებას ზღუდავს [3, გვ. 159]. ის ფენომენოლოგია და ონტოლოგია, რომელსაც სხვისი ყოფიერების და საზრისის პატივისცემის უნარი ან შესწევა. მართლაც, ძალაუფლების ფილოსოფიები იქნებიან, პირადად მც



თულებაა ჩართული. პოსტსტრუქტურალისტების ნააზრევი პარადოქსულია, მაგრამ ასევე პარადოქსულია იმ ფილოსოფოსთა ასრონებაც, რომელთაც ძალზე მაღალი რეიტინგი აქვთ. პოსტსტრუქტურალიზმს ბევრი საერთო აქცეს თანამედროვე ფილოსოფიის სათავესთან — ნიცხვსთან. ნიცხვს შეირად მიიართავნ ფუკო და დერიდა, პოსტსტრუქტურალისტი დელიოზი საგანგებო წიგნში („ნიცხვ და ფილოსოფია“) ახასიათებს ნიცხვს მნიშვნელობას თანამედროვე ფილოსოფიისათვეს, ხოლო ა. მეკილი დიდ გამოკვლევას უძღვნის ნიცხვს, პარადოქსულის დახმაითებას.

პოსტიტურალისტებისთვის აზროვნება დაკვებებაა. ფუკო, პასკალზე დაშვარებით მმბობს, რომ შეშლილობაზე ლაპარაკი შეიძლება მხოლოდ შეშლილობის მეორე სახესთან მიმართებაში, რომელიც აღმიანებს საშუალებას აღლებს არ იყენებ შეშლილი [იბ. 3, გვ. 56]. მაგრამ ფუკო ერთგანა იწესდა მინც უზრუებს ადამიანს. ის მმბობს, რომ ოცნება, ცდომილება, კეშმარიტების სტრუქტურით დაიძლევიან, ხოლ შეშლილობას გამორიცხავს დაკვებული სუბიექტი. პასკალის სიტყვებია: „ყველა შეშლილია და შეშლილობა იმდენად გარდაუცალია და აუცილებელი, რომ დაუცვათ და, კიდევაც რომ გამოვგეჩხრიკა ვინმე შეუშლელი ისევ თავისებურ შეშლილად უნდა შეგვერაცხა“ („აზრები“, 327). მაგრამ ისევ პასკალი მმბობს: „არაფერი ისერიგად არ ეთანხმება ვონებას, როგორც უნდობლობა საკუთარი თავის მიმართ“ (იქვე, 211. თარგმანი ბაჩანა ბრევევაძისა). ნუ გავიგებთ ამას ძალზე სწორხხაზოვნად: არც პასკალი და არც ფუკო არ ფიქრობენ იმას, რომ რაც უფრო მეტად დაკვებდება აღმიანი თავის ვონიერებაში, მით უფრო ახლოს იქნება ის ვონიერებასთან. აქ ლაპარაკია აღმიანთა ურთიერთობის კულტურაზე: ის, ვინც იმდენად არის დარწმუნებული თავის უპირატესობაში, რომ შეუძლია საჭირო გამოაცხადოს სხვა შეხვე-
ც



დულების გეონე ადმინისტრაცია, თავის ნორმალურობას ხდის საეჭვოდ. ექვეთივე ვითარებაა, როგორც რელიგიური შემწყნარებლობა-შეცემია. შემთხვევაში: შეიძლება ვინე დარწუნებული იყოს ღმერთის არტებლობის სემთხვევაში: შეიძლება ვინე დარწუნებული იყოს ღმერთის არტებლობაში ან არატებლობაში, თავისი მრჩევისი მიაჩნდეს კეშარიტად, მაგრამ სეპონბაში ან არასეპონბაში, თავისი მრჩევისი მიაჩნდეს კეშარიტად, მაგრამ თუ მას არა აქვს უნარი პატივი სცეს სხვის მრჩევისს, თუ ის უარყოფს, მაგალით თაღ, იმას, რომ სხვა მრჩევისის ადმინისტრაცია შეიძლება ზნეობრივი იყოს, ეს ვერ იქნება მისი ნორმალურობის მაჩვენებელი.

三〇九

1. Deleuze G. Nietzsche und die Philosophie. Frankfurt a. M., 1985.
 2. Derrida J. Grammatologie. Fr. a. M., 1974.
 3. Derrida J. Schrift und Differenz. Fr. a. M., 1976.
 4. Derrida J. The Time of a thesis: Punctuation. Philosophy in France Today. Cambridge, 1983.
 5. Foucault M. Über Sexualität, Wissen und Wahrheit. Dispositive der Macht. B., 1978.
 6. Megill J. Prophets of Extremity: Nietzsche, Heidegger, Foucault. Berkley..., 1987.
 7. Nietzsche. Werke. IX. Leipzig, 1919.
 8. Rauchmann J. Michel Foucault, The Freedom of Philosophy, N.-Y., 1985.
 9. Барт Р. Избранные работы. М., 1989.

О. И. ДЖИОТИ

ПОСТСТРУКТУРАЛИЗМ: КОНЕЦ ИЛИ ОБНОВЛЕНИЕ ФИЛОСОФИИ?

Резюме

Постструктурализму присущи характерные черты современной философии: антиметафизическая направленность, ориентация на человеческое бытие, предпочтение эссеистического стиля. Негативный, критический пафос этой философии, стремление раскрыть связь между субстанционалистской метафизикой и философией власти, выявить связь между властью и знанием, критику логоцентризма можно оценить как позитивный вклад этого направления в современную ментальность. Позицию постструктурализма можно охарактеризовать как нерадикальный радикализм: радикализм состоит в решительном отрицании существующих структур, а нерадикализм этого радикализма — в культтивировании сомнения (эта позиция отлична от радикального нерадикализма, отрицающего радикальное отрицание, но столь же решительно отвергающего сомнение в своей правоте). Постструктурристский скепсис, направленный против мифов европейской культуры, может быть использован и для того, чтобы ускользнуть от опасности превращения этого направления в новую мифологию.

ତ୍ରୀରମ୍ବାଙ୍ଗରେ ସକ୍ଷାରିତ୍ୟାଳେ ପ୍ରେପରେଟିବ୍ ଏବଂ ପ୍ରେପରେଟିଭ ଏବଂ ପ୍ରେପରେଟିଭ ଏବଂ ପ୍ରେପରେଟିଭ



පොත්සේට්ස්ට්රෝප්ලිස් 80 තුනුවාලා

ადამიანის უილობობის-ათოროვილობის კოდექსის არეგისტრი
მომარტივი

მრავალი გარემონტება განსაზღვრულს დღეს ადამიანის ფილოსოფიური პრობლემის აქტუალობას. საჭიროა კარგად ვიცოდეთ ზოგადად ადამიანი და კერძოდ თანამედროვე ადამიანი მისი უამრავი პრობლემით. ჩვენ კვერცხ ადამიანის ფილოსოფიური კვლევის შხვლოდ ზოგიერთ მთავარ მომენტზე ვიშსკრლებთ.

პირელი მთვანი ჰელვეტიუსისაა, რომლის მიხედვით, სამყაროში წეს-რიგი ღმერთმა შემოიტანა, დააგილდოვა აღამიანი მგრძნობელობით, რაც იმა-ში მდგრადი მომარტობას, რომ უსასრულოდ მრავალი საგანი ზემოქმედებს აღამიანზე, იწყებს შეგრძნებებს, შთაბეჭილებებს, აღამიანი აღარებს მთ და გმოაქებუსასრული მრავალი მსჯელობა. მგრძნობელობით აღამიანი ღმერთია მთა-თავის ინოვნებისა და ტანკების შორის, რომელიც წარმოშობენ ყველა ენე-ბებს, არიან წყარო მისი სურვილების, იმედების, შიშის, სინაშის, ანტიბათი-ბის და ა. შ. აღამიანს თან დაპყვება, ფიქრობს ეს მოაზროვნე, მბოლოდ ერთად-ერთი ვნება — თვისთვისადმი სიყვარული, ყველა დანარჩენი ვნება ხელოვ-ნურია, შეიძინება ცხოვრების პროცესში, ესენია სიამაყე. შერი, პატივმოყვა-რეობა, სიძუნე და სხვა მრავალი. იგი დიდ ძალას მიაწერს ვნებებს, ამტკი-ცებს, რომ თუ ფიზიურ სამყაროში ყველაფერი მოკვდებოდა და გაიყიდნებოდა მოძრაობის გარეშე. მოძრაობა აცოლებდა და ინახდა იქ ყველაფერს, ასეთ-სავე როლს ასრულებდნ ვნებები ზნეობრივ სამყაროში. ამ თეორიაში მსჯელობა სათნოებაზე, კანონმდებლობაზე, ვნებებშე და საბუთდება, რომ კანგ კა-ნონებს შეუძლიათ აღამიანები გახადოს სათნო, თუ კანონმდებელი დაემყარება აღამიანების თვისთვისადმი სიყვარულს, იგი შეძლებს აიძულოს ისინი პატი-ვი სცენ ურთიერთს, დაამყაროს მთ შორის სამართლიანობა. ორონდ ასეთი კა-ნონების შექმნისათვის საჭიროა აღამიანის გულისა და ვნებების ცოდნა, რომ ის ცოდნა, რომ აღამიანებს ახასიათებს თვისთვისადმი სიყვარულს და ერთმანე-თისადმი გულგრილობა, რომ თავისთავისადმი უპირატესობის გრძნობა წარუ-შლელადაა აღმეცნილი თითოეულ მათგანში. ტალანტები და სათნოებანი აქ მიჩნეულია აღწერის პროცესში.

„**შემდგომ ჩვენი განხილვის საგანია რუსოს ნაზრევი აღმარინის ბუნებაზე.**
მისი აზრით, ლეროს, სიკეთის წყაროს მოძრაობაში მოქავს სამყარო და ასულიერებს ბუნებას, ადამიანში არის ორი საწყისი, სულიერი და მატერიალური, პირველი ასულიერებს მეორეს, ადამიანის ბუნებას ახასიათებს ვონება, თვეისუფლება. რუსო აღნიშნავს, რომ ჩვენ ვიბადებით მგრძნობიარები და დაბადებიდანე ზემოქმედებენ ჩვენს გარემოსაგნები, მა საფუძველზე წარმოქმნილ



პირველად განწყობილებებს ბუნებად მიიჩნევს ის ადამიანში. მერძნობიარენი ვართ — ეს ნიშნავს გვაეჭის გრძნობები, რაც ადამიანის ბუნებას განეკუთვნება. გრძნობების ერთი ჯგუფი გვახასიათებს შეხების, ხედვის, სმენის, ყნოსების და გემოვნების ორგანოთა შესაბამისად, ეს უკანასკნელი გონების იარაღებია, აზ-როვნებისათვის. მათი წერთაა საჭირო. გრძნობათა მეორე ჯგუფს ადამიანში შინაგანად მოცემული გრძნობები, ვნებები შეადგენს, რუსოს მიზათ, ისინი ყველა ერთი ვნების — თავისითავისადმი სიყვარულის მოდიფიკაციაა, ვნებები ჩევინი თავდაცეს, თავისუფლების იარაღებია. მათ თეორიაში ვავდებით ფიზიკური ძალების და გონების ძალების ცნებებს და ეს ძალები ადამიანის არსის კუთვნილებად გაიგებიან, ეს ითქმის მოთხოვნილებებზეც და ადამიანის თანდა-ყოლილ მისწრაფებაზე კეთილდღულობისაკენ. ადამიანის ბუნებაა ასევე სინდი-სი — თანდაყოლილი ღვთავებრივი ინსტრუმეტი გონება. წება, თავისუფლება ადა-მიანის ბუნების მახსიათებელია, ფურიობს რუსო, ნებასა და გონებაზე ჩევნ-ვიგებთ საკუთარი ნებიდან და შეეგებიდან. წების და მსჯელობის მიზეზი ერ-თია. ადამიანის ნების თავისუფლება მდგრადარეობს არჩევანში, რაც მსჯელო-ბის სალუმელზე კეთდება, მიზეზი კი გონების უნარია, გონება ახდენს შედარე-ბას და გონება სჭის. ასეთია აქ ადამიანის მათ არსების ელემენტების ურთიერთ-დამოკიდებულება.

ადამიანის ღრმა შინაარსის მქონე გავებას შეიცავს შეგველის ფილოსოფია, კერძო „გონის ფენომენოლოგია“, რომელსაც აქ ვეხებით. ჩევნ შეგვიძლია კერძოშორი აქ შხოლდე მისი (ამ გავების) უძინითადესი ნაწილი. ცნობილია, აღნიშვნოთ აქ შხოლდე მისი (ამ გავების) საფუძვლად აღებული აქვს იდეალური. „ფენომენო-ლოგიის“ მიხედვით გონი, ცნობიერება არსებას წირმოადგენს, წმინდა აზრები, ცნებები არიან არსებები, მათი მოძრაობა არის წმინდა არსებათა თვითმოძრაო-ბა, მთელი სინამდვილე მათი მოძრაობაა. სინამდვილის დაალექტიკურ განხილ-ვაში აქ გამოყენებულია ფილოსოფიურ ცნებათა მთელი სისტემა, ერთ-ერთი ცნებაა ძალის ცნება, ძალებად განიხილება მაგ. ცლემტრობა, სიმძიმე, კანინი. ხოლო მათი ურთიერთებულება — მატერიალურ ძალთა თამაშები, რაც მამათან გაეგებულია აზრის შოძრაობად. ასე ადამიანის შემთხვევაშიც პარაგრაფში „ბა-ტონიბა და მონიბა“ ერთი ცნობიერების მეორეზე ზემოქმედება განიხილება ძალთა თამაშები, ცნობიერებას მიეწერება შემოქმედებითი ძალა, ძლიერება. პე-გველი ავითარებს აზრს, რომ უნარები, მიღრეკილებები, ვნებები, მათ მრავალფე-როვანი უნარების ერთიანობა არის ნამდვილი ინდივიდუალობა. მონაცემებს როვანი უწოდებს თავდაპირველ ყოფიერებას, რომელიც საჭიროებს განვითარე-ივი უწოდებს პირობებს. თავდაპირველი ყოფიერება არის ინდივი-ბისათვის ხელსიყრელ პირობებს. არა ურთიერთ წინააღმდეგ მოძრაობაზე, წნეობრივ სუბ-ზნეობრივ ძალებში, მათ ურთიერთ წინააღმდეგ მოძრაობაზე, პირების საყოველოა სტიქია, დის პირებისაშე ბუნება, პირებისაშეც არსება! საყოველოა სტიქია, კოდერების თავის მოქმედებაში სინამდვილე არ უცევია მონაცემები, კიდევ ინდივიდს თავის მოქმედებაში სინამდვილე არ უცევია მონაცემები, უბრივ შემოქმედებით ძალაშე, რალანტი, ხასიათი და ა. შ. სხვადასხვა აღგილოს პეგველი ლაპარაკობს უნარები, ტალანტი, ხასიათი და ა. შ. სხვადასხვა აღგილოს პეგველი ლაპარაკობს უნარები, მათ ურთიერთ წინააღმდეგ მოძრაობაზე, წნეობრივ სუბ-ზნეობრივ ძალებში, მათ ურთიერთ წინააღმდეგ მოძრაობაზე, როგორც აბსოლუტურ ძალაშე, სიკეთესა ძალებად, ერთეულ ცნობიერებაზე, როგორც აბსოლუტურ ძალაშე, სიკეთესა და პორტუტებაზე, როგორც აზროვნების არსებაზე და საყოველოა ძალებშე, სულიერ აზრებზე და სულიერ ძალებზე.

1 „არსების“ ცნება ადამიანის პოპულარულ განსილებაში სხვადასხვა შინაარსით გამოიყენება და მეთხვევაში ყოველ კონკრეტულ შემთხვევაში ცნდა გაარევოს რას აღნიშნავს იგი.



2022-09-09 13:15

შინაგანი ჰეკვლს მიაჩნია, როგორც ითვევა, ყოფიერებად თავისთვის, წინააღმდეგ სინამდევილისა, და ეს იმდენად, რამდენადაც ის ჭერ კიდევ არაა გამოვლენილი, მაგრამ იგი არის ყოფიერება სხვისთვის, რამდენადაც ნამდვილია, ე. ი. არსებული როგორც გრძნობადად მოცემული, უშეალო გრძნობადი, მენარსი, ინდივიდუალობა მოქმედებს და შინაგანი ვლინდება სინამდევილედ, ესაა მისი ძალების ვარჯიში, მათი თამაში, გამომულივება, გამოვლენა, სინამდევილედ ქცევა. ასეთია ჰეკვლის თვალსაზრისი აღმიანებული.

ჰეგელს მოსდევს ფოიერბაზი. ოდამიანის შესახებ ფოიერბაზის მოძღვრების საუფლევლი არის ბუნების, მატერიალური რეალობის აღიარება. ფოიერბაზი აღნიშვნავდა, რომ გონების არსებითი საგანი არის მატერია. ჰეგელის არსს თელიდა აჩრდილად, უარყოფდა მტკიცებას სამყაროს შექმნის შესახებ, ასაბუთებდა არამატრო ნამდევილი ობიექტის, არამედ ასევე ნამდვილი სუბიექტის ჭეშმარიტებას. იგი ამბობდა, რომ აზროვნებს არა შფერული, არარეალური გონება, არამედ გონება, რომელიც ვავებება სისხლით, ესაა ნამდვილი, ცოცხალი ასება, რომელიც აზროვნებს არსებობაში როგორც სამყაროს წევრი. ბუნებაზ ითვლება ამ თეორიაში არაორგანული და ცოცხალი ბუნება, რომელთა მონათვალება აღამინდი.

ცოიერბაზი განიხილავს ადამიანს ბუნებასთან ერთიანობაში, ამასთან მათ შორის განსხვავებას აღვენს. რაშია ეს საყითხის გადაწყვეტის არსი? — განსხვავებით ცნოველისაგან, რომელიც შეიმეცნებს თავის თავს როგორც ინდივიდს, ადამიანი შეიმეცნებს თავის გვარს და საერთოდ ყველა საგანთა და არსებათა გვარს. იგი შეიმეცნებს თავის უსასრულო აჩებას. მაგრამ როგორია ეს არსება? ფილიერბაზი წერს: „სრულებრივ დამიანს გააჩნია აზროვნების ძალა, ნების ძალა, გრძნობის ძალა. აზროვნების ძალა შექმია შემეცნებისა, ნების ძალა ენერგიაა ხსილთისა, გრძნობისა და გულის ძალა სიყვარული... ისინა ადამიანის როგორც დამიანის აბსოლუტურ არსებასა და არსებობის მიზანს წარმოადგენენ“ [3, გვ. 33]. ვეტორის აზრით, ეს ძალები უბრალოდ კი ორ უკუთვნიან ადა-

შიანს, არამედ მათ გარეშე ის არაფერია, ისინი აფუძნებენ მას, არიან მისი ძირული ელემენტები, ეს აბსოლუტური ძალებია, რომელიც მას ანიჭებენ ცხოველყოფელობას.

ადამიანის არსებას ეს მოასრულებს თავის განხილვაში უკავშირებს ადამიანის აბიექტს, ატრიციცებს, რომ „ადამიანი არარა უობიექტოდ“, რომ თუ სუბიექტი არსებითადაც დაკავშირებული აბიექტთან, ეს უკანასკნელი სუბიექტის ობიექტივირებულ არსებას წარმოადგენს, რაოდენაც ცრულდება სუბიექტის ზემოქმედება საგანზე, იმდენად არის საგანი მისი აბიექტივირებული არსება, ასახავს სუბიექტის არსებას. ადამიანი ობიექტით იმეცნებს თავის თავს, ადამიანისა და მის არსებას მისი ობიექტით ვიგებთ, ობიექტში მეტავნდება ადამიანის არსება, მისი ცემაშირი „მე“, ყველაზე შორეული აბიექტები, მთვარე, მწე, ვარსკვლავები ადამიანს უმეტავნებენ მის არსებას, როგორც ობიექტები, იგი რომ მთ ასე ხედებს ეს მანევრებელია მისი საკუთარი არსებისა, მათში ხედებს იგი თავის წარმოშობას. და შემდეგ, თუ ცხოველზე შთაბეჭდილებას ახდენს მასის სხივები, რომელიც უშუალოდ აუცილებელია მისი სკოცხლისათვის, ადამიანშე შთაბეჭდილებას ახდებს გულგრილი სხივიც შორეული ვარსკვლავებისა. და ეს მიღდგომა საკითხისაგრძი უფრო ფართოდა დამუშავებული ფორებასთან. ყველაფერში, რასაც ჩვენ ვაკეობო, აღნიშნავს იგი, ჩვენს თავს ვაკლენთ, ასე შემცნებაშიც, შედეგად ვიგებთ ჩვენს არსებას, ესა თუ ის არსება იმ საგნით შეიძენება, რომელთანაც იგი მიმართებაშია, საგანი გვიხსნის მის არსებას; ადამიანი მიმართებაშია მოულ სამყაროსთან, შედეგად იგი უნივერსალური, შეუზღუდველი, თავისუფალი არსებაა. მაგრამ აქ უნდა შევნიშნოთ, რომ ფორებასთან ეს მცველეობილი, აბსტრაქტული ადამიანის უნივერსალობა თა თავისუფლებაა მხოლოდ.

ერთ-ერთი მნიშვნელოვანი მომენტი ადამიანის შესახებ ამ მოძღვრებაში არის ადამიანის გვარისა და ინდივიდის დამოკიდებულების საკითხი, გასში განვითარებულია აზრი, რომ ყველა ლეთაებრივი განსაზღვრებანი ადამიანის განსაზღვრებანია, რომელიც ინდივიდში შეწლუდულადა შოცემული, ხოლო გვარის არსებაში განუსაზღვრელად. ადამიანის მოლექულური მნიარის განხილვაში ფრინველებით შემოქმედება გაეცებულია, როგორც ღრმად ადამიანური მახასიათებელი, ამასთან უპირატესობა ენიჭება სოლიდურ შემოქმედებას.

აღმამიანის განსხვავებული ფილოსოფიური გაგება შეიქმნა მარქსთან და ენგელსთან. XVII საუკუნიდან ევროპაში აღმამიანის შესახებ მრავალი თეორია წარმოიშვა და ჩამოყალიბდა, მათ შორის ზემოთ განხილული. ამ საერთო პროცესის ერთ-ერთი შედეგი იყო კიდევ ერთი მოძღვრების წარმოშობა აღა-მიანის შესახებ XIX საუკუნის 40-იან წლებში, რომელსაც ახლა ვიხილავთ, იგი ჯერ წარმოიქმნა ახალგაზრდა მარქსის კონცეფციის სახით, რომლის მიხედვით ბუნება და აღამიანი შინაგან, ორგანულ მთლიანობაშია. ბუნებას აქვს საგნობ-რივი, სხეულებრივი, ნამდვილ, გრძობადი ბასიათ, როგორც არაცოცხალი და ცოცხალი ბუნება იგი შეიცავს აღამიანს — საგნობრივ, სხეულებრივ, ბუნებ-რივ ნამდვილ, გრძნობად, ცოცხალ ასებას. როგორც ბუნებრივი ცოცხალი არსება აღამიანი ხასიათდება არსობრივი, სასიცოცხლო ძალებით, ესენია მონა-ცემები, უნარები, მიღლევილებები, ისინი ვლინდებიან და მტკიცდებიან გრძეო-ბად საგნებზე. მაგრამ აღამიანი ამავე დროს არის აღმიანური ბუნებრივი არ-სება, ანუ მას აქვს თავისი წარმოშობა და ისტორია, მოქმედებს საგნობრივად, ბუნების საგნებს გარდებულის, შედეგად წარმოიქმნება აღამიანური საგნები — აღამიანური ბუნება, სერვე, გრძნობა თავისი უშუალო მოცუმულობით, რომელ-

საც თავისი ბუნებრივი უშუალო საგნობრიობა აქვს, მოკლებულია ადამიანურობას, არაღამიანური ბუნებაა, სხვათა დღამიანური გრძნობა, რომელსაც თავისი აღამიანური საგნობრიობა აქვს, იგი ადამიანური ბუნებაა, ადამიანის ხუთეულე გარევანი გრძნობა განკულილ მსოფლიო ისტორიის მუშაობის შედეგია. აღამიანი მთლიანია, მისი არსება ყოველმრივი, მრავალფეროვანი, ასევე მრავალფეროვანია მის მიერ შექმნილი სამყარო — ადამიანის არსობრივ ძალა სინამდებარება, გამაგნება.

“შემდგომში მარქსი და ენგელსმა შეემნეს აღმიანზე ფართო თვალსაზრისი. მათი ანრით, ემპირიული, სხეულებრივი, ნამდვილი, კოცხალი აღმიანი არის ბაზისი ყველა მოქმედებისა და ურთიერთობებისა, აღმიანის ინდივიდი არ არის აბსტრაქტული, ისტორიული მსვლელობისაგან იზოლირებული. აღმიანური ანსება აბსტრაქტი კი არა ცალკე ინდივიდში მცხოვრები, თავის სინამდვილეში ის წარმოადგენს საზოგადოებრივი ურთიერთობების ერთობლიობას. ეს იმას ნიშნავს, რომ ეს ანსება აღმიანში არის არა მარტო შინაგანად, არამედ ვლინდება გარეუნადაც, საზოგადოებრივ ურთიერთობებად, ამით ეს სინამდვილეში მოცემული არსებაა.

ადამიანის, შისი არსების ეს თეორია განსხვაზღვრელ როლს ანიჭებს ადამიანის ცხოველისაგან განსხვავდებაში ადამიანის სხეულებრივ ორგანიზაციას და ცხოველმოქმედებას. ამ მიმართებით იგი ავითარებს აზრს, რომ ცოცხალი ადამიანური ინდივიდუმი ცხოველთაგან განსხვავდას წყვეტენ მათი ცხოველგისათვის სიჭირო აუცილებელ სასიცოცხლო საშუალებათა წარმოების დაწყებით, რაც მათი სპეციალურებრივი ორგანიზაციითა განპირობებული, წარმოება აზრის მათთვის ცხოველმოქმედების წესი, ცხოველების წესი, იგი განსაზღვრავს თუ როგორი არიან ეს ინდივიდები. მათთვის მატერიალური მოქმედება, მატერიალური ურთიერთობანი ზაღვები აზროვნებას, სულიერ ურთიერთობას, ინდივიდების, ადამიანის არსება ღვინდება როგორც მატერიალურ, ისე ცნობიერების მოქმედებაში. ყველაფერი ეს ადამიანის წარმოშობის კვლევას შეიცავდა. რაც უფრო კონკრეტული ჟინიარსითაც შესრულდა.

“**ଏହି ମେଳଦ୍ୱାରା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା**
ଏହି ମେଳଦ୍ୱାରା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

2 გვიროვებაში „ადამიანი უნდევრასლური და თავისუფალი არსება“ — გარეგნულად მსგავსება ფორმისათვა, რომელიც ას იცნობდა საგნობრივ-პრაქტიკულად მოქმედ, ბუნების გარდამშრელ აღმიანს.

აღაშიანის ფილოსოფიურ-ანთროპოლოგიური კვლევის აზსეპითი მომენტები

2023-09-09

საც და თავის თავსაც, შრომა მიზანდასახული მოქმედებაა, ფიზიკურ და ინტელექტუალურ ძლითა თამაში, აღამინის არსების გამოვლენა. მაგრავ შრომა ყოველთვის ვლონდება განსაზღვრულ ისტორიულ ფორმაში, ანუ წარმოებით ურთიერთობაში, ყოველი ამ ფორმათაგანი ამზადებს პირობებს უფრო მაღალ-ზე გადასცლისათვის, ამით წარმოება გადის ისტორიულ ეტაპებს, შესაბამისად კითხრდება აღამინი, ხდება აღამინის ბუნების მოღიფიცირება ყოველ მოცე-მულ ისტორიულ ეპოქაში.

ნათევამით შემოვიდიარგლოთ. აღმიანის პრობლემის საკითხებს ჟემოთ ვიმსჯელებთ ჩვეული წარმოებული თანამედროვე კლევის მიხედვთ. ეს კლევა ემყარება საერთოდ ფილოსოფიური ანთროპოლოგიის განვითარების ფართო საფუძველს, რაც განხილულ თეორიებსაც შეიცავს. ემყარება ასევე კულტურის თეორიის, აქსიოლოგიის, ფსიქოლოგიის, სოციალური ფსიქოლოგიის, სოციოლოგიისა და სხვა თეორიული აზრის მიღწევებს.

ადამიანში სოციალურისა და ბიოლოგიურის თანამედროვე კლევილან. ადამიანის პრობლემა, მისი საკითხები ინტენსიური კვლევის საგნად იქცა ჩვენს ქვეყანაში 60-იანი წლებიდან. ერთ-ერთი ამ საკითხებიდან არის საკითხი სოციალურისა და ბიოლოგიურის შესახებ ადამიანში. ამ მიმართებით მნიშვნელოვანი აზრებია განვითარებული. შევეხოთ ზოგიერთ ავტორს. ნ. ღუბინინი ღნიშვნას, რომ ადამიანი არის ერთობრითი, განსაკუთრებული სახეობა, რომელსაც ბიოლოგიურმა ეკოლუციამ მოუმხადა სოციალური ეკოლუცია, ეს უკანასკნელი გენეტიკური „მაღლა“ დადგა და უსრულებელობს ადამიანის როგორც გონიერი ასების განვითარებას. ყოველი ინდივიდის პიროვნული თვისებები დამოკიდებულია გენორიტზე, რომელსაც იგი მემკვიდრეობით დაბულობს, და სოციალური და ფიზიკური გარემოს გვლენაზე. რომელშიც იგი ვითარდება. ეს აეტორი ლაბარატორიას ორ პროგრამაში: ერთი გენეტიკური პროგრამა, რომელიც გადაეცემა თაობიდინ თაობას, იგი ჩაწერილია ჩანასახვან უჯრედებში, მეორეა სოციალური მემკვიდრეობის პროგრამა, რომელიც გადაეცემს ადამიანს აღზრდით. ეს უკანასკნელი სწრაფად იზრდება განსაკუთრებით თანამედროვე პირობებში. ყოველი ადამიანის გენეტიკა მნიშვნელოვანია არა მატრუ მისი ბიოლოგიური თვისებების უსრულებელყოფისათვის, არამედ სოციალური პროგრამის აღმისათვისაც. ცნობიერების პლასტრიურობა იმდენად დიდია, რომ ადამიანის მომავალი თვალმისაწვდომი ისტორია სრულიად უსრულებელყოფილია ადამიანის ბიოლოგიური თვისებებით. ღუბინინი ავთარებს აზრს, რომ სოციალური პროგრამა ხელს უწყობს სულიერი თვისებების განვითარებას და გამოდის შინაგან ფაქტორად, მაგრამ არ იქნება გენეტიკა. სახოვადოებრივ-შრომით მოქმედება არ შეიძლებოდა, ჩაწერილიყო გენებში და ბიოლოგიური ეკოლუციის სუბიექტად ქეთულიყო. თუ ბიოლოგიური მემკვიდრეობის მატერიალური მატარებელია გვნი, სოციალური მემკვიდრეობითობის მატარებელია ადამიანი მისი ცნობიერიბით.

ასე ასხვებს დუბინინი ამ ორ პროგრამას, მაგრამ მათ, უკვე ითქვა, არ წავეტის ერთმანეთისაგან, დგას მათი ურთიერთვაშირის პოზიციაზე, ინდივიდუა განვითარების პროცესში. მისი აზრით, სოციალური პროგრამის აღმა არ ხდება გენეტიკური პროგრამისაგან დამოუკიდებლად, იგი ხორციელდება მოცულ კონკრეტულ ადამიანთა განვითარების პროცესში, ამ პროგრამის გენეტიკურ პროგრამასთან ურთიერთქმედების საფუძველზე. საზოგადოებრივი განვითარების მთელ პროცესში, რომელიც წარმოიშვა ათამინის საზოგადოებრივი



ଶେଷକାଳିତି ମନ୍ଦିରରେ ପାଇଁ ଶୈଳୀରୁହାଣୀ କରିବାକୁ ଅନୁରୋଧ କରିଛନ୍ତି।

ამ ორი პროგრამის ურთიერთქმედებაში აღმართის შევნებული მოქმედება სოციალურად ტიპიზირებულია და ფსიქოლოგიურად ინდივიდუალიზირებულია აგრეთვე ამ კვეთის თავისებურებათა ფასევები. ამჩინად ბოლოგიური საფუძვლები დარღ როლს ასრულებენ აღმართის შევნებულ, სოციალურ კვეთაში. ამასთან აღმართი როგორც სოციალური არსება ხსნიათლება თვისობრივად ახალი ძირითადი თვისებებით და ამ თვისებებს წარმოქმნიან არა ბიოლოგიური თვისებურებანი. მაგრამ ბიოლოგიურ თავისებურებათა საფუძველზე წარმოქმნა აღმართის მიერ სოციალური გრემოს პირობების აღქმა და გადამუშავება, რის შედეგადაც ყალიბდება პიროვნების სულიერი თვისებები. ეს კვეთული ასაბუთებს გენეტიკურ და სოციალურ პროგრამათა სერ ურთიერთქმედებას და ამასთან ლინიშენას, რომ ბოლომდე გერ კიდევ არავინ იცის ამ პროგრამათა ურთიერთქმედების არსი, ნეირობენზი ძრობითა და ბოლცესების ბუნება.

პრობლემას. აღვნიშნოთ კიდევ ერთი მომენტი. ვეტოზი იყვლევს ლირებულების საკითხებს. მისი აზრით, კულტურა არის ლირებულებათა რეალიზაცია, მოტერიალური წარმოშობია, აღამიანის მიზანია არსებულის გარდაქმნა ლირებულებათა შეუწევა, ამით მთთი მომენტი მოიქმედივირება. მაგრამ ამისათვის იგი უნდა „ამღალდეს ქაქამდე, რომ შეძლოს დაინახოს, გააცნობიეროს ისინი და გააცნობიეროს სახელმობრი როგორც ამოცანა, რომელიც მის წინაშე და მემზე მაღლაც დგას, ამოცანა, რომლის გადაწყვეტის, როგორც თავისი მიზანმიმართული მოღვაწეობის კანონს, უნდა დაუმორჩილოს თავისი თვისუფალი წება“ [5, გვ. 132]. ნაშრომში აღნიშნულია მოიქმედური მოთხოვნა, რომ აღამიანის ფილოსოფიური ცნების ექსპლიკაციისათვის აუცილებელია ლირებულების ცნება.

ბოლოს უნდა აღვნიშნოთ, რომ ნაშრომში, რომლის შესახებაც ახლა ვიმსჯელეთ, პრინციპული მნიშვნელობა აქვთ ფილოსოფიური ანთროპოლოგიისათვის და მის სრულად გამოკვლევა აქ ჩეცნოვის შეუძლებელი იყო.

აღამიანსა და მის არსებას იყვლევს თ. ბუაჩიძე ნაშრომში „ჰეგელი და ფილოსოფიის არსების პრობლემა“. თ. ბუაჩიძე აღნიშნავს, რომ ცხოველი ხასიათდება ინსტინქტების სიუხვით, ისინი მთელ მის მოქმედებას წარმართავენ, მისი ცხოვრების წესი ბიოლოგიური ფაქტორებითა დატერმინირებული, აღამიანი კი ნაწილობრივადაა დეტერმინირებული ბუნებით, რომელიც მის არ განსაზღვრავს ცხოვრების წესს. მა გაგებით იგი თავისუფალი არსებაა, ეს იმას ნიშნავს, რომ ყველაფერი იმით, რაც ესაჭიროება, მან თვითონ უნდა უზრუნველყოს თავისი თავი აზროვნების შესწორით, უნდა იპოვოს საცხოვრებლის, საკვების, ტანისაცმლის და ა. შ. ყველა პრობლემათა გადაწყვეტის გზები, ამიტომ იგი შემოქმედია კულტურისა, თავისუფალი ცნობიერებით დაგილდოებული შეუძლები, ჟეშმარიტი სუბიექტი, ვრანიდან თავისი მოქმედების საწყისი თავის თავში აქვთ. თავისი არსებობის შენარჩუნებისა და განმტკიცებისათვის, აღნიშნავს აეტორი, აღამიანი ახორციელს პრაქტიკულ-საგნობრივ მოქმედებას, შრომას, წარმოებას, რაც ასხვევებს მას ცხოველისაგან. აღამიანი აწარმოებს საზოგადოების შიგნით. იგი არის საზოგადოებრივი, სოციალური არსება, აღამიანური შემოქმედების ყოველი ნაყოფი გადადის სოციალურ გარემოში. აღამიანი ქმნის კულტურულ-სოციალურ ვარემოს, მაგრამ თავის მხრივ თვითონ არის კულტურისა და სოციალურის პროდუქტი, საზოგადოებრივ ურთიერთობათა მთელ სიძირდე იცრეკლება აღამიანში, კულტურა, მმბობს ვეტორი, ისტორიულად იცვლება და იცვლება აღამიანიც.

მას საკითხების კვლევას უბრუნდება ვეტორი სტატიაში „აღამიანის ყოველრება და ფილოსოფიის რაობა“, სადაც იდლევა აღამიანის განსაზღვრებას. იგი წერს: „აღამიანის არსებოთი თავისუფრება მოკლედ ასე შეიძლება გამოიიჩინოს: სხვა არსებულთაგან განსხვავებით აღამიანი თავისი მოქმედების განმსაზღვრელი, ანუ კანტის მიერ დამკაიდრებული გამოოქმა რომ კინგიროთ, ვეტორმიური არსებაა“ [1, გვ. 21].

ჩევნს მიერ ესეს არის გადმოცემულ რა განხილვა-ანალიზში აღამიანისა და კულტურის დაღლებრივაში აღინიშნება შრები: აღამიანი და კულტურა, აღამიანი და სოციუმი, აღამიანი და საზოგადოებრივი ურთიერთობანი. ა. მ. მესამე შრის სპეციფიკის გათვალისწინებაც შეიძლება მოზღვეს აღამიანის არსების დახასათებაში. კულტურის ფილოსოფია ფართო სისტემას მოიცავს ურთიერთობა და დაალექტივით. მესამე მიმართება ამ სისტემის შიგნით უფრო ვაწრო შრეა, როგორც თითქოს გული მერქანტში, და იმავე დაალექტივის შეიცავს სპეციფიურად. ეს დაალექტივა ასახული არის განხილულ რა ნაზრევში, იგი

ასახა აგრეთვე წიგირზე სხვა გამოკვლევაშიც. ამ დიალექტიების შესაბამისად აღამიანი შეიცეს არსობრივ ძალებს, ფიზიურ და სულიერ ძალებს. ისინი ექმნებიან აღამიანის მოღვაწეობის პროცესში საზოგადოებრივ ურთიერთობასთა მიერ, და პირუეუ ისევ მათში რეალიზდებიან. აღნიშნავთ არ ამას, ჩვენ ამით აღამიანის, მისი არსების ერთ-ერთ მოქლე დახასიათებას გამოკვეთვამ შეოლოდ.

„...საყითხის სირთულის გამო აქ შესაძლებლობა არ არის ფართოდ გაღმოვდეთ აღამიანის სოციოლოგიზატორული გაგების კრიტიკა, რომელიც ჩვენს ლიტერატურაშია მოცემული. ალნიშნავთ მხოლოდ ერთ გარემოებას: გ. ნოდია ავითარებს აზრს, რომ „აღამიანი არ დაიყვანება საზოგადოებრივ ურთიერთობებზე“, რომ „საზოგადოებრივ ურთიერთობებზე ლაპარაკით“ არ ამოაწურება აღამიანის თემა, რომ წინააღმდეგ შემთხვევაში გამოვრიცხავდით ადამიანის ეტრობას, მის თავისუფლებას. ეს ქართველი ანთროპოლოგების სწორი პოზიციაა.

მაგ, როგორ ვპასუხობთ კითხვაზე „რა არის აღამიანი, აღამიანის ასევე არა?“ აქ საჭიროა ზემოთვადმოცემულის მთელი შინაარსიდან გამოვაცალეეოთ ამინი ბრტვი როგორც პასუხი დასმულ კითხვაზე. პასუხი ლაკონურია. მკერაშ სულ მატრიციც არა, თუნდაც იმის გამო, რომ აღნიშნული შინაარსის ცოდნას გულისხმობს:

1. აღამიანი არის საზოგადოებრივი, სოციალური არსება. 2. აღამიანი არის იარღლის მეცნიერებლი არსება. 3. აღამიანის არსება არის თავისუფლება. 4. აღამიანი არის ეტრონომიური (თავისი მოქმედების განმასზღვრელი) არსება. და აქედან საჭიროა აღნიშნოთ, რომ ბოლო ორი განსაზღვრება აღამიანის, მისი არსების კელევაში ქართული ფილოსოფიურ-ანთროპოლოგიური აზრის განვითარების, მნიშვნელოვანი შედეგია და აღამიანის კელევის თანამედროვე დონეს, მის გასშტაბს პასუხობს, გულისხმობს წინ გადადგმულ ნაბიჯს.

სიცოცხლისა და სიკვდილის პრობლემა, ცხოვრების საზრისი, აღამიანის ფილოსოფიური განხილვა უამრავ პრობლემასთან კვაბედრებს, რომელთაც წოგვერ შორეულ წარსულში გადაყევართ. დიუი რესთველი მოქმედი დასასრულში იმპობს: „გარდახდეს, გვლეს სოფელი“, რომელიც „არის ერთისა წამისა“, ხილი თქმელებაში თამარს — მეფეს ათქმევინებს „ცხრა აღლა ტილო წავილეო“-ო, გავისხმოთ „პე, სოფელი“..., ან კიდევ „აღამიანი არის ტრაგული არსება“ — ეს არის აღამიანი დაფიქტურებული ყოფილების, ყოფნის ურთულეს პრობლემაზე.

აღამიანს თავის არსებობის სპეციფიურობა ახასიათებს, მაგრამ ყველა სხვა გარღმველად არსებულთა ერთად ისიც დროებით არსებულია. ფილოსოფობი აღნიშნავენ ამ გარემოებისადმი აღამიანის გაუნდებელ ინტერესს. აღნიშნავენ, რომ საზოგადოებაში არსებულ წინააღმდეგობებს, იმის შესახებ კითხებს რჩება თუ არა რაიმე სიკვდილის შემდეგ, კველაფერი იქცევა თუ არა არარაობად, სწრაფებს მართიულობისაცენ აღამიანი მიძიებული სულის უკედავების, საიქო ცხოვრებისა და სხვა რელიგიურ შეხედულებებამდე, მართიული არსების ძიებამდე და ეს იმიტომ რომ „მცდმიერი არსების არსებობაში აღამიანი თავისი ფუნდამენტალური წადილის განხორციელების შესაძლებლობას ხედავს“ [4, გვ. 7]. აღამიანის მიერ თავისი ყოფიერების, თავისი სასრულობის გასრუბება-გაცნობიერებამ „წიმოპრა საყითხი მისი სიცოცხლის საზრისის შესახებ“, იგი იწყებს სიცოცხლისა და სიკვდილისადმით თავისი პოზიციის, გარეველი დამოკიდებულების გამომუშავებას. ამ თემას მთავარ აღვილს მიაკუთვნებენ კულ-

ტურის ისტორიაში. სწორად მიუთიხებენ, რომ მოცემულ საკითხზე აღმიანმა დღეს თავისი გამოცდილებით უნდა ეძიოს პასუხი, ფილოსოფია შეს დაეხმარება მხოლოდ კაცობრობის გამოცდილების კრიტიკული ანალიზით.

ხელნებული საკითხი წყდება ინდივიდისა და საზოგადოების ორგანული ერთიანობის გაგების საფუძველზე. ინდივიდისათვის, სასრული არსებისათვის, მისი გვარეობით, ისტორიული ცხოვრება უსასრულოა. ინდივიდის, მისი არსობრივი ძალების მოქმედება მიმართულია როგორც ინდივიდუალური, ისე საზოგადოებრივი ცხოვრების პროცესი არა მარტო აწარმოებს ინდივიდს, მის უნარებს, არამედ ანიჭებს კიდევაც მათ შემოქმედება: მოღვაწეობაში ჩელიობისაცის მიმულსებს, მისწრაფებას, ისინი თვითშემოქმედი, თვითაქტიური არიან. ამიტომ ყოველი ადამიანის ამოცანა მისი ფიზიკური და სულიერ ძალების ყოველმხრივი განობის საშირისან.

სიკვდილის პრობლემა დღეს მეცნიერებათა ახალ მიღწევებთან კავშირში განიხილება, მიუთიხებენ, რომ მეცნიერული ჰუმანიზმი აღნიშნავს მხოლოდ ზოგად მსოფლიხედულობით პოზიციასა და ცხოვრებისულ გზებს პრობლემის გადაწყვეტიში.

ინდივიდი, ინდივიდუალობა, პიროვნება. რა არის ინდივიდი? საჭირო ვარჩევი, ნითელი პასუხი. ჩვენ ვიცით (მოცლედ ვთქვათ): 1. ადამიანის არსება არის თავისი სულება. 2. ადამიანი არის აკტონომიური არსება. მასთან ადამიანის არსება, ადამიანი შეიცავს მისი არსობრივი ძალების, ფიზიკური და სულიერი ძალების ერთობლიობას, რომელიც მოღვაწეობის პროცესში იქმნება საზოგადოებრივ ურთიერთობათა მიერ და ვლინდება პირუურ მათში. აქ განსაზღვრულია ცნებები, ისინი ასახვენ რელობას, რეალურად კი არსებობს ცალკეული ადამიანი, ინდივიდი, ისაა „ნამდვილი ინდივიდუალური საზოგადოებრივი არსება“. შესასახმისად ვიტყვით: ყოველი ცალკეული ინდივიდი თავისი არსობრივი ძალებით, ფიზიკური და სულიერი ძალებით იქმნება საზოგადოებრივ ურთიერთობათა მიერ, არის მთა სუბიექტი და ვლინდება პირუურ მათში. ამ ქმნადობაში არის ის, რაც საერთო ცენტრი ინდივიდისათვის, და ის, რაც თითოეულ მათგანს განასხვებს, რაც საერთო ასახება ადამიანისა და მისი არსების ცნებებში, ხოლო ინდივიდის ცნება ასახვეს იმას, რაც ინდივიდს განახვავებს. ამრიგად, ინდივიდებს შორის განსხვავებაცაა და ერთიანობაც. აღნიშნავენ, რომ ამ განსხვავებას, ინდივიდს, ინდივიდუალურს ქმნის თავისებურება, რომ ინდივიდი იმ ზომითა ინდივიდი, რა ზომითაც ის თავისებურია, რომ განსაკუთრებულობა აქციებს ინდივიდს ინდივიდად, „ნამდვილ ინდივიდუალურ საზოგადოებრივ არსებად“. ამ თვითშებურებასა და განსაკუთრებულობას სოციალური ხასიათი აქვს. სოციალური ფაქტორების ზემოქმედების პროცესში ყალბდება ინდივიდის როლი სტრუქტურა, რომელიც სხვადასხვა შინაარსეული კვლევის საფუძველზე ანთროპოლოგიაში განიხილება როგორც „ფიზიკური, ბიოლოგიური, ფსიქიური და გონიოთი ფენების ერთიანობა“, „არაორგანულ, ბიოლოგიურ, ფსიქიურ და სოციალურ თვისობრიობათა ერთიანობა“. თავისებურებათა უსასრულობა, ერთის მხრივ, ასეთ სტრუქტურსათანაა დაკავშირებული.

ჩვენ ვმსგელობთ ინდივიდზე ადამიანურ სამყაროში და ზემოთ ნათქვამის საფუძველზე ასეთი განსაზღვრება მიღება: ინდივიდი არის ადამიანი კონკრეტული განმასხვავებელი თვითშებურებით. სხვანირად: ინდივიდი არის ცალკეული ადამიანი. ინდივიდის ცნებასთან ორგანულ კავშირშია საშუალო ტიპიუ-

ჩის, ინდივიდუალობის და პიროვნების ცნებები, ვინაიდან ისინი ასახვენ რეალური ინდივიდის სხვადასხვა დონეებს.

რა არის ინდივიდუალობა? ერთ-ერთ პასუხს ამ კითხვაზე ს. რუბინშტეინი იძლევა: — „ადამიანი არის ინდივიდუალობა მისთვის დამახასიათებელი განსაკუთრებული, ერთეული, განუმეორებელი თვისების ძალია.“ [6, გვ. 309]. შემთხ მოვიხსენიერ საშუალო ტიპიურის ცნება, იგი ისეთ დონეს აღნიშნავს ინდივიდში, რომელშეც თვისებურება რაიმე განსაკუთრებულ განსხვავების ას ქმნის. ინდივიდუალობა კი არის ის განსაკუთრებული, სპეციფიური, თვისებური, რომელიც ინდივიდს, კონკრეტულ ადამიანს განსხვავებს, პირელ რიგში, სოციალურად ნიშნავი თვისებებით. ინდივიდუალობათა სხვადასხვაობანი უაღრესად დიდია, გამოჩენილი ინდივიდუალობის მაგალითებად ასახელებდა ანგელი აღმოჩენილი ხანის მოღაწეებს ლეონარდო დავინჩის, ალბრეხტ დიურერს, მაკიაველს, ლუორს. ჩეხებსანის კულტურამ და საერთოდ ისტორიაში შევრი შეგვის მაგალითი იყინ. დიდი რუსთველისა და დავით აღმაშენებლის ინდივიდუალობები (და პიროვნებანიც) უკვდავი შუქით ანათებენ საქართველოს ისტორიას. პეტრე იბერის დაბამითებებია: თეოლოგი, მორალისტი, ფილო-ჭოთავი, საკლესიო მოღაწე, მან უზარმაზარი გვილენა მოახდინა მთელ საქართვიანოშე, მის კულტურაზე, ქართველი ერის დიდი მოძღვარი ილია ჭავჭავაძე იყო პოეტი, ბელეტრისტი, დრამატურგი, მთარგმნელი, სალიტერატურო ენის ჩეკოვიჩმატორი, დიდი მასტებაბის მკელევარი მეცნიერების სხვადასხვა დარგში, საქართველოს მთელი კულტურული ცხოვრების პრატიკული მოღვაწე და ა. შ. ივანე ჯავახიშვილის მიერ დატოვებულ ლრმა კვალს აღნიშნავენ მეცნიერულ ქართველოლოგიაში, ისტორიულ-ფილოლოგიური მეცნიერების ყველა დარგში მან შექმნა ფუნდამენტური შრომები. იყვლია საქართველოს ეკონომიკური ისტორია, ქართული სამართლების ისტორია, ეჭვოდა საზოგადოებრივ მოღვაწეობასა და სხვა. მაგალითებად ეს ეც ქმარა. აღნიშნავენ რომ მდიდარი ინდივიდუალობა განსხვავებულ უნიტა მთლიანობას წარმოადგენს, რომელშიც ერთ-ერთი ნიჭიერება მთავრია, ზეგავლენას ახდენს სხვებზე და მთლიანობის ორიგინალობას განსაზღვროვს.

რა არის პიროვნება? ეს საკითხი ფართოდ განიხილება ფილოსოფიაში და მეცნიერებაში. 6. ჭიდვავაძისა და ა. ტაბიძის მიხედვით, ადამიანის პიროვნებად ტრის ობიექტურ ღირებულებათა სამყაროსთან ზიარება. ვრცელად იკვლევს პიროვნების საკითხებს შ. ნაღირაშვილი და ასბუთებს, რომ პიროვნებას ქმნის ღირებულებითი ორიენტაციების სისტემა და ნებისყოფის თვისებურება, რომ ადამიანის პიროვნება ჩიმოყალიბება განხილულ უნდა იქნეს როგორც „სოციალიზაციის პროცესი“. ა. რუბინშტეინი წერს, რომ „ადამიანი არის პიროვნება რამდენადც მას აქვს თვისი სახე“ [6, გვ. 309]. ა. ბაქრაძე მიიჩნევს პიროვნებას სოციალურობის უმღლეს ფორმად აღმიანში.

მ. კაგანის აზრით, პიროვნება აღმიანის სოციალური სახეა. ვ. კაგანის თვლის, რომ პიროვნებამდე ამაღლება არის უმღლეს მიერტერ ღირებულებათა გაცნობიერება და მათი განხორციელების დასახვა. თუ დაეუკვირდებით ამ გამოთქმებასა და განსაზღვრებებს, დავინაზავთ, რომ პიროვნების ცნება ინდივიდუალობის ცნებისთან ერთად სწორად გამოიყენება სოციალურად ნიშნადი თვისებების აღსანიშნავად. მაგრამ მათ შორის განსხვავებაც არის, პიროვნების ცნება აღნიშნავს სოციალურის უფრო მაღალ დონეს აღამიანურ ინდივიდში. პიროვნება ორგანულ კაშირშია ინდივიდთან და ინდივიდუალობასთან, ამ ერთანობის ერთ მომენტზე წერს ა. ბრეგაძე, რომ პიროვნება „... ინდივიდის ნიშ-

ნებხაც ატარებს, განსხვავდება სხვებისაგან და მათგან განსაკუთრებულად ევ-ლინება სამყაროს“ [2, გვ. 83]. მტრიგად, თავისებურება და განსხვავება ინდი-კიდს პიროვნების დონეზეც გასდევს, პიროვნება ინდივიდუალურია, მაგრამ შეი-ცავს ტიპიურს, რაც უფრო მეტს შეიცავს ტიპიურიდან, მით უფრო მდიდარია იგი. ეს კაშშირი იმაშიცაა, რომ როგორც ცნობილია პიროვნების დახმარებით ხდება ინდივიდუალობის მოწიფება, მას, როგორც აღნიშვნავენ, წინასწარ გან-ზრახულობა და მიზანდასახულობა ახასიათებს, ინდივიდუალობისაგან განსხვა-ვებით პიროვნების ცნება აღნიშვნავს შეგნებულ-ნებელობით საწყისს დამასანის მოღვაწეობაში. ამიტომ ასეც შეძლება ითქვას: პიროვნება არის სოციალურად ნიშნადი მყარი თვისებების მქონე ინდივიდი, რომელიც ხასიათურება თავისუ-ფალი, პასუხისმგებლური, შეგნებულ-ნებელობითი მოქმედება-მოღვაწეობით. ინდივიდი მით უფრო წარმოგვიდგება პიროვნებად, რაც უფრო ნათლად შეი-ცნობს თავისი ქცევის მოტივებს და კონტროლს უწევს მას. თუ ინდივიდუალო-ბა როგორც მიუთოთებენ, პირველ რიგში პროდუქტიულ მოქმედებაში გამოი-ხატება, პიროვნებაში ინტერესის საგანია ქცევები, პიროვნების ხდომილებანი როგორც წინასწარგანზრაცხული ქცევითი ეტები.

პიროვნების თავისუფლება. საწყისი აზრი პიროვნების თავისუფლების შე-სახებ ზემოთ გადმოცემული შინაარსიდან უშუალოდ გამომდინარებობს. რო-გორც ვნახეთ, იქ თავისუფლება, ავტონომიურობა, თავისუფალი შეგნებული მოღვაწეობა აღამიანის არსებად განხილება. ამ საფუძველზე პიროვნებას, იმ ურთიერთობებს, რომელშიც იგია ჩართული, ახასიათებს თავისუფლება. რა არის თავისუფლება? „თავისუფლება არის უნარი აღამიანის აქტიური მოღვა-წეობისა მისი ზრაცხების, სურვილებისა და ინტერესების შესაბამისად, რომლის მსვლელობაში ახორციელებს იგი მის წინაშე დასახულ მიზნებს“ [7, გვ. 569]. ამ აქტივობაში, რომელიც ზემოთაც დახსასათადა, აღმიანი „თვითონ მართავს თავის“ თავისუფლებას ტრადიციულად აუცილებლობასთან მიმართებაში განიხილავენ და პრობლემა, როგორც ცნობილია, ყოველთვის დაიყვანება კით-ხვაზე: ფლობს თუ არა აღამიანი ნების თავისუფლებას? მცდარია ვოლუნტა-რიზმი, რომელიც ობიექტურ პირობებს უგულებელყოფს, ფარალიზმიც — ქცე-ვათა შეცარი წინასწარ განსაზღვრულობის მტკიცება, აუცილებლობა არ გა-მორიცხავს თავისუფლებას, იგი რომ არ იყოს, მბობნების ა. ბოჭორიშვილი, აღა-მიანის არატორის გაკეთების შესაძლებლობა არ ექვებოდა, აუცილებლობა საფუ-ძელია თავისუფლებისა. ამ დაილეტიკაში სხვა შინაარსის გვერდის აელით ასეთი მომენტებიც უნდა აღნიშვნოთ. საზოგადოების ისტორიული განვითარე-ბის პროცესში აღამიანის თავისუფლების საზღვრები სულ უფრო ფართოვდე-ბა. აღამიანი სულ უფრო „მაღალ ლირებულებებს იჩჩევს“ და იბრძვის მათი განხორციელებისათვის, ეს მას თავისუფლებს ბრძა აუცილებლობისაგან და „გრძას უსწინის“ თავისუფლებისაცენ. „უშაბლესი ლირებულებანი“ როგორც ჯერ-არსული აუცილებლობის შემცელნი არეგულირებენ პიროვნების შემოქმედე-ბას, არა თუ აძლევენ მას „არჩევანის თავისუფლებას“ მის მოღვაწეობაში, არა-მედ სეერთოდ არიან თავისუფლების პირობაც როგორც „გონიერების დამ-კვიდრების“ წყარო. ნამდვილი თავისუფლება ჩელიზდება მაშინ, როდესაც უველა აღამიანისათვის მისაწვდომი გახდება კაცობრიობის მიერ დაგროვილი გამოცდილება, ცოდნა, მისი ღირებულებათა სამყარო, შესაძლებელი გახდება უველა მათი უსარებისა და წილიერებათა გახსნა.

პედაგოგიური მნიშვნელობის რამდენიმე დასკვნა. აქ ამ საკითხსაც შეი-ლება შევეხოთ. ჩვენი პედაგოგიკა უცილობლად ემყარება აღამიანის მრავალ-

საუკუნოვანი ფილოსოფიური კვლევის მონაპოვრებს, ეს ურთიერთთანაბრომლობის ხასიათისაა. აღვნიშნოთ ამ კავშირის ორიოდე მომენტი დღევანდელობის თვალსაზრისით. ზემოთ ვნახეთ, რომ აღმიანი არის სოციალური ასება მისთვის დამახასიათებელი ფიზიური და სულიერი ძალებით. რაც უფრო ღრმად და შემოქმედებითად ითვისებს სოციალური ინდევილი კაცობრიობის გამოცდილებას, ზეობრივ პრინციპებს, მოწინავე მეცნიერებას, შრომით ჩვევებს, ასრულების მაღალგანვითარებულ ღრენს, უძლეს ლირებულებებს და ა. შ. მით უფრო მაღალი სოციალურობით ხასიათდება იგი. სწორედ ამ საქმეს, რასაც ფილოსოფიური თავის წესით აცნობირებს, ემსახურება პედაგოგიაც, იგი პასუხობს კითხვაზე: რა და როგორ ვასტავლოთ. დღევანდელი ცივილიზაცია ამ მიმართულებით გაზრდილ მოთხოვნას აყენებს. პედაგოგიური პრაცესის მიმართ მრავლიდან მხოლოდ ორ ამოცანაზე მიეუთითოთ: 1. მეცნიერების ახალ მიღწევათა გათვალისწინება. 2. სიახლეთა საჭიროება მოსწავლის შოთლებედების ჩამოყალიბებაში. აღმიანის ფილოსოფიური კვლევა ადგენს პიროვნების ცნებას და მას პედაგოგიკში აქტიური გამოყენება აქვს, სკოლის ყოველი მასწავლებელი დიდი ყურადღებით უნდა მუშაობდეს მოსწავლის პიროვნების, მისი თვისებების აღზრდაზე. და ბოლოს ინდივიდუალობის შესახებ. ეს ცნება პედაგოგის სახელმძღვანელოში სათანადო გარკვეულობით უნდა ფიგურირებდეს, სკოლის თითოეული პედაგოგი კარგად უნდა ერქვეოდეს ინდივიდუალობის ფილოსოფიურ ცნებაში და დიდ ყურადღებას უთმობდეს მოსწავლის ინდივიდუალობის ჩამოყალიბებას.

დასასრულ, საჭიროა აღვნიშნოთ, რომ მოცემული სტატიის შინაარსი აღქმული უნდა იქნეს მეცნიერების „გარელიგიურებისა“ და რელიგიის „გამეცნიერულების“ პოზიციებიდან.

ლიტერატურა

1. ბ უ ა ჩ ი ძ ე თ. აღმიანის ყოფიერება და ფილოსოფიის ჩაობა. ფილოსოფი. ანთრპ. საკ., VII, თბილისი, 1983.
2. ბ რ ე გ ა ძ ე ა. შინაგანი ცხოვრება და გამოსახულება. ფილოს. ანთრ. საკ., VII, თბილისი, 1983.
3. ლ უ დ ვ ი გ ფ თ ი რ ბ ა ბ ი ს. ქრისტიანობის არსება. თბილისი, 1956.
4. ც ი მ ი ნ ტ ი ა. ყოფნა და ცვალებადობა, თბილისი, 1989.
5. ჭავავაძე ნ. ზ. კულტура и ценності. Тбілісі, 1984.
6. Рубинштейн С. А. Бытие и сознание. М., 1957.
7. Философский энциклопедический словарь. М., 1989.

К. А. МЕТРЕВЕЛИ

СУЩЕСТВЕННЫЕ МОМЕНТЫ ФИЛОСОФСКО-АНТРОПОЛОГИЧЕСКОГО ИССЛЕДОВАНИЯ ЧЕЛОВЕКА

Резюме

В работе кратко излагается суть учений о человеке Гельвеция и Руссо, Гегеля, Фейербаха, Маркса и Энгельса, дается анализ определенной части современной философской мысли о человеке, в том числе и грузинской школы философской антропологии. На этой базе уяснены некоторые существенные моменты проблемы человека в философии.

წარმოადგინა საქართველოს მეცნიერებათა აკადემიის ფილოსოფიის ინსტიტუტმა

აპარალო ასლანიძე

ისლამის ფარმოლოგის პირობები

ისლამის საკითხებთან დაკავშირებით ბოლო წლებში, ყოფილ საბჭოთა კავშირში, არა ერთი გამოკვლევა გმირებულა, სადაც ძირითადად თანხმულია ისლამის განვითარების პრობლემები თანამედროვე ეტაპზე. მაგრამ ისიც ცხადია, რომ თანამედროვე მუსლიმანური ქვეყნების, ყოველდღიურ ცხოვრებაზე ისლამის გავლენის სრულყოფილ სურათის შესაქმნელად აუცილებელია ვიკოდეთ ამ მსოფლიო ჩელიკის წარმოშობის პოლიტიკური, ეკონომიკური და იდეოლოგიური წარმომადგენები.

ისლამის წარმოშობის პოლიტიკურ-ეკონომიკურ წანამდლერებზე საქმიანდევრი გამოკვლევა არსებობს. რაც შეეხება იდეოლოგიურ წანამდლების, ეს საკითხი ჯერჯერობით სათანადოდ შესწავლილი არაა და ჩვენი ნაშრომი ამ საკითხს ეძღვნება.

მე-6—7 საუკუნეებში არაბეთის ნახევარკუნძულზე ძირითადად ცხოვრობდნენ მომთაბარე ტომები, გარდა სანაპირო ზოლისა, სადაც უკვე არის მომდევ სახელმწიფო წარმონაქმნები. ჩვენთვის განსაზღვრულ პირობად რჩება სწორედ ის ფაქტორი, რომ იქ, სადაც წარმოშვა ისლამი იყო ტომობრივი მო”თაბარე ცხოვრება. ასეთ პირობებში კი „მთავარი“ „ღმერთი“ თვით ტომია [13, გვ. 18]. მიტომ ღმერთი და ორლიგიური წარმოდგენები მომთაბარეების ცხოვრებაში იყავებენ შედარებით პატარა ადგილს. მაგრამ, როდესაც აუცილებელი ხდება ტომთა გაერთიანება, ორლიგიური წარმოდგენებიც და ღმერთებიც აერთიანდებიან“ და ისინი შედარებით მნიშვნელოვან როლს ასრულებინ ადამიანთა ცხოვრებაში. ამ პროცესს თან ახლავს უფრო რთული მითების შექმნა ღმერთებზე, რაც არამარტო საზოგადოების განვითარების, არამედ თვით ადამიანის გონიერივი განვითარების მოთხოვნილებაცაა. რელიგიური წარმოდგენები იცვლება საზოგადოების განვითარების დონის მიხედვით, „მათი სიძეველისა და მთი განვითარების ხარისხი დამოკიდებულია არა თვით მათზე, არამედ იმ საზოგადოებრივ, მატერიალურ ნიადაგზე, რომელზეც თითოეული მათგანი აღმიცენდება. სწორედ ისტორიული ასაკი ამა თუ იმ საზოგადოებრივი ფორმებისა გვაძლევს ჩვენ შესაძლებლობას განვითარებოთ ისტორიული ასაკი მის წიაღში წარმოშობილი რელიგიის ფორმებისა“ [20, გვ. 49].

ტომთა გაერთიანების შედეგად ღმერთები იყვავენ სხვადასხვა პოზიციებს. ადამიანთა გონიერაში „არსებობები“ უკვე როგორც ყველა ტომთათვის საერთო ღმერთები. ასევე შედარებით „მეორებარისხოვანი“, „ეროვნული“ ღმერთებიც. როგორც რუდოლფ იტსი წერს „თვითონ ხალხმა გაჰყო გონიერაში ღმერთები. მისუა მათ სხვადასხვა პოზიციები და უფლებები“ [18, გვ. 229]. ჩვენი აზრით,

1. Ислам: проблемы, идеологии, права, политики и экономики. Сб. ст. М., 1985; Ислам в современной политике стран Востока. Сб. ст. М., 1986; Мусульманские страны. Религия и политика (70—80-е годы). Сб. ст. М., 1991; Жданов Н. В., Игнатенко А. А. Ислам на пороге XXI века. М., 1989 и другие.

შე-6—შე-7 საუკუნის დასაწყისში სწორედ ასეთი სურათი იყო არაბეთის ნახევარუნიშულის უმეტეს ტერიტორიაზე.

როგორც ზემოთ აღნიშნული, არაბ ტომთა წარმოდგენებში არსებობდნენ საერთო ლექტორები, მაგრამ არ არსებობდა ყველასათვის მისაღები ერთი ლექტორი. ერთლერთიანობამდე კი მხოლოდ პოლიტიკური გაერთიანება მიიყვანდა არაბებს. დფილობრივ ბეჭდინებს კი „არ შეუქმნიათ სკუთარი ინიციატივით არავითარი სახელმწიფო წარმონაქმნი“ [17, გვ. 16]. გარდა ამისა, მონოფეიზ-მის იდეა შეუთავსებელი იყო ტომობრივ პატრიოტიზმთან, რამდენადაც იგი ხელს უშესობდა ყველა ტომებისა და ხალხების თანასწორობას, თუმცა ქვემოთ დაიკინახავთ, რომ ასეთი იდეა არაბებში უკვე არსებობდა.

რელიგიური წარმოდგენების წარმოშობა პროდუქტია დამიანის აზროვნებისა. ამიტომ არ შეიძლება, რომ ადამიანის გონებაში არსებობდეს ერთი ან ორი რელიგიური წარმოდგენა და ისინი არსებობდნენ ცალ-ცალკე; ერთ რელიგიურ წარმოდგენას მოსდევს მეორე, მესამე და ა. შ. და ისინი უცილებლად დაკავშირებული არიან ერთმანეთთან ადამიანის მიერ გარკვეული ჩვევების, რიტუალების შესრულების მეშვეობით. აქედან გამომდინარე, ადამიანის განვითარების დონის მიხედვით რელიგიური წარმოდგენები მტკიცედ არიან და კავშირებული საზოგადოებრივი ურთიერთობების გარკვეულ ტიპან და ყოველი რელიგიური წარმოდგენა ემსახურება ის საზოგადოებას, რომლის წარმოში იგი წარმოიშვა. ზემოთქმულის დასამტკიცებლად განვიხილოთ ის ჩვევები და რიტუალები და საერთოდ რელიგიური წარმოდგენები, რომლებიც არსებობდნენ ისლამის აღმოცენებამდე არაბეთში.

ამ ეპოქისათვის დამახსიათებელია მსხვერპლშეწირვა. ეს ჩვევა ცნობილია სხვადასხვა ძეველ რელიგიებში და როგორც ყველგან არაბეთშიც ასეთი შინაარსი ჰქონდა: შეწირვა ხდებოდა სხვადასხვა ლექტორების სახელზე, ხოლო საფასურად ელოდნენ ბეჭდინერებას, სიმდიდრეს, შედეგიან ნადირობას, უხე მოსავალსა და ა. შ. რაც შეეხება მონოთეისტურ რელიგიებს, მათში ეს ჩვევა გადაიდა სხვადასხვა სახით. მაგალითად, ისლამში ყველა მორწმუნისათვის უცილებელი პირობა გახდა წელიწადში ერთხელ ცხოველის შეწირვა², თუმცა შინაარსი, პირველყოფილ წარმოდგენებთან შედარებით, რამდენადმე შეიცვალა, უფრო გართულდა.

ყველა მუსლიმისათვის უცილებელი ხელი პირობიდან: რწმენა რომ არ არის ღმერთი ალაპის გარდა და მუსამედი მის შეირა მოვლენობა; ღლები სუჯერ ლოცვა; მარხვა; მოწყალება ღარიბთა სასარგებლობა; წმინდა აღგოლების მოვლა სიცოცხლეში ერთხელ მაინც, ოთხი (პირველის გარდა) შედგება სხვადასხვა რელიგიური წარმოდგენებიდან, რომლებიც არაბეთში არსებობდა დიდი ხნით ადრე ისლამის აღმოცენებამდე. ასე მაგალითად 30 დღიანი მარხვა (რამაზანი) არაბეთში სრულდებოდა ისლამის აღმოცენებამდე და „როგორც ჩანს თვდაპირველად სრულდებოდა ყველაზე ცხელ თვეში. ამას მოწმობს თვით სახელწოდება „რამაზანი“, რომელიც ითარგმნება როგორც „ძლიერი სიცხვე“ [5, გვ. 321]. შეიძლება ზაფხულის ყველაზე ცხელ თვეში მარხვის დაწესება ნაირნაცევი იყო უდაბნოს მკაცრი პირობებით, რაც პირველ რიგში ეკონომიკურ სიღუბნეში გამოიხატებოდა.

არაბეთში, ისევე როგორც სხვა ქვეყნებში, არსებობდა ჩვევები, რომლე-

² ისლამში ეს დღესასწაული ცნობილია „ფურბან-ბარამის“ სახელწოდებით და აღინიშება 10 რიცვიდან მუსლიმანურ კალენდრით შე-12 თვეს.

ბიც არა რელიგიური ხსიათისა იყო, მაგრამ ისლამით შეავსო ისინი რელიგიური რი შინაარსით და მიიღეს კანონიერი სახე. ასე მაგალითად, გმოსასყიდი მოკლულისათვის ან მიყენებული ჭრილობისათვის, საქორწინო გამოსასყიდი და სხვა.

ყურანის ტექსტში ბევრგან გვხვდება ფრეთვე ისტორიული მოვლენები, რომლებმაც შემდეგ შეიძინეს რელიგიური შინაარსი, ყურანის ლექსებში³ (50: 13—14⁴; 44:37 და სხვა) მოთხოვილია თუ როგორ დამზო ალაპია სხვადასხვა ხალხები ურწმუნობის გმო. ყურანის ამ აიაფებში „გამოყენებულია მარიობის კაშხალის წალევეის რეალური ისტორია, რომელიც მოხდა 570 წელს“ [15, 23: 155—156].

რელიგიურ წარმოდგენებში ასებული კულტებიდან არაბეთში ყველაზე მეტად გავრცელებული იყო ქვების კულტი. კ. ფრეზერი წერს, რომ „თავდაპირელად აღმამინებს, როგორც ჩანს, წარმოდგენილი ჰქონდათ, რომ ღმერთები იმყოფებიან ქვებში... რაც ქვებს ხდიდა შმინდად“ [21, გვ. 273]. ასეთი წარმოდგენების გავრცელებას ხელს უწყობდა ორაბეთის უდაბნოში მოფენილი სხვადასხვა ფორმის ქვები, რამაც ხელს შეუწყო ფერიშიზმის აყვავებას, რომელმაც გამოხატულება პოვა გვერდზე დაყენებული დიდი ქვების კულტში. „ყველაზე დიდი მათ შორის იყო ცნობილი შავი ქვა“ [4, გვ. 111], რომელიც აშეამაღ ქაბის ტაძრის კედელშია ქ. მექაში, ყველა კერძს სხვადასხვა დაინშენულება ჰქონდა და მათგან სხვადასხვა სახის ლამარებას ელოდნენ. შავ ქვას აბლაც მიიჩნევენ სამოთხიდან ჩამოშევებულ გაქავებულ ანგელოზად: ის ვითომაც გაცოცხლდება განკითხვის დღეს და გამოვა დამცველს როლში იმ მოწმუნების მიმართ ვინც მას კოცნიდა [10, გვ. 12].

ყურანის ერთ-ერთ აიაში ცეკითხულობო, რომ „... მოსეს, რომელიც წვიმის გვავედრებოდა, ჩვენ განვუცხადეთ ეს სიტყვები: კლდეს დაქვარ შენი კვერთხი; კლდესაც თორმეტი წყარო გადმისკდა“ (7:160), ამბათ ესეც ქვის კულტის ალიარებაზე მიგვითოთებს, თუმცა ლეგენდა იმის შესხებ თუ როგორ გადმოადინა მოსე წინასწარმეტყველმა უდაბნოში ქვიდან წყალი (ებრაელთა გამოსვლა-ევაზეტელთა ტყვეობიდან“), მოცემულია ძეელ ალქმაშიც, მაგრამ არა გამორიცხული, რომ აქ იუდაიზმი ისევე როგორც ისლამი ერთმანეთშე ზეგავლენის გარეშე ეყრდნობოდნენ ადგილობრივ ტრადიციებს.

თანადათანობით კერძები კარგვადა რელიგიურ შინაარსს და მათდამი თაყვანისცემა უბრალოდ, ტრადიციული ხდებოდა, თუმცა ისინი ისლამის მიერ წმინდად იყვნენ ალიარებული. ასებობს ლეგენდა, რომელიც ხალიფა ომარს (634—644 წწ.) მიაწერს შემდეგ სიტყვებს: „რა თქმა უნდა მე ვიცი, რომ შენ მხოლოდ ქვა ხარ, რომელსაც არ შეუძლია მოუტანოს აღმიანის არც კარგი და არც ცუდი. მე რომ არ დამენხა, როგორ გვიცნდა წინასწარმეტყველი, მეც შენ არასტროს აღარ გაკოცებდი“ [13, გვ. 13].

უდაბნოს მეცნი პირობებში არაბები ყოველთვის განიცდიდნენ წყლის დიდ ნაკლებობას. ქ. მექას მცხოვრებლები ძირითადად სარგებლობდნენ წყაროთი, რომელიც ქაბის ტაძრის ტერიტორიზე იყო და წმინდად ითვლებოდა ყველა ტომისათვის. ეს ფაქტი არ შეიძლებოდა უყურალებოდ დარჩენოდა მუჰამედს. წყარო იქცა წმინდად ყველა მუსლიმინისათვის..

³ ლექსი ანუ აიათი — ყურანის სალექსო სტრიქონი, ჩვეულებრივ ერთობება მომდევნოს.

⁴ პირველი რიცხვი ლიცხვის უკრანის თავს (სტრიქონი), მეორე აიათს.

⁵ წყარო ისლამში ცნობილია „შემწევების სახელწოდებით და ითვლება სამურნალო თვისებების შენობების წყლად.



არაბების სულიერ ცხოვრებაში გადამწყვეტ როლს ასრულებდა ქაბას ტა-
ძარი, ქ. მექაში. მექა ერთ-ერთი უძველესი ქალაქია არაბეთის ნახევარკუნძულ-
ზე, ისესნიერა მე-2 საუკუნეში „მაკრაბას“ სახელწოდებით [1, გვ. 87]. არანა-
კლები ისტორია უნდა ჰქონდეს თვით წმინდა ტაძარსაც, რომელიც ლეგენდე-
ბის მიხედვით, აშენეს იბრაჰიმმა და მისმა შეილმა ისმაილმა ოლაპის ბრძანე-
ბით. რომელი ღმერთის (ან ღმერთების) პატივსაცემად და ვის მიერაც არ უნდა
იყოს აშენებული ქაბი, ცნობილია, რომ უკვე მე-5 საუკუნეში ქაბის შიგნით
და მის ირგვლივ იდგენ მრავალრიცხოვანი კურპები.

შექვები მცხოვრები ტომებიდან, ერთ-ერთი ცნობილი ტომი იყო ყურეი-შეტებისა, რომელთა გამჭვილობაშიც იმყოფებოდა ქაბა და წმინდა წყარო, თუმცა მხოლოდ მათ როდი ეკუთვნოდა წმინდა ტაძარი. აქ იღვნენ კერპები კველა ტომებისა, ხოლო მათ წარმომადგრენებს თავისუფლად შეეძლოთ მოს-ვლა ტაძართან და თვეიანთი კერპების წინაშე ლოცვა. სულ სხვა საქმე იყო ეკონომიკური საყითხები, რომელთა გადაწყვეტას უკველი ტომი უიქრობდა მეზობელი ტომის ხარჯები. ამიტომ მათ შორის მიმდინარეობდა მკაცრი ბრძო-ლა პირველობისათვის, არაბერში გამავალი სავაჭრო გზების თავისი მხედვე-ლობის ქვეშ მოქცევისათვის, ქალაქის ბაზრებში კონტროლის დაწესებისათვის და სხვა. აქ ბრძოლაში, რა თქმა უნდა, რელიგია გვერდზე ვერ დადგებოდა. ყურეშიტებმა გამოიყენეს თავისი გამგებლობა ქაბაში. ისინი არ უშინააღმდე-ვებოდნენ „სპა“ ღმერთების მიერ ქაბაში აღვილის დაკავების. პირიქით თვი-ოთონ კველაფერს აყეთებდნენ, რათა ქაბა ყოფილიყო რაც შეიძლება მეტი ტომების რელიგიური ცენტრი. ეს ფაქტი აამაღლებდა მათ სხვათ თვალში, თუმცა ისინი ისედაც გამოიჩიული ყოფილან ყონიმიკური სიძლიერით. რო-გორც ყურადშია აღნიშნული ყურეშიტები აგზავნილნენ ქაბავნებს „ზამთრო-ბით და ზათხულობით“ (106:2).

ქაბის კერპებიდან შემორჩენილია ზოგიერთი სახელი, თუმცა არაა ცნობილი ორმეტი ღმერთების პატივსაცემად დგამდნენ მათ, რა თვისებებს ანიჭებდნენ და ორმეტ ტომს მიეკუთვნებოდნენ. 628 წ. ორდესაც მუჟამედიმა და მისმა მიმდევრებმა შოაწყვეს ქაბაში მსვლელობა („პაფი“), ქაბა გაშემუნდილი იქნა კერპებისაგან გარდა შავი ქვისა, ორმეტიც ჩასმულია კედელში. მაგრამ ქაბაში მისვლა და ლოცვა ყველასათვის ნებადართული დარჩა, რა თქმა უნდა ვინც ისლომს აღიარებდა.

ମାରତାଳୀଙ୍କ ବସନ୍ତପଥି ଶ୍ଵେତିଲା ଅନ୍ଧତା ତୁମ୍ଭେବିଲେ ହେଲିଗିଲୁକ ନ୍ୟେଜାତା ଏବଂ ହୀରୁଲୁଏବିଲେ ଉତ୍ତରାଲ୍ୟେବସବା, ଏବଂ ଏହି ନିଶ୍ଚାଯେ, କରମ ଘୁଷାମ୍ଭେଦି ଶ୍ଵେତରାଲ୍ୟେବୋଲ ହିୟେବୋଲା ଏବଂ ତୁମ୍ଭେବିଲେ ପରାଲ୍ୟେବୋଦି, ଏବଂ ତାଙ୍କୁ ମନମ୍ଭେର୍ଯ୍ୟାଶି ଏହି ଗାମନାଲ୍ୟେବୋଲା, ଏବଂ ନିଶ୍ଚା ହେଲିଗିଲୁକ ଶିରିନାରକୁସିତ ହୃଦୟେବୋଲନ୍ତ କ୍ଷେତ୍ରର୍ଯ୍ୟାଶି. ଏହି ମାଗାଲିତାର, ଏହାଥେବି ଶ୍ଵେତାଲ୍ୟେବି ଦରନିବାଳନ କ୍ଷାଲତା ଶ୍ଵେତାଲ୍ୟେବି ଦିଲାଦି ଦେଖିଲୁଛିଲୁଣ ଯୁଗ, ଏହି ଦିଶ୍ଚାତ୍ର ଶ୍ଵେତାଲ୍ୟେବି ମ୍ୟାକ୍ରମି ତିରନ୍ଦମ୍ଭେବି ଉନ୍ନତା ହୀତତ୍ଵାଳନତ, କ୍ଷାଲେ ଏହି ଶ୍ଵେତାଲ୍ୟେବି ଶ୍ଵେତାଲ୍ୟେବି ବସନ୍ତପଥି ବସନ୍ତରୀଳ, ବସନ୍ତକ୍ରିତ, ଏବଂ ଶ୍ଵେତାଲ୍ୟେବିନ ମାମିଯାପିଲି ହେଲା ବାଜି. ଏହି ଦିନିତାର୍ଥାରେ ଏକାକିତିରେ ଯୁଗ ଫାର୍ମିମ୍ବେଦି ଯୁଗ ଫାର୍ମିମ୍ବେଦିଲି, ଯିତରମ ତୁମମବରିଓର ପ୍ରକାରର୍ଯ୍ୟାବିଲେ ଏହି ଏହି ତୁ ଏହି ଦିଲାଦି ମନମାଲ୍ୟେବସବା ଏକାକିତିରେବୋଲା. ଶ୍ଵେତାଲ୍ୟେବି ମୀଳିଲି ଯୁଗମାନିବା-

ბით ცხოვრებაში დამტკიდრდა ჩვევა (რომელიც პირველ რიგში საკუთხის ნაკლებობით იყო გამოწვეული და უოველი ზედმეტი „პირის“ ყოფნა ოჯახს დღი ეკონომიკურ პრობლემებს უქმნიდა), რომლის მიხედვითაც შობიარობის წინ თხრიდნენ ორმოს ქვეშაში და დედა ბავშვს შობდა ორმოზე. თუ ბავშვი გოგო აღმოჩნდებოდა მამა იმ წუთს წივეტდა, დაეყარა მასზე ქვიშა, ან, თუ გოგოები ტრმში არ ყოფნიდათ, მიეცა შისთვის სიცოცხლე. საზოგადოებისათვის ყოვლად მიუღებელი ეს ჩვევა, რომელიც მის განვითარებას ხელს უშლიდა, გაპრიტიტულია ყურანში: „ოდეს ცოცხლად დამარტიულ ქალიშვილს ჰქითხონ, რა დანაშაულისათვის მოგავიდინეთ“ (81:8—9), ან „ნუ დახოცავთ თქვენს ბავშვებსა სილარიბის შიშითა; მიეწოდოთ მას სახრდო ისე, როგორათაც თქვენ, კაცისკვლა, რომელსაც ჩადგანართ, მძიმე ცოდვაა“ (17:33).

საერთოდ არ არსებობს ისეთი იდეოლოგიური სისტემა, რომელიც არა დამკიდებული მანამდე არსებულ მოძღვრებებზე და არ განიცადა სხვა სისტემების გვლენა. ახლადაღმოცენტრული სისტემა არა მარტო დამოკიდებულია ძველ მოძღვრებაზე სხვადასხვა მიზნების გამო, არამედ ის იძულებულია კიდევ გაეკთოს ეს, რადგანაც ხალხის გონებაში იმდრენდ გამჯდარია ძველი რელიგიური წარმოლგენება, რომ გათთვის ყოველივე სისტემა სულიერ ცხოვრებაში მიუღებელია. ეს ტრადიციებიდან გადახვევად მიაჩნიათ. როგორც ექიმისტიანებს მოუხდათ თავიანთი მოძღვრება მოერგოთ როგორც ექსპლატატორების ისე ექსპლუატირებულთათვის“ [6, გვ. 217], ასევე არაბეთშიც აბალ მოძღვრებას ფეხი უნდა აეჭყო თანამედროვეობისათვის, „ანალ რელიგიურ სისტემებს შედარებით აღვილად შეუძლიათ შეცვალონ მოძველებული მხოლოდ გამონაკლისის შემთხვევებში, კრიტიკულ სიტუაციაში, რომელსაც თან ახლავს ძველი სტრუქტურების ნვრევა“ [4, გვ. 76]. სწორედ ისლამის წარმოშობა ემთხვევა ძველი წყობილების ნგრევისა და ახალი, კლასობრივი საზოგადოების ჩამოყალიბების დროს. ამიტომ ახალ მოძღვრებას, პირველ რიგში, უნდა დაექმაყოლებინა დაბალი ფუნქციების ინტერესები, რომ ჰყოლოდა რაც შეიძლება მეტი მნახდამეტი და შემდევ ისლამის უნდა გამოხხატა ზედა ფუნქციების ინტერესები. რათა არ ყოფილიყო დევნილი, რაც მან ვერ აიცილა თავიდან.

კრიზისში მყოფი საზოგადოებისათვის არ იყო საქმარისი ძველი რელიგიური წარმოლგენებისათვის გარე სახის შეცვლა, სხვა რელიგიური შინაარსის მიუწვდომელი ერთ სისტემად გაერთიანება. ახალი მოძღვრება პირველ რიგში უნდა ჩამდგარიყო ჩამოყალიბების პროცესში მყოფი კლასობრივი საზოგადოების სამსახურში, რისი გამოცდილებაც მას არ განიცდა, ამიტომ ის იძულებული იყო „შეეძინა“ უკვე არსებულ კლასობრივ საზოგადოებაში განვითარებული რელიგიების გარევეული ელემენტები.

არაბეთში იმ დროისათვის საქმაოდ განვითარებული იყო ვაჭრობა. აქ სხვადასხვა მიმართულებით გადიოდა მსოფლიო დანიშნულების საფეხრო გზები, რაც თავისითავად საშუალებას აძლევდა ბეღუინებს ქვენოდათ გარკვეული ურთიერთობა სხვადასხვა ქვეყნებთან. ეს ხანგრძლივი კონტაქტები ევროპისა და აზიის თითქმის ცველა კულტურებთან და რელიგიებთან არაბებისათვის უძველოდ ვერ ჩაივლიდა, გარკვეული ზეგავლენა აუცილებლად იყო როგორც რელიგიურ წარმოლგენებზე კერძოდ, ისე საერთოდ კულტურაზე; თუმცა ამ ზეგავლენას არ შეუცვლია ცხოვრების ის მხარეები, რომლებიც ნაკარანახევი იყო სტეპებისა და უდაბნოების მეტრი პირობებით. ზეგავლენა საგრძნობლად ვერ მოხდა იმიტომ, რომ რელიგიური წარმოლგენების ძირფესვიანად შეცვლისათვის არ არსებობდა ადგილზე მოშზადებული საჭირო ნიადაგი. მიუხედავად ამი-

დიდი გავლენა მოახდინ, ისლამშე ზორასტრიზმის ბაზაზე აღმოცენებულ-
მა მანის (216—277) მოძრვებამ ანუ მანიქერელობამ, რომელიც რომიდან ჩი-
ნეთმადე ყოფ გავრცელებული. როგორც ზორასტრიზმიდან, ასევე მანიქერელ-
ბიდანაც უამრავი ელემენტი შეიძინა ისლამში.

ბის, განვითარებული რელიგიებიდან“ [14, გვ. 10—11]. უფრო კონკრეტულად ვამოთქვამს თავის აზრს რელიგიათმცოდნე ლ. ვასილევი, რომელიც წერს, რომ ეს რელიგიური სისტემა თვითი უფრო მკაცრი და დასრულებული, მონოთეიზმის უკიდურესობამდე მიყვანილი ფორმით ჩამოყალიბდა მისი ორი წინამორბედის ბაზაზე; ასე რომ, ნასხესხებია არა მარტო საერთო კულტურული არამედ წმინდა თეოლოგიური, რელიგიურ-ეკლესიური, მომენტები, რომლებიც იკრძნობა აე ყოველ ნაბიჯზე [14, გვ. 109]. ყოველივე ზემოთქმულს მოწმობს ყურანის ტექსტი, სადაც მთელი ეპიზოდები ემთხვევა ბიბლიის ტექსტებს. მაგრამ იცნობდნენ თუ არა არაბები ბიბლიას?

ზ. გრანტებაშვილის აზრით, „პასუხი კითხვაზე არსებობდა თუ არა ისლამის აღმოცენებამდე არაბეთში ბიბლიის თარგმანი არაბულ ენაზე, უნდა იყოს აუკილებლად ურუცოფითი; ეს ეხება აგრეთვე იმ მტკუცებას ეთომც არაბული ბიბლია გამოჩნდა ხირის რაიონში დაახლოებით 620 წ. დაბადება და სახარება გახდენ მისალწევი არაბულ ენაზე არაბეთის მე-8 საუკუნის, ხოლო ფართოდ გამოსაყენებელი მთლიანი ბიბლიის ზუსტი თარგმანი არ არსებოდა მე-10 საუკუნეში“ [7, გვ. 26].

სემაოდ საინტერესო ფაქტი მოჰყავს გერმანულ მეცნიერს ე. ვარდიმანს, რომ „ახლო და შეუა აღმოსავლეთში გაურბოლნენ დაქორწინებას 50 ღლის განმავლობაში, დაახლოებით ქრისტიანულ პასქასა და წმინდა სამებას შორის“ [3, გვ. 166]. აქედან ნითლად ჩანს, რომ აღმოსავლეთში და მათ შორის არაბეთშიც ადგილობრივი მოსახლეობა არა მარტო პროტესტის უცხადებრივ მათთვის ჭერ მიღებელ რელიგიურ სისტემის, არამედ საქმაოდ კარგადაც იყოდა სხვადასხვა დღესასწაულების შინაარსი, აე გვერცელებული რელიგიური სისტემების რელიგიური რიტუალები.

პ. გეჩეს მიერ მოყვანილი ცნობები საქმაოდ საეჭვოს ხდის ფ. გრანტებაშვილის მციცებას, რომ არაბეთში არ არსებობდა ბიბლიის თარგმანი, როგორც ირკვევა დაწყებული მე-6 საუკუნიდან ჩ. წ. აღ-მდე ებრაელები სახლდებოდნენ სხვადასხვა ქვეყნებში. ცველაზე დიდი დასახლებები იყო ეგვიპტის ალექსანდრიაში და სირიის ანტიოქიაში. ამ გადასახლების მიხევი თავდასირველად, აღმათ, ბაბილონელთა მიერ ებრაელთა დატყვევები და ბაბილონში ვადასახლება იყო. ებრაელთა გადასახლების მიზეზად უნდა ჩაითვალოს რომაელთა დაპყრობები პალესტინაში. გარდა ხინგრძლივი ბატონობის, რომაელებმა 70 წ. ჩ. წ. აღ-ვით დაანგრიეს იერუსალიმის ტაძარი, ხოლო 130 წ. იერუსალიმი. ამ ღრივიდან იწყება დიასპორების შექმნა. ამ გადასახლებებში გამოიწვია ის, რომ „ებრაელებმა დაივიწყეს თავისი „წმინდა ენა“ [6, გვ. 18], ისინი ვერ ხდებოდნენ ბიბლიის ენას, რამაც საჭირო გახდა ბიბლიის თარგმანი ებრაელებისათვის გასაგებ ენაზე“ [6, გვ. 18]. ებრაელები, რომლებიც ცხოვრობდნენ ბაბილონში, ძირითადად დაეუფლნენ არამეულ ენას, როგორც ჩანს, მათთვის იყო გაეთხოებული „ბიბლიის პირველი თარგმანი არამეულ ენაზე ჩ. წ. აღ-მდე III ს-ის შემდეგ“ [6, გვ. 19] (ლაპარაკია ძველი აღთქმის თარგმანზე). ქრისტიანობის გავრცელებამ სხვადასხვა ქვეყნებში აუცილებელი გახდა გაეთხოებულიყო ბიბლიის ხალი თარგმანები. „ცველაზე ძეირფისად თოვლება სირიული თარგმანები (ცემიტო), თანაც ძველი აღთქმის თარგმანი შესრულებულია ებრაული ენიდან II საუკუნეში“ [6, გვ. 20], ასე, რომ ბიბლია არსებობდა არამეულ ენაზე, რაც არაბებისათვის მუდმივი პოლიტეკურ-ეკონომიკური კონტაქტების გამო საქმაოდ გასაგები უნდა ყოფილიყო. გარდა ამისა, არაბეთში მცხოვრები ებრაელები, ქრისტიანები ფლობდნენ, აღმათ, როგორც თავიანთ, ისე არაბულ

ეხებსაც. შესაძლებელია იყო მცდელობები ბიბლიის არაბულ ენაზე თარგმნისაც. ასე, რომ არაბებს ჰქონდათ სხვადასხვა შესაძლებლობა ცოდნოდთ ბიბლიია, არა მარტო გარეგნულად, არამედ შინაარსობრივიდაც. სწორედ ამიტომა, რომ ყურანის ტექსტშიც ასე ხშირად გვხვდება ბიბლიური ეპიზოდები თითქმის სახეშეუცვლელად და უფრო მეტად ძველი აღთქმიდან.

ყურანში არა მარტო გამოყენებულია ბიბლიური ტექსტები, არამედ იუდაიზმი და ქრისტიანობა აღიარებულია როგორც ალაპის მიერ მოვლინებულ ჩელიგიებად, ასე მაგალითად „სრულის ჲეშმარიტებით მოავლინა წიგნი, რომელიც მის უწინარეს ყოვლისა განამტკიცებს: მაღლით დაბადება და სახარება გადმოავლინა კაცთა დასარიგებლად“ (3:2). ან კიდევ: „შენმა უფალმა უკეთ იცის ვიდრე ვიმერ სხვამ, თუ რა არის ცათა შინა და ქუცყანაზე. წინასწარ მეტყველები ავწიოთ ერთნი მეორეთა უმაღლეს და ფსალმუნი მივანიჭეთ დავითსა“ (17:57).

ებრაულები და ქრისტიანები ყურანში გამოყვანილი არიან „წმინდა წერილის მქონე ხალხად“. მათ მიმართ ყურანი გარკეულ დათმობაზე მიღის. „უეპველად ვისაც ჰსწავს და ვინც ებრაულ სარწმუნოებას მისდევდნენ. ქრისტიანებიცა და სახველნიც, ერთის სიტყვით, ვისაც კი ღმერთი და უკანასკნელი დღე ჰსწავს და ვინც კეთილი ჰქმნას, კველამ საჩუქარი მიიღო თავითი უფლისაგან: შეში არ ეცეს მათ და არც შეწუხდნენ“ (2:59).

ისლამი გამოდის აგრძელებული ებრაულება და ქრისტიანებს შორის: „ათევენ, რომელთაც წერილი მიგორია! რად ცილობზ აბრაამის გამო? დაბადება და სახარება მაღლით მოვლინებულ იქნა მხოლოდ მის შემდეგ“ (3:58), მუსლიმანებას და ქრისტიანებს შორის წამოჭრილ წინააღმდეგობათა და საძლევად არის აღზარ აღათები, რომ „ალაპვა ნამდვილად აიყვანა აბრაამი მეგობრად“ (4:124), ან „ალაპვა მოსეს სიტყვით მიმართა“ (4:162).

როგორც ზემოთ მოყვანილი აიათებიდანაც ჩანს, ისლამი აღიარებს შემდეგ წმინდა წერილებს: მოსეს ხუთწიგნეული, ფსალმუნი, სახარება და უყრანი. ისლამი ცნობს აგრძელებული, რომ ბიბლიური წინასწარმეტყველები დღამი, იბრაამი, ნუხი (ძველი აღთქმით ნოე), მუსა (ძველი აღთქმით მოსე), ისა (ახალი ათებით იქსო) და სხვები ნამდვილად მოვლინებული იყვნენ, მაგრამ ღმერთი ყველასათვის ალაპია. „უთხერით მათ: ნუთუ გაგვიწიოთ ცილობა ღვთისათვის, რომელიც არის ჩვენი უფალი და თქვენიცა? ჩენ ჩვენი საქმე გვაქვს, ხოლო თქვენ თქვენი. გულწრფელ გართ ღვთის მიმართ“ (2:133), ყოველიც ზემოთქმულიდან ნათლად ჩანს თუ რა დიდი როლი შესრულეს იუდაიზმმა და ქრისტიანობამ ისლამის წარმოშობის საქმეში, რომ ბიბლია არის მთავრი თეოლოგიური წყარო ისლამისა. მაგრამ აქ იმადება, კითხვა, რომ თვით მონოთეზმის იდეა აღგილობრივი წარმოშობისა, თუ შემოტანილია გარედან?

ქაბას კერძოთავან ყველაზე დიდი იყო ხუბალი [2, გვ. 24], რომელიც გაკეთებული იყო მჯდომარე კაცის სახით სამარჩიელო ისრებით ჰელში. ხუბალს ზოგიერთი თვლიდა ქაბას მთავარ კერპად, ან იბრაამიმად, ან თვით ალაპად. ფ. გრანებაუმის აზრით, „ქაბა იყო პირველი და ყველაზე მთავარი წმინდა აღგილი სახელდობრ აღაპისა და არა ხუბალისა ან სხვა 359 ასტროლოგიური პანთეონის წევრებისა“ [7, გვ. 25], აյად. ბარტოლდ წერს, რომ „შესაძლებელია ყველაზე დიდი კერპი ხუბალი და მუსლიმანური ალაპი — ერთი და იგივეა“ [1, გვ. 87].

მექაში და მის ახლოს ცხოვრობდნენ ისეთი არაბებიც, რომლებისთვისაც მთავარი იყო თვით ქაბას ტაძარი, რომელშიც ხედავდნენ „ღმერთის სახლს“ და

ლოცულობდნენ ღმერთ-ალაპის პატივსაცემად. ირანელი ისტორიკოსი, არმელი ცხოვრობდა შე-12 საუკუნეში, გადოგვემს, რომ ზოგიერთი არაბები, რომლებიც ლოცულობდნენ ალაპის წინაშე, ამბობდნენ: „ღმერთი! ჩე მზად ვარ გემსატურ შე! შენ არა გყავს ამხანაგი. იმ ამხანაგის გარდა, რომლის ხელისუფალიც ხარ და რომლის მეფე ხარ!“ [13, გვ. 53]. როგორც ჩანს იყვნენ არაბები, რომლებიც ისლამის წარმოშობამდე ლოცულობდნენ ერთ ღმერთ-ალაპშე.

შე-6 საუკუნეში სამხრეთ არაბეთში ფართოდ იყო ვაკრცელებული ხანიფების მოძრაობა, რომელიც თანდათანობით გავრცელდა შუა და ჩრდილოეთ არაბეთში. ხანიფები იყვნენ სხვადასხვა ტომის წარმომადგენლები, რომლებიც თავისთავს თვლილნენ წინასარმეტყველებად. ისინი ხალხის წინაშე გამოიიდნენ ერთ ღმერთის სახელით, ექვძნენ სიმართლეს, თავდაპირველად ხანიტებს დევნილნენ, რადგანაც ერთ-ღმერთინობის იდეა ცალკეული ტომებისათვის მიუღებელი რჩებოდა. მაგრამ ალსანიშნავია, რომ იმ მოძრაობამ დიდი როლი შეასრულა არაბთა ტომების იდეურად გაერთიანების საქმეში და ეს ჩანს ყურანის ტექსტიდანაც, სადაც არაბთა ტომებში კარგად ცნობილი პიროვნება—აბრამი გამოყავილია ხანიფად, რომ „აბრამი არ იყო არც იუდა, არც ქრისტიანი ხოლო ის იყო ხანიფი და არ ყოფილა წარმართი“ (3:60) და „დაბადება და სახარება გამოგზავნილი იყო მხოლოდ მის შემდეგ“ (3:58); ღმერთი, რომლის სახელითაც გამოიიდნენ ხანიფები „განსხვავდებოდა, როგორც იუდაისტური იაჰევსაგან, ისე ქრისტიანული სამებისაგან. არის ცნობები, რომ ზოგიერთი ხანიფები ხმარობდნენ სიტყვა ალაპს“ [4, გვ. 113].

ლ. კლიმოვიჩის აზრით, ხანიფები „ექვძნენ სიმართლეს, იყვნენ აღრეული არაბული მონოთეიზმის — ატ-ტაუხიდის — იდების გამომატეველების“ [10, გვ. 17]. იგივე მეცნიერი ეყრდნობოდა ას მ. პიოტროვსკის [16], კ. კაშტალოვას [9] ნაშრომებს, აგრეთვე შე-20 საუკუნის მეორე ნახევარში იემენის კომპლექსური ექსპედიციის გათხრების შედეგებს ხადრამაუტში [10, გვ. 137—139], მიერთა იმ დასკვნამდე, რომ „ყურანის მონოთეიზმი აღმოცენდა, ადგილობრივ, არაბულ ნიადაგზე და არა შემოტანილი გარედან, როგორც მტკიცებოდა ქრისტიანულ და იუდაურ მისიონერულ ლიტერატურაში“ [10, გვ. 138].

როგორც ირკვევა, თუ იუდაიზმიდან, ქრისტიანობიდან და ზოროასტრიზმიდან ყურანში მიიღო უბირველესად რელიგიურ-მითოლოგიური წარმოდგენები, ე. ი. პრიმიტიულ-თეორიული ნაწილი რწმენისა, არაბეთის ტომობრივი წარმოდგენებიდან მასში შევიღნენ ფერიშიშმის, ტოტებიშმის. ანიშიზმის. მაგიის ელემენტები და არაბეთის არტუალური ჩვევები, ძირითადად მექისა და მეზინის ტომებისა.

როგორც ვხედავთ, არაბეთში ასებობდა ყველა წანაშძლვერი, რის საფუძველშე აღმოცენდა ისლამი, მაგრამ თვით არაბი მოსახლეობისათვის ამიტენად შესაძლებელი იყო ჩამოყალიბებინა თვითმყოფადი რელიგიური სისტემა? მხედველობაში ვეჯენს მოსახლეობის ინტელექტუალური დონე. თუ ცოდნის დონე დაბალი იქნებოდა ძეველი რელიგიური წარმოდგენები დარჩებოდა ისევ ხალხის სამსახურში და, რაც მთავარია, სხვა განვითარებული რელიგიური სისტემები ვერ მოახდენდა ასამებშე, მათთვის უბრალოდ გაუგებარი დარჩებოდა.

ისლამის აღმოცნებამდე არაბეთში საქმიანო მაღალ დონეზე იდგა პოეზია. უკვ. „გამომუშავებული იყო ლიტერატურული ენა. გარკვეული ლიტერატურები“, ფილოსოფიისა და ფილოლოგიის სერია, 1992, № 4.

ტურული ფორმები, გარითმული პრიზა და რამდენიმე ლექსის ზომა“ [1, გვ. 87], ცნობილი იყო აგრძოვე „წარმოლენები ენის, ტექსტებისა და წიგნების ღმერთისეულ წარმოქმნაზე“ [10, გვ. 87].

არაბეთში დიდი მნიშვნელობა ენიშვებოდა „ცოდნას“, ცნებას, რომელიც გვხვდება არაბულ პოეზიაში ისლამის ღმოცენებაში. პოეტები, როგორც წესი, გამოდიოდნენ თავითი ტრმის სახელით. იცავდნენ მის სიხდისს. აკრიტიკებდნენ მათგანი მტრულად განწყობილ ტრმებს. უმღეროდნენ ტრმის ღმერთებს და ა. შ. პოეტებს ღიდი ინტერესით უსმენდა ხალხი, მათი სჯეროდა, ეკითხებოდა ტრმისათვის საპირბოროორ საკითხებზე. ზოგჯერ პოეტებს უფრო მეტი დაფასება ჰქონდათ, ვიდრე ტრმის ბელადებს. მაგრამ ცოდნა, რომელსაც პოეტი უზიარებდა მისი ტრმის წარმომადგენლებს „არ იყო ღრმა დამოკიდებელი აზროვნების ნაყოფი, არამედ საერთოდ მიღებული ფასეულობისა და ტრადიციული მორალის ნაყოფაზე“ [19, გვ. 6].

პოეტები ხალხს წინაშე ვამოდიოდნენ როგორც იდეოლოგები, ამიტომ მათ თვლიდნენ „ლვთისაგან დალუცილ იდამინებად და უწოდებდნენ მოშაირებს (მცოდნებას)“ [1, გვ. 87]. სწორედ პოეტები იყვნენ მუპამედის ძირითადი კონკრენტები, რამდენადც ხალხი მას თვლიდა პოეტად, ხოლო ყურანს პოეტურ ქმნილებად. მუპამედი პირველ რიგში ეცდებოდა დაემტებულებინა ხალხისათვის, რომ ყურანი არის ღმერთის მიერ გამოგზავნილი, თვითონ არის მხოლოდ მოცემული და მეტი არაფრი, ხოლო რომ დაეძლია პოეტთა წინააღმდეგობა, მან ამ საკითხს მიუძღვნა რამდენიმე აიათი: „მოშაირებს მათ გერადე მიშვევე შემყდარი ხალხი. ვერ ხედავ, რომ ჟეველა ქუჩებზე მისადევნ უგნეურებდეთ? რომ ლაპარაკობენ მას, რასაც არ იყეობენ?“ (26:224—226).

რამდენად ღიდ უურალებას უთმობდა მუპამედი ცოდნას ჩანს ყურანის ტექსტიდანც, სადაც ცოდნის ერთადერთი წყარო ღმერთია, ხშირად გვხვდება ყურანში, რომ „ღმერთმა იცის, ხოლო თქვენ არ იცით“. ღმერთმა იცის საიდუმლო საქმებისა, რომელთა ცოდნა იდამინისათვის მიუღწეველია „მას აქვს საიდუმლოების გასაღები“ (6:59). „აქევნ მეტი იცით თუ ალაპმა?“ (2:134), უფრო მეტიც „ადამიანმა კი არა ანგელოზმაც არ იცის ის, რაც იცის ღმერთმა“ (2:32). ადამიანს შეუძლია იცოდეს ის, რასაც მოისურვებს ღმერთი (2:256).

როგორც ჩანს, „ცოდნას“ დიდი მნიშვნელობა ენიშვებოდა არაბეთში. სწორედ „ცოდნაში“ და საერთოდ არაბი მოსახლეობის — ძირითადად ზედა ფენების ინტელექტუალურმა ღონებმ, შესაძლებელი განხდა როგორც მუპამედის ასპარეზზე გამოსვლა, ისე თვით ისლამის ღმოცენება. სწორედ მაღალი კულტურული ღონით უნდა აიხსნას, რომ როდესაც ხალხი ექცეოდა სხვისი ინტელექტუალური გავლენის ქვეშ, ისინი საგაობრივო კარგად ერკვეოდნენ, თუ რა უნდა აეთვისებინათ, ან რა უნდა უოფილიყო უარყოფილი სხვა რელიგიური სისტემებიდან. არაბული პოეზია ეყრდნობოდა, ნ. მარის სიტყვებით, რომ ვთქვათ, „უჩვეულოდ მოქნილ ენას“ [10, გვ. 129] ნ. მარი წერდა:

უკასიკურ არაბულ ენას არ ჰქონდა არავითარი საფუძველი უნივერსალობით ჩამორჩენოდა ევროპის ნებისმიერ კლასიკურ ენას, ბერძნულს, თუნდაც ლათინურს...“ [10, გვ. 139].

როგორც ცნობილია მუპამედი ყურანის ცალკეულ თავებს უყვებოდა თავის მომხრეებს ზეპირად და მათაც ყურანის ძირითადი ნაწილი იცოდნენ ზეპირად. მხოლოდ ზოგიერთი თავების ჩაწერა ხდებოდა პერგამენტზე.

632 წელს შედინაში უჟემნილი ხალიფატის მიერ დაწყებული დაპყრობითი ომების დროს არაბებს უხდებოდათ შერკინება არა მარტო თავისი მოწინააღმდეგების სამხელო ძალებთან, არამედ უფრო განვითარებულ კულტურებთან, რაც იწვევდა გარკვეული კორექტეგების შეტანას ახალ იდეოლოგიაში. მ სიძნელეების გადაღახვა უხდებოდა თვით მუშაობებსაც. აღმართ აქედან გამომდინარე უნდა მიემართა წინასწარმეტყველს ხალხისათვის: „ძალდატანება საჩრდინებაში ნუ იქნება“ (2:57), სარწმუნოებაზე ასეთი ლიიალური დამოკიდებულება გაცილებით გაადგელებდა დაყრობით პოლიტიკის განხორციელებას, თავიდან იცილებდა იდეოლოგიურ ბრძოლას საკმაოდ პოპულარულ რელიგიებთან. დაპყრობილ ქვეყნებში „აუცილებელი ხდებოდა შექმნილიყო არაბებზე დამორჩილებული სახელმწიფო აპარატი და შესაბამისი იურიდიული ნორმების გამომუშავება“ [4, გვ. 62]. რადგანაც ხალიფატის ოფიციალურ იდეოლოგიად გამოცხადებული იყო ისლამი, მ არგანოთა შექმნაც ხდებოდა ისლამის გავლენით. მაგრამ ყველა ქვეყანას გააჩნდა ისეთი თავისებურებანი, რომ ყველანი ხდებოდა აღგილობრივი პირობების გათვალისწინებით დღინისტრაციული აპარატის შექმნა. მიტომ ხშირად აღგილი ჰქონდა ისლამისა და აზლადშექმნილი აპარატის დაპირისპირებას. როგორც ისტორია ვკითხვენებს გარკვეულ „დამობაზე“ მიღიოდა როგორც ერთი, ისე მეორეც. რამდენადაც უკრანის ტექსტი არ ასებოდა — იყო დაწერა მხოლოდ მესამე ხალიფის იმანის (644—656) დროს, დამტებების, ცვლილებების შეტანა მასში გაცილებით იოლი იყო⁷. დასასრულს შეიძლება გავიკეთოთ დასკვნა, რომ ისეთი იდეური წანამდებრები, როგორიცაა არაბთა ტრმების რელიგიური ჩვევები, რიტუალები, ისლამში შევიდა არა უმღაბლეს დონეზე, პიმიტიული სახით, არამედ შეიძინა უფრო დიდი და რთული შინაარსი და გახდა მისი შემადგენელი წარმოლე. როდესაც ვლაპარაკობთ სხვა რელიგიების გავლენაზე, აქც ისლამმა შეიძინა ის, რაც მისაღები იქნებოდა არა მარტო მისოვის, როგორც იდეოლოგიისათვის, არამედ იმ საზოგადოებისათვის რომლის წილშიც იგი წარმოიშვა. ასე რომ, ისლამი არის უნივერსალური რელიგია თავისი რეცეპტუალური ხსიათით და მისი დღევანდელი აქტივიზაციის პირობებში. საჭირო ვიცოდეთ თუ რას წარმოადგენს ისლამი, რა ზემოქმედებას ახდენს ის მცსლიმანური ქვეყნების პოლიტიკაზე, ეკონომიკაზე, და კულტურულზე.

୧୩ ଉତ୍ତରାଖଣ୍ଡପାତ୍ର

1. Баргольд В. В. Сочинения, т. 6, М., 1966.
 2. Вагабов М. В., Вагабов Н. М. Ислам и вопросы атеистического воспитания, М., 1988.
 3. Вардиман Е. Женщина в древнем мире. М., 1990.
 4. Васильев Л. С. История религии Востока. М., 1988.
 5. Герасимов О. Г. На ближневосточных перекрестках. М., 1983.
 6. Гече Г. Библейские истории. М., 1990.
 7. Гринебаум фон Г. Э. Классический ислам. М., 1986.

7 მისიანშეწონილად მიგვაჩინა ცალკე მსჯელობის საგანად იქნეს საყითხი, თუ რაღაც უფრო ლილი გადალენა განიცადა ისლამში სხვა განვითარებული სისტემებიდან, მუპამების მისისთვის დაწყებისდრო, თუ მის შემდგენ უფრისობათ ამ საკითხის შესწევის ისლამის ისტორიაში აჩვენდით მნიშვნელობა უნდა ჰქონდეს. თუმცა იმის გათვალისწინებით, რომ რამდენიც არ უნდა ჰქონდეს „ნასესხები“ ისლამში, როგორც მსოფლიო რელიგიის, არ შეიძლება უარი ეტეჭას ოფიშიურალობაზე“ [4, გვ. 109].

8. Ислам: проблемы идеологии, права, политики и экономики. М., 1985.
9. Кашталова К. С. Терминология Корана в новом освещении. Доклады Академии Наук СССР. Серия В, Л., 1928, № 1.
10. Климонович Л. И. Книга о Коране. М., 1988.
11. Коран. Перевод и комментарии И. Ю. Крачковского. М., 1986.
12. Медведко Л. И., Германович А. В. Именем Аллаха... М., 1990.
13. Панова В. Ф., Вахти И. Ю. Жизнь Мухаммеда. М., 1990.
14. Петрушевский И. П. Ислам в Иране в VII—XV вв. Л., 1966.
15. Пиотровский М. Б. Коранические сказания. М., 1991.
16. Пиотровский М. Б. Южная Аравия в раннее средневековье. Становление средневекового общества. М., 1985.
17. Роузенталь Ф. Торжество знания. М., 1978.
18. Рудольд Итс. Шепот Земли и Молчание Неба. М., 1990.
19. Сагадеев А. В. «Знание» и познавательное отношение к действительности в средневековой мусульманской культуре. Роузенталь Ф. Торжество знания. М., 1978.
20. Токарев С. А. Ранние формы религии. М., 1990.
21. Фрэзер Дж. Фольклор в Ветхом завете. М., 1990.
22. Хишам ибн Мухаммад аль-Калби. Книга об идолах. М., 1984.
23. Шарль Р. Мусульманское право. М., 1959.
24. Шукуров Ш. Было, есть и пребудет слово. «Наука и религия», 1988, № 11.

А. Ш. АСЛАНИДЗЕ

УСЛОВИЯ ПРОИСХОЖДЕНИЯ ИСЛАМА

Резюме

Рассматривается вопрос об условиях возникновения ислама, в котором особое место занимают теологические предпосылки происхождения этой религии. Большое внимание уделено тем религиозным представлениям, которые существовали среди бедуинов в V—VI вв., а также тому, в каком виде эти представления вошли в Ислам.

შარმოადგინა სიქირთველოს მეცნიერებათა ეთემის ფილოსოფიის ინსტიტუტში

გიგა გარეთა გვილი

შალვა წერებიძი აღმოსავლური რიცხვასის შესახმა

ზოგადი განსაზღვრებით რენესანსი არის თავისებური, შეა საუკუნეებისაგან განსხვავებული დამოიდებულება ანტიკურობისადმი. კერძოდ, აღმანის შესახებ ანტიკური წარმოდგენის ღლდენა. რენესანსი აგრეთვე გულისხმობს ორთოლოქისალური ქრისტიანობის დასლევას და მის საფუძველზე შესაძამისი მატვრული ღლტერატურის წარმოშობას.

რენესანსისადმი განსხვავებული დამოიდებულებები არსებობდა. ეკა. შალვა ნუცუბიძის აღნიშვნით, დასავლეთის მეცნიერება რენესანსის ევროპო-ყონტრისტულად უფრურებდა, ე. ი. ევროპული რენესანსის წყაროებს მხოლოდ ევროპაში ეძრებდა. ასე მაგალითად, ცნობილ მეცნიერებს ბურკაპარტის, პენიგა და სხვებს, რომლებმაც რენესანსის საყითხი დაყენეს მეცნიერებაში, რენესანსი ევროპის გარეთ ვერ წარმოდგინა.

რენესანსის პრობლემების დამუშავებაში ახალი ეტაპი დაწყო აღმოსავლური რენესანსის კონცეფციის წარმოყენებით, საღაც მთავარი აღგაღი ქართული რენესანსის თვალსაზრისის ეკავა.

ვერ კიდევ ი. ჯავახიშვილი წერდა: „ერთი სიტყვით, ქართველობამ ელი-ნური შემოქმედების ნიმუში იგება და დაეწაფა იმ ცხოველმყოფელ ელინიზმს, რომლის ღრმა და საფუძვლიანმა შესწავლამ დასავლეთ ევროპაში ეგრეთწო-ლებული „რენესანსი“ წარმოშვა. საქართველომ ეს მოძრაობა უკვე XII საუკუნეში დაიწყო, მაგრამ მისი დასრულება მონღლოლთა შემოსუვამ შეაფერა“ [5, გვ. 30].

ქართული რენესანსის თეორია სისტემატური და არგუმენტირებული სახით აკად. შ. ნუცუბიძემ ჩამოყალიბა წიგნში „რენესანსი და აღმოსავლური რენესანსი“.

შისიც თქმით, როცა ქართული რენესანსის შესახებ ვსაუბრობთ ივი სრულიად შეუძლებელია მოვწყევიტოთ აღმოსავლურ რენესანსი. ქართული რენესანსი, როგორც აღმოსავლური რენესანსის ორგანული ნაწილი, პირევლ რიგში, დავაგშირებული იყო აღმოსავლურ ღლტერატურასთან. მაგრამ მეცნიერების უახლოესი მონაცემების შექმენების საჭიროა გადაიტეონს ძველი კონცეციების კავშირის შესახებ და ცალმხრივი კავშირის ნაცელად ორმხრივ კავშირს ვა-კვება ხაზი.

1941 წელს გამოქვეყნებული თავისი შრომის — „აღმოსავლეთის რენესანსი და ევროპოცენტრიზმის კრიტიკა“, დასკვნით ნაწილში შ. ნუცუბიძე წერს: „ვრიგოლ ნარეკელი, ნიზამი და რუსთაველი, როგორც აღმოსავლური რენესანსის გვირგვინი — ასეთია ჩვენ აღმოსავლეთის რენესანსის ძალუმი განვითარების გზა. აღმოსავლეთის რენესანსის განვითარების კანონზომიერება გზის მაჩვენებელია დასავლეთის რენესანსის განვითარების კანონზომიერებების შესახვლა“ [3, გვ. 512]. თუ როგორ ასაბუთებს შ. ნუცუბიძე რენესანსის ვა-



ამ ვანსხვების დადგნის საფუძველზე შ. ნუცუბიძე დაასკვნის: 1. აღმოსავლური რენტსანის ქრონოლოგიურად წინ უსწრებდა დასავლეთისა. 2. ეს უფრო სწრაფი იყო განვითარების ტემპი ერთი ფაზიდან მეორეშე გადასვლისას (მაგ., სამეცნ კარის პანეგირიკული ლიტერატურის გადასვლა აღმოჩნდების ლიტერატურაში, საზღვრების წაშლა შინარენესანსა და რენ-სანსა შორის).

ახლა უფრო დაწვრილებით განვიხილოთ შ. ნუცემბის აღმოსავლური რენაჟისანის თეორია, რადგან სწორედ მისი განხილვა წარმოვავისენს საერთოდ რენაჟისანის პრობლემას ქართველ ფილოსოფოსთა ნაზრევში.

თავდაპირებული იმის შესახებ, თუ რა მიაჩნდა შ. ნუცუბიძის რენსამსული კულტურის იდეოლოგიურ მსოფლმხედველობრივ საფუძვლად. ნერჩმენ „რუსთაველი და ომოსავლეური რენსამსი“, მეტყვე თავს მისტიკურზმისა და ერქსის, როგორც იდეოლოგიური პრიმიტის ფორმების ისტორიის ვანხილვე უძღვნის, რაღაც მიაჩნია, რომ მისტიკურზმისა და ერქსის განვითარების ისტორია რა ჯერ კიდევ არა დაწერილი. იგი ვანიპილებს მათი განვითარების ძირითად ხაზებს აღმოსავლეთსა და დასავლეთში, მათ მხატვრულ სახვას აღმოსავლეთისა და დასავლეთის ლიტერატურაში. ამ მუშაობას იგი წარმართავს რენსამსის გენიზისის მიმართულებით.

თავიდანვე ჭ. ნუცემიძე აკეთებდა დასკვნას, რომ „მისტიკური და ერეტიკული მოძღვრებები, როგორც ოფიციალური ყდასის რევილუციური ოპოზიცია, ასალექშე შეთარებით ჯინან ჩამოყალიბდა“.

ზემოთქმულიდან გამომდინარე, მის წინაშე დგება ამოცანა და აღინიშნა: 1) ერთეულ მოძღვრებათა ძირითადი მიმართულებები აღმოსავლეთსა და დასავლეთში, 2) ძირითადი მიმართულებანი მისტიკური მოძღვრებებისა, რომელიც უკავშირდებოდნენ, ერთი მხრივ, ერესს, მეორე მხრივ კი, ანტიკურობას. „ამის საფუძველზე — წერს იგი — შევეცდებით დავასაბუთოთ, რომ მისტიკურ-ერთეული მოძღვრება, „ევოლუციური ოპიტიცა“ საშუალო საუკუნეების მანძილზე ღმოსავლეთიდან დასავლეთში იქმნებოდნენ განვითარების გარეულ საფეხურზე, რამაც შესაძლებელი გახდა რენსაციას ჯერ ღმოსავლეთში, შემდგომ კი დასავლეთში. ამრიგად ღმოსავლეთსა და დასავლეთს შორის გენეტიკური კავშირი, პირეულ ყოვლისა, იდეოლოგიის ხაზით ისახება. მხატვრული ლიტერატურის დარგში არაა მსგავსი უშუალო კავშირი“ [3, გვ. 33].

უპირველეს ყოვლისა, შეცუდიძე კარიტიკულ დასავლეთის მეცნიერების შესლებულობას იმს გამო, რომ „ერთეულულ შოძღვრებაში მას არაუგრი სურს დაინახოს ბერძნული ფილოსოფიის მეტი, რომელსაც იგი ამავე დროს უპირატესი აღმოსავლეთს“.

იბადება კითხეა: რაში სპირიდება ვეტორს ერთეულ მისტიკური მოძღვრებების ისტორია, თუმცა პისუხი ამ კითხვაზე ნაწილობრივ გამოიყეთა. დაუშენებელი იმას, რომ ეს, საჭიროა, რათა გამშუქროს პროცესი, უპირველეს ყოვლისა, საქართველოს მეზობელ აღმოსავლეთ ქვეყნებში (სომხეთში, აზერბაიჯანში), აგრეთვე ტაგიდეთსა და უზბეკეთში, შემდგვ კი ირანში, სირიასა და არაბეთში (საბოლოო ჯგუფი აღმოსავლეთსა და დასავლეთის რენსაციასის ურთიერთვშირის გენეტიკური პროცესის თვალსაჩრიისით).

შევხედოთ უფრო კონკრეტულად როგორ აანალიზებს იგი ამ მოძღვრებების გენეტიკური განვითარების გზას, სადაც, გვიქრობთ, განსაკუთრებულად გლობური აეტორის არიგინალური კვლევითი აზროვნების უნარი. თავდაპირებულად იგი გამომყოფს ერთეული მოძღვრების მთავარ ეტაპებს და მათი განვითარების გეოგრაფიას:

მანი ქვევლა თბა პირველი ყველაზე ძლიერი რელიგიურ-ფილოსოფიური მიმღინარეობაა, რომელმაც ზეცურისა და მიწიერის მორიგება სცადა.

პავლი კიანთბა, როგორც „აშკარა ერესის“ პირველი ფორმა, რომლის სახელიც პავლე მოციქულთანაა დაკავშირებული და პავლიკიანობის სამშობლოდ სომხეთის ასახელება.

თონდრიკის ტები, ეს სექტაც სომხეთში წარმოიშვა. მისი დამარცხებელი ცო სუმბათ თონდრიკიელი.

მაზდაციზი, რომელიც დაკავშირებული იყო მაზდაცის სახელთან (ირანი).

მესალების ანუ ევქიტების სექტი, რომელიც „ბოგომილების“ გვანდლელი სექტის წინამორბედად ითვლება და გავრცელებული იყო ბალკანეთში.

ამ სექტათა შეხედულებების ანალიზს არ შევუდგებით, რადგან, უფრო მათი გაერცელების გეოგრაფია გვანტერესებს. სიცურადლებო და განსაკუთრებით მისანენებელია ის მომენტი, რომ მათი გავრცელება ხდებოდა აღმოსავლეთიდან და ესპანეთიდან ხმელთაშუა ზღვის კუნძულებზე.... და სამხრეთ საფრანგეთში; 2) ბალკანეთიდან სამხრეთ იტალიაში და იუდაან დასავლეთში. ეტორის მინიჭნე-

ბით, მათ შორის განსხვავება „მოძრაობის ბეჭშია“ და „ქრისტოლოგიური განსხვავებაა დასაწყისებს შორის... გზა აფრიკიდან უფრო ადრეულია“.

ყურადღება უნდა მიეპყროს იმას, რომ სექტათა სახელწოდებებს შორის განსხვავება მათ შორის არსებით განსხვავებას არ ნიშნავდა. ამას ისიც ადასტურებს, რომ დასავლეთ ეკლესიაში ერთი და ოგვევ მნიშვნელობით ხმარობდნენ სახელებს „პავლეგიანებს“ და „კათარებს“.

უოველივე აღნიშნულის საფუძველზე ქართველი ფილოსოფიის სკვნის, რომ ევროპა ეჭვიც არ ეპარებოდა, რომ ერესი აღმოსავლური წარმოშობისა იყო და მერე გავრცელდა ევროპაში — დასავლეთში.

ვფრქნობთ, ამთ გასავებდი გავხსდეთ რაში სკირდებოდა აღმოსავლური რენესანსის თეორიის ავტორს მისტაციზმისა და ერესის განვითარების ისტორიის ახლებური შესწავლა..., მათი ე. ი. „რევოლუციური ოპოზიციის“ მოძრაობის პროცესი აღმოსავლეთიდან დასავლეთისკენ და აღმოსავლეთსა და დასავლეთში რენესანსის მომზადება და გავრცელება, რომელიც მას თან აღლდა, ეს განსაზღვრავს ჩარჩოებს ჩვენი თემისა: ქართული რენესანსისა და რუსთაველის. როგორც აღმოსავლური რენესანსის უმაღლესი საფეხურის შესახებ“ [3, გვ. 83].

დააფინა რა რენესანსის იდეოლოგიური ძირები, საყითხის კვლევამ შ. ნუცუბიძე მიიყვანა დიონისიე არეოპაგელის პიროვნებასთან, რომლის მოძრვება, მისივე აზრით, საფუძვლად დაედო აღმოსავლეთსა და დასავლეთში ერეტიკულ შეწერულებებს.

ჯერ ერთი, ირანულ მანიქერელობასთან შეტყმულმა სომხურმა პავლიკანობაზ ფსევდო-უიონისეს მისტიციზმში იდეურ-ფილოსოფიური საფუძვლები მიიღონ და გადამუშავებული მანიქერიზმის სახით, სლავი ხალხის წევეობით, დასავლეთს გაუაყცა, ხოლო მეორეს მხრივ, არეოპაგიტულ მისტიციზმს გავლენა მარტო მანიქერელობაზე კი არ მოუხდენია, არამედ გამა გაიკვლია ისლამის ყაიდის ერესზე ე. წ. სუფიზმზე. საბოლოო ჯამში ეს ორივე ნაკადი ფსევდო-დიონისეს მისტიციზმს დაუკავშირდა და მუსლიმნიურ ქვეყნებში ერთი განუყოფელი ნაკადი შეაღინა, რომელსაც შ. ნუცუბიძე მსოფლიო ისტორიულს უწოდებს, რადგან მან მოვეცა „მსოფლიო ხალხთა კოლოსალური თანამშერომლობა“ და გვაძლევს ამ გზის ნათელ სურათს „ებრაელები და სირიელები, როგორც წერამულები ანტიურობასა და საშუალო სუკუნებს შორის. სპარსელები როგორც მანიქერიზმის სათავე. სპარს-აზობითი, როგორც სუფიზმის განვითარების სფერო; მათ მიყვებიან სომხები როგორც ერესის რევოლუციურ-ოპოზიციური ბრძოლის ფაქტური ფუძემდებლები. აქ შ. ნუცუბიძე ძალზე მაღლ შეფასებას აძლევს სომხები ხალხის დამსახურებას „ამ ხალხმა არა მხოლოდ პავლიკანობა წარმოშვა, არამედ დასაბამი მისცა არეოპიგიტულ მისტიციზმის ნიაღაგზე მანიქერიზმის გადამუშავებას. ამ გადამუშავების პროცესი სლავებთან, უმთავრესად ბელგარელებთან, დასრულდა და უკვე ბალკანიდან ერესის როგორც რევოლუციური ოპოზიციის ტალღამ. ტალღამზე გავლით დასავლეთ ევროპას გადაუარა“ [3, გვ. 82—83]. ეს სქემა, შ. ნუცუბიძეს იმაში სკრტება, რომ თვალნათლივ აჩვენოს იმ აზამიანის ადგილი, რომელიც, როგორც თვითონ აღნიშნავს, დონისე არეოპაგელის სახელის უკან იმაღლებოდა.

ეს მიზანშეწონილ გიგანტი ვაჩვენოთ თუ რა აღვილს ანიჭებს შ. ნუცუბიძე აღნიშნულ სახელს მოფარებულ პიროვნებას. მისი ოქმით „ფსევდო დიონისე ცო სწორედ ის კაცი, რომელმაც განახორციელა ანტიური ფილოსოფიუ-

რი მოძღვრების შერწყმა ქრისტოლოგიაში ნეოპლატონიზმის მეშვეობით... ფაქტები ადამტურებს, რომ მის მომხრეებს აღმოსავლეთშიც დევნილენ და და-სავლეთშიც, ამავე დროს ცდილობდნენ ივივე დაონისე საეკლესიო დომინატი-ზმის ერთ-ერთ ბურჯად ელიარქიზინათ. მას იქრარქიული დოქტორის წოდება მიანიჭეს” [3, გვ. 86—87]. სწორედ იერარქიული საფეხურები იყო გზა „ზე-მიანიჭეს“ ანუ „ღმერთისაკენ“, მოძღვრება ადამიანის გალმერობის შესახებ. ცისკვენა ანუ „ღმერთისაკენ“, მოძღვრება ადამიანის გალმერობის შესახებ. არასებითად ეს იგივე იყო, რაც მიწისა და ზეცის თანასწორობის მოხხოვან, რა-მაც პირველად შეუწყო ხელი ერესის გახენას ქრისტიანობაში.

განსაუთრებული მნიშვნელობა ჰქონდა არეოპაგიტული მცსტიციზმის წარ-მოშობის ისტორიის, რადგან იგი მისტიკური თეოლოგიის განვითარებაში ისე-თივე ძირითადი მაგისტრალია აკვორც მანიქერებულობა. მეტად მნიშვნელოვანია წე-შ. წერებიძის მიგნება, რომ არეოპაგიტული მისტიციზმი აღმოსავლეთი მოვ-ში, იგი დამუშავებულია სირიის ერთ-ერთ სკოლაში ქ. გაზაში, აქედან იგი შეიქრა სომხეთში, სადაც მან უფრო მეტი გავლენა მოახდინა, ვიდრე საქარ-თველოში [3, გვ. 92]!

დავუბრუნდეთ არეოპაგიტიზმის განვითარების ვეტორისეული გზის კვლე-ვას... დღემდე ამოუცნობს “უწინდებს იგი არეოპაგიტიზმის განვითარების გზის ვას... დღემდე ამოუცნობს” უწინდებს იგი „არეოპაგიტიზმის კავშირში“ იმყო-ქართულ და სომხურ მონაცემს. ვინაიდნ იგი „ამოუცნობ კავშირში“ იმყო-ქართულ და სომხურ მონაცემს. სირიისთან, ეს ძალები ფეხი, ერთი მხრივ, ერთმანეთთან და, მეორე მხრივ, სირიისთან, ეს ძალები მნიშვნელოვანი მიგნებაა, რადგანაც, მისივე თქმით, ფაქტი ისაა, რომ ფილოსო-ფიის ისტორიის სინტერესობ მონაცემი — ანტიკური სამყაროს გადასვლა შუა ფიის განვითარების სინტერესობ მონაცემი — ანტიკური სამყაროს გადასვლა შუა ფიის განვითარებში — მეცნიერების მიერ დღემდე სათანადო არაა გარკვეული. „შეც-ნიერება მიჩინეულია აღმოსავლეთის ფილოსოფიად გაიგოს არაბული და ნაწი-ლობრივ ებრაული ფილოსოფია, როგორც დასავლეთში არაბული ფილოსო-ფიის გადატანის შუამავალი“ [3, გვ. 107].

შ. წერებიძე აკრიტიკებს მეგანი გაგებას, რომ ანტიკური ფილოსოფიის ამ წე-შევიტ გაგრძელებას აღვილი ჰქონდა გაცილებით აღრე, ვიდრე არაბები გა-მინიჭნებულენ, „რომ იგი სირიიში განვითარდა, აქედან შეიქრა კავკასიის კვა-ნებში, შემდეგ კი ტაშიკითში და ირანის გზით არაბებში“ [3, გვ. 107].

ამრიგად, შ. წერებიძემ სრულიად ახლებურად დაბატა ანტიკური სამყა-როს შუა საუკუნეებში გაგრძელების გზა, ფაქტიურად ეს არეოპაგიტული მის-ტოციმის გვარცელების გზაა. სანაც აღნიშვნულ საკითხს დასაბუთებდეს თავ-ტიციმის უკრატიკული მიმოიხილავს ურცტაული მისტიციზმის შექა ბი-დაბრეველად შ. წერებიძე მიმოიხილავს ურცტაული მისტიციზმის შექა ბი-ზარტიასა და დასავლეთ ეკროპაში და აღნიშვნას, რომ ეს საკითხი დაკავშირე-ბულია მისტიციურ მოძღვრებათა განვითარების სტორიასთან საქართველოში. აქ იგი წარმოგვიჩენს მექსიმე აღმსარებლის პიროვნებას, რომლის მისტიცი-ზმიც უშეალოდ დაკავშირებული იყო ფსევდო-დიონისესთან. წარმოგვიჩენს აგრეთვე მის დამსახურებას, რაც იმაში გამოიხატება, რომ ჩან კომენტარები დასავლეთისთვის, მეორეს მხრივ, სწორედ მექსიმე აღმსარებელმა წარმოაჩი-დასავლეთისთვის. მეორეს მხრივ, სწორედ მექსიმე აღმსარებელმა წარმოაჩი-დასავლეთისთვის. მეორეს მხრივ, სწორედ მექსიმე აღმსარებელმა წარმოაჩი-

! აქვთ შ. წერებიძე აზალიბებს თვრისის არეოპაგიტის ნამდვილი ვეტორის შესახებ, რომელმაც ასევე მსოფლიო კამონგარება წოდება. მისი დაწერილებით განხილვა ჩვენი საკუ-ლები საქონისაორის აუცილებელი არაა.



არეოპაგელის ერეტიკული მისტერიის განშეგრძებათა შორის ქართველი ფალოსოფისი ბიზანტიაში „ყველაზე დიდ ფიცურად“ მიიჩნევს სიმეონს. ის ფაქტი, რომ მისი მთავარი ნაწარმოები „ლეთიურ პიმინთა მოყავარული“, საღაც მოცუშელი აქვს შევეღულებები იერარქიის შესახებ, რომელიც ფუჟვლო დაინიჭებს ემისტებოლი, თარგმნილი იყო ლათინურად და გავრცელდა დასაცელოში, მისი თქმით, იმაზე მივვანიშნებს, რომ ერეტიკული მისტერიისში შეკრა წარმოებდა ორა მარტო იმ გზით, რომ დასავლეოს მოაზროვნენი იცნობდნენ ფუჟვლო-ლიონისებს, როგორც ეს ხდებოდა XIX საჟურნალის ერთოვენის შესვეობით. ერეტიკული მისტერიისმის ერთი ყველაზე პინშენელოვანი ნაკადი აღმოავლეთიდან დასავლეოში იმავე გზით იქრებოდა, როგორც მასობრივი ერეტიკული მოძრაობა, რასაც მოწმობს ორა მარტო არეოპაგიტული იდეების ათვისება იტალიური ჩენესაბნის დღეოლოგიური ცენტრის ულორენციის ავადემიის მიერ, რამედ ერალიაში მისტიკურ ერეტიკული იდეების შეკრის უფრო კონკრეტულ ფაქტებზე. ამ ხაზე სიმეონს გარევალი აღიალი შევიდა.

ყოველიც ზემოთ თქმულიდან გამომდინარე, შ. ნუცუბიძე ვეთებს ასეთ
მიენებას: ფსევდო-დიონისესაგან შეთვისებულმა დეიტიფაციის იდეამ განსა-
ზღურა სამი მიმართულება ამ საუკუნის ბიზანტიური აზრის განვითარებაში: 1)
ნეოლიტონიზმი — მიეკულ პსელოსისა და ოანე იტალის სახით, 2) მონარ-
ქისტულად გადამუშავებული მანიქევლური ერესი და 3) სიმეონის მისტი-
ციზმი. სწორედ ეს სამი ელემენტი გვეძლევა ურთიერთოვაშირში, როგორც
საქართველოში ისე სომხეთში და სხვა ქვეყნებში. რა თქმა უნდა „არეოპავი-
ტული ყაიდის მისტიკურ-ერეტიკული იდეები არ მოშურავს ბიზანტიური რე-
ნესანსის იდეოლოგიური ცხოვრების შინაარსს. ისინი მიმართულებას აძლე-
ვლნენ სამი ეპოქის აზროვნებას და ერთ ნაკადად აერთიანებდნენ ნეოპლატონიზ-
მის რენესასტულ აოვისებასაც, მისტიკიზმსაც, როგორც ოფიციალური ველ-
სიის და ფეოდალიზმის წინააღმდეგ მიმართულ ოპოზიციას და ერეტიკულ მოძ-
რაობასაც“ [3, გვ. 117].

სწორედ ამაში გამოიხატება, უ. ნუცემიძის ასრით, ფსევდო არეოპაგიტუ-
ზმის ისტორიულ-კულტურული და საზოგადოებრივი დეოლოგიური მნიშვნელო-
ბა, პიზანელისათვის და აფროთებილებს მკვლევარებს, რომ უნდა იარონ ზემოთ
მითითებული გზით, რასაც ასაბუთებს კილებ.

შემდგომი კალენდი იგი ყურადღებას მიაპყრობს XI საუკუნის ბიზანტიის სულიერი ცხოვრების ერთიანობაზე, რომელიც ნეოპლატონიზმის მისტიკურ ინტერპრეტაციას ემყარებოდა, და აფექტნებდა ერეტიკულ მოძღვრებას, არა მარტო განკაცების, არამედ გამტერთების ჟესახებაც. სამყაროს სიფრენუროვნების ცნება ზღუდავდა ღმერთის ცნებას, ყოველ მიწებს, თვით პირეელ მიწებსაც შეეძლო გამოეწვია მხოლოდ ერთი შედეგი — ეს აზრი გამოაცხადეს შემდეგში კვლავ ერეტიკულ აზრად, რადგან იგი გახვავანს აძლევდა დეიფიციციის იდეას და აუცილებლობის პრინციპის მოქმედბას აფრცელებდა ღმერთის ცნებაზეც და ამით ზოუდავდა მას.

XI Տայպանն է ծիծանբուրո Հրենցանս, հռմելով Նըմոտ աղճի՛նուլո Տամօ ցլցմենքուսացան Մշցցցմուդա, համցոնմց ենու Մշցցմու Տակցլմի՛նոցն Մոցնու Մարմո՛նունու, ացրուց գարեցան մռմունահր մմացրո Հրայցուս ցազլցնու. Ե. Կուլունու կուցց ցրտեցլ Տայպանալուն Ըստալունու մեցնուրեցան, հռմ ուսուն առ Կոնկեն ծիծանբուրո Հրենցանս. Հա ոչմա Մնջու Ցոցցու մթալ արուս աղունոն մացրաք մաս Տըղունուսիս Յուրացնունուու ու մաստան ացաւա՛նուրեցուլո գոլու-

სოფიური მემორანული შემოსახლებას და არ ცნობს, რომ ამას რაიმე კავშირი პერნილა ფსევდოარეპიზიტულ მისტიკიზმისა და აშეარა ერესთან [3, გვ. 123].

შეუხედავად ამისა, შ. ნუცუბიძისათვის შეიმუშავებანია შტრინთან იმის აღიარება, რომ დასავლეთის რენესანსის მომზადებაში გარკვეული როლი ითამაშა აღმოსავლეთმა. რომ ძნელია გავიგოთ იტალიური რენესანსი თუ ისტორიულად არ შევაფასებთ გიზანტიურ რენესანსს პსელოსიდან მოყოლებული ვიღრე კლეონიამდე.

ყველაზე ასებითი ჟემოთ აღნიშნულის საუძველებელზე შ. ნუცუბიძისათვის და იმ პრობლემისათვის, რომელსაც იყი არკვევს არის იმის მტკუცება, რომ აღმოსავლეთისა და დასავლეთის რენესანსს საერთო ძირი მოუძღვის და დასავლეთისა და დასავლეთის რენესანსს სტილიზაციული იდეალი. „როდესაც ბალყანეთიდან იტალიაში შეჭრილმა ერეტიკული აზრების ნაკადმა თავისი ნაყოფი გამოიღო, სწორედ ამან მომზადა ნიადაგი იმისათვის, რომ აღმოსავლური მისტიკიზმის მედროშებს ზეგავლენა მოეხდინათ დასავლეთშე, რომ პლეონინი იყო იტალიური რენესანსის იდეოლოგიური ცენტრის ფლორენციის ფადემიის სულისჩამდგმელი“ [3, გვ. 124].

შ. ნუცუბიძე სამიართლიანად აკრიტიკებს ფრანგების ფიორენტიინის, რომ ვისი თქმით, იყე მზადა პუმანიშიც კი უარყოს, ოღონიაც ამით რენესანსში ბიზანტიული როლის უარყოფას მიღწიოს. ეს არის დასავლეთის მეცნიერების ყველაზე აშეარა გალაშქრება რენესანსის აღმოსავლური ძრების წინააღმდეგ [3, გვ. 125].

აქვე მიანიშნებს, რომ დასავლეთის მეცნიერება საქმირისად ობიექტური რომ იყოს რენესანსის და მისი ძირების ძიების საკითხში, მაშინ ეს დასკვნა დაახლოებით ასეოთ იქნებოდა: „იტალიური რენესანსის იდეოლოგიის ძირში უნდა ვეძიოთ ფსევდო-არეოპაგელის სახელთან დაკავშირებული მისტიკური იდეალი. ეს იდეალი, რომლებიც წარმოადგენდა ანტიკური ფილოსოფიური მამკვიდრეობის გადამუშავებას, ერთიანი მსოფლწარმოდგენის შემუშავების მიმართულებით, დაიყვანება იერარქიის პრინციპების მიღება. რომლის საფუძველზეც ხდებოდა ზეციურისა და ამქვაყნიურის, ღვთილისა და ბორტის და სხვა ამგვარი საკითხის დაყენება და გადაწყვეტა. ღვთაებრიობის გზების მაძიებელი ბონავინტურან იწყება, მარსელიო ფიჩინოსა და პიკო დე ლინტიური დანდობის წრის მოაზროვნებს გაივლის და ბრუნომდე და კუზანელამდე მიღის ერთი ხაზი, რომელიც ანტიკური იდეოლოგიური გადამუშავებით სახლდოობს“ [3, გვ. 126] (ხაზი ჩვენია — გ. ბ.).

ამრიგად, შ. ნუცუბიძემ მიაკვლია ყველაზე მთავარს: დასავლეთისა და აღმოსავლეთის რენესანსს შორის იდეურ ნათესაობას და გენეტიკურ კავშირს, რომელსაც ერთგანაც და მეორევანაც თამაშობდა ანტიკური ფილოსოფიური აღქმის მისტიკური ფორმა და რაც მთავარია ახალი ნიშნით წარმოიჩინა ფსევდო-არეომაგელის მნიშვნელობა, რომ იყი დგას სწორედ „აღმოსავლეთისა და დასავლეთის იდეოლოგიური მოძრაობის ცენტრში“.

მოვკიანებით იგი უფრო დაწერილებით გადმოვცემს ამ პიროვნების დამსახურებას, როდესაც გაიზიარდას საყითხს შეუა სუკუნებში ანტიკურობის აღდგენის, მისი აღქმის თაობაზე და ორნიშნავს, რომ „უკანასკნელი საფეხურის ნეოპლატონიზმზე, ე. ი. პროკლეს ნეოპლატონიზმზე დაფუძნებულმა ქრისტოლოგიამ, ქრისტიანობის ნიადაგზე გადარგა მთელი ფილოსოფიური სისტემა. ამაში მდგომარეობს გამოჩენილი აღმიანის, არეპაგიტეკის ავტორის ისტორიული როლი. არეპაგიტეკი არის ანტიკური ფილოსოფიის განვითარება ქრისტიანულ ნიადაგზე“ [3, გვ. 143].

ევე იგი ახდენს საშუალო საუკუნების ფილოსოფიის ერთგვარ გადაფასებას, რომ ეს ფილოსოფია გაგრძელ იქნება შეცრივებელ ბრძოლად კომლურ სქეოლასტრიქასთან, როგორც ფეოდალიზმის იდეოლოგიასა და ერეტიკულ მისტიკურობის შორის.

დამოლოს, მისი კვლევის ლოგიკური დასკვნას ხდითა: „ჩენესანსი იყო
ოპოზიციის გამარჯვება თუ იფიციალურ დოკმატიკაზე,
რაც მთელი საშუალო საუკუნეების განმავლობაში
მიძღვნიარე იდეოლოგიური ბრძოლის დაგვირვენება
იყო. ამრიგად, არეოპაგიტიკამ და მასთან დაკავშირე-
ბულმა იდეურმა მიმღინარეობებმა საშუალო საუკუ-
ნეებში წარმოშვეს გაშოსვლათა ორგანიზაციუ-
ლი ფორმები — სხვადასხვა ერესთა სახით აღმოსავ-
ლეთსა და დასავლეთში, როგორც კი ხელსაყრელი
სოციალ-ეკონომიკური პირობები იქმნება. ერესი და
მისტიკა სტლევენ კონფესიონალურ დოკმატიკას და
ანტიკური მბეჭდებავი ნალვერდლიდან ინთება რენე-
სანს ის ცეცხლი, რომელიც თანდათან ედება ქვეყნე-
ბსა და ხალხებს, აღმოსავლეთიდან დასავლეთამდე”
[3, გვ. 143]. მა სიტყვებში შესანიშნავია ჩამოყალიბებული რენესანსის გა-
ება, ამასთანავე ახლებურად და ამავე დროს დასაბუთებულადაა წარმოდგენი-
ლი მისი წარმოშობისა და განვითარების ისტორია.

დიდია ქართველი ფილოსოფოსის დამსახურება რენესანსის ჩელურ ის-
ტორიული შინაარსის გარკვევაში. შ. ნუცუბიძე აქტოიკებს რა ვალერს და
სხვა აეტორებს, ონიშნავს, რომ „არა ეკლესის მამათლი მიბაძვა, როგორც
რეალიტული თეორეტიკოსები ფექტობენ, არმედ ან ტრიკული პისა და
მი ბაძვა წარმოადგენდა რენესანსის ჩელურ ისტორიულ შინაარსს, რო-
გორც ღმისავლეთში ისე დასავლეთში“ [3, გვ. 147]. იგვე აზრს ვითარებს
ქართული რენესანსის შესახებ „ქართული რენესანსი საკუთრივ ანტიკურობის
აღმოჩენება იყო“. ანტიკურობის ორგანულ ათვისებას კი არეოპაგიტიკა წარმო-
ადგენდა. ამით მან ნათლად მიგვანიშვა იმ ორგანულ მიმართებაზე, რომელიც
ასებობს რენესანსისა და არეოპაგიტიკას შორის.

არეოპაგიტიკის აღორძინება ყველგან ხდებოლა რენესანსთან მჭიდრო კა-
ვშირში. ასევე მოხდა საქართველოში. არეოპაგიტული იღების აღორძინებას
პირველი ბიძე ეფრემ მცირემ მისცა წინარენესანის პერიოდში. მაგრამ მთა-
ვარი ფივტრა აქ მაინც ოანჯ პეტრიშვილი, რომელსაც აღმოსავლური რენესანსის
თეორიის აღტორი მა რენესანსის ერთ-ერთ უდიდეს მთაზროვნებს უწოდებს,
რომლის მოღვაწეობის ასი, მისივე სიტყვებით, არეოპაგიტული ნიონათონი-

ზოგი აღმოჩენებაში მდგრმარეობდა „რომელმაც რენესანსის იდეოლოგიის როლი ითამაშა საქართველოში“.

თუმცა ითანე პეტრიწის მოღვაწეობის ვეტორისეული შეფასება შორს წაგვიყვანდა, ამ შეფასებას თითქმის ორი თავი იქნა დათმობილი მის შრომაში, სადაც ღმოსავლური რენესანსის თეორიას განიხილავს. აღვნიშვნავთ მთავარს, რომ მისი ჩვენამდე მოღვაწეული შრომებიდნ ჟევლაზე მნიშვნელოვანია „განმარტებანი პროექტესთვის დაიდონოსისა და პლატონურისა ფილოსოფიისათვის“, სადაც განსაკუთრებით ისახა რენესანსის იდეები.

ითანე პეტრიწის შ. წერებულები ადარებს იტალიური რენესანსის ცნობილ იდეოლოგებს (მარსელი ფიჩინო, პეტრ დელა მირანდოლა და სხვ.) და აღნიშნავს, რომ „პეტრიწი, რომელიც მათზე შორს წავიდა ანტიკური მსოფლებლების მიმართულებით, XII საუკუნის ქართული რენესანსის იდეოლოგიური წინამორბედია, ააღმოჩინა რა თავის შრომებში არეოპაგიტული ნეოპლატონიზმი, ძირითადი მიმართულება მისცა XII საუკუნის ქართულ პოეზიას“ [3, გვ. 195—196].

ამ იდეოლოგიამ მხატვრული გამოხმაურება პოვა შ. რუსთაველის შემოქმედებაში „როგორც აღმოსავლური და ქართული რენესანსის მწვერვალში“. ქედან გამომდინარე, შემთხვევითი არა, რომ ქართული რენესანსის პოვზის იყი რუსთაველთან მიმართებაში განიხილავს, რისთვისაც ამოსავლად და საფუძველად იღებს „ეფთხისტყაოსნის“ უკანასკნელ სტრიქს და იმავე თანმიმდევრობით აშენებს მოსე ბონელის, I შევთელის, II შევთელის, როგორადაც იჯი განიხილავს და ჩახრუხაძის რენესანსულ პოეზიას.

მათგან, ბუნებრივია განსაკუთრებულ მნიშვნელობას ანტებს ჩახრუხაძეს, რომელსაც აღმოსავლური რენესანსის ერთიან შემოქმედებით პროცესში ნიშანისა და რუსთაველის შუა აუკრებს „საჭიროა არა ბედზე ჩივილი და ცრემლის ღვრა, არამედ ბრძოლა, მოქმედება, სეთია ქართველი რენესანსის პოეტთა ლოზუნგი და ჩახრუხაძის დამსახურება ის იყო, რომ იგი პირველად დაადგა ისეთ გზისა“ [3, გვ. 311]. სხვა მომენტებზე რომ არაფერი ვთქვათ, ესეც სკამარისია იმ ადგილის გასარტვევად, რომელიც ჩახრუხაძეს უკავია, როგორც საერთოდ აღმოსავლური, ისე ქართული რენესანსის განვითარებაში. ამით კი შ. წერებულიძის შეფასებით „თამარიანი“ არა მარტო XII საუკუნის ქართული რენესანსის პოვზის უფრდესი მოვლენაა, არამედ „ნაციონალურ-კულტურული ძეგლიდან იგი იქცევა აღმოსავლური რენესანსის ინტერნაციონალურ ძეგლად“. ესაა ძალზე მაღალი და, რაც მთავარია, დამსახურებული შეფასება ჩახრუხაძის შემოქმედებისა არა მარტო ქართული, არამედ აღმოსავლური რენესანსის წინაშე. მის სახელთანა დაკავშირებული გარდახეტა ქართული რენესანსის განვითარებაში. სწორედ მისაგნ იყო რუსთაველმა ის ძირთადი ელემენტები, როგოროცაა ნეოპლატონისტურ-არეოპაგიტული ტრადიციები. ერთის მხრივ, და ხალხური შაირი, მეორეს მხრივ.

ამ გარდატეხას, ავტორის თქმით, შევყავართ რუსთაველის შემოქმედებასა და აჩრონებაში. შრომაში, სადაც ქართველი ღილოსოფონი ძირითადში განიხილავს აღმოსავლური რენესანსის პრობლემას, სათაურშივე გამოკვეთილია რუსთაველის მიმართება აღმოსავლურ რენესანსთან. თუმცა ეს ცალკე საუბრის თემაა, რომლის საშუალებაც ამჟამად არ გავვაჩნია, ამიტომ მოკლედ განვიხილავთ ამ საკითხს. ამისთანავე ვისარგებლებთ ავტორისეული შესენებით, რომ „აღმოსავლურ რენესანსთან რუსთაველის მიმართება არ შეიძლება, განვიჩილოთ

ქართული რენესანსისაგან, ე. ი. საქართველოში XI საუკუნის ბოლოდან განვითარებული იდეოლოგიურ-ლიტერატურული მოძრაობისაგან იწოდის „გული“ [3, გვ. 375].

რუსთაველის დამოკიდებულება აღმოსავლურ რენესანსითან კარგად ჩანს იყად. ი. ორბელის შემდეგ გამოიხატებაში: „მას, ვისაც არ ესმის რუსთაველი, ნამდვილიდ ლრმად არ ესმის აღმოსავლეთიც“ [3, გვ. 384].

შ. ნუცუბიძე რუსთაველის აღმოსავლურ რენესანსითან მიმართების საკითხს განიხილავ ქართული, შირვანული და სომხური რენესანსის განვითარების პრიზმაში. აღნიშნავს, რომ შირვანში ხავნისა და ნიზამის მეთაურობით რენესანსული პოეზიის ჩასახვისა და განვითარების ასნის უნდა ვეძებოთ საქართველოსთან და კავკასიასთან ურთიერთობაში. ამავე აზრს ავითრებს აკლ. ი. ორბელი: „იმ ქვეყნებიდან, რომლებიც განუყრელად იყვნენ დაკავშირებული საქართველოსთან და კავკასიასთან, ბევრით იყვნენ დავალებული საქართველოსა და კავკასიასგან“ [3, გვ. 185].

უფრო ნათელი რომ გახდეს შირვანული და ქართული რენესანსის მიმართება, ისევ შ. ნუცუბიძეს მოვუსმინოთ: „შირვანული რენესანსის განვითარების კანონზომიერება ქართული რენესანსის გზას მიჰყებოდა, ამ პროცესში ზავანის მისდევდა ნიზამი, მაგრავ თარივე იმ გზაზე იდგა, რომელიც ბევრად უფრო აღრე დაიწყო ქართულმა რენესანსმა“ [3, გვ. 4027].

ევე უნდა აღინიშვნოს, რომ სომხეთმა საქართველოსთან ერთად ჯერ კიდევ X საუკუნეში შეიძიგა წინარენესანში, მაგრამ „ისტორიული უბედობათ იძულებული იყო გამოითხოვდა აღმოსავლური რენესანსის გვევს, რათა ერთი საუკუნის შემდეგ კვლავ შეერთებოდა“ [3, გვ. 418—419]. ამიტომ საჭირო იყო სომხურ პოეზიის შემოქმედებითად ენაზღაურებინა აღმოსავლური რენესანსის მიერ განვლილი გზა. ეს იყვლის ხმება ქართული და შირვანული პოეზია.

საერთოდ სომხური რენესანსის შემთხვევა საფუძვლიანსა და კიდევ უცრო სარწმუნოს ხდის იმას, რომ „ქართული ნეოპლატონიზმი აღმოსავლური რენესანსის იდეოლოგიური ბაზა იყო. მხოლოდ XII საუკუნეში აღდგა ქართულ-სომხურ ფილოსოფიურ აზრთა თანამშრომლობა რომელმაც თავი იჩინა იღმოსავლური ანტიკურობის ჩასახვისას“ [3, გვ. 423]. ქართული და სომხური რენესანსის ურთიერთმიმართების საკითხი ფართო განხილვას მოითხოვს, მაგრამ ავ მიმართების საუკეთესო ნიმუშია სომხური რენესანსის პოეზიის თვალსაჩინო წარმომადგენლის, კონსტანტინე ერზინგაელის შემოქმედების შედარება რუსთაველთან.

მთლიანობაში, ავტორის აზრით, „აღმოსავლურ რენესანსითან რუსთაველის დამოკიდებულება პოეტურად ასახავს აღმოსავლეთს იმ მოწინავე ქვეყნების ქულტურული ცხოვრების ერთიანობას, რომელმაც არეოპაგიტულ-ნეოპლატონურ ნიადაგზე გადამუშავების გზით შეითვისეს ანტიკური მემკვიდრეობა“ [3, გვ. 429].

ამგვარად, რუსთაველმა შეისრულა ყოველივე ის, რაც ქართული რენესანსის პოეზიის კანონზომიერმა განვითარებაზ მოგვცა. ამით ქართული რენესანსი თავის ეროვნულ საზღვრებს გასცდა „მას მსოფლიო მნიშვნელობა აქვს და... მსოფლიო რენესანსის შესწავლა შეუძლებელია ქართული რენესანსის შესწავლის გარეშე“ [3, გვ. 372—373].

ქართული რენესანსის მსოფლიო მნიშვნელობის აღიარების საქმეში უდიდესი წვლილი მიუძღვის თვალი ამ სიტყვების ავტორს დიდ ქართველ ფილო-

სოფოს შალვა წეცუბიძეს. შემთხვევითი არაა, რომ დღეს მის სახელს მოიხსენიებენ რენესანსის პრობლემის კვლევის კორიფეულის გვერდით. ასევე მსოფლიო გამოხმაურება ჰქონდა მისმა აღმოსავლური რენესანსის თეორიამ, რაც დრო გადის უფრო ნათელი ხდება მისი ცხოველმყოფელობა. ამის თაობაზე ბევრი დაიწერა და ბევრი დაიწერება კითხვი. ამ სტატიას არა აქვს ამ თეორიის მნიშვნელობის სრული წარმოჩენის პრეტენზია, იგი ცალკე განვითარებული საგანია.

ლ 0 ტ 0 რ ა ტ ჭ რ ა:

1. ბ ა ქ რ ა ძ ე ჭ. ახალი ფლოსოფიის ისტორია, თბილისი, 1969.
2. ლ ა ს ვ ვ ი ა. აღმოჩინების ესთეტიკა, მოსკოვი, 1978 (რუსულად).
3. ნ უ ც უ ბ ი ძ ე ჭ. შრომები, ტ. VI, თბილისი, 1976.
4. ხ ი ლ ა შ ე ლ ი შ. ქართული ფილოსოფიის ისტორია, თბილისი, 1988.
5. ჯ ა ვ ა ხ ი შ ვ ი ლ ი ივ. ქართული ერის ისტორია, თბილისი, 1983.

Г. С. БАРАТАШВИЛИ

ШАЛВА НУЦУБИДЗЕ О ВОСТОЧНОМ РЕНЕССАНСЕ

Р е з и ү м е

В статье рассмотрена точка зрения акад. Шалвы Нуцубидзе на Восточный Ренессанс. Показаны своеобразие и оригинальность концепции Восточного Ренессанса в изложении Ш. Нуцубидзе.

წარმოადგინა საქართველოს შეცნიერებათა აკადემიის ფილოსოფიის ინსტიტუტში

გადამიზნის გადამიზნის

სერგი დავითი პოლითექნიკური მოწოდების გადამიზნის შემსრულებელი

(ქართველი კოლოფონელის შემოქმედების მაგალითზე)

სერგი დანელია XX საუკუნის ქართული ფილოსოფიური აზროვნების ისტორიის ერთ-ერთი ცნობილი წარმომადგენელია. ის სამეცნიერო ასპარეზზე გამოვიდა 10-იან წლებში და ოქიდან მოყოლებული ნახევარი საუკუნის მანძილზე უანგაროდ ემსახურებოდა ფილოსოფიური აზრის განვითარების საქმეს საქართველოში. მართალია იგი მეცნიერების მრავალ დარგში მოღვაწეობდა, ვაგრამ მის მეცნიერულ მემკვიდრეობაში მთავარი ადგილი ფილოსოფიის ისტორიას უკავია.

სერგი დანელია დაინტერესებული იყო ანტიკური ფილოსოფიით. მისი კვლევა მიმართული იყო სწორედ აქეთები. იგი ბერძნული ფილოსოფიის დადი თაყვანისმცემელი იყო. მისი აზრით, ფილოსოფიის მთელი შემდგომი განვითარება მომდინარეობს ბერძნულიდან. ფილოსოფია დაწყო ძველ საბერძნებო და იქვე მიაღწია სრულ აყვავებას. ყოველივე შემდგომი იყო იმ პრინციპების დაშვება, რომელიც ჯერ კიდევ ძველმა ბერძნებმა წამოაყენეს.

როგორც აღნიშნეთ, სერგი დანელია დაინტერესებული იყო ბერძნული ფილოსოფიით, მათ შორის ქართველი კოლოფონელის მსოფლმხედველობით. მან გარკვეული ყურადღება დაუთმო ფილოსოფიაში პოლიტიკიდან მონათებიშვილის გადასცვის საერთოს.

პოლონერისმი ბერძნული სიტყვაა და ნიშნავს მრავალმერთიანობას. ისის სპეციფიკა ღმერთების სიმრავლეში მდგომარეობს, რომელიც განაგებენ ბუნების სხვადასხვა მოვლენებს, ყველა მათგანს აქვს თავისი სამოქმედო ასპარეზი.

პოლიტიკიშვილი გამოკვეთილი სახით ანტიკურ სამყაროში გვხვდება. პოლიტიკიშვილის კლასიკურ ქვეწებად ითვლება ძველი საბერძნეთი და რომი. ბერძნული პოლიტიკიშვილი მრავალრიცხვოვან ღმერთებით არის წარმოდგენილი. მითიური ლიტერატურის მრავალი ღმერთის ადგილსამოყველია. იქ არასოდეს არ არის წვემა და თოვლი, იქ მუდამ სინათლე და სითბოა. მარად ახალგაზრდა უკვეღვი ღმერთები სრულყოფილი აღამიანური თეოსებების მატარებელნი არიან. ლიქმა სინათლის სამშობლოა, სადაც არაეს შეუძლია დაარღვიოს ბეჭდიერი ჰარმონია.

როგორც ცნობილია ძველ საბერძნეთში მიღეთელი ფიზიკოსების კვლევის საგანი იყო სამყაროს პირველსაწყისი ანუ არხე. ისინი სამყაროს დასაბამს ეძებდნენ კონკრეტულ საგანში. სერგი დანელია ასე აფასებს მათ გამოჩენას ფილოსოფიის ისტორიის სარბიელზე: „მათ დიდი საქმე გააკვეთს ფილოსოფიური აზროვნების განვითარებისათვის, მათ შეიგნეს, რომ მეცნიერების პრინციპი გრძნობების ვადალმა მდებარეობს და ის აზროვნებით შეიცნობა მხოლოდ“ [2, გვ. 91].

ელეატერი ქვოლის დამარსებელი ქართველი კოლოფონელი იყო ქალქე კოლოფონიდან; იგი მოღვაწეობდა ძვ. წ. VI—V საუკუნეებში. ის სრულიაუ

ახალგაზრდა ყოფილა, როდესაც სამშობლო დატოვებია. ამის მიზეზად სერგი დანცელია სახელებს იმ დღი უბედურებას, რომელიც ონიას დატყვდა თასს 545 წელს. ეს უბედურება იყო სპარსელების შემოსევა. სხვა ქალაქებთან ერთაც, რა თქმა უნდა, ქალაქი კოლოფონიც დაიპყრეს. ქსენოფანე ვერ შეურიგდა დაყრიცხვილ სამშობლოში გამეცეცული ცხოვრების პირობებს და დატოვა სა-შობლო. მას ასე მეტ წელს უკოცტალია. დაუტოვებია რამოდენმეტ ხაწირმოება, მათ შორის „ბუნების შესახებ“ დაწერილი ლექსად. მათგან ჩეენამდე მხოლოდ ფრაგმენტებია მოღწეული.

როგორც სერგი დანცელია აღნიშნავს, ქსენოფანეს გულს უტეხავდა სამშობლოს უბედურება. ამიტომ მას მიზნად დაუსახავს მიეგნო იმ მიზეზისათვის. რომელმაც ამდღნი უბედურება მოუტანა მთელ სახოვალოებას და თანაც ბრუნასა ის საშუალება, რომელიც ქვეყანას გამოიყვანდა ამ მდგომარეობილათ. ქსენოფანე ამ უბედურების მიზეზი დანიახა სამშობლოს ზენობრივ დაკნეცებაში. ის კა გამოწვეული იყო საბეჭდნეთში აღმოსავლური ფუფუნების შემოჭრით და პოლიტიკური საჩრენოებით. ქსენოფანემ ეს ორი ძირითადი მიზეზი მოძებნა და მიზნად დაისახა მათ წინააღმდეგ ბრძოლა. აქედან მოყოლებული, ქსენოფანეს ცხოვრებისა და მოღვაწეობის მიზანს შეაღვენს სწორედ „პატრიარქალური წესურობილებისაგან დარჩენილი პოლიტიკიშის კრიტიკა“. მთელი ცოდნა, რაც მანამდე არსებობდა და რასაც ფლობდა ქსენოფანე, გამოიყენა იმისათვის, რომ ღვერტვეცებინა პოლიტიკისტური იდეოლოგიის სიყალე, რომელიც აღმერთებდა ბუნებას.

ქსენოფანე ბუნების მიმართ უარყოფით დამოკიდებულებაშია. ბუნება, მარი აძრით, მტევრი და ტალახია. მასში არაფრიდი არ არის ღვთაებრივი; კველაფრი არის მიწისაგან ან წყლისაგან წარმომდგრარი და ისევ მიწად და წყლად ანუ ტალახად იქცევა. მიწა და წყალი ტალახია, ბუნება მათი ნარევია. სერგი დანცელია აღნიშნავს, რომ მიწა და წყალი აქ აღებულია არა სტიქიონების, არაადგი ცედისა და უარყოფითის სიმბოლოებად. მაში, თუ ბუნებაში ყველაფრი, მიწასა და წყლისაგან შეღვება, ე. ი. უარყოფითისაგან და ცუდისაგან, მათინ ბუნება არ ყოფილა ლოვაებრივი, არ ყოფილა თაყვანისცემის ლირსი. მჩე, ჰელოს, რომელიც ღმერთის სახით აქვს წარმომდგრენილი პოლიტიკისტურ ტელიგრაფა, ღმერთად არ მიაჩინა. ის მას უწოდებს ორთქლს, რომელიც ღედამიწიდან მოიდის, ინთება ღილით და იწვის მოელი დღე. შემდეგ იყარება ღამით, რაღაცან გვშორდება სისუდომოდ, მეორე ღღეს კი უკვე სხვა ორთქლი ამოდის დედამიწიდან, ისიც აითხება და მოელი დღე ანათებს, რომელიც სალამოს ისევ იყარება და ა. შ. ქსენოფანესათვის როგორც მზე, სკვერ მთვარე ვარსკვლავები და სხვა ცატრი სხეულები მიწიდან ამოსული როთქლია, ისინც ანათხებნ მანა. სანა იწვიან, შემდეგ კი როცა გვცილდებიან ჩეენ კელა ვხედავთ მათ. სერგი დანცელია ქსენოფანეს ამ შეხედულებას ასე აფასებს: „რომ დავივილდეთ ამ შეხედულებებს ქსენოფანესი, ჩეენ შეენიშნავთ მათში ურთ გარკვეულ ტენდენციას, ბუნების დევალვაციისაცენ მიმართულს. ცა კი არ არის მიწის შემჩნელი, ის ცა, რომელსაც კვედრება მორწმუნე კაცობრიობა, ცა ნამდვილად არც კი არსებობს, რაც შევხება მსეს, მთვარეს და სხვა მნათობებს, ისინი თვითონ არიან მიწისაგან შექმნილი“ [2, გვ. 95].

ქსენოფანეს აზრით, ყველაფრი უნდა შეფასდეს როგორც არარობა. მიწაც არარობაა. ბუნება, რომელიც ტალახია, არარობა არა მხოლოდ შემფასებლის, არამედ შემცენების თვალსაზრისითაც. ორთქლიერ ცვალებადი ქვერს „მაცნე“, ტილოსოფიისა და ფირფლოგიის სერია, 1992, № 4

ყანა, რომელსაც ჩვენ აღვიქვამთ, არც შეიმუნება და არც მისი ვაგება შეიძლება; ეს იმას ნიშნავს, რომ თვალხილული სინამდვილე ქსენოფანესათვის არ არის რეალურად არსებული.

ბუნება არ არის არც კოსმოსი, — აღნიშნავს სერგი დანელია, — იგი არის საგანთა უწესრიგო სიმრავლე. არ ასებობს ერთი ბუნება, არის მხოლოდ მრავალი საგანი. მიწა, რომელიც თითქოს ბუნებს ყველა მოვლუნს საფუძველია, ნამდვილად არარაობა და ამიტომ მას არ შეუძლია მოვლენები გააერთიანოს. ბუნება არ არის ნამდვილი არსი, ის მოჩვენებითი არსია. ბუნება ორთქლივით ან ნისლუით ცვალებადი და ირეალურია. როგორც მოწონების და თაყვანისცემის, ისე სიყვარულის ღირსიც არ არის ბუნება. შეცდომაა მიმომ სხეულის კულტიც ფიზიკური ძალა და ფიზიკური სიმარდე ხარის ძალაზე და ცხენის ძალაზე მეტი არ ღირს. მა ფიზიკურ თვისებებში კი არა, გონებრივ უპირატესობაში უნდა ეძიოს ადამიანმა თავის ღირსება, — ასე გამოისცებს სერგი დანელია ქსენოფანეს შეხედულებებს თავის ნაშრომში „ქსენოფანე კოლოფონელის მსოფლმხედველობა“, და რასაკვირევლია ვინც ასეთი შეხედულების იყო ბუნებაზე, ის აუცილებლად მტრობას გამოუცხადებდა პოლიტიკურ სარწმუნოებას.

სერგი დანელიას, რომელიც ყველაზე მაღლა ზნეობას აყენებდა, არ მოსწონს უსწევიბის პერიოდი, კერძოდ ის პერიოდი, როცა მოღვაწეობდა ქსენოფანე კოლოფონელი. ეს ის პერიოდია, როცა გონებას ჯერ კიდევ ვერ აფასებდნენ, როცა ფიზიკური სიძლიერით იზომება ყველაფერი, როცა ჯერ კიდევ სათანადო დაფასება არა აქვს გონებას და იგი გათანაბრებულია ფიზიკურ ძლიერებასთან. სერგი დანელიას დახსინათებით ქსენოფანეს ცხოვრება ისეთ პერიოდშია, როცა მგონის ღირებულება ბევრად არ აღემატებოდა რომელიმე მოკიდავის ან მოკრივის ღირებულებას. ეს კი, რა თქმა უნდა, ურუკოფით შეფასებას იმსახურებს მკვლევარისიანი. ფიზიკური ძალის გაღმერთება მას ეპოქის ჩამორჩენად მიაჩნია, მა დროს ქსენოფანეს გამოჩენას სრულიად ბუნებრივიად თვლის სერგი დანელია. ქსენოფანემ გაიღაშეჩა ფიზიკური ძალის წინააღმდეგ სულიერის სასაჩვენებლოდ. ქსენოფანესთვის მთავარი არის სულიერი სიმდიდრე და არა მატერიალური, ყოველივე ადამიანურს მხოლოდ იმდენად აქვს საზრისი, რამდენადაც იგი სულიერი სამყაროს გამოვლენაა. სერგი დანელია დიდ მნიშვნელობას ანიჭებს ადამიანის ინტელექტუალურ, სულიერ განეთარებას, იგი წერს: „პოლიტიკური რელიგია იყო ბუნების ძალთა გაღმერთება, თავდაპირველად წარმართი კაცობრიობა ვერ სწვდებოდა ბუნების მთლიანობასა და ერთობას. მისთვის ბუნება მრავალი მოვლუნის ჯამი იყო და თითოეულს, მეტად თუ ნაკლებად საყურადღებო მოვლენას, ის ღმერთად აცხადებდა. თანდაოთინ იმის მიხედვით თუ როგორ წინაურდებოდა კაცობრიობა ინტელექტუალურად, ის სწავლობდა მოვლენათა ურთიერთობაშირსა და ამრიგად მრავალი ერთი მეორისაგან ჯერ განცალკევებული ღმერთები უკაშირდებოდნენ მის წარმოდგენებში ერთმანეთს და ერთი მთავარი ღმერთის ქვეშევრდომნი ხდებოდნენ. ამით ისინი კარგავდნენ პირვანდელ თავისთვავადობას“ [3, გვ. 247].

ქსენოფანესთვის ადამიანის უმაღლესი იდეალი მართალი ცხოვრებაა. სერგი დანელია დილად აფასებს ქსენოფანეს და მის დამსახურებას ხედის იმში, რომ მან შემოიტან და განსხვის საგნად აქცია ზნებრივი პრინციპები და ზნეობა, „რომელიც პირვენების გაჩენასთან ერთად იშვა. კარჩაკეტილი პპტრიარქალური საზოგადოება ჩვეულებით ცხოვრიბდა, მაგრამ ზნეობას ამ სიტყვის ნამ-

დვილი მნიშვნელობით ის არ სცნობდა, ვინაიდან იქ სადაც ადამიანი გათვით-ცნობიერებული არ არის, „ზნეობაც შეუძლებელია“ [4, გვ. 90].

როგორც მკლევარი აღნიშნავს, ქსენოფანემ სასტიკი ბრძოლა გამოუცხა-და ჰომეროსისა და ჰესიოდეს ლმერთებს, ეს ბრძოლა იგივე პოლიტეიზმის წინააღმდეგ მიმართული ბრძოლა იყო. ქსენოფანე იყო მონოთეიზმის მომხრე, ის უცვდა ერთი ლმერთის იდეას, ამასთან ერთად ქსენოფანე წინააღმდევე იყო ანთროპომორფიზმისა ის არ იშიარებდა იმ აზრს რომ ლმერთებს მიწეროდათ ადამიანური თვისებები. ამტკომ იყო, რომ მან ბრძოლა გამოუცხადა და დაუ-პირისირდა ჰომეროსისა და ჰესიოდეს ლმერთებს. „ჰომეროსმა და ჰესიო-დემ, — წერს სერგი დანელია, — მიწერეს ლმერთებს ყველაფერი ჩაც ადა-მიანთა შორის საძაგლი და სამარტვინოა. მაგ. ქურდობა, მრუშობა და ურთი-ერთშორმულება. ამ იდეოლოგიის შეცდომა ანთროპომორფიზმია. მაგრამ ან-თროპომორფიზმული წარმოდგენა ლეთაებაზე რომ სწორი იყოს, მაშინ მარ-თალი იქნებოდნენ ეთიოპელებიც თუ ისინი ლეთაებას ცხვირჩაჭყლეტილი, შევი-ეთოპელის მსგავსად წარმოიდგენდნენ. მაგ., ხარებსა და ცხენებს რომ ხელები ჭეონდათ იმათაც ლეთაება რქიან და ფაფარიან არსებად უნდა დახატათ“ [2, გვ. 96].

როგორც ვხედავთ, ქსენოფანე არ იშიარებს იმ აზრს, რომ ლმერთი მსგავსია ბუნებისა და ადამიანისა, რასაც სერგი დანელიაც ეთანხმება. ლმერთებს არ გაა-ჩნიათ არც ბუნებისა და არც ადამიანის ინშები, ბუნება უფრო დაბლა დგის ვიღრე ადამიანი. ბუნება მტკერია, ნაკლვანია და ამტკომ ის არაა თყვანის-ცემის ლირსი. სერგი დანელია წერს: „ქსენოფანემ აღმოჩინა, რომ უვარგისია თვით ის საფუძველიც, რომელზედაც ანთროპომორფიზმი აღმოცენდა, უვარგი-სია საზოგადო ბუნებრივი ძალების ლმერთად ჩარიცხვა და მათი თყვანის-ცემა. ლეთაებრივი თაყვანისცემის ლირსია მხოლოდ ს, რაც ზნეობრივად სრუ-ლია, ბუნება კი ზნეობრივი თვალსაზრისით უსასრულობაა, ბუნება ნაკლვა-ნია“ [4, გვ. 100].

როგორც სერგი დანელია აღნიშნავს, წარმართული რელიგიის კრიტიკა მხოლოდ საბერძნეთში შეიძლებოდა დაწყებულიყო. პირველად საბერძნეთში იგრძნო ადამიანმა თვის თავში ძალა და შეგნება და დაიწყო პატრიარქალური წესწყობილების ბორკილებისაგან თვის განთავისუფლება. მან უარი განაცხა-და თაყვანი ეცა ზევსისთვის მხოლოდ იმიტომ, რომ ის ძლიერია. ადამიანებმა თანაათან დაკარგეს ზნეობრივი იდეალებისაგან გაძარცული წარმართული ლმერთების პატრიოციურის გრძნობა. „ქსენოფანე მარტო მისნობას კი არ ებრ-ძოდა, — წერს სერგი დანელია, — არამედ საზოგადო ყოველ ცრუმორწმუ-ნებას, რომელიც ადამიანს საშინელ მაჯლაჭუნად აწვა... ქსენოფანეს მოძ-ლერება ძევლის რესტაურაცია კი არა უაღრესად პროგრესული და უცხოეთის გავლენისაგან დამოკიდებული მოვლენა იყო ბერძნულ საჩრდინოებრივ წარ-მოდგენათა ვითარებაში. დესპოტიზმის ქვეშ მგმინავ აღმოსავლეთს, რომელმაც არ იცოდა რას ნაშნავს პიროვნების თავისუფლება, და რომელსაც ადამიანი მონობის არტახებში ჰყავდა შეკრული, არ შეეძლო ქსენოფანეს ძირითად შე-ხედულებამდის ამაღლებულიყო. აღმოსავლეთში გაჩნდა წარმართობა, იქ გან-კორარდა ბუნების რელიგია. იქ სცენტრის თაყვანს ხარს, ლომს, მეფეს, რომელ-საც ზოვგვერ ადამიანის მსხვერპლსაც კი სწირავდნენ, მაგრამ კაცის ლირსების შეგნება, რაც მაჩევნებელია უფრო მაღალი რელიგიური წარმოდგენის შესა-ძლებლობისა, პატრიარქალურ აღმოსავლეთს არ ჰქონია“ [4, გვ. 104].

პოლიტეიზმის წინააღმდეგ ბრძოლა, რომელც აწარმოა ქსენოფანე კოლოფონელმა არ ყოფილა საერთოდ რელიგიის წინააღმდეგ ბრძოლა. მისი მიზანი იყო პოლიტეიზმის უარყოფით მონოსიერის დასაბუთება, რასაც სერგი დანელია პროგრესულ იდეოლოგიურ მოვლენად მიიჩნევს. ქსენოფანე მიხვდა პოლიტეიზმის სისუსტეს და სწორედ მის წინააღმდეგ მიმართა თავის კრიტიკა. მან გააკეთა ის, რაც შედიოდა ფილოსოფიის უცნებელებში. მისმა „დაუნდობელმა ლოგიკურმა ანალიზმა გამზარდა პოლიტეიზმის კედელი“. ქსენოფანე თითქოს ახალი ერა იწყება, ეს ახალი ერა არის ის, რომ ამის შემდეგ ღმერთის ღრებულება იწომება არა ფიზიკური ძალით, არამედ ზნეობრივი შეგნებით; რომელიც ბუნების მოვლენებს შორის მხოლოდ ადამიანის კუთვნილებას შეადგენს. ამით გზა გაიხსნა მისი კეშმარიტი გაღმერთობისაკენ. უკვე ერთ ყოვლისშემძლე ღმერთში მოიყარა თავი ადამიანის უმაღლესმა ზნეობრივმა პრინციპებმა: სისტანემ, სიკეთემ, სამართლიანობამ. სერგი დანელია ამ პერიოდს დადგებითად აფიასებს. „ქსენოფანეს დროს პირველად იყრძნო ადამიანმა თავისი განსხვავება ინერტული აუცილებლობის მიერ დაკვემდებარებული ფიზიკური ბუნებისაგან და მისწევდა თავის მორალურ არსს, ამასთან დაკავშირდებით სინამდვილის შესაძლებელ დათვასებათა რიცხვი გამრავლდა, ევოლუციური სარგებლობაზარალის გვერდით გიჩნდა წარმოდგენა ზეპირადი ან ობიექტური სამართლიანობა-უსამართლობისა. ფიზიკურ წესშე მაღლა მყარდება ზნეობრივი წესის იდეალური სამყარო“ [4, გვ. 104].

სერგი დანელია დღი შეფასებას ძლევს ქსენოფანეს ბრძოლას პოლიტეიზმის წინააღმდეგ. პოლიტეიზმიდან მონოსიერზე გადასვლა ხომ ერთ-ერთი უმნიშვნელოვანესი მოვლენა იყო კაცობრიობის ისტორიაში. „პოლიტეიზმიდან მონოსიერზე გადასვლა, — წერს სერგი დანელია, — უდიდესი ნაბიჯი არის წინ ადამიანის ემანსისციის თვალსაზრისით, ამიტომ ცხოვრება და მოძლევრება საბერძნების შესანიშნევი მთაწროვნის ქსენოფანე კოლოფონელისა განსხვაუთვებულ ყურადღებას იყყრობს ჩევნს ხანაში, როდესაც კვლავ დაყენებულია მსოფლმხედველობის პრინციპული საყითხები. ქსენოფანეს სახით ადამიანი ხომ პირველად განთავისუფლდა პატრიარქალურ-პოლიტეიზტური იდეოლოგიისაგან“ [4, გვ. 3].

ფილოსოფიის ისტორიაში სადაცო არაა საკითხი იმის შესახებ, პოლიტეიზტია ქსენოფანე თუ მონოსიერსტი. სერგი დანელიას აზრით, ქსენოფანე მონოსიერისტი. იგი შეურიგებელ წინააღმდეგებობას ხედავდა ღმერთებსა და ბუნებას შორის. მსგავსება, მისი აზრით, არ შეიძლებოდა ყოფილიყო თუნდაც იმიტომ, რომ ერთი იყო მიზეზი, ხოლო მეორე შედეგი. მონოსიერმა წარმოშობა ადამიანის პირველდელი რელიგიური წარმოდგენების განვითარების შედევია. სერგი დანელიას ის პროგრესულ ნაბიჯად მიიჩნია, კაცობრიობის ისტორიაში და მის ფილოსოფიურ დასაბუთებაში ხედავს ქსენოფანე კოლოფონელის უდიდეს როლს. პოლიტეიზმის უვარვისობა ქსენოფანემ თავის თანამედროვეებს ზნეობრივი პრინციპების მომარჯვებით შეაგნებინა. მან დამტეცია, რომ ბუნების ძალებს, რომლებსაც ღმერთებად სახავდა პოლიტეიზტური რელიგია, არ უნდა მივაწეროთ ადამიანური თვისებები. ბუნება უფრო დაბლა დგის, ვიდრე ადამიანი. ბუნებას ზნეობრივი კრიტერიუმი არ მიუღება. ბუნება ნაკლებანია და ამიტომ ის არა თაყვანისცემის ლიტს.

როგორც ცნობილია, ქრისტიანული რელიგიაც უარყოფს კერპთაყვანის-მცემლობას, კერძოდ მეორე მცნება გვეუბნება: „არ გააკეთო კერპები, არც

რამე ხატი იმისა, რაც არის მაღლა კაში, დაბლა მიწაზე და წყალში და მიწის ქვეშ. არ სცე თაყვანი მათ, არ ემსახურო, რადგან მე ვარ უფალი თქვენი ღმერ-
თი, შურისმაძიებელი ღმერთი. რომელიც მამათ ცოდვებს შვილებს მოვკითხავ,
ჩემს მოძულებს მესამე და მეოთხე თაობაში" [14, გვ. 78]. ეს იმას ნიშავს,
რომ ქრისტიანობა გვიკრძალავა კერპთა ანუ ცრუ ღმერთების თაყვანის-
ცემას. ქსენოფონეს და ქრისტიანულ რელიგიის ბუნების ძალებშე და ცრუ ღმერ-
თებზე ანუ კერპებზე დაახლოებით ერთნაირი შეხედულებები აქვთ. ქრისტია-
ნობამ უარყო დემონები, როთაც დასახლებული იყო მანაძე სამყარო და შეამ-
ზარ ნიადაგი ბუნების დამაინისადმი დაქვემდებარებისათვის. წინაქრისტიანულ
აღმიანი არ შეეძლო ბუნების დაუფლება იმიტომ, რომ ის დასახლებული იყო
დემონებით, სულებით, კერპებით. აღმიანი ამ უკანასკნელებზე იყო დამკი-
დებული, ქრისტიანობამ უარყო უკველგვარი დემონები, კერპები და გამო-
ცხადა რომ ბუნებაში არავთარი ღმერთები არ ასებობს არც სულიერი და
არც უსულო. ბუნება ეს არის აღამიანზე დაბალი საფეხური. საღვთო წერილე-
ბის შინელოთ, ადამიანია ბუნებაზე საბარონოდ გაჩენილი და არა პირიქით,
ადამიანი იწყებს ბუნების დაუფლებას ქრისტიანობის გაბატონების შემდეგ.

ქსენოფონე კოლოფონელის მიერ დასმული საკითხები დღესაც აქტუალუ-
რია და საინტერესო. აღმართ ამნაც განაპირობა სერგი დანელიას დაინტერე-
სება ბეჭედული ფილოსოფიით, რომელმაც თავის კვლევის სავნად აქცია თუნ-
დაც ქსენოფონე კოლოფონელის მსოფლმხედველობას.

დ ი ტ ი რ ა ტ ი რ ა

- ბიბლია, თბილისი, 1989.
- დანელია ს. ანტიური ფილოსოფია, თბილისი, 1929.
- დანელია ს. ლიტერატურული და ფილოსოფიური წერილები, თბილისი, 1941.
- დანელია ს. ქსენოფონე კოლოფონელის მსოფლმხედველობა, თბილისი, 1929.

М. Г. ГАБИТАШВИЛИ

СЕРГИ ДАНЕЛИА О ПЕРЕХОДЕ ОТ ПОЛИТЕИЗМА К МОНОТЕИЗМУ

(на примере творчества Ксенофана Колофонского)

Резюме

В творчестве видного представителя грузинской философии XX века Серги Данелиа особое место занимает исследование проблем античной философии. В этом отношении заслуживает внимания точка зрения С. Данелии на переход от политеизма к монотеизму на примере творчества Ксенофана Колофонского

С. Данелия показывает, что в эпоху Ксенофана Колофонского человек впервые почувствовал свое отличие от физической природы и постиг свою моральную сущность. Ксенофан резко критиковал политеизм и этим готовил почву для перехода к монотеизму. Этот переход являлся большим прогрессом в духовной жизни человечества.

წარმოადგინა საქართველოს მეცნიერებათა აკადემიის ფილოსო-
ფიის ინსტიტუტმა



ვსიქოლოგია

რამაზ საქართველის, მთარი თაგარაძე

ფილისირებული განვითარების ინიციატის გაზომვის საკითხისათვის

მას შემდეგ, რაც დ. უზნაძემ განწყობის ცნებით ახსნა ფარგლებისა და შეარჩეოს ილუზიები, ამ ილუზიათა მიღების მეთოდი განწყობის შესწავლის მეთოდად იქცა ქართულ ფიქტუროგიურ სკოლაში [3]. იგულისხმება, რომ ერთი ტიპის ობიექტთა აღქმის დროს შექმნილი განწყობა გაელენს ახდენს სხვა ტიპის ობიექტების აღქმის პროცესებზე, რაც ილუზიების განვითარების გამოიხატება. ამის შესაბამისად განწყობის კვლევის მეთოდშიდაც ორი ეტაპი გამოიყო. ექსპერიმენტის იმ ეტაპს, რომელშიც გარევაული სიღილის ობიექტთა აღქმის განწყობა იქმნება და ფიქტურდება, საფიქსაციო ცდები ეწოდა. ხოლო ექსპერიმენტის მეორე ეტაპს, რომელშიც და ცდისპირის ახალი ობიექტების აღქმა უწევს — კრიტიკული ცდა.

დადგინდა, რომ თუ საფიქსაციო ცდებში ცდისპირს მივაწოდებთ ერთ შხარეს დიდ, ხოლო მეორეს პატარა ობიექტს (წრეებს — ეზუალურად, ბურთებს — ჰაბტურად, წონებს — კინესტოეტიურად და ა. შ.), კრიტიკულ ცდაში ტოლი ობიექტები მას არატოლი ეწვენება. გაირკვა, რომ კრიტიკულ ცდაში ილუსორული აღქმა გრძელდება რამდენიმე ექსპონტიციის განვითარებაში, ამან მკვლევარებს საშუალება მისცა გაეზომათ ფიქსირებული განწყობის სიმრავლე (კრიტიკულ ცდაში ილუზიების რაოდენობა) და ილუზიის სიღილე.

ილუზიის სიღილე, როგორც ფიქსირებული განწყობის პარამეტრი, ხშირად არის ექსპერიმენტული კვლევის საგანი. მთელ რიგ გამოყვლევებში შეისწავლებოდა ამ პარამეტრის კავშირი სხვა ფიქტუროგიურ ცვლალებთან — ასაყაონ, პიროვნების ინტერესების მოცულობასთან, პიროვნების ინტელექტუალურ უნარებთან, ვიზუალურ კვლის დინამიკასთან [14; 10; 9; 12].

განწყობის ილუზიის სიღილის შესწავლა რიგმა მკვლევარებმა დაუკავშირეს განწყობის თეორიის ისეთ დისკუსიურ საკითხს, როგორიც არის კონტრასტული ილუზის პრობლემა [14; 11; 13]. განწყობა ფაქტურულ მხოლოდ ამ ასკექტით შეისწავლებოდა სენსომეტორული აქტორების კვლევისას [13].

ფიქსირებული განწყობის ეფექტის გაზომვის სხვადასხვა ჯზა არსებობს. ერთ-ერთი მთავარია პიავე და ლამბრესიეს მიერ დამუშავებული მეთოდი [16]. იგი შემდეგში მდგომარეობს: ცდისპირის საგანწყობოდ ექლევა 28 მმ და 20 მმ-ის დიამეტრის წრეები, ტაქისტოსკოპურად 15-ჯერ, ამის შემდეგ მას აწერიან წყვილ წრეებს იმის გამოსარკვევიდ არსებობს თუ არა განწყობის ეფექტი. ილუზიის არსებობის შემდეგ ექსპერიმენტორი ვარაუდით აწვდის 1 მმ-ით განსხვავებულ წრეებს, 23 და 24 მმ-ის დამეტრისას. პატარა წრეს აწვდის საგანწყობო 20 მმ-იანი წრის მხარეზე, ხოლო მეორე დიდ წრეს საგანწყობო 28 მმ-იანი წრის ადგილზე. ყოველი ახალი გაზომვისას მხოლოდ პატარა წრის სიღილეს ცვლიან 1 მმ-ით. თუ ცდისპირმა წრეები ტოლად აღქმევა ილუზიის სიღილე ნამოგნია. პიავე და ლამბრესიე მხოლოდ კრიტიკულ ცდებში მიღებდნ ეფექტს ზომავდნენ.



ბ. ხაველურიძის ცლებში, ამგვარი მეთოდი გამოყენებული იყო განსხვავებული სახით, კრიტურულ ცდაში განწყობის ეფექტის გაზომვა იწყებოდა დადი განსხვავების (25—21 მმ) წრეებით. ამ წრეებს შორის განსხვავება მცირდებოდა თანაბათან იქმნდებოდა, ვიდრე ტოლობა არ იქნებოდა დადასტურებული ცლისპირის მიერ. განწყობის ეფექტის ზომის დადგენის ღროს გამოიჩინებოდა ბუნებრივი გადაფასების ტრანსფრია [4].

„შემოთ აღნიშნულ მეოთხებს აქვთ ხარებზი, რომელსედაც პიაჟე და ლამბ-ბრესიიგ თავიდანენ მიუთითებდნენ — იდეალური ვარიანტი იქნებოდა იმ შემ-თხვევაში, რომ ექსპრესიონისტურობს ის წრები მოხვდებოდეს ხელში, რომელ-ნიც ცადისპირის მიერ როლით იწინებან აომშელნიო.

განწყობის ექსპერიმენტებში აღქმულ სიდიდეთა გაზინდვის შემდგენი მცდელობა ეკუთვნის ლ. ვენგერს. იგი მიზნაურ ისახედა გაეზომა აღქმაში მომხდარი ცელისებები საგანწყობო ექსპოზიციების მანძილზე და შეედარებინა კრიტიკულ დღეში მიღებული ილუზიის სიღრიძისათვის. ლ. ვენგერის „წრეთა განლაგების მეთოდში“ [8] ავტორი სარგებლობს ექსპერიმენტული კოლოფებით, რომელზეც დახასულია ცხრა წრე ერთმანეთის გასწვრივ. პირველი წრის დიამეტრია 25 მმ, მეცხრე წრის 45 მმ. ყოველი წრე შეაზრა გავეოთლი ჭრილით. ცდისპირს თანმიმდევრულად ეძლევა მუყაოსგან გამოყრილი ათ წუკილა შრგვალი ფირფატა. ცდისპირმა ყოველი წყვილის წვერები უნდა შეადაროს ერთმანეთს და ჩაუვალოს ექსპერიმენტული კოლოფის იმ წრის ჭრილში რომელსაც იგი შტოლდება. ამის შემდეგ ცდისპირს აწვდიან 20 წყვილ წრეს და სთხოვენ იგივეს. დღიდი წრე ყოველთვის ერთ მხარეზეა, ყოველი მოძღვენო წყვილის აბსოლუტური სიღრიძე განსხვავდება წინა წყვილის აბსოლუტური სიღრიძისგან, მაგრამ მიმართება წყვილის წევრთა შორის ლევე შემთხვევაში უცლელია. ამის შემდეგ ცდისპირს აწვდიან იგივე ათ წყვილს რომელიც თავილან იყო გამოყენებული ექსპერიმენტში.

ლ. ენგურის საფუძვლანი კრიტიკა მოცემულია ა. ბაინდურაშვილის შრომაში [8]. შ. ჩხარტუშვილი აღნიშნულ კრიტიკას მიტებს, რომ ლ. ენგურის მეთოდი ჩვენთვის მიუღებელია თუნდაც იმიტომ, რომ საგანწყობო და კრიტიკულ ცდებში აღქმულ სიდიდეთა გასაზომად ისეთი საშუალებები შემოაქვს, რომელთაც თვით შეუძლიათ შესასწავლი მოვლენის ანალოგიურ ცვლილებათა გამოწვევა და ამ გზით გასაზომი სიღიძის ისეთი შეცვლა, რომელიც უკეთოვნებს ანგარიშის გარეშე დარჩებათ [6, გვ. 20].

შ. ჩინატრიშვილმა იყვლა ოუ რა ცელილებები ხდება ობიექტების აღქმისას საფიქსაციო ცდებში. ცდები შემდეგნაირად ტარდებოდა: ცდისპირის ტაქ-ისტოსკოპით საგანგულონო ერლევა 20 და 25 მმ ღიამეტრის წრეები 20-ჯერ, ზოლო კრიტიკულ უდაბი ტოლი 22 მმ-იანი წრეები 10-ჯერ, ცდისპირის ცვალებოდა ყოველ მიწოდებაზე შეედარებინა წრეები ერთმანეთისათვის და ეჭვეა როგორი იყო მათი სიღილეები ერთმანეთთან მიმართებაში, თუ რომელიმე მეტი აღმოჩნდებოდა, ეჩვენებინა რომელ მხარხს იყო დიდი. ამ მეთოლით ილუზიის სიღილის გაზომვა ვერ ხერხდება, მაგრამ როგორც ცდისპირთა პასუხებიდან ჩანს: ა) საგანგულონო სიღილეები განმეორებით აღქმებში ერთ და იგი-ვე სიღილედ არ ვანიცდებინ; ბ) აღქმაში ცვალებალობას უფრო პატარა წრე განიცდის, ვიღრე დიდი; გ) საფიქსაციო ექსპოზიციების დროს აღქმაში ხდება პატარა რბილების გათიღება და დიდის დაპრეცარება [6].

ამავე პოზიციას იზიარებს და ექსპერიმენტულად ადასტურებს დ. აშირეგიძის [7].

ზემოთ აღნიშნული ცდით შ. ჩხარტიშვილი შეეცდა პისუხი გაეცა ლ. ვენერის ზოგიერთ პრიბლებულ საკითხზე. ცდებში სპეციალურად შეირჩა 20 და 25 მმ წრები (მათ შორის ასებული მიმართების სიდიდე 1; 1,5-ზე ნაკლებია). ასეთ შემთხვევაში ლ. ვენერის ექსპერიმენტებში ასიმილაციურმა ილუზიებმა იჩინა თავი. შ. ჩხარტიშვილმა კონტრასტული ილუზიები მიიღო.

სენსმორტორიაში ფიქსირებული განწყობის სიდიდე გაზომა შ. ნადირაშვილმა. მის მიერ ცდები ტარდებული ხელსაწყო ილუზიომეტრით. ოვალდახურულ ცდისპირს საფიქსაციის ცდებში ევალებოდა ხელსაწყოდან ლერნების ამოწევა 25 სმ და 50 სმ სიბალუზზე, კრიტიკულ ცდაში (როლესაც ევალებოდა და ლერნოთა თანაბარ სიმაღლებშიც ამოწევა) თანაბრად განიცდია 25 სმ და 30 სმ სიმაღლეებს. ამ შემთხვევაში განწყობის ეფექტის სიდიდე 5 სმ-ია. ამ მეოთხდით ჩატარებულ ცდებში დამტკიცდა განწყობის თეორიაში ცნობილი კანონზომიერება: რაც უფრო დიდია სხეაობა საგანწყობო რბილებებს შორის და საფიქსაციო ცდათა რიცხვი, მით უფრო ძლიერია ილუზია [13].

განწყობის ეფექტის გაზომევის ცდები კრისტეტიკულ სფეროში ეკუთვნის ო. ტაბაძეს, რომელიც ცდისპირებს ვალებდა 15—20-ჯერ ერთ მხარეზე დიდი (36 მმ), ხოლო მეორეზე პატარა (12 მმ) ხაზების დახაზვას. შემდეგ კრიტიკულ ცდებში სთხოვდა ტოლი ხაზების ხაზეს. ცდისპირები ცდაში ოვალახვეულობის მონაწილეობდნენ. ცდისპირთა განაცემებში ძირითადად ასიმილაციურმა ილუზებმა იჩინა თავი [2].

ოპტიკურ სფეროში ილუზის სიდიდე გაზომა ა. კინწურაშვილმა მის მიერ კონსტრუირებული ილუზიომეტრის საშუალებით [11]. ცდისპირს ილუზიომეტრის ეკრანზე ეძლეოდა წრები, მას სთხოვენ რიცვები ხელით მოქმედოს. რეგულატორზე, რომელიც ადიდებს ან პატარავებს წრის დამეტრებს, ერთი ექსპოზიციით ცდისპირს ეძლეოდა ტოლი წრები, რათა დაედგინათ ბუნებრივი გადაფასების ტენდენცია.

საფიქსაციო ცდაში ცდისპირს 15-ჯერ ზედიხედ ეძლეოდა სიმულტანურად დიდი 30 მმ-იანი და პატარა 15 მმ-იანი განაცემებული წრები. კრიტიკულ ცდაში ცდისპირს შეასხენებდნენ საკონსტრულო ცდაში მიღებულ ინსტრუმეტის და იმავე პრინციპით ავალებულნენ დაეყენებინა წრები 22 მმ-ის ეტალონით.

პატურ სფეროში ილუზის სიღილის გაზომევის ერთ-ერთი ცდა გ. გორგაშვილს ეკუთვნის. მის ცდებში გამოიყენებოდა 60, 65, 70, 75, 80, 85 და 90 მმ დიამეტრის ხის ბურთები. საფიქსაციო ცდები ტარდებოდა 60—90 მმ-იანი ბურთებით. კრიტიკულ ცდაში კი გამოყენებული იყო დამხმარე წყვილი ბურთები: 65—90 მმ, 70—90 მმ, 75—90 მმ, 80—90 მმ და 85—90 მმ. საფიქსაციო ცდის შემდეგ ცდისპირს ეძლეოდა ერთ-ერთი წყვილი დამხმარე ბურთებიდან, თუ ცდისპირი, ვთქვათ, 70—90 მმ-იან წყვილზე იტყოდა, რომ ტოლია, მაშინ განსხვავება საფიქსაციო და კრიტიკულ ბურთებს შორის იქნებოდა ილუზის სიღილი. ე. ი. ამ შემთხვევაში ილუზის სიდიდე იქნებოდა 10 მმ-ის ტოლი [9].

ვ. გორგაშვილს მიერ შემუშავებულ მეოთხით დაკვირვება შეიძლება იმაზე თუ რა ემართება ერთ ხელში ბურთს (რადგან დიდი ბურთი არ იცვლება მოელი ცდის განმავლობაში), ამიტომ არ შეგვიძლია ვთქვათ, რომელი ბურთის ღიაშია მოცემულ შემთხვევაში ილუზიონი.

ილუზიის სიღილის დინამიკისა და გაზომვის საკითხი საბოლოოდ გადა-
 წყვეტილად ცერ ჩაითვლება რამდენიმე მოსახრების გამო.

ზემოთ ჩამოთვლილ მეთოდთა მცდელობათა სიმრავლე მიუთითებს ფიქ-
 სირებული განწყობის ილუზიის სიღილის გაზომვის ძეტუალობაზე. მაგრამ ეს
 საკითხი საბოლოოდ გადაწყვეტილად დღეისათვის მაინც ცერ ჩაითვლება, რა-
 დან ამა ანთშნულ მეთოდთა მიმართ ძალაში ჩერება ზოგიერთი ადრე გმიორქმე-
 ლი შენიშვნა, კრიტიკული შეფასებისას ჩნდება ახლი შენიშვნებიც. ამგვარი
 კრიტიკუზმი თავს იჩენს მაშინ, როდესაც განწყობის ილუზიის სიღილის მეთო-
 დით ცუდილობათ კლასიკურ ცდაში მიღებულ კანონზომიერებათა ასწრებ და გა-
 ცების, როდესაც ილუზიის სიღილის პრობლემას განვიხილავთ განწყობის ილუ-
 ზიის პრობლემატიკის მთლიან კონტექსტში. ისეთი განხილვისათვის კი აუცი-
 ლებელი ხდება შესაბამისობის შენარჩუნება ილუზიის სიღილის გაზომვის პრო-
 ცელურასა და კლასიკურ ექსპერიმენტს შორის. ამგვარი აუცილებლობის ფონ-
 ზე გველა ზემოთ ჩამოთვლილ მეთოდის მიმართ, ჩვენის აზრით, ჩნდება შემ-
 დეგი შენიშვნები:

1. განწყობის ილუზიის გაზომვის ყველა ზემოხსენებულ მეთოდში პრო-
 ცელურა ითხოვს ისეთ მოდიფიცირებას ილუზიის გაზომვისათვის, რომ, სავა-
 რულია ჩნდება ილუზიის ჩაოდენობის (კლასიკური მაჩვინებელი) შეცვლის
 ფაქტორები. ამ ფაქტორთა გვლენა არაა სპეციალურად შესწავლილი და დღე-
 ისათვის მათ რაოდენობა არაფრის თქმა არ შეგვიძლია. ამდენად, საოურა ამ მე-
 თოდთა შესაბამისობა კლასიკურთან.

2. ილუზიის გაზომვისას ფაქტორად ყველა პროცედურაში იზომება შეს-
 ლოდ კანსხევების ილუზორული განცდა და არა ცალკეულ ობიექტია ილუ-
 ზორული აღმა. შეიძლება ჩაითვალოთ, რომ ამ შემთხვევაში ლიად ჩერება სა-
 კითხი იმის შესახებ, თუ მიწოდებული ტოლი ობიექტებიდან რომლის აღმაა
 ილუზორული. შეიძლება: а) ილუზორული იყოს ორივე ტოლი ობიექტების
 აღმა, ანუ ერთი ობიექტი რეალურზე უფრო მცირედ ეჩვენებოდეს ცდის-
 შირს, ხოლო მეორე რეალურზე დიდი; б) მსოლოდ ერთი ბურთის აღმა იყოს
 ილუზორული და ა. შ.

3. ილუზიის სიღილე იზომება შხოლოდ კრიტიკულ ცდაში, მაშინ როდე-
 საც საფიქსაციო ცდაში მიღინარე პროცესები ამზადებენ კრიტიკული ცდის
 ეფექტს. ალბათ მეთოდი უფრო სრულყოფილი იქნება, თუ კი შევვეძლება სა-
 ფიქსაციო ცდაში არსებული ილუზიების გამოვლენა და გაზომვა.

ღრინშნული მეთოდიკური სირთულეების დასაძლევად ჩვენ ვცადეთ გვი-
 პოვა პაპტურ სფეროს ილუზიის სიღილის გაზომვის ისეთი მეთოდი, რომელ
 შიღაც შეძლებისდაკვარად დაზღვეული ვინებოდით ამ ზარეზებისაგან.

ჩვენს შეირ შემუშავებულ ექსპერიმენტულ შეთოზში ცდისპირისათვის
 მისაწოდებელი მასალა და მისი შეწოდების პროცედურა ისეოდე დარჩა, რო-
 გორც ჰაპტურ სფეროში ფიქსირებული განწყობის კლასიკურ მეთოდში იყო.
 ილუზიის სიღილის გაზომვისათვის ჩვენ ცდისპირის პასუხის შესმი შევიტანე
 ცვლილება, მთლიანად მეთოდი შემდეგნაირად გამოიყურებოდა:

ცდისპირის შინაშე არის ვერტიკალურად დაღმული მეყაოს ქაღალდი
 („ეკრანი“), რომლის სიგანეა 60 სმ, სიმაღლე — 30 სმ. ქაღალდის ქვემოთ,
 შეაში ხელების შესაყოფად გამოშრილია ორი ნაცერეტი. ქაღალდზე მიმაგრე-
 ბულია ფორმატი (ფოთო ქაღალდი), რომელზეც დახასულია 21 წრე, ყოველი
 მიმდევნო წრის დიამეტრი 2 მმ-ით განსხვადება წინასავან, ყოველი წრე და-
 ნომრილია „1“-დან „21“-მდე. წრეების დიამეტრი შემდეგნაირია. N1—30 მმ,

N 2—32 მმ... N 20—68 მმ, N 21—70 მმ. ფორმატზე წრეები ორ რიგადაა განლაგებული. პირველ რიგში წრეები მარცხნიდან მარჯვნივ ზრდადობის მიხედვითაა განლაგებული, შეორე რიგში მარჯვნიდან მარცხნივ.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
21	20	19	18	17	16	15	14	13			

ცდებში გამოიყენებოდა ნის სამი ბურთი (დიდი ბურთის დიამეტრია 60 მმ, 2 პატარა ბურთის დიამეტრი 40 მმ-ია).

ცდების ორი სერია ჩავატარეთ. I სერიის მიზანი იყო პაპტურ სფეროში იღუზის სიდიდის გაზოდვა, მეორე სერიაში გავიმეორეთ I სერიის ცდა ვაზომვის პროცეციურის გარეშე, რათა ერთმანეთისათვის შეგვედრებინა ორივე ცდაში მიღებული კონტრასტული იღუზის რაოდენობა (განწყობის ძირითადი ეფექტი) და დაგვეღვინა ახდენს თუ არა ვაზომვის პროცეციული გავლენას განწყობის სიმტკიცის მარენებელზე.

ცდების I სერიაში 40 ცდისპირმა მიიღო მონაწილეობა (ცდისპირთა ასაკი 23-დან 34 წლამდეა).

ცდისპირი ზის ექსპერიმენტულრის პირდაპირ, მას სოხოვენ ეკრანის ნახვრეტებში გაყოს ორივე ხელი (ეკრანი ფარავს ხელებს და ბურთებს, როგორც შირმა) და აძლევენ ასეთ ცნობებისას: „მე თქვენ მოგაწოდეთ ხელებში ორ ბურთის, თქვენ უნდა შეაფასოთ თითოეული სიღიდის მიხედვით და ყოველ მოწოდებაზე მიპასუხოთ რომელ ხელში გაქვთ დიდი და პატარა, ან ტოლი ბურთები. ახლა შეაფასოთ იგივე ბურთის მოცულობა ფორმატზე გამოსახული წრეების დამარტინით და ღმისახველეთ ბურთების შესაბამისი ზომის წრეების ნომრები“. როგორც საფიქსაციო, ისევე კრიტიკულ ცდაში ყოველი ექსპოზიციის შემდეგ ხდებოდა რეგისტრაცია იმისა, თუ თითოეულ ექსპოზიციის რაზომისად აღიქვამს ცდისპირი თითოეულ ხელში მიწოდებულ ბურთს.

საფიქსაციო ცდაში ცდისპირს 20-ჯერ ზედისედ ეძლეოდა მარენენა ხელში 60 მმ-იანი ბურთი, მარცხნიში — 40 მმ-იანი ბურთი (ერთდროულად).

საფიქსაციო ცდები ტარდებოდა 20 ექსპოზიციით იმიტომ, რომ შეძლებისდაგარად გამორიცხულიყო ბუნებრივი ასიმეტრიის ფაქტორი — ცნობილია, რომ 20 ექსპოზიციით ცდის ჩატარების პირობებში ეს ასებით გავლენას ვერ ასრულს კონტრასტული იღუზიების რაოდენობაზე [1].

კრიტიკულ ცდაში ცდისპირს ერთდროულად ვაწოდებდით ორ ტოლ ბურთს (40 მმ-ია ბურთების დამარტიკი). თუ ცდისპირი 5-ჯერ ზედისედ დაგვიასტურებდა ტოლობას, ექსპერიმენტი წყდებოდა, თუ არა და იგი გრძელდებოდა 30 ექსპოზიციამდე. ამ ექსპერიმენტში მოხერხდა შემდეგი დამოკიდებული ცვლადების რეგისტრაცია:

- 1) იღუზიების ხსიათი (კონტრასტულ-ასიმილაციური);
- 2) იღუზიების რაოდენობა;
- 3) როგორც საფიქსაციო, ისე კრიტიკული ცდის განმავლობაში თითოეული ობიექტის სიღიდეთა აღმა;
- 4) შესაფასებლად მიწოდებული თითოეული ბურთის აღმის აბსოლუტური ზომა (შეცდომის სიღიდე ± 2 მმ);
- 5) იღუზიის სიღიდე;
- ა. აბსოლუტური ზომის იღუზიის სიღიდე;
- ბ. განსხვავების იღუზიის სიღიდე.

ჩვენს ექსპერიმენტებში აბსოლუტური ზომის ილუზიად მივიჩნიეთ ბურ-
თის რეალურ ზომასა და ბურთის ფრენომენოლოგიურ ზომას შორის განსხვა-
ვება. ვთქვაო, ცდისას კაშვდით 40 მმ-იან ბურთს, ცდისპირი ბურთს 30
კმბა. ვთქვაო, ცდისას კაშვდით 40 მმ-იან ბურთს, ცდისპირი ბურთს 30
კმ-იანად განიცდის, ე. ი. ამ შემთხვევაში აბსოლუტური ზომის ილუზიის სი-
დიდე უდრის 10 მმ-ს. ხოლო მარცვენა ხელში აღქმულ ბურთის ფრენომენოლო-
გიურ ზომას თუ გამოვაკლებთ, მარცხენა ხელში ბურთის ფრენომენოლოგიურ
ზომას მივიღობთ სხვაობის ილუზიას.

ზომის მიერლებთ სხვაობის იღულზა.
I სერიის ცდაში მიღებული შედეგების ანალიზშია გვიჩვენა, რომ საფრისა-
ციო ცდაში ორივე, დიდი და პატარა ბურთი ცდისპირის მიერ განიცდება უფრო
პატარად ვიდრე იგი რეალურადაა. 60 მმ-იანი ბურთი განიცდება 58,2 მმ-იანად,
ხოლო 40მმ -იანი ბურთი 37,5 მმ-იანად.

სოლო 400დ -იანი მურთი 27,5 კვ-იანია.
სატექსტიკო ცდაში 40 მმ-იანი და 60 მმ-იანი ბურთების შეფასებები მო-
ცუმულია № 1 ცხრილში.

Geographia

ଜୀବିତବେଳେ ନମ୍ବର	1	2	3	4	5	6	7	8	9
ଶାରୀରିକ ବ୍ୟକ୍ତି	56.8	58.2	57.0	53.4	59.2	60.9	59.2	58.8	57.7
ବୈଶିଳ୍ପିକ ବ୍ୟକ୍ତି	37.2	36.7	38.0	37.6	39.5	37.8	37.6	37.5	37.5

40—60 გვ-იანი ბურთის შეცასების სამუშაო სიღილეები.

ଓক্টোব্র ২

40 მდ-დანი ბურთის შეფასების საშუალო სიღილეები.

ხოლო კრიტიკულ ცდაში 40 მმ-იანი ბურთის ფენომენოლოგიური შეფასებები მოცემულია № 2 ცხრილში. 40 მმ-იანი ბურთი მარჯვენა ხელში ვანაცდება 33,9 მმ-იანად, ხოლო მარცხნაში — 36,8 მმ-იანად.

ერთმანეთს შევუდარეთ ექსპოზიციების მიხედვით ბურთის საშუალო შეფასებები სტიუდენტის t კრიტერიუმით. 30-ივე ექსპოზიციაში მივიღეთ სტატისტიკურად სანდო განსხვავება.

როგორც შოთაცემებიდან ჩანს, კრიტიკულ ცდაშიც ცდისპირი ზოგადად არააღვევატურად აღიქვამს ბურთების ზომას — აღიქვამს უფრო ნაკლებად ვიდრე იგი რეალურადაა. ეს ტენდენცია უზრო ძლიერია მარჯვენა ხელში, რომელშიდაც მას აღრე დიდი ბურთი ეძლეოდა. ექსპოზიციების რიცხვის ზრდასთან ერთად მარჯვენა ხელში ზრდას იწყებს ბურთის ფენომენოლოგიური ზომა.

აღწერილ მეთოდთან დაკავშირებით ჩნდება საყითხი იმის შესახებ, თუ როგორია კონტრასტული ილუზიების რაოდენობა (განწყობის მრითადი ეფექტი) ჩვენ მიერ შემუშავებულ მეთოდში და რა მიმართებაშია განწყობის ძრითადი ეფექტი განწყობის კლასიკურ ექსპერიმენტში მიღებულ კონტრასტული ილუზების რაოდენობასთან. ამ კითხვაზე პასუხის გასაცემად ჩავატარეთ ექსპერიმენტის II სერია, სადაც გვამიერეთ I სერიის პროცედურა გაზომვის ამოცანის გარეშე.

ჩვენ მიერ ჩატარებულმა განწყობის კლასიკურმა ექსპერიმენტმა შემდეგი სახი მიიღო:

ცდის მასალად ისევ გამოიყენებოდა მუყაოს „ეკრანი“ ქვემოთ შევაში ვამოჭრილი ორი ნახვრეტით და ხის სამი ბურთი (2 პატარა ბურთის დაიმეტრია 40 მმ, ხოლო დიდი ბურთის — 60 მმ).

ცდების ამ სერიაში მონაწილეობა მიიღო 40 ცდისპირმა (ცდისპირთა საკი 23-დან 34 წლამდეა).

ცდისპირს სთხოვენ „ეკრანის“ ნახვრეტებში გაყოს ხელები. ცდისპირის ეძლევა შემდეგი ინსტრუქცია: „მე თქვენ ხელებში მოგაწოდებთ ორ ზის ბურთს, თქვენ უნდა შეაფასოთ თითოეული სიღილის მიხედვით და ყოველ მოწოდებაზე მიპასუხოთ რომელ ხელში გავვთ დიდი და პატარა, ან ტოლი ბურთები“.

საფიქსაციო ცდაში ცდისპირს 20-ჯერ ზედიზედ ეძლეოდა ერთდროულად მარჯვენა ხელში 60 მმ-იანი ბურთი, მარცხნაში 40 მმ-იანი ბურთი.

კრიტიკულ ცდაში 30-ჯერ ვწოდებოდი 2 ტოლ 40 მმ-იან ბურთს. თუ ცდისპირი 5-ჯერ ზედიზედ დაგვიღისტურებდა ტოლობას ექსპერიმენტი წყდებოდა.

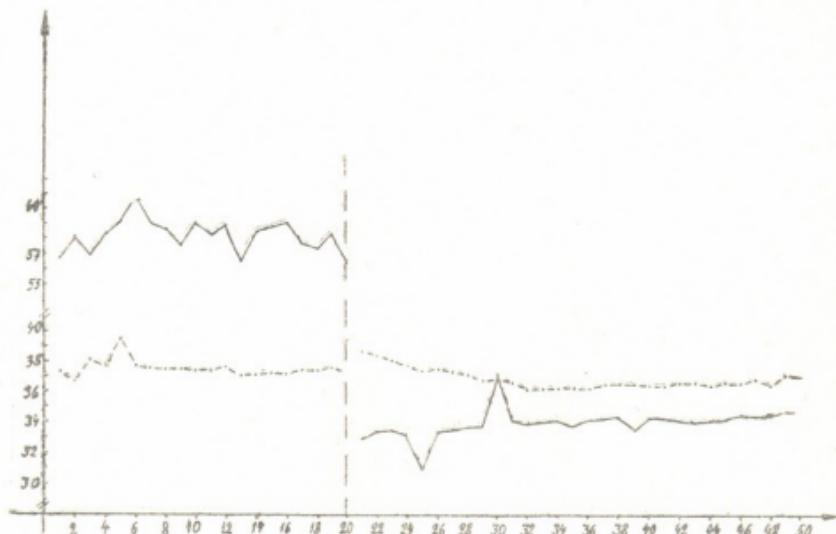
ჩვენ ერთმანეთს შევუდარეთ ამ ორ ექსპერიმენტში მიღებული კონტრასტული ილუზიების რაოდენობის საშუალო სიღილეები სტიუდენტის t კრიტერიუმით [5]. გაირკვა, რომ ამ ორი სერიის ცდებში კონტრასტული ილუზიების რაოდენობის საშუალოთა შორის განსხვავება სტატისტიკურად სანდო არა ($M=18,2$, $M=17,3$, $p<0,25$) ასც იმის მაჩვენებელია, რომ გაზომვის პროცედურა გავლენას არ ახდენს კონტრასტული ილუზიების რაოდენობაზე და, მიღებად, აღნიშნული მეთოდი შეესაბამება განწყობის კლასიკურ ცდას, მასში მიღებული შედეგები შეიძლება განშოგაჟებული იყოს კლასიკური მეთოდით მიღებულ ფაქტებზედც.

კლასიკურ ცდასთან მიმართების თვალსაზრისით უკეთ საყურადღებოა ჩვენს მიერ მიღებული რამდენიმე ფაქტი.

უპირველეს ყოვლისა, აღსანიშნავია რომ, საფიქსაციო ცდებში თავს იჩენს პროცესი, რომლის ბუნება და გავლენა ილუზიაზე დაფიქსირდებოდა, კერძოდ — ბურთის ზომის აღქმის ტალღური ცვლა. აღსანიშნავია ისიც, რომ ეს პროცესი უფრო მკვეთრად არის გამოხატული დიდი ბურთის აღქმისას. გამორიცხული არაა, რომ ზომის აღქმის ამგვარი ცვლა უკავშირდებოდეს ყურადღების ჩხევადობას, ერთის მხრივ, და მეორეს მხრივ — დიდი ობიექტის დომინირებას ყურადღების უკავშირდება. ამ პროცესის შემდგომა შესწავლაში შეიძლება ახალი ინფორმაცია მოვაწოდოს ყურადღების ფაქტორის როლზე განწყობის ილუზის ჩამოყალიბებაში.

კადევ უფრო მნიშვნელოვანია ის, რომ ცდის ორივე ეტაპზე (საფიქსაციო, კრიტიკული) პარტტიულად ერთნაირად აღიქმება მცირე (40 მმ) ზომის ბურთი მარცხენა ხელში. ჩვენი ცდის მონაცემების მიხედვით, კონტრასტული ილუზია ჩნდება, მხოლოდ იმის ხაზზე, რომ დიდი ბურთის შემდეგ მცირე მოცულობის ბურთი კადევ უფრო პატარად აღიქმება (32,9 მმ-ად). ეს შედეგი მატკიცებს სხვა ივტორების მიერ მიღებულ ფაქტებს იმის თაობაზე, რომ განწყობის ილუზიაში გადაწყვეტი როლს თამაშობს ის ხელი, რომელშიდაც ბურთი უყვლება [6]. იგი ამავე დროს ენმიანება დისკუსიას, რომელიც კელერ-ვალხთან აქვს გამართული ქართველ ფსიქოლოგებს [6; 15]. ბსენებული ივტორები კელერ-ვალას ეკამათებიან მათსავე ექსპერიმენტების ახსნაში და ნაცლებ ყურადღებას უთმობენ განწყობის ილუზიის სიმაღლის თეორიით ახსნის საკითხს [15]. სავარაუდოა, რომ გადასასინჯია დისკუსიის ამგვარი სტრატეგია. სიმაღლის უფექტები შეიძლება განწყობისეული მოქმედების კერძო შემთხვევად იქნეს განხილული და დ. უზნაძის თეორიის უპირატესობა გამოვლენილ იქნეს დისკუსიის უფრო ზოგად დონეზე ატანით. მაგალითად, პიროვნულ ცვლადებსა

გრაფიკი № 1



შევეტრილი ზაზით მოცემულია მარცხენა ხელის მონაცემები, უწყვეტი ზაზით — მარჯვენა ხელის მონაცემები.

და ილუზიის ტიპს შორის კავშირის ფაქტი იხსნება განწყობის თეორიით და აუს-სნელი რჩება კელერ-ვალახთან. მა რთულ დისკუსიაში შესვლას გვაიძულებს ჩემს მიერ მიღებული ფაქტები, თუმცა საბოლოო მსჯელობისათვის ცდების კიდევ მრავალი სერია ჩასატარებელი.

ყოველივე ზემოთ თქმული მიგვანიშნებს იმაზე, რომ ჩვენს მიერ შემოშავებული მეთოდი განწყობის ექსპერიმენტული ფსიქოლოგიის ეტუალური საკითხების კვლევის უწყობს ხელს. ამ ორ ექსპერიმენტში მიღებული შედეგები კი შემდეგი დასკვნების გამოტანის საშუალებას იძლევა:

1. ორივე ექსპერიმენტში კონტრასტული ილუზიების რაოდენობა (განწყობის ძირითადი ეფექტი) ერთნაირია.

2. ჩვენს ექსპერიმენტში ვიზუალური ეტალონების შემოტანა არსებით ვალიურებას არ იწვევს განწყობის კლასიურ ექსპერიმენტში.

3. ჩვენს მიერ ჩატარებულ ექსპერიმენტში როგორც საფიქსაციო, ისე კრიტიკულ ცდაში ცდისპირი ორივე ობიექტს უფრო მცირედ აღიქვამს, ვიღრე ისინი რეალურად არიან.

4. კრიტიკულ ობიექტს აღამიანი უფრო მცირედ აღიქვამს იმ ხელში, რომელიდაც დიდ ობიექტს აღიქვამდა საფიქსაციო ცდაში.

5. კრიტიკულ ცდაში ობიექტის მცირედ აღქმის შემდეგ უჩნდება მისი განრღინ ტენდენცია, თუმცა ფენომენლოგიური ზომა ობიექტურს ვერ აღწევს.

ლ ი ტ რ ა ტ უ რ ა

- ნაღირაშვილი შ., ნონიაშვილი თ., ბიგვავა ზ., რაგოსკანა მ., საყვარელიძე რ., განწყობის ეფექტის ფსიქოლოგის გამომწვევი ფაქტორები, ფსიქოლოგია, ტ. XV, თბილისი, 1980.
- ტაბაძე თ., ჩვენის გადატანის ნიშნის საკითხისათვის, საქ. სსრ მეცნ. კაუ. საზოგადოებრივ მეცნიერებათა განცოდილების მომბე, 1961, № 3.
- უზნაძე დ. განწყობის ფსიქოლოგიის ექსპერიმენტული საფუძვლები. შრომები, ტ. VI, თბილისი, 1977.
- ხავაშვილი ბ. ბაგრათ ფექტორებული განწყობის ზოგიერთი თვალისებურებანი და განწყობის ეფექტის რაოდენობრივი განსაზღვრის საკითხები. კრებულში: „სკოლმდელთა სწავლი-აღზრდის საკითხები“, თბილისი, 1957 წ. (რესულ ენაზე).
- კვავეულიშვილი ჭ. სტატისტიკური შეთოლების გამოყენება ფსიქოლოგიაში. თბილისი, 1974.
- ჩხარიშვილი შ., განწყობის ფსიქოლოგიის ზოგიერთი საკითხი. თბილისი, 1962.
- Амирэджиби Д. Понятие установки и проблема механизма некоторых иллюзий восприятия. Тезисы докладов IX Закавказской конференции психологов, Баку, 1983.
- Банидурашвили А. Г. Еще раз о механизме возникновения иллюзии тяжести и величины. Труды Института психологии АН ГССР, т. XII, Тбилиси, 1960.
- Горошидзе Г. А. Установка и адаптация личности в творческом труде, Автoreф. дисс. на соискание уч. степени канд. псих. наук, Тбилиси, 1982.
- Киласония О. Ш. Проблема интересов в профподборе абитуриентов. Автoreф. дисс. на соискание уч. степени канд. психол. наук, Тбилиси, 1985.
- Кинцурашвили А. Т. К вопросу об измерении эффекта фиксированной установки. Сб. Экспериментальные исследования по психологии установки, т. V, Тбилиси, 1971.
- Купрашвили Дж. Т. Реорганизация измененного визуального поля и установка, Автoreф. дисс. на соискание уч. степени канд. психол. наук, Тбилиси, 1974.

13. Надиашвили Ш. А. Психологическая природа восприятия, Тбилиси, 1976.
14. Пиаже Ж. Генезис восприятия. Сб. Экспериментальная психология, под ред. Ж. Пиаже и П. Фресс, т. VI, Москва, 1978.
15. Ходжава В. Фактор фигуры в действии установки, Экспериментальные исследования по психологии установки. Тбилиси, 1958.
16. J. Piaget et M. Lambertsier. Essai sur un effet d'„Einstellung“ survenant au cours de perceptions visuelles successives (effet Uznadze), Archives de Psychologie, t. 20, 1944.

Р. Т. САКВАРЕЛИДЗЕ, Е. В. ТАБАТАДЗЕ

К ВОПРОСУ ИЗМЕРЕНИЯ ФИКСИРОВАННОЙ УСТАНОВКИ ИЛЛЮЗИИ

Резюме

Существуют различные способы измерения величины иллюзии фиксированной установки. Тем не менее не следует считать данный вопрос окончательно решенным, ибо в отмеченных опытах соответствие между процедурой измерения величины иллюзии и классическим экспериментом не сохранено.

В разработанном нами экспериментальном методе предоставляемый испытуемому материал и процедура остались схожи с классическим методом фиксированной установки в гипнотической сфере. С целью измерения иллюзии нами были внесены определенные изменения в правило ответа испытуемого.

Полученные результаты свидетельствуют о том, что в разработанном нами методе процедура измерения величины иллюзии не оказывает влияния на основной эффект установки (на количество контрастной иллюзии), иными словами, указанный метод соответствует классическому опыту установки и результаты, полученные таким путем, способствуют лучшему раскрытию механизма контрастной иллюзии.

წარმოადგინა საქართველოს მეცნიერებათა აკადემიის დ. უზნაძის სახელმწიფო უნივერსიტეტის ინსტიტუტი

ახალი თანამართი

მიზანი და მომრავი

ეს ე ბ ი *

თავი 111

ფილოლოგის საჭიროადმისი კანონიგი

ჩემი აზრით, ის საშუალება, რომლითაც ჩემი კანონები სუფრასა და სამოსთან დაკავშირდებულ უსისრო და ძმო ხარჯების შეზღუდვის ცდილობები, სრულიად საპირისპირო შედეგის იქვევს. ბევრად უფრო მართებული ექნებოდა აღა-მანისათვის ოქროსა და აბრეშუმისადმი, როგორც ძმო და უსარგებლო საგვე-ბისადმი, სიძულვილი შოთავეგონებინა; ნაცვლად მისა, ჩენ ვზრდით მათ ფასს და შესაბამისი ჩენს პატივისცემასა და ცურნებასაც. მის თქმა, რომ პალტუსის (თევზის სახეობა) ჭამისა ანდა ოქროს სირმით გაწყობილი ხევე-რდის სამოსის ტარების უფლება მხოლოდ მეცნიერებს ქვთ, სხვებს კი ეკრალე-ბათ, კიდევ უფრო სწრის შათ ფასს და უფრო მეტად აძლიერებს თითოეულის სურვილს მათდამი. წეფებებმა მტკიცებ უნდა უარყონ ღიდებულების ამვარი ნაშენები, რაღაც ასეთები მათ საყმოდ უზვად ქვთ; ამგარი ზედმეტობა ყვე-ლის ეპარენა, გარდა ხელმწიფისა. თუ სხვა ხალხების მიბაძვით ჩენც შევ-დებთ, რომ ადამიანები სხვა უფრო უკეთესი საშუალებებით განსხვავდებოდ-ნენ გარეგნულად ანგების მიხედვით (ჩაც ჩემი აზრით, მართლაც უცილებე-ლია ქვეყნისათვის) მაშინ ხელს შევუშლით ზენთა აშაგარა ხელშისა და სისა-თუოსა დამკვიდრებას. ეს უმნიშვნელო საგნები საოცრად ითლად და სწრაფიად მკერდიდებინან ჩენც დების ძალით. ერთი წელიც არ გასულა რაც მეფე ჰენრის II-ის გლოვის ნიშნად, კარის მიბაძვით, ჩენც დავიცწყეთ მაუდის სამოსის ტა-რება, ამრეშუმი იმდენად უარყავით რომ მაშინვე მიხვდებით — დამიანი, რომელსაც აბრეშუმის სამოსი ცვია არა ანაური, არამედ უბრალო მოქალა-კეა; აბრეშუმის ქსოვილი ექიმებას და ქირურგებს შერჩათ. მეტ-ნაკლებად თითქოს კველა ერთნარიალაა ჩამული, მინც გარეგნულად საქმიან განსხვავე-ბაა რანგის მიხედვით. ჩენს ჯარებში ისე სწრაფად დამკვიდრდა ნატისა და ტი-ლოს გამოხილი ქურთუკები, რომ სუფთა და მდიდრული სამოსი გაყიცხვასა და აბუჩად აგდებას იქვევს. თუ მეფეები ბედოვლათობას მოიშლიან ერთ თვე-ზი, ყოველგვარი განეარგულებებისა და ბრძანებების გარეშე, ყველაფერი რიგ-ზე იქნება, ჩენც მაშინვე მათ მიებაძეთ.

ჩემი აზრით, კანონს წითელი ფერი და საიუველირო სამშენისები ყველა-სათვის ერთა ეკრალა მასხატებისა და კურტინანების გარდა. ამგვარი კანო-ნებით გამოსაწორა ზელევემა ლოკრელთა გაბრწნილი ზნები. მან დააღვინა რომ: „თავისუკალი მდგომარეობის ქალს, ნასეამ მდგომარეობაში, ეკრალებოდა ერთზე მეტი მსახური ქალის თანხლებით გარეთ გასვლა; ასევე ეკრალებოდა მას ქალაქიდან ღამით გასვლა, ოქროს სამკაულების ტარება და ნაჯირებებით გა-

* დასაწყისი იხ. „მაცნე“, № 1—4, 1992, № 1, 2, 3.

* თომქონ ხელმწიფოულების თავისათ მოქმედებებს ყველას წესაც უდიშტნენ, კვირილიანგ, 2. 6. „პარენტა“, თიბისის საოცნელო და ფუნქციონირების სკრული, 1992, № 4

თავი xliii

1030

დგომი ცხოვრებით ვიცით, უფლება გვაქვს განვაცხადოთ: მისი სული იმდე-
ნად მაღლა იდგა მეგვარ მოვლენებზე, რომ იგი მასში განსაკუთრებულს ვერა-
ფერს ხედავდა და ძალზე ჩვეულებრივად მიაჩნდა.

სიცილიის სანაპიროებთან სახლვაო ბრძოლების დროს ავგუსტუსმა სექ-
სტუს პომპეუსი დამარცხა, მაგრამ სწორედ იმ დროს როდესაც საბრძოლ-
ვილად უნდა წასულიყო ისე ღრმად ჩაეძინა, რომ მეგობრები იძულებული
შეიქნენ იგი გაეღვიძებინათ რათა ბრძოლის დაწყების ნიშანი მოეცა. შემდევში ამ
ფაქტის გამო იგი მარჯუს ანტონიუსმა გაყიცა; თითქოს მას მხნეობა არ ეყო
საკუთრით თვალით შეეხდა ჯარების განლაგებისათვეს და თითქოს ვერ გაბე-
და წარმდგარისყო ჯარისკაცების წინაშე ვიდრე აგრიბამ მას მტერზე გამოჩვევა
არ ეცწია. ბევრიდ უარესი რამ დაემართა მარიუს უმცროსს; სულისთან ბრძო-
ლის ბოლო დღეს, მან თავისი ჯარები განალება, გასცა ბრძოლის დაწყების გან-
კარგულება და დასასვენებლად ხის ძირის წამოწვა, მაგრამ ისე ღრმად ჩაეძინა
რომ მისი დამარცხებული ჯარის გაქცევის სმია გამოალება. ასე რომ მას ბრძო-
ლის მსვლელობა არ უნახავს. ამ ფაქტის მიზნებად მის დიდ ჯაფას და უძლო-
ბას ასახელებენ, რომელმაც იგი იმდენად გადალია, რომ ბოლოს ბუნებამ თა-
ვისი გაიტანა. საყითხი იმის შესახებ თუ რამდენად აუცილებელია ძილი ჩვენი
ორგანიზმისათვის, მისი სიცოცხლისათვის, ეს ეჭიმებმა უნდა გადაწყვიტონ. ცნობილია რომ რომაელთა ტყვეობაში მყოფი მაკედონიის მეფე პერსევის²
სიკვდილის მიიყვანეს იმით რომ დაძინების საშუალებას არ ძლევდნენ. თუმ-
ცა პლინიუსს საპირისპირო მავლოთებიც მოყავს; იგი ასახელებს ადამიანებს,
რომელთაც ძილის გარეშეც დაიდანს იცოცხლეს. პერიდორე მიუთითებს ტრ-
მებს სადაც ადამიანებს წლის ერთი ნახევარი სმინავთ, მეორე კი ლვიძავთ. ბრძენ
ეპიმენიდეს³ ბიოგრაფის თანხამად, მან ორმოცდაჩვიდმეტი წელი გაულვიძებ-
ლად იძინა.

თავი XLIV

ბრძოლა დრიასთან

დრეასთან! ჩვენების ბრძოლის დროს ბევრი ლიქსსახსოვარი რამ მოხდა.
ოუზცა ბარინი დე გიზისადმი⁴ მტრულად გაწყვიობილი განსაკუთრებულად აღ-
ნიშნავენ რომ არ იყითარი გამართლება არ აქვს მის დაყოვნებას და ბრძოლის
პრიცესში მისი ჯარების იმ დროს ჩართვას, როდესაც არტილერიის დახმარე-
ბით მოწინააღმდეგებ ბ-ნ კონეტებლის ჯარის ფრონტის ხაზი გაარღვია. ამ ბა-
ტონების თანაბრძალ, ჯობდა მას თავი საფრთხეში ჩაეგდო, ფლანგიდან შეეტია
და ასე მძიმე დანაკარგის ფასად არ დალოდებოდა ხელსაყრელ მომენტს ზურ-
გიდან შესატევად. ჩემი აზრით — ბრძოლის შედეგის მიუხედავად — ყოველი
მოაზროვნ ადამიანი მიუკერძობდად აღიარებს რომ მხედართმთავრისა და
თითოეული ჯარისკაცის სწორევა და საზრუნვა უნდა იყოს საბოლოო გამარ-
ჯვება, რომ ნებისმიერმა კერძო და შემთხვევითმა, თუნდაც მათოვის ძალზე სა-
ხარბიერლ წარმატებამ ყურადღება ვერ უნდა გადაატანიოს ამ მიზნისაგან.
ფილობებენმა შეაიღიათან ერთ-ერთი ბრძოლის დროს, იერიშვე წინ გაუშვა
შევილდოსათა და შებოსათა ძლიერი რაზმი; მტერმა რაზმი უკუაგდო და და-
ედევნა. დევნით გართულებმა იქამდე მისდინეს, სადაც ფილობებენი თავისი ჯა-
რით იმყოფებოდა. ბრძოლის ეინთ ანთებულ ჯარისკაცებს ფილობებენმა უბრ-



აგესილავსა და ბერტილებს წორის უმძაფრესი ბრძოლის მონაწილე ქვენთვინტი თვლის რომ ეს იყო ყველაზე უმძიმესი ბრძოლა, რომელიც კი მას ოდესაში ენახა, აგესილავმ უგულებელყო ბრძოლის დროს შექმნილი ძალზე კარგი შესაძლებლობა, კერძოდ, ბერტილებისათვის გასცლის საშუალება მოჟარა და შემდეგ ზურგიდან შეეტარა. აგესილავს აჩრიოთ, ასეთი რამა უმას საბრძოლო ხელოვნების, და არა სიცვლის გამოვლინება იქნებოდა. ამიტომ თავისი სიმამაცის დასტურად იგი პირდაპირ, ვაკაცურად ჰქვეთა მტერს. მაგრამ ბრძოლაში დაჭრილი და დამარცხებული იძულებული შეიწინა უკან დაეხია და ბერტილითა მოვლი გარი თავის აჩახებს წორის გატარებინა, შემდეგ კი უსაფრთხოებაში დაწმუნებული დაშლილ გარს დადევნებოდა და ფლანგებიდან შეეტარა. მაგრამ მან კერ შეძლო უწისორიგობის შეტანა მტრის უკაცვლაში; ბერტილები ძალზე გამომწვევად იქცეოდნენ, მწყობრად და ნელა იხველნენ მანმ, კიდრე საჩვენებოზე არ გაიიღნენ.

၁၃၃၀ X LV

৬২৬০৩০৮০

რამდენი სახის მწვანელოც არ უნდა არსებობდეს, ყველა მათგანს შეიძლება ერთ სახელი — სალათა — ცერტოლოთ; ამ თვეშიც, სახელებზე მსჯელობის საბამის, სსეალასხეა მოსაზრებათა ნაზაკს შემოგათვაზებთ.

რა მისეზნია ვერ გეტუვით, მაგრამ ყოველ ხალხში არის ისეთი ხახულები, რომელიც საჩოგალოების მიერ აძლიადაა იგდებული; ჩვენში ასეთი სახელებია: ფანი, გიორგი, ბერნარდი, ასევე, მეფეთა გრეგორიაში გვაქვს, ას ვოწევთ, საბულისჭერი სახელები: უგვაპტეში პტოლომეოსი, ინგლისში ჰერიტი, საფრანკებული შარლი, ფლანდრიაში ბალდუინი; ძველად ჩვენში, აქვიტანიაში, ასეთი იყო გიორგი, საიდანც როგორც ამბობენ წარმოიშვა გიორგის სახელწოდება. მათთვებული იქნებოდა ასეთი სიტყვაზეარმოება უმაღლ შემთხვევითობად ჩვევე-თვალა, მის მსგავს უხეშ ნიმუშებს პლატინონანაც რომ არ ეგვადებოდეთ.

ასევე შეიძლებოდა აღვევნიშნა ერთი თითქოსდა უმნიშვნელო, მაგრამ, თკითმხილველის თანაბმად, ლიტერატურული ფურცელი. ერთხელ ინგლისის მეცნ ჰერიხ II-ის ვაჟმა, ნორმანების ჰერცოგომა ჰენრიხმა საურანგეთში ნადიმი გამართა; ნადიმს იმდენი დიდებული ესწრებოდა რომ თავშექცევის მიზნით, დიდებულები სახელების პიედაფით დაგვაფეს. ასე მაგალითად პირველ გვალუში იყვნენ გიორგები; თუ უბრალო აზნაურებსა და მსახურებს არ ჩავთვლით, სუფრასთან ასათი ამ სახიობის მქონე რაინდი იჯდა.

კანადია თავშესაქმეცვად ძალზე უცნაური გამოგონება იყო სულრასთან სტუმრებისთვის აღვილის მიჩნა სახელის მიხედვით; მაგრამ არანაკლებ უცნაური იყო იმპერიატორზე გურას! აზრიც, კირმოდ ნაღმში კირმებში მიღიანდა

ასევე, ძალზე საინტერესოა ჰუატიის ღვთისმშობლის კელესიასთან და კულტურული ისტორიაც. გადმოცემის თანამად, ამ შხარის ერთშა თავისუკულმა ახალგაზრდობ შინ გარკვილი დედაფაცა მიიყვანა. როდესაც მან შეიტყო რომ ქალს მარიამი ერქვა, უკურაღ ისეთი საოცარი ღვთისმოსავი და ამაღ- უნ ღვთისმოს განისაზღვრალა ღვთისმშობლის, ჩეგნი მხსნელის დედის წმინ- და სახელისამდი, რომ დედაფაცა მაშინვე გააგდო და მოული ცხოვრება ამ ცო- დეს ინიებდა. ამ სახწაულის დასტურად ახალგაზრდის სახლის აღვალზე ღვთისმშობლის კედევრი. მოგვიანებით კი კელესია ააგეს, ომარელიც დღესაც იქ დგას. ამ შემოხვევაში ღვთისური გარდატეხა უშაუალოდ ადგიინდის სულში შეღწიული ბეგრისა და სიტყვის შედეგი იყო. თქმეულ ერთ ჩიტოხვევისაც და- კუმატებდი, კერძოდ თუ როგორი ზემოქმედება მოიხდინება მესიურულზე პე- რებმა სხეულის ავანტურაბაზე. ერთხელ ახალგაზრდების სასიგადოებზე შემ- ფერა პითაგორემ იგდინო რომ ხალით ვნებაანთობული ახალგაზრდები ერთ- მანეთს გულიანებდნენ ერთ უბიშოებით ცნობილ სახლში ძალადობის ჩასაფ- ნალ. პითაგორემ ფლეიტისტს მელოდიის შეცვლა სოხოვა. მართლაც, ზომერმა, ცკიცქმა, სპონდეის ართმის მელოდიის თანდათანობით დაატარო და დაიშვიდა მათი გენერბა.



ჰატების წყალობით ჩევევად იქცა და უცნობერად აღარ გვეხვენებოდა. მშირად გამომიტქვამს ჩემი სურვილი რომ ისტორიული თხზულებების ავტორებმა, რომლებიც ლათინურ ენაზე წარენ, უცვლელად დატოვონ ჩევნი ფრანგული სახელები, თორემ როდესაც კინგე კოდემინი ვალენტინტრინუსად ინთლება ბერძნულის ან ლათინურის გაელენით, ჩევნც ვიბნევით და ვეღარ ვერვეთ.

დასასრულ მინდა შევნიშნო, რომ ადამიანისათვის მისი კუთხის ან მამულის სახელის დარქმევა ძალზე უგუნური აღათია და ჩვენთან, საფრანგეთში ძალზე სავალალ შედეგებსაც იწვევს. ყველაზე მეტად სწორედ იგი უწყობს ხელს აქტულობასა და გაუკველობას ადამიანთა ვენეალოგიაში. რომელიმე კარგი გვარის უმცროსი შთამომავალი მექვიდრეობით იღებს მამულს და მასთან ერთად მის სახელსაც; ამ სახელით იხვეჭს იგი სახელს და დიდებას; ამდენად შეუძლებელია ამ მამულის დაკარგვამ მისი ღირსება ან შელახოს; მისი საკვდილოდნ ათ წლის შემდევეს მიწა სრულიად უცინა აღმიანის გამგებლობაში გადაიდის, რომელიც ჟევე იქცევა. თავად მიხვდებოთ თუ რაოდენ სირთულეს გამოიწვევს მათ გენეალოგიაში გარკვევა. მიგალითისათვის შორს წასელა არ დაგვირდება, ჩვენივე სამეფო დინასტიაც კმიარა. მიწის ყოველი დაყოფა ახალ გვარს წარმოშობს, ამ დაყოფაში კი ძირითადი ნათესაური კაშირი კვეშირ კვეკირგვა. ამგვარ ცვლილებებში იმდენი თავისუფლებაა, რომ ჩვენ გროვი შერავლად მინახავს სისთხები ბედის წყალობით საოცრად მაღალ მდგომარეობას რომ მიაღწიეს და მაშინვე რომელიმე ცნობილი გვარის ისეთი წოდებები მიიღეს მათ მამებს წარმოდგენაც რომ არ ჰქონიათ. გასაგებია როგორი სიმონებით თანხმდებან ამგვარ სიყალეს არაწარჩინებული გვარის მეონენი. ამდენი ფრანგი აზნაური ჩემულობს სამეფო გვარის ჩამომავლობას; ჩემი აზრით, ასეთები ჭარბობენ მათ, ვისც ამის პრეტენზია არ გააჩნიათ. ერთმა ჩემმა მეგობარმა საქამაოდ თავშესაცევი ამბავი მიამბო. ერთხელ რამდენიმე აზნაური ორი ღირდებულის უთანხმოებაზე მსჯელობდა. ერთ-ერთ მათგანს, უბრალო აზნაურთან შედარებით, მართლაც ჰქონდა გრევეული ჟპირატესობები თვეის წოდებებისა და ქორწინების წყალობით. ამ უპირატესობათა გამო კველა მასთან გატოლებას ცდილობდა და ხან ერთ წარმომავლობას ჩემულობდნენ, ხან შეორეს, დასტურად რომელიმე წარჩინებულ გვართან ან სავარეულოს გერბთან მსგავსებას იშვეულებდნენ, ინდა რომელიმე ძველ გუჭარს საბაზი რომ ინაგვლენენ სათურად. და ა. შ. ერთი სიტყვით, ყველაზე მდაბიო ჩამომავლობის აზნაურიც კი რომელიმე ზღვის ექითა მხარის ქვეყნის ხელმწიფის ჩამომავალი გამოიწოდა. კამთი სუფრასთან ხდებოდა. ვინც ეს მიამბო ისიც დასძინა რომ ნაცელად იმისა რომ მას სუფრასთან ადგილი დაეკავებინა, უმდაბლესი სალმით უკან დაიხია და იქ მყოფ შეეცედრა მისთვის ეპატებინათ ის თავხელობა რომ თავს მათ თანასწორად თვლიდა, მაგრავ რაყი მათი მაღალი ჩამომავლობა შეიტყო. მომავალში მათ პატივს რანგების მიხედვით მიაგებდა, თავად კი ასედნი უფლისტულის საზოგადოებაში ყოფნა არ ეკადრებოდა. ამ ხერობის შემდევ მან ისინი გვარიანად გამოლანდნა: „ალთის გულისათვის იმას დაჭრდით რასაც თქვენი მამები ჭერდებოდნენ და იმას, რაც რეალურად ვიზ; ჩენ თავადურ საქმოდ ბეკს წარმოვადგენთ. მთავარია ღირსეულად შეგვეძლოს საკუთარი სახელის დაცეა; ნუ განკუდგენით ჩვენ წინაპართა ხვედრისა და წოდებას, თავი დავანებოთ ამ უგუნურ გამოვლენებებს რომელთაც მხოლოდ ზიანი მოიქვეთ იმ ადამიანებისათვის ვინც ურცხვად მიმართავს მათ“.

საგვარეულო სახლების მსგავსად გერბებიც ნაკლებად სანდოა. მაგალი-
 თად ჩემ საგვარეულო გერბში გამოსახულია ოქროს სამყურებით მოჭედილი
 ლუფეაროდვანი მინდორი, და ლომის თათი წითელი ზოლით გადაკეთილი ფა-
 რით. რა განსაკუთრებული უფლებების გამო უნდა რჩებოდნენ ეს გამოსახუ-
 ლებები მხოლოდ ჩემს ოჯახში? ერთ-ერთი სიძე მათ სხვა გვარში გადაიტანს,
 რომელიმე მდაბიო, რომელიც მიწას იყიდეს, მათგან ახალ გერბს შეიქმნის.
 ასე რომ, ამდენი ცვლილებები და გაუგებრობები სხვა არაფერში არ გვხვდება.

ეს მსჯელობას თავისითავად მიყვავართ ერთ ასეთ საკითხთან. კარგად დავ-
 ფრქიდეთ და ლომის გულისაოვის ყურადღებით დავუკვირდეთ რას ეფუძნება,
 დადგება და სახელი, რომელთა გამოც მზად ვართ მსოფლიო გადავტრიალოთ;
 რას ეყვარება სახელი რომელსაც საოცარი ძალისხმევის შედეგად ვალწევთ. სა-
 ბოლოო ჯამში ამ დიდების პატრონს და მის დამცველს, ვინმე პიერსა თუ
 გიორგის იგი ყველაზე ნაკლებად ეხება. ოხ, ეს გამბედაობით აღსავს იმედი!
 რომელიღაც წამიში, რომელიმე მოკვდავის სულში დაბუდებული, იგი მზადაა
 ყველაფერი მოიმოქმედოს რათა დაუუფლოს უსასრულოს, უსაზღვროს და მა-
 რადიუსს; ბუნებამ კარგი გასართობით დაგვაჭილდოვა! ან ეს პიერი და გიორ-
 გი რალა? მხოლოდ და მხოლოდ უარიელი ხმა, კალმის სამი თუ ოთხი მოსმა,
 რომელშიც მერქმუნდ ხშირად შეცდომასაც უკუმებთ ხოლმე; მე მსურს, ვი-
 კითხო: მაინც ვის ეკუთვნის ამდენ გამარჯვებათა პატივი: გეკენს², გეკლენს თუ
 გევენს? ამ შემთხვევაში ეს კითხვა უფრო მართებულია ვიღრე ლუკანესთან.
 სადაც საღვეო კ თუ T რადგნ

non levia aut ludicra petuntur Praemia.*

ამ შემთხვევაში საქმე ეხება საყმაოდ მნიშვნელოვან ფაქტს, კერძოდ, თუ
 რომელი ამ ასთავანი მიანიჭებს სახელოვან კრებატაბლს საფრანგეთის ტახ-
 ტისაოვის ამდენ ალყათა, ბრძოლათა, ჭრილობათა, ტყვეობაში გატარებულ
 დღეთა და გაშეულ სამსახურთა დიდებას. ნიკოლა დენისოვ დიდიდ გისარ-
 გა რათა თავისი სახელისა და გვარის შემადგენლი ასოები ისე გადაედგილე-
 ბინა რომ ასალი სახელი დაერქვა — გრალი დალსინუ. ამ გვარმა უკვდავყო
 იგი როგორც ნიჭირი პოვტი და ფერმწერი. ისტორიუმს სკეტჩინისისათვის⁴
 უფრო ღირებული აღმოჩნდა საყუთარი სახელის მნიშვნელობა; ლიტერატურუ-
 ლი დიდების შემკვიდრევა მან ლენის — ახ იწოდებოდა მამამისი — ტან-
 კვირაცი ამჭბინა. ვინ დაიგრებს რომ მსედაროსმთავარ ბარიდა მხოლოდ
 იმ ქრისტეთა ნაწილი ეკუთვნის, რომელსაც იგი პიერ ტერალს დაესცესხა? ბოლო
 ანტუან ესკალენმა თავად დაუშვა რომ კაპიტან პულენსა და ბარონ დე
 ლა გარდა მისი საზღვრო მოგზაურობათა და ზღვისა თუ ხმელეთზე განხორციე-
 ლებულ მზადებულ მნიშვნელოვან საქმეთა მოელი დიდება მიეთვისებინათ?

გარდა ამისა, კალმით მოსმული ეს ხაზები ათასობით ადამიანისათვისაა სა-
 ერთო, ამა თუ იმ ხაზებში რამდენ ადამიანს აქვს ერთი გვარი და სახელი! რამ-
 დენი ასეთია სხვადასხვა დროისა და ქვეყნის ხალხთა შორის? ისტორია ი-
 ცნობს სამ სოკრატეს, ხუთ პლატონს, რვა არისტოტელეს, შვიდ ქსენოფონტის,
 ოც დემეტრიოსს, ოც თევლორეს, ვინ იცის კიდევ რამდენი სახელი მისცა და-
 ვიწყებას უამთა სვლამ! ვინ დაუშლის ჩემ მეკინიბეს პომპეუს დიდი დაირქვას?
 და მაინც რა საშუალებებით, რა ვზით უძლა დაუუკავშიროთ განსევნებულ ჩემ

* საქმე უბრალო ჭილდოს როდი ეხება. ვერგილიუსი, ენეიდა, XII, 764.



მცენიბეს ან იმ ადამიანს კვლეულობების თავი რომ მოკვეთოს დიდების ეს სახელმ-ვანი ჩემა და კამპით მოხაზული ასოები რომ მათვა იამაყონ ამით?

Id cinerem et manes credis curare sepultos?*

Consiliis nostris laus est attonsa Laconum?***

და სკოლიონ აფრიკულმა იმ ლექსჩე მას რომ უძლვენს.

A sole ex oriente supra Moeotis paludes

Nemo est qui factis me aequiparare queat?***

ad haec se

Romanus, Graiusque, et Barbarus induperator

Erexit, causas discriminis atque laboris.

Inde habuit: tanto maior famae sitis est quam Virtutis.****

ՊԱՅՉԱՐ

ନେତ୍ର ପାଞ୍ଜାଲଗାନ୍ଧୀ ଏଣ୍ଟର୍‌ପାରିଶର୍ମା

ჩინებულობა ნითქვაში ამ კოტები

•Ensayo de análisis sobre la otra cosa: el teatro en el teatro

„ନେବିଲିମାର୍କ ସାହାନ୍ତ୍ରେ ଶ୍ରୀଲିଙ୍ଗାର ତାପିଶୁଷ୍ଟଳାର ଶୈଶବପଦାର ଗାନ୍ଧୀଜୀଙ୍କେବେଳେ କଣ୍ଠରେଣ୍ଟ ରାଜ୍ୟବିଭାଗୀ, ଏବଂ ପାରିପୁରୋଧିତ ବିଶ୍ଵାସୀ, ମାତ୍ରାଲିତାରେ

Vinse Hannibal, et non seppe usar' poi
Ben la vittoriosa sua ventura. *****

* ՚Շն զցոնց ամենց ըստապելութ զգայեցի ու Տեղեցի ՚Նշունցա՞ն զե՞րջոլուսի, ցեղադա, Խ. 24.

^{**} ဒါနိုင်း၊ ဒီပီတိုက်ပွဲပိုမ်း ပေါ်လှစ်ပြုလုပ် အပေါ်ပေါ် အာနိုင်လွှာ၊ ပုဂ္ဂိုလ်နှင့် တံရားချုပ်လုပ်နှင့်

*** මෝසේන්ද විදෙස්මලු යා මෝහුලුපා ග්‍රහීත්වා ත දැඩි ගැසිග්‍රූප්‍යෙම් පෙන්වනු ලබයි. 3-17

***** Յամերուս, պատճեռ XV, 249 (բայիս դաշտական մուսուլման գծեա)

*** * * * * କେଣ୍ଠିବାଲିମ୍ବା ଡାମୁଶର୍ପିପ୍ରଦୀଳ ହରମଙ୍ଗଲପ୍ରଦୀଳ, ମିଶରାର ଯୁଧ ଶ୍ରେଷ୍ଠମନ୍ତ୍ରୀ ଉଦ୍‌ଦର୍ଶକମାତ୍ରା ମନେମ୍ପ୍ରଦୀଳ ଏବଂ ନିର୍ମାଣକାରୀ ପ୍ରତିକାରୀ ଜ୍ଞାନିକୀୟ ୧୨

Dum fortuna calet, dum conficit omnia terror,*
ხელიდან გაუშვა სეთი კარგი შესაძლებლობა, თავს დაესტება ბრძოლის უზ-
ნითა და შერჩისტებით ვნებაანთებულ მოწინააღმდევის ჯარს მშეყობრისა და ძა-
ლების აღდგენის შემდევ და ასიმე წარმატებას მოიპოვებს? ეს ხომ ფარიკაო-
ბა არა რომ გამარჯვება რაპირით მიყენებული ჩხელეტების რომლებიც ვა-
რისაზღვრებოდეს; ვიდრე მტერი არ დამატებდება, შეტევას შეტევა უნდა მოს-
ისაზღვრებოდეს. წარმატება მხოლოდ მშინაა გმარჯვება როდესაც საომარი მოქმედე-
დებდეს. წარმატება მხოლოდ მშინაა გმარჯვება როდესაც საომარი მოქმედე-
დებდეს. წეზარს ქალქ რჩიეთთ ბრძოლის დროს ხელმა უმცხოლა; მან
ბები შეფეხა, ცეზარს ქალქ რჩიეთთ ბრძოლის დროს ხელმა უმცხოლა;

Επανδρώμενος: Gravissimi sunt morsus irritatae necessitatis.

Vincitur haud gravis jugulo qui provocat hostem.***

სწორედ ამ მოსახურებით, მანტინებულებზე გამარჯვების შემდეგ, ფარაქის არ დაეთანხმა ლაკედემონელთა მეფეს თავს დასხმოდნენ დარბევას გადარჩენილ ათას არგიონს; ფარაქისმ მათ საშუალება მისცა შშეიღად დაერთიათ რათა ზედმეტად აღარ გამოეცად წარუმატებლობით გაღიზიანებულ და სასოწარევეთილ აღამანთა სიქელე. გამარჯვებული ქევიტანის მეფე ქლოდომირი დაედევნა დამარცხებულ და გაქცეულ ბურგუნდიის მეფე გუნდემარს და აიძულა ბრძოლაში ჩაბმულიყო. სიჯიუტე მას ძვირად დაუჭდა, იგი ამ ორთაბრძოლაში დაიღუპა.

მსგავსი ვითარება იქმნება მაშინაც, როდესაც მხედართმთავარმა უნდა გადაწყვიტოს როგორ შეაირალოს თავისი ჯარი: კარგად და მდიდრულად, თუ მხოლოდ აუცილებელი იარაღით. პირველ მოსაზრებას მხარის უკერძნენ სერტორიუსი, ფილოპეტრი, ბრუტუსი, ცეზარი და სხვები. მართლაც მდიდრული შეიარაღება ბრძოლის დროს დამატებითი საბაბია ჯარისკაციასთვის სახელისა და დიდების მოსაპოვებლად, საერთო მეტი შეუპოვრობის გამოსაჩენაც, რადგან მან ძვირფასი იარაღიც — როგორც მისი სფეროება — უნდა გადაარჩინოს, ქვესნობონტის თანახმად, აშიის ხალხებს ამ მოსაზრებოთ მიყვადათ ბრძოლაში ცოლები და ხასები, მთელი მათი ქონებითა და ძეირფასი სამკაულებით. მეორეს მხრივ, უფრო მართებულია ჭარისკაცს არ შთააგონოთ თავის დაცვის აქრი; ძეირფასეულობაში ზრუნვით იგი უფრო ნაკლებად ჩაიგდებს თავს განსაცდელში; მდიდრული ნადავლის მოპოვების სურვილი მხოლოდ ზრდის მოწინააღმდეგის ღრულვას გამოავევდისადმი. ცნობილა რომ, სამნიტელებთან ბრძოლის დროს სწორედ მან შეუწყო ხელი რომაელთა სიმამაცეს. როდესაც ანტიოქემ ჰანიბალს რომაელთა წინააღმდეგ ***საბრძოლველად** მდიდრულად, ბრწყინვალედ შეიარაღებული ჯარი უჩენა და კითხა მოეწონებოდათ თუ არა რომაელებს ასეთი ჯარი, ჰანიბალმა მიუკვო: „მოეწონებათ თუ არა? ცხადი მოეწონებათ, ისინი ხმო საოცრად ხარბები არიან“. ლიკურევ უკრძალვედა თავის ჯარისკაცებს მდიდრულად შეიარაღებას და დამარცხებულთა ძალებს; ბრძოლიდან დაბრუნებული ჯარისკაცებს სამშენებლებად მას სიღარიბე და ზომიერება მიაჩინდა.

ალყის ან ისეთი შემთხვევების დროს, როდესაც მტკრთან მიახლოების საშუალება გვეძლება, ჯარისკაცებს სიამოვნებით ვრთავთ ნებას მოწინააღმდეგს მოექცნენ გულზეიაღად, გამოხატონ მისდამი სიძულეილი, შეურაცხონ სლაბანდლავი სიტყვებით. ამგვარ საცეციულსაც თავისი გამართლება აქვს. ცოტას როდი ნიშნავს მოწინააღმდეგებს ჩაუკლაათ იმის იმდედი რომ მას დაინდობენ ანდა ის, რომ მოლაპარაკების შესაძლებლობა შეიცემა; რომ ამგვარი რამის მოლოდინი შეუძლებელია მათგან, ვინც ასე ძლიერ შეურაცხვოფთ, რომ ერთადერთი გამოავალი გამარჯვებაა. სწორედ ამ დაემართა კიტელიუსს. მისი მოწინააღმდეგ იტონი ბევრად უფრო სუსტი იყო; მისი ბრძოლას გადაწევული ჯარისკაცები ვასთაუთებული იყვნენ დედაქალაქის სიამოვნებებით, მაგრამ კიტელიუსმა იმდენად გააღიზიანა ისინი დამტინავი და შეურაცხმყოფელი სიტყვებით, იმდენი უძახა რომ ლაპრები იყვნენ და მხოლოდ რომში დატოვებულ ქალებსა და გართობებს ფიქრობდნენ, რომ ამ შეურაცხმყოფელი სიტყვებით დაუშრონდათ მათ ის მხენობა და ის ბრძოლის ენი, რომელსაც შათ კერავითარი მოწოდებებითა და ძალისხმევით ვერ შთავავონებდით. მართლაც განმეობის საქმისათვის უხალისოდ სომმად წასული ჯარისკაცი, პირადად ძლიერ შეურაცხოფილი, გაორმავებული ყრინით იწყებს მოწინამომზურებულ შეტევას. თუ მხე-

Ця відповідь міг вийти з під час розгляду питання про заснованість та правоміруваність дій міністерства та міністра щодо зупинки діяльності публічної бібліотеки. Але відповідь на це питання не відповідає змісту питання, яке було піднесене до уваги міністра. Важливіше, що відповідь міністра є дуже обмеженою та неповною. Вона не дає повного відповіді на питання, яким чином та якими засобами бібліотека може бути зупинена. Важливіше, що відповідь міністра є дуже обмеженою та неповною. Вона не дає повного відповіді на питання, яким чином та якими засобами бібліотека може бути зупинена.

Для того щоб отримати повну та точну інформацію про заснованість та правоміруваність дій міністерства та міністра щодо зупинки діяльності публічної бібліотеки, потрібно звернутися до суду або до адміністративного суду. Але важливо зазначити, що відповідь міністра є дуже обмеженою та неповною. Вона не дає повного відповіді на питання, яким чином та якими засобами бібліотека може бути зупинена.

Для того щоб отримати повну та точну інформацію про заснованість та правоміруваність дій міністерства та міністра щодо зупинки діяльності публічної бібліотеки, потрібно звернутися до суду або до адміністративного суду. Але важливо зазначити, що відповідь міністра є дуже обмеженою та неповною. Вона не дає повного відповіді на питання, яким чином та якими засобами бібліотека може бути зупинена.

Ця відповідь міг вийти з під час розгляду питання про заснованість та правоміруваність дій міністерства та міністра щодо зупинки діяльності публічної бібліотеки. Але відповідь на це питання не відповідає змісту питання, яке було піднесене до уваги міністра. Важливіше, що відповідь міністра є дуже обмеженою та неповною. Вона не дає повного відповіді на питання, яким чином та якими засобами бібліотека може бути зупинена. Важливіше, що відповідь міністра є дуже обмеженою та неповною. Вона не дає повного відповіді на питання, яким чином та якими засобами бібліотека може бути зупинена.

Для того щоб отримати повну та точну інформацію про заснованість та правоміруваність дій міністерства та міністра щодо зупинки діяльності публічної бібліотеки, потрібно звернутися до суду або до адміністративного суду. Але важливо зазначити, що відповідь міністра є дуже обмеженою та неповною. Вона не дає повного відповіді на питання, яким чином та якими засобами бібліотека може бути зупинена.

Для того щоб отримати повну та точну інформацію про заснованість та правоміруваність дій міністерства та міністра щодо зупинки діяльності публічної бібліотеки, потрібно звернутися до суду або до адміністративного суду. Але важливо зазначити, що відповідь міністра є дуже обмеженою та неповною. Вона не дає повного відповіді на питання, яким чином та якими засобами бібліотека може бути зупинена.

როდესაც იმპერატორმა კარლოს V პრინცაში შესვლა განიხრახა, მეუღლებას უნდა გადაეწვიოთა: ინ იტალიაში წასულიყო მის შესახევდრად ინ თავის მიწაზე დალოდებოდა. ცხადია მეფეს შესანიშავად ესმოდა ომის დამანგრევილი ქვედაბებისაგან ქვეყნის დაცის უდიდესი მნიშვნელობა, რათა სრულად შეენარჩუნებინა თვისი ძალები და საჭიროების შემთხვევაში შეუფერხებლად შეძლებოდა როგორ საბრძოლო საშუალებების მიწოდება, ისე კოცხალი ძალით დახმარება. მან ისიც კარგად იცოდა თუ როგორ აჩახვებს ომი ქვეყნის, რის გამოც განსაკუთრებულად უნდა მოიწიდებოდა საკუთარ ქვეყნაში; რომ გლეხი უფრო იოლად ეჯუება მტრის, და არა მოყვრის მიერ განიავებას, რომ შესაძლო ყოველივე ეს ამბობებების მიხედვიც გამხდარიყო; რომ ძალუებისა და აოხრების ნება, რაც გარისკაცებს ამის სიმაფრეს უსისურებებს, ამ შეიძლება მისცეთ მათ საკუთარ სამშობლოში; რომ ასევე ძნელია საკუთარი კერისა და ცოლისაგან რჩ ნაბიჯზე მუოუ აღამიანთა დაცუა დაზურტირობისაგან, რომელთა შემოსავალიც მხოლოდ ჯარისკაცის ხელფასია; რომ ვინც სადილზე ეპატიუება, ფულსაც ის იხდის; რომ საბრძოლო სულისკვეთებს თვისებმა უფრო აღავნებს, კიდერე თავდაცვა; რომ საკუთარ ქვეყნაში ბრძოლის წაგვება იმდენად საშინელი რამა, შეიძლება მთელი სახელმწიფო შეარყიოს — თუ შიშის ლექისა და გადაცების სიიონებს და მისი გვრცელების სისტრაუეს გავითვალისწინებთ; რომ საკუთარ კედლებთან ამ სახარელი ქაბჭილის მოწევე ქალაქები თავიანთ შიშისაგან აცახცახებულ და სუნთვეაშეკრულ მხედარომითავრებსა და ჯარისკაცებს თუ ლტოლვილებივით მიიღებენ, ცხელ გულზე მათ შესაძლო ყველიერი იყადრონ. გაითვალისწინა ას უკველივე ეს, მეუღმ მაჭობინა თვისი ჯარები გაეყვანა იტალიიდან და მტრის თავდასხმას ღალაზებოდა. მეორეს მხრივ, მას შეეძლო ისიც გაეთვალისწინებინა, რომ საკუთარ ქვეყნაში, თვისისანთა შორის, მდინარითა და ხმელეთით ყოველგვარი სამხედრო დაცების გარეშე ივ უხვად მომარაგდებოდა ყველაფრით, რომ მას იმდენ სურსათ-სანვაგესა და ფულს მიაწედიდნენ, რამდენიც დატარილებოდა; რომ კვეშევრდომთა თანავრმნობა მით უფრო წრფელი იქნებოდა რაც უფრო ახლოს იქნებოდნენ ისინი საფრთხის წინაშე; რომ მრავალ ქალებსა და ციხე-სიმაგრეში თვის შეფარების შესაძლებლობა, მას საშუალებას მისცემდა ხელსაყრელი დრო და ადგილი შეერჩია მტრითან შესაბრძოლებლად, რომ თუ ივ მოცდას მჯობინებდა, თვისი უსაფრთხოდ მყოფი, მტრებს შიმშილითაც დაავალებურებდა, მრავალ გადაუღახავ სირთულესაც შეექმნიდა და მის რიგებში განხეთქილების გამოწევებასაც შეძლებდა; რომ უცხო ქვეყანში ყველაფრით შისი წინააღმდეგი იქნებოდა, თვისი კი შეეძლებოდა ყოველი მტრიდან შებრძოლებოდა; პირსპირ, ზურგიდან, ფლანგებიდან, რომ თუ მტრის რიგებში მოულოდნებად ეპიდემიაც იფეტებდა, იგი ვერც ჯარის გადახალისების შეძლებდა და ვარც მის შეესებას, ამც დაგრილთავების ექნებოდა თავშესაფრთხოები; რომ ფულისა და სურსათის მოპირებას იგი მხოლოდ იარაღით შეძლებდა; რომ მტრებს ამც შესენებისა და ხალ-ლონის მოკრების შესაძლებლობა ექნებოდა; რომ უცხო მტრები, ჩასაფრებული რაშის თავდასხმის ან რამე სხვა მოულოდნებობის შემთხვევაში, მას იმ აღილის შერჩევაც გაუჭირდებოდა რომელიც მეტად უზრუნველყოფა მის უსაფრთხოებას; რომ თუ ბრძოლის წააგებდა, დამარცხებული ჯარის ნაწილების გადაჩინებაც გამოიირგოთ.

მარიგად, მავალითები საქმაოდა როკორც ერთ, ისე ვეორე მოხაზუების სახისარებლოდ. სციპიონმა, ნაცელიდ იმისა რომ საკუთარი მიწები დაიკავა და

მეტერი იტალიაში დაგენერიცებინა, მასზე თავდასხმა მისისაც მიწაზე, აუკინებელი აღქმინა¹². ამ გადაწყვეტილებამ მას გამარჯვება მოუტანა. პანიძალს კი პირი-ჭით, ამავე ბრძოლაში იგი იმიტომ დამარცხდა რომ საკუთარი ქვეყნის დასაცავად სხვისი ქვეყნის დაყრიბაზე უარი განაცხადა. როდესაც ათენელებმა მოწინააღმდეგ თავიანთ მიწაზე დატოვეს, თავად კი სიცილის დაესხნენ თავს¹³, მათ შეღმა უმცურავთ. სირეკუსის მეფე აგაფოკეს¹⁴ კი პირიჭით, ბედმა გაულიმა, თუმცა მანაც ასევე დატოვა მტერი თავის ქვეყანაში, თავად კი აურიკაზე გაილაშქრა. ამიტომ ჩეკულებრივ სრულიად მართვულია როდესაც ვამხობთ: რომ მოკლენები და მათი შედეგები, განსაკუთრებით ომის დროს, დიდ წილად დამტკიდებულია ბედშე, რომელიც ჩეკ მოსაზრებებსა და გონიერებას არვ ითვალისწინებს და არც მორჩილებს; თქმულს ეს ლექსიც ადასტურებს.

Et male consultis pretium est: prudentia fallax.

Nec fortuna probat couisas sequiturque merentes;

Sed vaga per cunctos nullo discrimine fertur;

Scilicet est aliud quod nos cogatque regatque

Majus, et in proprias ducat mortalia leges.*

၁၁၁၂ အောင် အနိုင် အမြတ်ပုံစံ အား မြန်မာ လူများ

თუ კი, „ ასეთ ადგინი და აუცილებელი და მერყეობისა ჩევნ
ბულია ბერძეს: სწორედ ისა მიზეზი იმ ცელილებებისა და მერყეობისა ჩევნ
მსჯელობებს რომ ახალი ათებთ „ჩევნ უმსჯელობა გაედულიდ და ოლანტედად,
ამბობს ტრიმესი პლატონთან, რადგან ჩევნცა და ჩევნი მსჯელობებიც ბედის-
წერის შეთხვევითობებს ვეტვებდებარებით“.

၁၆၃၀ XLVII

• დეკორაცია და გორგოლობის აღმას
კინგაულ დაწყობილებულების ჩვენსაც შესძლებულებების მათ შესახებ

ერთი ძველი ბერძნული სენტრუის თანხმად, ადამიანებს არა თავად საგნები, არამედ ამ უკანასკნელებშე მათიცე საკუთარი შექედულებები ტანხვევნ. თუ ვინმე შეძლებდა ამ მოსახრების მართვულობა დაედგინა უკლებლივ ყველა შემთხვევისათვის, ჩვენს უბადესუკ ადამიანურ ყოფას დღიდან შევვიძესტულებდა. თუ ჩვენი ტანგის მიზეზი ჩვენივე განსჯა, მაშინ ამ საგანთა უგლებელყოფა ანდა მათი სიკეთედ მიჩნევა ჩვენსავე ნებაზე უნდა იყოს დამკიდებული; თუ სავნები იმისათვის გვეძლევიან რომ მათ უგანმგებლობდეთ, მაშინ ზომ არ აქობდებდა სანი აპოლლუტურად დაგვემორჩილებინა ჩვენი ნებისათვის და ჩვენივე საჩვებლობისათვის მიგვესადგებინა? თუ ის, რასაც ჩვენ ბორიტებასა და ტანგებს უუწოდებთ, თავისთვალ არც ერთია და არც მეორე და მხოლოდ ჩვენი წარმოდგენა ხდის მათ ასეთად, მაშინ ჩვენებ შევვიძლია მისი ჟეცლა რამე სხვა საგნით; მაგრამ თავისუფალი არჩევანისა და ყოველგვარი გარეშე ზემოქმედების მიუხედავად, მაინც საოცარ უგუნდრებას ვაკლენთ როგორც უპირატესობას ჩვენოვის ყველაზე მძიმე ხედის ვანიჭებთ და ნაცელად

* ქვემოთ წარმატება უკუნისურგებას ც ხელმი ხოლმე წილად, კეთილგრინიერებას კი შეცოდინიში შევეყავართ; ასევე ხშირად არ წყალობს ბედი ღირსეული, მუდმ ფარავადი, ხა კუთა ნების მორჩილი, ბედი ხან აქეთა, ხან იქით; მაშესაბამის არსებობს რაღაც უმოლლესი ძალა, რომელიც განიცავს ბლობს ჩევნენ და მოკეტათა საქმეებს საკუთარი კონკრეტის თანახმად წყვეტის; მათილისა, ასტრილონგია, IV, 95.

იმისა, რომ ავადმყოფობა, სილატურა, სირცხვილი შეძლებისღავარად შევამზუბუქოთ, ისინი საოცრად მძიმე ასატან საგნებად წარმოგვიღებინა. ბეღი მხოლოდ ნედლეულს გვთავაზობს, მისთვის ფორმის მინიჭება ჩვენი ვალია. ამრიგად, საინტერესოა შესაძლებელია თუ არა იმის მტკიცება რომ ის, რასაც ჩვენ ბოროტებას ვეძახით, თავისითავად არაა ასეთი ანდა, უკიდურეს შემთხვევაში, რაც არ უნდა იყოს იგი, მისთვის სხვა შინაარსისა და სხვა ფორმის მინიჭება ჩვენშეა დამრიცდებული, რაკი საბოლოოდ ყველაფერი მაინც ამაზე დაიყვანება.

ამ შიშის შთამავონებელ საგანთა რეალურ არსებებს ადამიანის ცონბიერებაში დამოუკიდებლად დამკვიდრება რომ შეეძლოთ მაშინ ისინი ცველას ცნობიერების მიერ ერთნაირად აღიქმებოდნენ, ვინაიდან ადამიანები ცველანი ერთი მოდგმისანი არიან და შემეცნებისა და მსჯელობისათვის შეტ-ნაკლებად ცველას ერთნაირი უნარი და საშუალებები განაჩნია. მაგრამ ერთსა და იმავე საგნებზე მათ შორის არსებული აზრთა სხვაობა ნათლად მოწმობს რომ მისი (ამ სხვაობის) მიზეზი ჩვენივე მიღერეკილებებია. ბეგნიერი შემთხვევის წევალობით, შესაძლოა ვინებ მათ კეშარიტ ასსაც აღიქმებოდეს, მაგრამ ადამიანთა უმრავლესობა მათ სრულიად სხვაგვარად, განსხვავებულად ხდებოს. სიკვდილა, სილატურა და ტუივილი ჩვენს დაუძინებელ მტრებად მიგვაჩნია, ჩატამი იგივე სიკვდილს, რომელსაც ერთნი საგანთა შორის „უსაზარლესად“ თვლიან, მეორენი ამ ქვეყნიური ცხოვრების ტანგვათაგან ერთიდერთ ნაესაყუდელად, უმაღლეს სიკეთო, ჩვენი თავისუფლების სათავედ, ყოველგვარ გაჭირებათაგან სრულ და საბოლოო განთავისუფლებად მიიჩნევენ; თუ ერთნი შეშითა და ორთოლევით ელიან მის მოახლებას, მეორენი სიცოცხლეზე მეტ სინარულს სიკვდილში ხდავენ; ზოგი მის ცველასათვის ხელმისაწვდომობასც წესს.

Mors utinam pavidos vita subducere nolles

Sed virtus te sola daret.*

მე არ მსურს სიქველით სახელვანთქმულ ადამიანთა გახსენება, თუნდაც თეოდორესი, ღიზიმის სიკვდილით რომ ემუქრებოდა, მან კი მას მშეიღად მიუჟო: „შენ ისეთ გმირობას ჩაიდგნ, რომლის უნარი მარიმბულის სალბუნაც შესწევს“. ფილოსოფოსთა უმრავლესობა თავად უწესებდა საკუთარ თავს სიკვდილს, ანდა ხელს უწყობდა მას და აჩქარებდა. რამდენი ხალხიდან გამოსული ადამიანი ვიცით, რომელიც არა უბრალ და ოლი, არამედ ძალუედ სამარცხებინ, ზოგჯერ კი საოცრად მტანგველი სიკვდილის პირისპირ ისეთ სულიერ სიმტკიცეს ინარჩუნებდა — ზოგი სიჯიტით, ზოგი სულის უბრალობით — რომ მათ ქუვაში არ იყო რაიმე განსაკუთრებული, მათი ყოველდღიური ყოფისაგან განსხვავებული. ისინი იძლეოდნენ განკარგულებებს საოგანო საქმიანობებზე, ემშევიდობებოდნენ მეგობრებს, მღეროდნენ, მიმართავდნენ ხალხს დამრიგებლური ან რაიმე, სხვა სახის სიტყვით, ხუმრობისაც არ ივიწყებდნენ, სოკრატესავით თავიანთ მეგობართა საღდეგრძელოსაც სვამდნენ. ერთმა მათგანმა სახრჩობელაზე მიმავალმა გალათს განუცხადა რომელი ქუჩით წევევანათ რათა იმ მეღუქნეს არ შეფეხებოდნენ რომლის ვალიც მართებდა და მისთვის ქეჩიში ხელი არ ეტაცა; მეორემ გალათს სხხროა კისერზე ხელით არ შეხებოდა, რათა არ შელიტინებოდა და სიცილი არ ასტებოდა; მესამემ მოძღვანს, რომე-

* ოპ., სიკვდილი რომ მსდალებს სიცოცხლეს არ ართმევდეს, ოპ., მოლოდ სიქველეს რომ შეეძლოს შენი მონიშება, ლუკანუსი, IV, 580—581.

ლიც ამშვიდებდა მას და პირდებოდა რომ იმავე საღამოს ჩვენს მხსნელთან ერთად სუფრას მიუჭდებოდა, ასე მიუგო, „თუ ასეა, თავად წადი იქ, მე ხელა ვაროსულობ“. ვილაცამ სიკვდილის წინ წყალი თხოვა, ჭალათმა მოსვა წყალი და მიაწოდა, მან კი რაიმე სენის შეყრის შიშით მისი ნაპირალი წყლის დალევაზე უარი განაცხადა. ვის არ სმენია ერთი პიკარდიელის ამბავი, რომელსაც მეძავი ქალი მისვარეს და შეპირდნენ რომ თუ მას ცოლად შეირთავდა, სიცოცხლეს შეუნარჩუნებდნენ; (ზოგჯერ ჩვენ მართლმასულება უშვებს ამგარ რამეს); სიკვდილმის ჯილდუმა შეხედა ქალს, შენიშნა რომ იგი კოჭლი იყო და წამოიძახა: „ჩქარა მარყუერ, ივი კოჭლია!“ იგივეს ამბობენ ერთ დანიელზეც რომლისთვისაც თავი უნდა მოეკვითა; ეშაფოტზე მყოფმა შეწყალებაზე უარი იმიტომ განაცხადა რომ ქალს, რომელსაც ცოლად სთავაზობდნენ, ჩაგრძნილი ლოყები და ძალზე უშნო, წვეტიანი ცხვირი ჰქონდა. ერთი ტულუზელი მსახური ერქეში იქნა მხილებული; საკუთარი რწმენის სმართლიანობის დასტურად მას შეეძლო მოეშველიებინა ის, რომ ასეთი იყო მისი ახალგაზრდა ბატონის, სტუდენტის, რწენაც, რომელიც მასთან ერთად იქნა დატუსაღებული. მაგრამ ბატონის სამართლიანობაში დაეჭვებას, მან სიკვდილი ამჯობინა. როდესაც ლულდოვიკ XI-მ ქალაქი არასი დაიპყრო, მის მცხოვრებთა უმრავლესობაში „გაუმარჯოს მეფეს“ დაძანებას ჩამოხრიობა ამჯობინა. დღესაც, ადათის თანახმად, ნარსინგთა სამეფოში გარდაცვლილ ქურუმთან ერთად ცოცხლად მარხავენ მის ცოლსაც; დანარჩენ ქალებს მთი ქმრების დაკრძალვის დღეს კოცონენ წვავენ. გადმოცემის თანახმად, სიკვდილის წინ ისინი სათკარ სიმტკიცეს ავლენენ და სიხარულის ხედებიან თვალით ხვედრს. როდესაც გარდაცვლილი მეფის სხეულს კოცონენ წვავენ, ყველა მისი ცოლი, ხსა, ფაორიტი, თანამდებობის პირები, მსახურები, ე. ი. დამოინთ საყმაო დიდი გულფი, სიამოვნებით მიღიან კოცონთან და ცეცხლში ვარდებიან, რათა თვალით განმეცხელთან ერთად დაიწვან. ამრიგად, უნდა ვიყარაულოთ რომ იმ ქვეყანაში განმეცხელის თანხლება დიდ პატივად ითვლება.

რა შეიძლება გვეტქვა მასხარებზე, ამ მდაბიო სულებზე? ზოგჯერ მათ შორისაც აღმოჩნდებიან ხოლმე ისეთები თვალით ოხუჯობას სიკვდილის წინაც რომ არ იშლიან. როდესაც ერთ-ერთ მათგანს ჭალათმა თავი ყულფში გააყოფინა და ქვესაღვამი გააგდებინა, მან თავისი საყარელი ფრაზა — „რაც იყოს, იყოს“-ო წამოიძახა; მეორემ, სულთმობრძავმა, ცეცხლის პირის ჩალის ლეიბზე მწილარემ, ექიმის კითხვებზე სად გრძნობდა ტკივილს მიუგო: „ლეიბსა და ცეცხლს შორის“-ო. როდესაც მღვდელმა ზეთის კურთხევის ცერტმონიალის შესრულებისას მომაკვდავის ფეხის ტერფებს დაუწყო მოსინგეა, მან ტკივილისაგან ფეხები მოხარა და უთხრა: „თქვენ მათ ჩემი ფეხების ბოლოებზე ნახავთ“-ო. მაგანი შეეცადა იგი დაერწმუნებინ თავი ლმეტოსათვის მიენდო; მან კი კითხა: „ვინ მიმიყვანს მასთან?“ „შესაძლოა თვად თქვენი თავი, თუ ლმეტოს ნება იქნება“ — მიიღო პასუხად. „მაგრამ მე მასთან მხოლოდ ხვალ საღამოსთვის ვიძნები“ — განავრძო მომაკვდავმა. „თქვენ მხოლოდ მის ნების შეინცეთ და ძალზე მალე აღმოჩნდებით მასთან“. „რაკი ასეა, უმჯობესია მე თავად მივიღოთ მას ჩემი თავი“ — განაცხადა მომაკვდავმა.

ჩენი ბოლო დროინდელი ომების დროს მილანი² იმდენჯერ გადავიდა ხელიდან ხელში, ბედის უკულმართობით გვემებულ ხალს ისე წყურილი სიკვდილი, რომ მამაჩემი თავად განხდათ მოწმე ერთი კვირის მანძილზე როგორ დასრულა სიცოცხლე თოთმკველელობით დაახლოებით ოცდახუთმა ასაკოვანმა მამაკაცმა, ოჯახის მამებმა. რაღაც ამის მსგავსი შეინიშნებოდა ბრუტუსის

მიერ ქალაქ ქასანთისის ალყის დროსაც: ქალაქის მცხოვრებლები — ქალები, ქაცები, ბავშები — სიკვდილის ისეთმა ძლიერმა სურვილმა შეიცყრო, ისეთ სა-ოცარ ძალისხმევას იჩენდნენ სიცოცხლის უტანელი ყოფისაგან გასათავისუფ-ლებლად, რომ მსგავს ძალისხმევას გარდუვალი სიკვდილისაგან თავის დასალ-წევადაც არ იჩენდნენ ხოლმე. ბრუტუსმა ძლიერ მოახერხა ძალზე უმნიშვნე-ლო ნაწილის გადარჩენა.

ნებისმიერი რწმენა შესაძლოა იმდენად ძლიერი იყოს, რომ მისი დაცვა აღამინდებს სიცოცხლის ფასადაც იძულოთ. იმ შევენიერი და ამალებული ფიცის პირველი მუხლი ბერძნებმა სპარსელებთან ბრძოლის დროს რომ მიი-ლეს და შეასრულეს, გვაუწყებს რომ თოთოველი მათგანი თავისი ქვეყნის ქა-ნონების სპარსელთა კანონებით შეცვლას სიკვდილს მჯობინებდა. თურქებსა და ბერძნებს შორის მოის დროსაც საოცრად ბევრმა, ჭინადაცვეთის აღათის შებდოლვას და ნათლისილების წესს დამორჩილებას, წამებით სიკვდილი ამჯო-ბინა. არ აჩვებობს რელიგია რომელიც შექმლებდა რაიმე მსგავსის შთაგონე-ბას.

კასტილის მეფეებმა⁴ თავიანთი სამფლობელოებიდან ებრაელები განდევ-ნეს. ისინი პორტუგალიის მეფე იოანეს შეიტარა: მან მათ სულზე რვა ექიუ მოთხოვა და ალუთქვა რომ გარკვეული დროის შემდეგ თავად გამოუყოფდა გემებს აფრიკაში გადასასვლელად, ხოლო ვინც იმ ბრძანებას არ დაემორჩილე-ბოდა, მას მონად ქცეველნენ. პირობის თანაბმედ, დაოქმულ დღეს მართლაც გამოყვეს ძალზე ლარიბული გემები ებრაელთა გადასაყვანად. მაგრამ მე-ზღვაურები იმდენად უდიდესად და უხეშად მოექცნენ ებრაელებს — რომ აღა-რაცერი ეოქვათ თასვარ დაცინებასა და დამცირებას — იმდენ ხანს ატარეს ისინი ზღვით, ვიდრე მათ მთელი თავიანთი მარაგი არ გამოელიათ და იძულე-ბული არ შეიქნენ მამასისხლად შეეძინათ სურასათი მეზღვაურებისაგან. ზოლოს პერანგისამარა დარჩენილი ებრაელები მეზღვაურებმა ჩიპირზე გადასვეს, რო-დესაც იმ არაადამიანური მოპყრობის ამბავი პორტუგალიაში დარჩენილმა ებ-რაელებმა შეიტყვეს, უმრავლესობამ გამგზავრებას მონობა არჩია, ზოგმაც თვალთმეცურად სარწმუნოების შესაცვლელად შზადყოფნა განაცხადა. იოანეს შემკვიდრე მეფე მანუელმა თვადაპირეულად მათ თავისუფლება უბოძა, შემდევ შეცვალა თავისი განკრაგულება და მგზავრებს ხალი ვალა დაუდგინა, რომ-ლის შემდევაც მათ მისი ქვეყანა უნდა დაეტოვებინათ; ასევე განუცადა რომ გასამგზავრებლად სამ ნავსადგურს გამოუყოფდა. ჩვენი დროის საკუთრეს ლა. თინისტი ისტორიკოსის, ეპისკოპოს ობორიოს თანხმად, მეფე იმედოვნებდა რომ რაკი მისმა სიკეთემ — თავისუფლების მინიჭებამ — ვერ შეძლო მთი მოქცევა ქრისტიანებად, მაშინ ადრე გამგზავრებულ და გაძარცულ თანამომმე-თა ხევდრის შიში მაინც იძულებდა მთ არ დაეთმოთ ის ქვეყანა, სადაც დიდ- ძალ ქონებას ფლობდნენ და არ გამგზავრებულიყვნენ მათთვის უცხო ქვეყა-ნაში. როდესაც მეფე დარწმუნდა, რომ ამათ იჩვებოდა, რომ ყველაფრის მიუ-ხედავად ებრაელებს მინც წასვლა ერჩიათ, მან სამი დასახელებულ ნავსა-გურიდან რჩეს უარი განაცხადა იმ მოსაზრებით, რომ გამგზავრებას ხანგრძლი- ვობა და მასთან დაეკვირებული სირთულეები ზოგს მაინც დააფრთხობდა, ანთა რაკილა მათ ერთად შეყრიდა, უფრო მარჯვედ განახორციელებდა თავის ჩინაფუქრს; კერძოდ, მას გადაწყვეტილი ჰქონდა მშობლებისათვის ხელიდან გამოეტაცა შეიღები თოთხმეტი წლის ასაკშიდ და ისეთ იდგილზე გაეგზანა სადაც ველარასოდეს ნახევლენ მათ. მშობლებთან ყოველგვარი ურთიერთო- ბის გაშევეტოთ ივი იძედოვნებდა რომ მათ აღხრდას ჩვენი სარწმუნოებით

* არა მხოლოდ ჩევენი გამოიყენება, არამედ შეიძრაუ ჭარებიც მიღლტვოლნენ გარღვევათ
სიკეთლისასაც. ციფროზი, ტეს-ს. სუბტები, I, 37.

7. „მარნეულის ფილოსოფიისა და ფილოლოგიის სკრიპტის 1992, № 4



^{*}Qui nisi sunt veri, ratio quoque falsa sit omnis.

ნუთუ შეგვიძლია ვაიძულოთ ჩენ კანს ირწმუნოს რომ შოლტის დარტყმა შელიტინებაა? ანდა დავარწმუნოთ ჩენი გვმოვნება რომ ალოეს ნაყენი თეთრი ღვინოა? პირონის ტახი კიდევ ერთი სამხილა ჩენს სასარგებლოდ, სიკვდილის შიში მისთვის უცნობის, მაგრამ თუ ტახს ცემს დაუშებთ, მას ეტკინება და აყვირდება. ნუთუ ჩენ შეგვწევს იმის უნარი რომ დავძლოთ ბუნების ზოგადი კანონი, რომლის თანაბმაღაც ყოველ ცოცხალ მიწიერ ასებას ტკივილი შიშს გვრის? როდესაც ხეს ასახიჩრებენ, თითქოს ის კერძებისო. რაც შეეხება სიკვდილს, ჩენ მას მხოლოდ განსჯით ვაცნობიერებთ, ჩენ არ ძალვიდს მისი განცდა რაზეგან სიცოცხლისაგან მას მხოლოდ წამიერება იშრებს Aut sicut, aut veniet, nihil est praesentis in illa.

Morsque minus poenae quam mora mortis habet.**

თასსობით ცხოველი, თასსობით ფამილია კვდება განამ, სანამ სიყვდილის მო-
ხლოვებას იღრძნობდეს. როდესაც ვამზობთ რომ სიყვდილის გვეშინია, უპირ-
ველეს ყოვლისა ჩეენ მისი წინამორბედი ტკივილი გვაფიქრებს, მაგრამ თუ
ერთ-ერთ წინიდა მამას დავუგერებთ, malam mortem nen facit, nisi quod
sequitur mortem. *

ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀରାଧ ସୁତ୍ରନ ମାରଟ୍ଟବ୍ୟାଲାଙ୍କ ମିଠାରିନୀଙ୍କ ମିଳିଲ ଟ୍ରେମା କ୍ରୋଟ ସିଗ୍ରେଫଲିଲ୍ସ ପ୍ରତିକଣିଲ୍ୟବା ଏର୍କ୍ୟ ଲୀଡା ରୂପ ମାଲ ପ୍ରେସ୍ରିଟାର୍କ୍ସ ରୁ ଏର୍କ୍ୟ ଲୀ ରୂପ ମିଳିଲାବୁସ୍ ହୋଇ ପାଇଥାବୁ

* ତରୁ ଗ୍ରହିଣୀପଦି ଏକାଶେଷିମାର୍ଗରୀତିରେ, ଯାହିଁରେ ନ୍ଯୂନ ଗର୍ଭନ୍ତର ପ୍ରାଳୟିର, ଲ୍ୟାକ୍ରୋପ୍ରିସି, ସାଫାନିତା ପ୍ରକାଶିତ ହେବାରେ।

*** სიკედლის ბოროტებაზე მხოლოდ ის ხდის. რაც მას მოსულებს, ავთენტინგ. I. 11

უსაფუძვლოდ ვებოდიშებით საკუთარ თავს. ცდით დადგენილია რომ ჩვენთვის უმაღლ თავად სიკვდილზე ფიქრია მტანჯველი, რომ სწორედ იგი ხდის ორმაგად აუტანელს ტკივილს, როგორც სიკვდილის მომასწავებელს; რავი გონიერა ას-თი უფრო, გარდუვალ, უგრძნობი საგრისადმი შიშის გამო სულმოქლეობას გვსავვედურობს, ამიტომ მივმართავ მას როგორც უფრო ხელსაყრელ საბაბს ჩვენივე შიშის გასამართლებლად.

ცხადია თუ ავადმყოფობა ტკივილის გარდა რაიმე სხვა საშიშროებასაც არ გვექადის, იგი სახიფათოდ არ მივგაჩნია; ასე რომ, ვინაიდან კბილის ტკივილი ანდა ნიკრისის ქარი სასიკვდილო არა, რაოდენ მტანჯველიც არ უნდა იყოს მათი ტკივილი, სერიოზულ ვადგყოფობად არ მივგაჩნია. მაგრამ დავუ-იყოს რომ სიკვდილში ყველაზე მეტად შიშის ტკივილი გვვგრის, ისე როგორც შეათ რომ სიკვდილში ყველაზე მეტად შიშის ტკივილი გვვგრის, ისე როგორც შეათ რომ სიკვდილში ყველაზე აუტანელია ის რაც შიშიშისა და წყურვილის, პაპანჯე-სილატკეში ყველაზე აუტანელია და სხვა გვერვებების მოთმენის ვაიძუ-ბისა და სიცივის, უძილო ღმევებისა და სხვა გვერვებების მოთმენის ვაიძუ-ლებს, ანუ ის რაც ჩვენი ტანჯვის მიწერია. მე მხედველობაში მაქს მზოლოდ მიწი გაუნიბის ტკივილი; ჩემი აზრით, ივე ჯეროვან ყურადღებას იმსახურებს რო-ფიზიკური ტკივილი; ჩემი აზრით, ივე ჯეროვან ყურადღებას მოთმინებით მისი შემცირება მაინც უნდა შეგვეძლოს და მიუხედავად ჩვენი სხეულის ტანჯვისა, გონიერისა და სუ-ლის ურყეობის შენარჩუნების უნარი მინც უნდა შეგვწევდეს. ეს რომ ასე იყოს რომელი ჩვენგანი დაუფასებდა სიქველს, სიმაცეს, ძალას, სულის აიდიადეს, შეუპოვრობას? თუ არა ტანჯვა, რომელთაც ისინი არ ეპუებიან რით გამოელინდებოდნენ ისინი? Avida est periculi virtus.*

მიწაზე წოლა, აბგარასხმულებს შეუდღის პაპანჯების, ცენის ან ვიჩის ხორცით კვების ატან რომ არ გვიწვევდეს, ნაკუწებად ქცევის საფრთხე, ძლე-ბში ჩატელილი ტყვიის მოლებით გამოწვეული ტკივილების, ჭრილობის გასუფ-თავების, გაერტის, ზონდით კვლევის, მისი გახურებული რეინით მოწვით ტკი-ვილის გაძლება რომ არ შეგვეძლოს, რით გამოვავლენდით იმ უპირატესობას რითაც სულმდაბალ არსებათაგან გამორჩევა გვსურს? ორ თანაბრალ დიდებულ ქმედებათაგან, ბრძენთა თანამაღლ, ის უფრო მმზიდველად გვეჩვენება, რომ აღსრულებაც მეტ გარჯას ითხოვს. ცხადია, თქმული არ გულისხმობს ლის აღსრულებაც მეტ გარჯას ითხოვს. ცხადია, თქმული არ გულისხმობს თოქოსდა მე ტანჯვისა და ტკივილსათვის თავის არიდებას გირჩევდეთ Laetius est, quoties magno sibi constat honestum.***

* სიქველს სატრთხე სწურია. სენეკა, ბედისწერა, 4.

** გულდებიმებულ დამიანასაც ხშირად არა მხირულება, გართობა, სიცილი, ხუმრიბა ანუ არასრიონულების თანამგზავრები კი არ ანჭებენ შევბას, არმედ სიმტკიცე და შეცმე-რობა. ციცერონი, უმაღლესი სიკეთე და უმაღლესი ბრძოლება, II, 2.

*** სიქველ მით უფრო სასიამორნა, რაც უფრო მეტი ძალისხმევის ფასად აღწევინ.

გარდა მისი იმანაც უნდა გვანუგეშოს რომ ჩვეულებრივ თუ ტკივილი ძლიერია იგი ხანგრძლივი არაა და პირიქთ, თუ ხანგრძლივია, მაშინ არც ისე მტკეცდეთ: si gravis brevis, si lengus levis.*

ქლიერ ტკივილს დიდხანს ვერ გაუძლებ. ასეთ შემთხვევაში იგი ან თავის თავს ან შენ მოვილებს ბოლოს; საბოლოოდ ორივეს ერთი მიზნისაკენ მივყვაროთ: თუ შენ ვერ დაძლევ სიკედილს, იგი დაძლევებ.

Memineris maximos morte finiri: parvos multa habere intervalla
requietis; mediocrum nos esse dominos: ut si tolerabiles sint
feramus, sin minus, e vita cum ea non placeat, tanquam e
theatro examus.**

ტკიფილი იმის გამოა მტანეცველი, რომ ჩვენ ჩვევად არ გვაქვს ჩვენსაც სულში ვეძებდეთ უძალლეს ქრისტიანულებას და მთავარ დამატებასაც მისგან ველიდეთ, მიუხდავად იმისა, რომ სწორედ ისაა ჩვენი მდგომარეობისა და ქვევის ერთადერთი და სრულუფლებინი ჰალატონი. ჩვენი სხეული აღნავობთა და მიღრეკილებებით მეტ-ნაკლებად მსგავსია, სული საოცრად ცალებადია; იგი იძეს სრულიად განსხვავებულ ფორმებს, მაგრამ იმავდროულად იმის უნარიც შესწევს თავის თავს და მის მდგომარეობას — რა სახისაც არ უნდა იყოს ისინი — ჩვენი სხეულის შეგრძნებები და მისი გამოვლინებები ვიუსაღავთ. ამიტომ იგი უნდა შევისწავლოთ, გამოვიყელიოთ და ვამოქმედოთ მისი ფარული, ყოვლისშემძლე ზამბარები; არ ასებობს ისეთი მოსახურება, აკრძალვა, ძალა რომელიც დაუპირისპირებოდა მის მიღრეკილებებსა და არ-ჩევანს. მის წინაშე სხვადასხვა სახის ათასობით შესაძლებლობაა და ჩვენი ვალია მას მათგან მივცეთ ისეთი, რომელიც ჩვენ სიმშეიდესა და უკნებლობას უზრუნველყოფს, მხოლოდ ასეთ შემთხვევაში შევძლებთ თვალაცას ბედის დარტყმებისაგან. ტანგვისა და შეურიცხოფებებისაგან; ეს უკანასკნელი, მისი ნების თანახმად, შესაძლოა მაღლადაც მიიჩინოთ. მას შესწევს უნარი ყველა-ფრიდან მიიღოს სარგებელი, შეცდომები და სისტრაზიც მის მიზნებს ემსახურებიან: საფრთხისა და მღლელარებებისაგან ჩვენ დასაცავად მას ყველაფერი ხელს უშეობს. დიდ სირთულეს არ წარმოადგენს იმის მიხედრა, რომ ჩვენ ტანგვისა და სიტყბოებას ჩვენივე გონების ძალა ამწვავებს. ცხოველები, თოთქოს გონება ცხრაკლიტურში ჰქონდეთ ძალში უშუალოდ და თავისიუფლად გამოხატავენ თავისით გრძნობებს; ამიტომ ამა თუ იმ ერთი სახეობის ცხოველები გრძნობებს ერთნირად გამოხატავენ. თქმულში იოლად დავრწმუნდებით თუ მათ მოძრაობებს მსგავს ვითარებებში დავაკვრდებით, ეს უკანასკნელი შეუღამ იდენტური არიან. ჩვენი სხეულის ორგანოთა ბუნებრივ უფლებებს ჩვენც რომ არ გრძლუდავდეთ, აღბათ, თავს ბევრად უკეთესად ვიგრძნობით. რადგან განგვებამ ისინი ზომიერად დააგილდოვა სიამონებისადმი ლოოლვისა და ტანგვის ატანის უნარით. ისინი ყველას ერთნირად ახსიათებთ, ამიტომ მათი არა-ბუნებრივობა დაუშევებელია. ჩვენ ნაწილობრივ გავთავისუფლოთ ბუნების

* თუ ტკიცილი მტანწველია — იგი ხანგრძლივი არა; თუ ხანგრძლივია — მაშინ ტკიცწველი არა. ლიცერონი, უმაღლესი სიეკუთ და უშავლესი ბორიტება, 11, 29.

*** გასსოლებს რომ ძლიერი ტრანსა სკელლით მოვარდდება, სუსტი ჩშირი მისურნებების საშუალების გვარებებს, საშუალოდ კაბრანებს ლობთ; მირიგად, თუ უსაბოლესილი მათი არინა, ფეტქონო, თუ არა, თუ სიცოცხლე არ გვიპიყებს სიბრძულს, ისევე წიგიღოთ ამ კეცენილან როგორც თვარრილან მიღდივარ. ციცერონი, უმასლესი სკეპტი და უმაღლესი შორისტება, I, 15.

მიერ დადგენილი წესებისაგან, რათა ჩვენივე წარმოსახვის აულაგშავ თავისუ-
 ფლებას მიუცემდით: ის მარც ვეცალოთ, რომ საკუთარ თავს დავვხმაროთ და
 ყველაზე სასიამოვნო მიმართულებით წარვმართოთ ივი. პლატონს შიშის ვრის
 ჩვენი ძლიერი მიღრეკილება ტანჯვისა და სიამოვნებისადმი, ვინაიდან ისინი
 შეტიშეტად უქვემდებარებები სულს ჩვენსავე სხეულს. მე კი უმაღ ის გაშინებს
 რომ ივი მათ ერთმანეთს თმშვის და ოცალევეებს. ტკივილი იმ მოწინააღმდევეს
 ჰგავს, რომელსაც ჩვენი გაქცევა რისხვას უზრუეცებს; როგორც კი შენიშვნას
 რომ გვეშინა, ისიც (ტკივილი) ულმობელი ზღვა, მაგრამ წინააღმდევობის
 შემთხვევაში ცხრება; ამიტომ მას უნდა ვეწინააღმდევებოდეთ და ვეზრძო-
 დეთ; როდესაც სულით ვეცემით და ვნებდებით, ამით მას ყველა პირობას
 ვუქმინოთ და ვაჩქარებოთ დალუპას, რომელიც გვეცერება. დაძლული სხეული
 უკეთ უძლებს ტვირთის სიმძმეს, ჩვენი სულიც ასეა.

ზემოთშემულთან დაკავშირდით, ჩვემსავით უძლურ არსებათა დასახმარებ-
 ლად უწყობესია მაგალითები მოვაშველით და მყისევ დაწესენდებით, რომ
 ტანჯვა ძერიფასი რვალივითაა, რომლის ბზინერებას ან სიმქრქალეს განსაზღვ-
 რავს ის ბუდე რომელშიც ჩვენ მას ჩიხვებით; რომ მას იმდენი ადგილი უჭი-
 რავს ჩვენ სულში, რამდენიმსაც დავუთმობთ. წმინდა ავგუსტინე ამბობს:

Tantum doluerunt.—quantum doloribus se inserverunt.*

ქირურგის ჭრილობა უფრო მტკინეულია ჩვენთვის, ვიდრე ფიცხელი ბრძო-
 ლის დროს ათობით დაშინით მიყენებული ჭრილობა. ექიმებისა და განგების მი-
 ერ შობიარობის ტკივილები საოცრად მტკინეულადაა მიჩნეული. ამ აქტის
 დროს ჩვენში ათასგვარ ცერემონიებს ასრულებენ. აჩებობენ ხალხები რო-
 მელთაც იგი არაფრად მიაჩინათ. აჩას ვამბობ ლავედემონელ ქალებზე; თქვენს
 ყურადღებას მივაპყრობ შვეიცარიელ ქალებზე, ჩვენი დაქირავებული ქვეითი
 გარისეაცების ცოლებზე; როთ გამოიჩინეა მათი ყოფა შობიარობის შემდეგ?
 ნუთუ მხოლოდ იმით რომ ქმრების კვალდაკვალ მიმავალოთ თუ ბავშვი გუშინ
 მუცელში ჰყავდათ. დღეს იგი კისერზე ჰყავთ ჩამოკიდებული? ჩვენში მცხოვ-
 რებ საზარელ ბოშა ქალებზე რაღა ვთქვა! მშობიარობის შემდეგ, ახალშო-
 ბილის განაბანად, ისინი მიენტრებიან უახლოესი მოინარისავენ და თავიადაც
 ბანობენ. არას ვამბობ იმ გორებზე, რომლებიც ლეგმიმობისაც ფრივინ და
 ბავშვის ამ ქვეუნად მოვლინებისაც. გავიჩხენთ საბინუსის ლამიზი და კოილ-
 შობილი მეულე. რომაელი პატრიცი ქალი, რომელმაც აზაგის შეწუხიბა არ
 ისურვა და მარტომ, სხვის დაუხმარებლად, ყოველგვარი ყვარილისა თა კენე-
 სის გარეშე გაუძლო ტუპების შობიარობის ტკივილებს. ერთმა უბრილო
 სპარელმა ბიჭმა მელა მოიპარა და ლაბადის კვეშ დამალა. თავი რომ არ გაე-
 ცა (ცნობილია რომ ჭურდობისას მათ უმაღ მოუხერხებლობის გამოვლენისა
 ეშინოდათ, ამ დანაშაულის გამო ჩვენ უფრო სასჯელისა ცვაშინია) ცოლებს
 მუცელი გამოაღიდრინა. ერთ კაცს მსხვერპლშეწირების ცერემონიის დროს
 სურნელის კმევისას საცეცქურიდან ნახშირა მოუვარდა და სახელში ჩა-
 უვარდა. სხეულის დამწვრობა ძვლამდე დავიდა მაგრამ მან რიტუალი არ შე-
 წყვიტა. იმავე სპარელმა შეგვეძლოთ გენაბათ ათასობით შვიდ წლის ასაკის
 ბიჭი, რომლებიც — ადათის თანხმად — სიქველის დასადასტურებლად წერ-
 ლის ცემით სკვადილის პირამდეც რომ მიგუვანით, სახის გამომეტყველებასაც

* რაც შეტაც მორჩილებენ მას, მით მეტად იტანებიან. ავგუსტინე, ლოოს ქალები, I,
 10.



არ შეიცვლიდნენ. ციცერონი თვად გახლდათ მოწმე ორ ჯუფად გაყიფილმა ბაჟესებმა როგორ თავგამეტებით იჩიბეს მუშტებით, ფეხებით, კბილებით მანამ ვიღრე გონდაკარგულნი მიწაზე ორ დაეცნენ, მაგრამ თვი მაინც არ ცნეს დამარცხებულად Nunquam naturam mos vinceret; est enim a semper invicta; sed nos umbris, deliciis, otie, languore, desidia animum infecimus; opinionibus maloque more deilinitu m mollivimus.*

շուա առ Տեղենա մշցութ ս լույզունա ամեազո, հրմելու առ թրիս ծանաշո մոխինա առ-
մղցուն մեցադարմտացին մուսայուագ շեցարկուլ նցըմա պայմանութուն. առ գոյցին
մուսեցագագ ման մերթ ար սիրուլուն եցրես մոմարտու. օգո զամուշութ մեցոյ քոր-
սենս հրմ մուսո մուցուլո վերնդա զամնեսնչուլո; ուսուց գամենուն հրմ հրմուցուն
ծանաշո մաս մրացալո մասսացու զամուշութունու տանամուսիր չպացո, հրմուցու-
ու ասցոյ շեցութ վերնդա ոգուց վմցցուն և սուրուլութ մուցուն. տացուն
վրտունին զամանաւստրուրեցնուա ման մուրնենա մայալո, նցը գալու զամարացու-
ծուլ նալցութ գուլ ճա մշցութ սպարութ դա հրցուր ուժուն մուս նցը մանա
սանամ առ սանականուն շեցմիշնեցնուլ մա մեցոյ մայալու նալցա առ շնձրան. մա-
զանուն սեցուլ մաէցունու սերացնեն, ման յո յուտեցու շեցուցութ առ ոնցին. մա-
զանմա վայցեցու դրու զաւունցուտ ճա ունցունու ունցունու ունցունու չալուտու
շունունցուն, հրմ մուս մոմարտ զամուցունցուլ յեն վայցեցու սպացու գումա,
հուսու մուցունցուն յո մատ շեցմաւ; յը մաս մնունու զմապուլունցուն զարուն.
տումբու ուսուց սինդա ունցուն հրմ օգո գունունունուն ուն. մաշուն նուու յը ուսուց
ակսցինուա? զայունքնու ցենարտու զալցուացունու; հրմուցու մաս վարունցունցուն
սինունցուն ճա սպանունցունցուն, օգո ամանց սույունու մասունցուն Quis mediocris
gradiator ingemuit? Quis vultum mutavit unquam? Quis non modo statit
verum etiam decubuit furpiter? Quis cum decubuisset, ferrum recipere
iussus, collum contraxit?*

Vellere queis cura est albos a stirpe capillos,
Et faciem dempta pelle referre novam.***

** ნურთ რ არმელიშვილ, ოონდა საშეულო არანგის გლობალურის ღოლესტ კვერცხ აღწონდენის არანგის გლობალურის მარტივი განვითარებულ სირტყელს საზოგადოების წინაშე ერთგულ ქემობურეალად ხედითაც სასიყვარულო განვითარების გამარტვებულის ფეხთოო დაცულების ვალიტრინი ლისალონირ საცბრძები, II, 171.

*** ଲୋକପାତ୍ର ଅଳ୍ପକୁ, ଲୋକପାତ୍ର ମେଲିଲେ ପ୍ରାଣାର୍ଥ ତମ୍ଭେବିଳି ଶିଖରକଷଣକୁ ଓ ସାହେଜ୍ ପାଞ୍ଚଟଙ୍କିରେ ଦେଖିଲୁଛନ୍ତି । ୫, ୪୫-୫୬ ।

ისეთებსაც შევეცედრივარ ქვეშის ან ნაცრის ჭამით კუჭის რომ იძვადებენ, რათა ფერმკრთალი სახე ჰქონდეთ. რა წმიების არ უძლებენ მოხდენილი ტანის დახა-
ყენებლად! გვერდებზე იყრავენ უხეშ არტახებს და ძლიერად მოჟერილი ზონ-
რებით ისე ივიწროვებენ სხეულს, რომ ზოგჯერ სიკვდილმდეც კი მიღიან.

დღესაც საკმაოდ არიან ხალხები რომელიც, ადათის თანაბად, სხეულზე ჭრილობებს იყენებენ თავიანთი სიტყვების სისწორის დასტურად. პოლონეთ-
ში ჩენი მეცე⁹ ხშირად ყოფილა მიგვარი ფარტების მოწმე იმ აღამიანთა საზო-
გადოვბაში ვისთანაც ურთიერთობა უხდებოდა. ჩემთვის ცნობილია ისიც, რომ
მათი მიბაძეოთ ზოგიერობი ჩენიში, საფრანგეთშიც, იგივეს სჩადიან. არც თუ
დიდი ხის წინათ პიკარდიში თავდა განლილ მოწმე თუ როგორ ამოღილ
ერთმა ახალგაზრდა ქალმა ვარცხნილობიდან თმის ჩინჩი და თავისი დაპირების
გვლწრფელობისა და პირადი სიმტკიცის დასტურად თხხევრ თუ ხუთხერ რო-
გორ ძლიერ იჩენებიცა ხელში; მისმა ქმედებამ ძლიერი სისხლის დენა გამოი-
წვია. თურქები, თავიანთი ქალების საპატიოცემულო საქუთარ კანს ლრმად
ისერავენ და სხეულზე კვალი რომ დაწევთ ჭრილობას საკმაოდ ღილაპანის ჩე-
რებენ ცეცხლზე. სისხლის დენა წყდება და სხეულზე ჩებება ნაწიბური. ამ ფაქ-
ტის შესახებ თავდა თვითმხილველებმა მაცნებეს წერილობით, თანაც იურიდი-
ბოდნენ რომ ყოველივე სრული სიმართლე იყო. თუმცა მათ შორის ყოველთვის
მოიძებნება ისეთი ძალამიანი ათ ასპერაცია¹⁰ საკუთარ თავს — ცელზე ან ბარ-
ძაფე — სიამონვნებით რომ მიაყენებს ჭრილობას. ჩემთვის ძალზე სასიამონოა,
რომ მოწმეები შეიძლება გამოჩენდებინ ხოლო იქ, საფაც ისინი განსაკუთრებით
გვესაჭიროებიან, რომ ქრისტიანულ სამყაროში ისინი საქმაოდ მრავლად
არიან. ჩენი კეთილი მწყემსის მაგალითი მრავალმა აღამიანმა ისურვა ფრის
ტარება ლუთისმოსაობით. ნდობის ღირს მოწმეთა¹¹ თანაბად, შეცდე ლულოვი-
კო წმინდანად წყდებულმა მანამ ატარა ძამა, ვიღრე მისმა მოძღვანება საკვირო
ხანდაზმულს მისი გახდის ნება არ დართო; ყოველ პარასკევს მეცე მომდვარს
აიძულებდა მისთვის მხრებზე ერტყა ხეთი ტეინის ფატე რომელთაც სპეცია-
ლური ყუთით მუდავ თან ატარებდა. ალინორის მამა ვილპელმი¹², გირნს ჩენ-
ი ბოლო ჰერცოგი ქალშევილისაგან ეს საპერცოვო ჯერ საფრანგეთის, შემ-
დევ კი ინგლისის სამეცნი სახლს გვიავრა მზითვეში) სიცოცხლის ბოლო ითი-
თხუმდეტი წლის მანძილზე მონაინების მიზნით ბერის სამოსს ქვეშ ჯაშინს
ატარებდა; ანგლის გრატი ფულვა¹³ იყრუალიმშიც კი წევიღა და ქისერში თოვ-
ებოდნენ ჩენი მეუტის საფლავთინ ორ მასახურს თავი გაძმოლტინა. ყოველ-
მობმულმა ჩენი მეუტის საფლავთინ ტავი გაძმოლტინა. მათ მართა მოწმე
წლიურად ჩენიც მოწამე ვართ მრავალი მამარია და ქალი მათრაბის ცემით
როგორ იგლეჭს ხორცებს ძელებამდე წმინდა პარასკევს. მე ხშირად ყოფილ-
ვარ ამ სანახაობის მოწმე და გამოგრტყდებით არავთარი განსაკუთრებული
სიამონება არ მოეცერია. მმბოძენ მთ შორის ისეთებიც არიან რომელიც
ლუთისმოსაობის და ტავილისადმი სიძულეილის შთახავონბლად გასამრჩევლო-
საოეს სჩადიან ამგვარ ქმედებას (ხეთ შემთხვევაში ისინი ნიღბებს იკოთხენ),
რაღაც ლუთისმოსაობით შთახონებული ზრდებები ანგარებით შთაგონებულებ-
ზე ძლიერია. კვინტუს მაქსიმუსმა ვაჟიშეილი დამარხა, მისი შეიილ კონსული
იყო; მარკუს კატონმაც დამარხა ვაჟიშვილი, იგი პეტორად იყო არჩეული,
ლულის პავლესმა ერთი მეორის მიყოლებით დალუპული ორი ვაჟიშვილი დაა-
საფლავი. გარეგნულად ეს აღამიანები სოცარი სიმშვიდეს ინარჩუნებულენ, მშუ-
ხარებას არ გამოხატავდნენ. მასთვის ახალგაზრდამ ერთ აღამიანზე ხუმრიბით
კოქვი ლეთის მსაჯულებას თავი აარიდა თქმ. საქმე იმაში გახლდათ რომ ამ კაცს

სამი გაზრდილი ვაჟიშვილი ერთ დღეს დაეღუპა ძალისმიერი სიკვდილით. ეს ფაქტი შეიძლებოდა ავეხსნა როგორც ლეთის რისხეთ, მაგრამ იგი უმაღ მნიშვნელოვანი იყო ყოველივე ამის როგორც ლეთის განსაკუთრებული წყალობის აღსაქმელიდ. მეც დამეღუპა ორი — სამი შვილი ახალშობილი, მაგრამ არც სინათლი გამოიიქვებას და არც წყენა გამომინატავს, მიუხედავად იმისა რომ ყველაზე მეტად სწორედ ამ უბედურებებს ძალუბს შეძრის აღმიანის. ჩემთვის ასევე ცნობილია ის უბედურებებიც წვერულებრივ აღმიანებს საქმიან საბაძად რომ შიან-ნიით წყენისათვის, პირადად მე მათ შეურაცხყოფად არ მივიჩნევდი. მირთლაც როგორც მეც დამატულა თვეს ამგვარი, ყველას მიერ საშინელებად მიჩნეული უსიამოვნებები — საინგადოებაში მათხე საუბრისას ფური რომ ეც-ლებათ — მე ისინი არად ჩავაგდე. *Ex qua intelligitur non in natura, sed in opinione esse aegritudinem.**

სავნებშე ჩეენ შეხედულებებს ძალზე უზომო და გაბედული ძალა აქვთ. ნუთუ ღოდესმე ალექსანდრე ღიღზე მეტად ილტოვდა ვინმე უსაფრთხოებისა და სიმ-შეიდისაკენ? ანდა ცებირზე მეტად ხიფათისა და მოსუსენრობისაკენ? როდე-საც ტერესი¹⁴. სიტალკეს მამა, არ ოშობდა საკუთარ თვესა და თვეის შეჯანიბეს შორის ვერავთარ სხვაობას ვერ ხდავდა, კატონშა კონსულად ყოფნისას საკუ-თარი უსაფრთხოების მინით ესპანეთის რამდენიმე ჭალაქის მცხოვრებთ იარ-ღის ტარება აუკრძალა, ამის გამო მრავალმა მათვანებმა თავი მოიკლა *Ferox*
gens nullam vitam rati sine armis esse.^{**}

რამდენიმე ისეთაც ვაციოთ საკუთარი სახლის სიმუშროების. ნათელავებსა და მეგობრებს, უკაცრიელი უდინოს სიმკაცრე რომ ამგობინეს, ვინც თვალ ჩაიგულს თავი სიღარეები, სააუგო ყოფაში, მაგრამ იმდენად კმაყოფილი იყვ-ნენ ცენტრებს ამგვარი წესით. რომ იგი მოელი ასესებით მოსწონდათ. ამ ცოტა სინი წინ მიღავში, ფულუნებისა და ნეტარების ამ ჭალაქში, გარდაიცვალა კარ-დინალი ბორომეონ. სიამოვნებათა მისალებად მას ყველა პირი პა ჭენდა — გვარიშვილობა, სიმღიდრე, იტალიის ჰავა და ბოლოს ახალგაზრდობა. მაგრამ იყი საოცრად მეცარი ყოფით ცენტრობდა, ზამთარსა და ზუსტელში ერთი და იგრევ სამოსი ეცვა, ერთ იღლია ჩაღაზე იწვა: თავის საქმიანობისაგან თვეისუ-ფალ ღრის სწავლას ანდომებდა: მურლის თვებშე მდგომს წიგნის ვერდოთ ჭენდა ცოტაოდენი წყალი და ჰური; ეს იყო მისი საკვები.

მე ჩეებდაღვულ ქმრებსაც საქმიან ვიცნობ საკუთარი უბედურებით ბედს რომ ეწიენ და მაღალ თანამდებობებს რომ მიაღწიეს, თუმცა აღამიანია უმრავლესობას მზოლოდ ამ ერთი სიტყვის სსნებაც თვეზარს სცემს.

შესიძლოა მხედველობა ჩეენ გრძნობათაგან ყველაზე არსებოთი არა, შეგ-რამ ერთ-ერთი იმათთაგანია რომელიც უდიდეს სიამოვნების გვანქვებს. ჩიმი აზრით, ჩეენი სხეულის ორგანოთაგან ყველაზე დიდი სიამოვნების მომნივებე-ლი და ყველაზე სისარგებლონი არიან ის რეკვინები, რომლებიც ჩეენსაც ვა-მზადებას ემსახურებიან; და მინც, რამდენი აღმიანი განიცდიდა მათვამი უსაზღვრო სიძულვილს სწორედ ამ სიამოვნების მონიშების გამო, რამდენი უარყოფდა სწორედ მათი ღირებულების გამო. ასე მსჯელობდა ისიც, ვინც

* ააც ცხადყოფს რომ დარღს არა ბუნება, არამედ ჩეენი ახალში აძლევენ დასაბამს. ცა-დარნი, ტუსკ, საებრები, II, 28.

** ველური ტომი, უიარალოდ რომ ვერ წარმოუდგენია სიცოცხლე. ტიტოს ლიონი, XXXIV, 17.

თავიდ დაითხარა თვალები¹⁶. აღმინათა უშრავლესობას, თანაც მათ შორის ყველაზე ჯანმრთელთ, ბეკრი შეიღის ყოლა უდიდეს ბეღნიერებად მიმაჩნია; ზოგიერთთა მსგავსად, მე შეიღის უყოლობაც ბეღნიერებად მიმაჩნია. როდესაც თალღსს¹⁷ პკითხეს პატომ არ ქორწინდებოდა, მან მიუგო რომ თავისი შითამო-მავლობის დატოვება არ სურდა.

საგნებს ღირებულებას ჩვენი აზრი ინტებს; ნათელად ისიც ცხადყოფს, რომ მათ უმრავლესობას ჩვენ ვიზილავთ არა თვით ამ საგანთა შესაფასებლად, არამედ იმისათვის რომ ისინი ჩვენთვის ღირებული ვაკებით; არ ვითვალისწინებთ ა/ც მათ თვისებებს, არც მათ სარგებლიანობას; ჩვენთვის არსებობია ის, თუ რა დაგვიტრდა მათი მოპოვება; თითქოს ეს იყოს ყველაზე მთავარი ამ საგანთა არსისათვის, მათ ღირებულებას ჩვენ ესაზღვრავთ არა იმით თუ რისი მონიშვნა ძალუდა მით, არამედ იმით თუ რა ფასად შევიძინეთ ისინი. მას გამოართოთ არა ყაირარიანი მეურნეობითოთ თავს ზედმეტი ხარჯების ნებას არ ვძლევთ. საგნის ღირებულება ჩვენთვის, მის შესაძლებელი გაწეული გრძელი ტოლლასია. ჩვენი აზრი ყოველთვის იცავს თანაზომიერებას საგანსა და მის ღირებულებას შორის. აღმასს ფასს მაზე მოთხოვნილება ინტებს, სიკერლეს — მისი დაცვის სირთულე, ღვთისმისაობას — მისთვის ასატანი ალკეთები, წამალს — სამწარი. მაგანმაზ გაღარიბების მიზნით მთელი თავისი ფულა სწორედ იმ ზღვაში გადაყარა, სადაც მრავალი ადამიანი ირკოდა ფულის საშორენად. ეპიკურე¹⁹ აბბობს რომ სიმდიორე საზრუნავს კი არ გვიშაბუქებს, არამედ მის ერთ ფორმას მეორეთი ცვლის. მართლაც აღამიარში არა უჭირნლობა, არამედ უძილ სიკერბე ბაჯებს სინარბეს.

Տաշվոնձն Շըմքց, անցեծքն ուրամն Թօնեցւոյ, հիմո Աթովքցի Տամ
Ֆէրոնօսաց ոսղոց. Պորցոյ ենանի անց ուր Ռուս մայութիւ, առց Տարբերակալո
մօցմանցոմա մյոնք և առց Շըմոսացալո. յև Տպանակներու Սեզոն Եղեաս և
գաճմարդեանց ոյո Տարբերակալուու: և առ տամբու լուսուն հաւաքենանքն ծցուն
Եցա Յանեանցորդաց, թա Թօնեց մալու Միջնացալու և Թեսարակացալո
չացու, տաց յայտ արամուց զարմնանցու: Մեցանեցն յուս Թուժամ հիմ Յանցա-
շացու, ամ Տյուրութիւն յայլանց Թէրած Յալու յասաւումհայելաց հիմն
Թոյր գաճմարդու յացու և ալպանց Վնիշնացու: հիմ Շըմպուր Մեցանեցն ու — ու
հարցու Վլունունքու մատուցու անցանուն Ծրունց յամբունքներն առ
Խանցմուցածնեն եռլմց ամ Յալու; յրտո Տօնցուո, Յալուն յագագնունքներն
Յար Միջնորդեան և միացանուաց յրտայու յամակար Կարուսենցաւ Յանցենքու.
Տայրուո Եցն մեջուն Յալուն յագագն Թուժամ յամակուր Տօնմունցիւն Մեցինն:
հիմ Յեկեցն ուայս Սույլուցան մմում Ուուրտունան — Տեզանց Համոյուցածնուն
շանցունացան. ուսու Մամունցիւն հոմ հալու պարտաւ Տայմեց յոյն և Տեզու քմա-
կուունցան ազգու: Անուան այ մեջաւունանքն ամ մայցու Տեսաւանքա Տեսն Միջու-
շրեցետան և անցանունիշունքեցետան Ծայցանուրեցալու յագայնացնեցն. հիմու
Տամարկեցնոնց Յալուարեն, հոմ ու ամ Տայմեց յարացու Յալուարեն, առց ու Ք-
տունունցունց Յալուարեն, Տայմ ու ամ Տայմեց յարացու Յալուարեն, Ապունուն
Մինքն ասցու, ասցու հոմ ամ յաւացացն հիմ ծունցներն, Մայն հիմ Միջաւունց-
իւնն մցցին, ասցու հոմ ամ յաւացացն հիմ ծունցներն, Մայն հիմ Միջաւունց-
իւնն մցցին, ասցու հոմ ամ յաւացացն հիմ ծունցներն, Մայն հիմ Միջաւունց-
իւնն մցցին, ասցու հոմ ամ յաւացացն հիմ ծունցներն, Մայն հիմ Միջաւունց-
իւնն մցցին, ասցու հոմ ամ յաւացացն հիմ ծունցներն, Մայն հիմ Միջաւունց-

ბათ ორც ისე კარგი შუამავალია ამგვარ საქმეში, ხშირად იგი ხელს უარის სათ-ქმელად აცდუნებს. მი ხანად ბედნიერ ვარსკვლავს უფრო პრეტენზიად და სია-მოვნებით ვანდობდი ჩემ საქმეთა წარმრთვას, ვიღრე ამეამად ვანდობ შეზ სა-კუთარ წინდახედულებასა და სად აჩრს. ამგვარი გაურკვეველი ყოფა კარგ მეურნეთა უმრავლესობას საშინელებად მიაჩნია მაგრამ მათ ავიწყდებათ რომ ადამიანთა უმრავლესობა სწორედ ამგვარი ყოფით ცხოვრობს; რამდენი საკ-მაოდ პატივსაცემი ადამიანი იღებდა მსხვერპლად საკუთარ რწმენის ხვალინდე-ლი დღისადმი და მანც ყოველდღიურად იგიეს იქმი მეფის მოწყალების ან ბედნი წყალობის მმედით. ცეზარმა, ცეზარად რომ გამხდარი მთელი თვეის ქონება და სესხად იღებული მილონი ჟრომი დახარჯა. რამდენი ვაჭარი იშ-კებს თვეის საქმიანობას რომელმე ფერმის გაყიდვით და მისი რნდოეთში გა-გზავნით Tot per impotentia freta.*

* * * ပြောဂါ မိန်ဆောဂါတ ပဲရှုပဲဝန္တာ လူ၊ ၁၁၁၂

მთელი აღმარინებული თავისუფალი მომარტინი მცირდელი. სალუსტიუსი, II, წერილი ცეზარს.

მდიდრის გაჭირვება — სილატაკის უმძიმესი ფორმა. სენეა, შერილები, 74.

ში გადავიდა საცხოვრებლად და განძის გადამალული ნაწილიც თან წაიღო. მან ფულის მოვროვების ყოველგვარი სურვილი დავარგა და ხელგაშლილად დაწყო ცხოვრება. როდესც ეს ამბავი დოინისეს აუწყეს, მან ბრძანა წართმეული განძის ნაწილი დაებრუნებინათ სირაცხუშელისათვის, თან დასძინა რომ სიამოვნებით უბრუნდება მას თავის ქონების რაღვან ბოლოს და ბოლოს მან მისი გამოყენება ისწავლა.

რამდენიმე წლის განმავლობაში მეც ასეთი ვიყავი. იმ სირაცხუშელის მსგავსად, ჩემდა საბედინიეროდ არც კი ვიცი რომელმა კეთილმა სულმა ამოაგდ მოელი ეს უგუნურება ჩემი ვონებიდან. მე ვთვლი რომ ჩემში სიძუნების აღმოფხვრას დიდად შეუწყო ხელი ერთ-ერთ საქმაოდ დიდ ხარჯებთან დაგვარ-ზირებული მოგზაურობის დროს განცდილმა სიამოვნებიმ. მის შემდევ დაწყო ახალი, რიგით მესამე სახის ყოფა ჩემ ცხოვრებაში — ყოველ შემთხვევიში მე ასე მიმაჩნია — ბევრად უფრო სასიმოვნო და მოწესრიგებული. ჩემს ხარჯებს შემოსავალს ვუსადევებ, ზოგჯერ პირველი კაპბონენ მეორეთ, ზოგჯერ პირიქით ხდება, მათ შორის დიდ სხვაობას არ ვუშევდ; უცხოვრობ მშვიდად, კმაყოფილი იმით რომ ჩემი შემოსავალი მყოფნის ყოველდღიურ მოთხოვნილებათა დასაქმეყოფილებლად. რაც შეეხება ვაუთვალისწინებელ ხარჯებს, მე მიმაჩნია, რომ ამ შემთხვევებში ადამიანის მთელი მსოფლიოს ქონებაც არ ყოფა; უგუნურება იქნებოდა იმის მოლოდინი რომ ბედს თავად შევეიარაღებინეთ მისიე დარტყმებისაგან თავის დასაცავად; მასთან ბრძოლა ჩვენი საკუთარი იარაღით უნდა შევეცძლოს; გადაწყვეტ მოწერში შემთხვევითმა რარდაც შეიძლება ყოველთვის გვიმტყუნოს. დიდი ხარჯების მოლოდინში ზოგჯერ მანც ვაგროვებ ფულს, მაგრამ არა მიწის (რომელიც სრულებით არ ჰქირდება), არა მეტ სიამოვნების საყიდლად. Non esse cupidum pecunia est, non esse emacem vestigal est.* ასე რომ არც ქონების ნაკლებობა მაწუხებს და არც მისი განზრდის სურვილი მაქვს. Divitiarum fructus est in copia, copiam declarat satietas.**

მე უდიდეს ბეღნერებად მიმაჩნია, რომ ჩემში ამგვარი გარდატეხა სიძუნწისათვის ძალზე ხელსაყრელ ასევე მოხდა, რომ მე გავთავისუფლდი მოხუცათვის დამახასიათებელ და ამავე დროს ადამიანის უგუნურებათაგან ყველა-ზე სასაკილო ზადისაგა.

ფერალესმა შენიშვნა რომ მემკვიდრეობით ორი წილი ქონების მიღებამ და სიძიდირის გაზრდამ მას არც ჭამა-სმის სურვილი მოუმატა, არც ძილისა და არც ცოლისადმი სიყვარულისა; ყოველივე სულულად დარჩა. ვინაიდან მომშირნეობა მისთვის ჩემსაყით აუტრიელი იყო, ვადაწყვეტა ერთი თავისი ერთგული ახალგაზრდა მეგობარი კაცისათვის, რომელსაც მთელი ასებით ეწიდა გამდიღება, სიკეთე ეყო. მართლაც მან მთელი თავისი ელა-დიდება (მას საქმიანოდ დიდი ქონება პერნა), ასევე მისი განმგებლის, კირსისაგან წყვილობის სახით ბოძებული თანხა, საკუთარი წილი საბრძოლო ნადავლიდან, ყველაფერი ამ ახალგაზრდას აჩექა იმ პირბით რომ იგი იზრუნებულ მისა, რომ კო-გორც სტუმრისა და მევობრის, ლორსეულად შენაბვასა და კვებაზე. ამ ხნიდან

* ხელგაშლილობა სიმილირის პირობათ, ყაირათინობა — შემოსავლისა, ცატერონი, პარალექსები, V, 3.

** სიძიდირის ნაკლები სიუხვეა; სიუხვის გამოვლინება — კმაყოფილება, ცატერონი, პარალექსები, VI, 2.

ମେଘାଲୟେ ଶୁଭାଳ୍ପ ଦେଇରେଇ ପ୍ରେସରିଲ୍ ଓ କାନ୍ତିର ମଧ୍ୟରେ ଯାଏଇବା ପାଇଁ ଆଜିର ଦିନ ହାତିଲାଗଲା କିମ୍ବା ପରିମାଣରେ ଅଧିକ ପରିମାଣରେ ପାଇଁ ଆଜିର ଦିନ ହାତିଲାଗଲା କିମ୍ବା ପରିମାଣରେ ଅଧିକ ପରିମାଣରେ ପାଇଁ

შორის, თითოეულ ჩვენგანისაც ხომ არ შეერჩია ისეთი, რომელიც უფრო მეტად მიესადა ვეგბოლდა მის ბუნებას? თუ დაავადების სრულად ოღონისაფხვრელად, ძლიერი და სწრაფმოქმედი წამლის მიღება ჩვენ ძალებს დაემატება, მაშინ გამაყუჩებელი საშუალება მაინც უნდა მივიღოთ, რომ შვება ვიგრძნოთ.

Opiio est quaedam effeminata ac levis, nec in dolore magis, quam eadem in voluptate: qua cum liquescimus fluminarsque mollitia, apis aculeum sine clamore ferre non possumus. Totum in eo est, ut tibi imperes.*

ერთი სიტყვით, ვინც ჩვენ განცდათ სიმწვავესა და აღამიანურ უძლურებაზე ზომაზე მეტად გაამახვილებს ყურადღებას, იგი ფილოსოფიას ვერ აცდება; თავის მხრივ ეს უკანასკნელი მას ასეთ უდავო დებულებას წაუყვენებს: „თუ გაჭირებაში ცხოვრება ცუდია, მაშინ ასეთი სიცოცხლე არ ღირს გაჭირებად“; „ვაინც დიდხანს იტანჯება, მაშინ თავადვეა დამნაშავე“ ვისაც მხნეობა არც სიცოცხლის გასაძლებად ყოფნის და არც სიკვდილის, ვისაც არც წინააღმდეგობის გაწევა სურს და არც გაქცევა, ასეთ აღამიანს როგორ დაეხმარები?

(გაგრძელება იქნება)

ურანგულიდან თარგმნა დოკუმენტის

თავი 32

XLI

1. ჩელევა — ძველი ბერძენი კანონმდებლი, VII სკ. ქ. წ.

თავი 33

XLII

- ოტრინი — 69 წელს ქ. წ. რომის იმპერატორად გამოაცხადეს პრეტორიანულების მიავე წელს რაინის ლეგიონებმა იმპერატორიად გამოაცხადეს, ვიტოლას; ოტომშა თავი მოიყენა.
- პერსეფი — ბევრობის უკანასკნელი მეფე. იგი დაამარცხა პირდოსთან ბრძოლის დროს 168 ქ. წ. რომელიც მხედართმთვარის ემილიუს პავლესმა. კრის წლის შემდეგ კი რომ მაჟლებმა ტყვევდ ჩაიგდოს.
- ეპიმენიდე (V სკ. ქ. წ.) — ლეგენდის თანამად, მან 300 წელზე მეტი იცოცხა.

თავი 34

XLIII

- ბრძოლა დრეასთან მოხდა 1562 წელს, კათოლიკებია და პროტესტანტებს შორის. გაიდანეცვეს კათოლიკებმა.
- ფრანგუსა დე გრი კონეტიბულ მომირობისთან ერთად დრეასთან ბრძოლის დროს კათოლიკების ჭარებს მხედართმთვარიობდა.
- ფილოპემენი (252—182 ქ. წ.) — ბერძენი მხედართმთვარი და პოლიტიკური მოღვაწე.
- მაქანდა — სპარტას ტირინი, 206 ქ. წ. მანტრინესთან დაამარცხა ფილოპემენებ.

თავი 35

XLIV

- ლუციუს სეპტიმიუს გეტა — რომის იმპერატორი 211—212 ქ. წ.
- მონტენის მხედველობაში პყავს ბერძრან დიუ გელენი (1320—1380), ურანგი მხედართმთვარი და კონეტიბული.
- ნიკოლა დეონიო — ფრანგი პოეტი და მხატვარი, 1515—1559.

* ზოგიერთებს ასეთი სისათვთ და სისუსტე არა თუ ტანკვას, სიტებოების ლროსაც სჩევვას; როდესაც სულ მხნეობსა და სიმტკიცეს კარგას, უუტყრის კბენზეც კვენსივართ მთვარია საკუთარი თავის ფლობა ვისწალოთ. ტიცერონი, ტუს. საუბრები, II, 22.

4. მონტენს მხედველობაში ჰყავს სეეტონიუს გაისი ტრანკვილუსი. მისი გვარი იყო ლენისი. ლათინურად *tranquillus* და *lenis* სინონიმებია და ნიშნავს — ნელი, მშვიდი. მან კრთი სიტყვა შეორით შეცვალა და თავის თავს ტრანკვილუსი უწოდა, რაზეც მიღოთ-ოვს მონტენი.
5. პიერ ტერაილი — მხედართმთავარი ბაიარის ნამდვილი სახელი.
6. ანრიუ ესკალენი (1498—1578) — ფრანგი იუციური თავის თავს უწოდებდა კაპიტან პიოლენს და ბარონ დე ლა გარდს.

თავი xlv

1. მონაცენს მხედველობაში ჰყავს ესანეთის მეცე ფილიპე II.
2. სერანგერნინ ბრძოლის დროს 1557 წელს ესპანეთისა და ინგლისის ჭარებშია დაამარცხეს ფრანგები მონმორანისისა და კოლინის მხედართმთავრობით. მაგრამ მან შათ საბოლოო გამარჯვება არ მოუტანა.
3. მონსება — იტალიური ხალხი; ცეკვორობლენე იტალიის სამხრეთ და ცენტრალურ ნაწილში. 90—88 წ. ქ. წ. ებრძოლებნი რომისელებს.
4. გასტრონ დე ფუა (1489—1512) — ფრანგი მხედართმთავარი.
5. ბრძოლა სერინილიან (იტალია) მოხდა 1544 წ.
6. ფრანსუა ანგლენი (1519—1545) — ფრანგი მხედარმთავარი.
7. ფისი — სპარტის მეცე III სე. ქ. წ. მოკლეს ლიკურეს კანონთა ოლდენის მცდელობისათვის.
8. ფესტივა — სპარტის მეცე.
9. გილაპუსი — სპარტელი მხედარმთავარი V ქ. წ.
10. ფრანსელიო — ქალაქი თუსალიში, 48 წ. ქ. წ. ცენტრალური გამარჯვე პოპეუსშე.
11. მონტენს მხედველობაში აქვს ბრძოლა სპარტელის ტახტისათვის ძებულის კიროს უმცირესი და არტაქსერქეს II შორის. გაიმარჯვა არტაქსერქესმ, კირისი დაილუპა. ეს მოხდა 201 წელს.
12. მონტენს მხედველობაში აქვს II პრიური იმი, როდესაც სიციინი 204 წ. ქ. წ. აურიკაში გადაიღო.
13. 415—413 ქ. წ. პელოპონესის ომის დროს ოთხელებს სიცილის დაპყრობა უწინდოლოთ.
14. ავალეულე — სიცილის ტირანი, 310 ქ. წ. მან სიცილია გაათვალისუფლა კართავენელუბისაგან, სამიარი მოქმედებები იცრის გადაიტანა. მოგვიანებით მან იმით კართავენელუბი და დაუბრუნა მთ უმფილ სამცლებელოთა საქმიან დიდი ნაწილი იმ მოსაზრებით, რომ მათი მეშვეობით სახალხო ავანგარდა ჩაიხსრო.

თავი xlvi

1. მონტენს ობორიო (1506—1580) თავისი დროის საუკეთესო ლათინისტ ისტორიკოსად მიაჩინა, ობორიოს თანაბმად, ინდოეთში ნარსინგთა სამეცე პორტუგალია სამფლობელო. ეს ესაზღვრებოდა.
2. 1499—1517 წწ. მილანისათვის ბრძოლებს აზარმოებდნენ საფრანგეთის მეცეები ლეონვერზ XII და ფრანსუა I. ისინი ჩრდილოეთ იტალიას მილანის ქერცოგებს და გვრჩინის იმპერატორებს ედავებოდნენ.
3. ქასნონი — ქალები ლუისი (მცირე აზა). პლუტარქეს თანაბმად, ბრუტუმია მხოლოდ 150 ადამიანის გადაჩენა შეძლო.
4. ესპანეთიდან ებრძოლთა გამვების თაობაზე განკარგულება გასცეს კათოლიკ შეცვებმა ფერდინანდმა და ისაბერო 1452 წ. მმ დროს პორტუგალიაში ითან II მეფობდა.
5. აქ მონტენს მხედველობაში ჰყავს პორტუგალიელი ისტორიკოსი, ეპიკომისი იზორიო.
6. პირონი (365—275 ქ. წ.) — ბერძენი ფილოსოფიის, ანტიური სკეპტიციზმის ფუძემდებელი.
7. პომელი (106—48 ქ. წ.) — რომელი, მხედარმთავარი და პოლიტიკოსი მოღაწე.
8. მონტენს მხედველობაში ჰყავს პირონის მოძღვარი, სკეპტიკოსი ანასარქე.
9. იტულისხმება ქენრის III, საფრანგეთის მეცე (1574—1589).

10. აპერი — წვრილი ფულის ერთეული თორქეთში.
11. იაზულისხმება საფრანგეთის მეფის ლუდოვიკ IX-ის მემატიანე ფრანგილი (1224—1317), რომელიც 1248—1254 წ.-წ. ჯვაროსნულ ლაშქრობებში ახლდა მეუკეს.
12. ვილბელმე აქერტანის ანუ გიგინის ჰერცოგმა და პრინცეს გრაფები მთელი თავისი მიწები ურთადერთ ქალაშვილს ალიენორას დაუტოვა. ეს მიწები მზითების სახით ჯერ მის პირველ მეულებს, საფრანგეთის მეფე ლუდოვიკ VIII-ს გადაუცა, ხოლო შემდეგ მეორეს — ინგლისის მეფე ჰენრი II-ს.
13. მონტენის მხედველობაში პყავს ანუს გრაფი ფულე III (972—1040).
14. ტერეზი — ორაეგელთა მეუკე.
15. კარდინალი ბორომეო — მილანის არქიეპისკოპოსი 1538—1584.
16. მონტენის მხედველობაში პყავს დემოკრიტე.
17. თალესი — VII—VI ს. ქ. წ. ბერძენი ფილოსოფოსი.
18. ეს იყო არისტიკე, კირსის მხედართმთავარი.
19. ეპიკურე — (341—270 ქ. წ.) ბერძენი ფილოსოფოსი.
20. ბიონი — ბერძენი ფილოსოფოსი, III ს. ქ. წ.

ঘোষণা

৬১৩/১৩

৭৫৪৫
৭৫৪৫
৭৫৪৫